

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

#### Usage guidelines

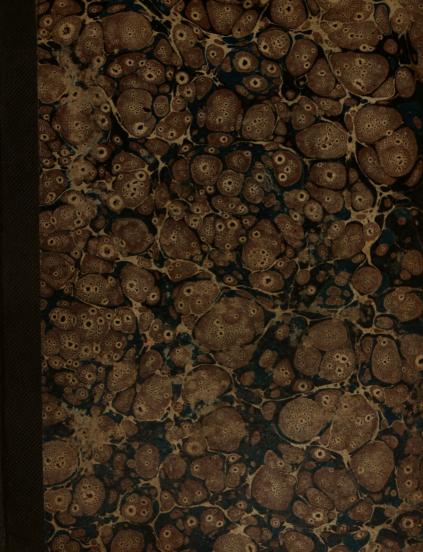
Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

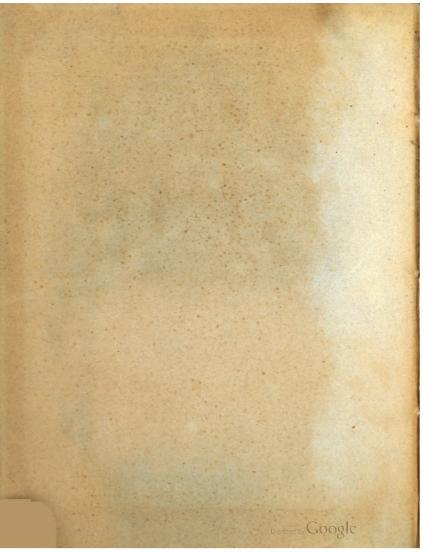
- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

#### **About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/









von

# August v. Koțebue.

Diebenter Banb.

Rechtmäßige Original = Auflage.

Verlag von Ignaz Klang in Wien
unb
Eduard Kummer in Leipzig.

1840.

48552,3

# La Penrouse.

Ein Schaufpiel in zwei Aufzügen.

Erfdien 1797.

## Perfonen.

La Beproufe.

Abelaibe, feine Gattin.

Clairville, Abelaibens Bruber, Schiffs = Rapitan.

Beinrich, ihr Cohn, ein Rnabe zwischen acht und neun Jahren.

Malvina, eine junge Bilbe.

Rarl, ihr Cohn, ein Rnabe zwifchen fieben und acht Jahren.

(Die Scene ift auf einer unbewohnten Insel im Gabmeer. Im hintergrunbe bas Geeufer, seitwarts ein hoher Velsen.)

# Erfter Act.

## Erfte Scene.

Ba Pentroufe (ficht auf ber bochften Spige bes Belfens, unb fonnt in bie Berne).

Der Nebel verrinnt. — Noch fampft er mit ber Sonne noch verhallen feine Wogen bes Meeres Spiegelflache - fo becft Berleumbung bie Tugent, bitbet abenteuerliche Geftalten, und wird endlich von der Babrheit verfcblungen. - Ba! welch' ein Ochauspiel! icon tritt auf ber nachften Infel eine Bergfpige aus ben Dunften bervor. Dunne Bolten fcheinen nur noch an ihr auf und ab ju flettern. - Jest ballt fic ber Rebel über Untiefen, große Gilberflachen im Meere werben fichtbar - mit jebem Augenblicke erweitert fich ber Rreis - bie Bruft wird voller - bas Schauspiel glanzender und eine Thrane bober Wehmuth erzwingt fich ber Ochopfer jum Morgengebet! - Geb' ich nicht bort einen weißen Punkt in ber Ferne? Ein Bolfchen - nein - eine Geemome ein Ochwan - nein - Gott! - welche Taufdung! ein Gegel! - ein Goiff! - Armer Berlaffener! froblode nicht zu frub! ein Bilb beiner Traume gautelt bir machenb bie Soffnung vor. - Und boch - es geht - es ruckt vorwarts - fo gieht feine Bolfe - fo fliegt fein Vogel. -Hinweg ihr Nebelwolken! hinab in die Tiefe! — Da fteh' ich Ohnmachtiger - und kann nur gittern - und jebe Lebens-VII.

Fraft in meine Mugen munichen - ja! ja! - ber Daft ent= ichleiert fich - (mit bem ftartften Ausbruch ber Freude) es ift ein Schiff! - (er fintt auf bie Rnie, und faltet bie Banbe). Dach acht Jahren jum erften Male! Gott! bu fenbeft mir ein Schiff! (Er fpringt auf, gieht ein weißes Tuch aus ber Tafche, und fcwentt es in ber Luft.) Ich! fie werden mich nicht gewahr! - fie werden vorüber fegeln - mein Ungftgeschrei nicht boren - D! jest bangt vielleicht mein Schicksal an bem Muge eines einzigen Menfchen - Gott! wende nur Einen Blid bieber! nur Ein Blick bes Matrofen im Mastkorbe bleibe an biefer Klippe bangen, daß er bem Steuermann gurufe: Salt! bort wohnt ein Unglucklicher! - Bergebens! - ich will Feuer machen - ein bicker Rauch foll in die Wolken fteigen - (Man bort tief in ber See einen Ranonenschuß.) Sa! mas bedeutet bas? Bar es eine Untwort auf mein Zeichen? War es ein Verfprechen mich zu retten? - Ja! ja! Triumph! bas Schiff wird gewandt - es steuert bieber! - Fort! fort! binab an bie Bucht! (Er fturgt im froben Taumel vom Felfen berab, unt will fort.)

# Bweite Scene.

### Malvina. Peprouse.

Malv. (ihm entgegen). Wohin, lieber Freund?

Penr. Gin Schiff! ein Schiff!

Malv. Bo?

Bepr. Dort! bort! (Er eilt bavon.)

Malv. (allein). Ein Schiff? mas kummert mich bab? mas kann ein Schiff mir bringen? ich habe Alles, und ich liebe meinen Freund. — Wo ift mein Knabe? mein munterer

Rarl, wie ihn ber Bater nennt. Ich möchte ihn lieber Tom ai nennen; benn so heißt sein Großvater. O! wenn ber alte Mann von seiner Insel herüber kame! wenn er den Buben sahe, wie er schon den höchsten Pisang erklettert, und ben Pfeil vom kleinen Bogen schwirren läßt; gewiß, er würde nicht mehr zürnen. Wenn er hörte, was ich alles von meinem Freunde gelernt habe, welchen guten Gott er mir geschenkt; wenn er sähe, wie wir und lieben, und immer lieben, und immer zufrieden sind, bei Sturm und Sonnenschein — ich weiß auch gar nicht, was das Schiff hier will? wir brauchen ja das Schiff nicht. — Aber mein guter Freund schien sich so zu freuen, da muß ich mich wohl auch freuen; es hat sich noch keines von uns allein gefreut.

## Dritte Scene.

### Karl und Malvina.

Rarl (hüpft herbei). Mutter! ich habe mas gefeh'n.

Malv. Bo fommft bu ber ?

Rarl. Bom Ufer ba druben, ich suchte bunte Duscheln.

Malv. Run, mas haft du denn gefeb'n?

Rarl. Ginen großen Berg in ber Gee, aber weit, weit, aber bas fommt immer naber; aber bas ift fein Berg.

Malv. Ich weiß schon, das ist ein Schiff.

Rarl. Nein, ein Schiff ift bas auch nicht, aber ein Schiff ift in bie Bucht gekommen, so wie unsere Schiffe, nur viel größer.

Malv. Das nennt man ein Boot. Waren Ceute barauf?

Rarl. Ja, viele Leute, folche Leute, wie der Bater; die

stiegen aus und schrien, da lief ich fort. Es war auch eine Frau dabei, die wollte mich haschen, aber ich bin schneller als sie. Es war keine Frau wie du, Mutter, es war so eine Frau wie der Bater.

Malv. Bift du benn bem Bater nicht begegnet?

Rarl. Rein, ich froch in's bieffte Geftrauch, und bie frembe Frau immer hinter mir her. Zuweilen fah ich mich um, ba minkte fie, und zeigte mir glanzendes Spielwerk, aber ich lachte und lief bavon.

Malv. Wo blieb die fremde Frau?

Rarl. Ich weiß nicht, sie wird wohl mube geworden sein, ber kleine Karl ift ihr zu flink. Jest will ich durch den Busch schleichen, da kann ich alles seh'n; aber sei nicht bange, sie sollen mich doch nicht erhaschen. (Er springt fort.)

Malv. Wofür foll ich bange fein? wenn es Menschen find wie mein Freund, so find es gute Menschen.

## Vierte Scene.

#### Abelaide und Malvina.

Abel. (im Auftreten). Ha! ein wildes Mabchen! o! daß wir uns nicht versteh'n!

Malv. Gei willfommen, liebe Frau.

Abel. Wie mein Kind? bu redest meine Sprache?

Malv. Ich habe einen Freund, ber hat mich beine Sprache gelehrt.

Mdel. Gin Guropaer? Gin Frangofe?

Malv. Ich fenne auch deinen Gott.

Abel. O! so beschwöre ich bich bei diesem Gott der Liebe! sage mir geschwind: Ber ist dein Freund? wie kam er hieher?

Male. Giehft du jene Klippe? da ward vor vielen Jahren ein Schiff gertrummert, und niemand gerettet, als mein Freund.

Mbel. Gein Name?

Malv. Alexis.

Adel. Gott! fein Buname?

Malv. Bas ift bas, ein Zuname? Alexis, mein guter Freund, fonst weiß ich von keinem Namen.

Adel. Wie ift er gestaltet?

Malv. Der iconfte Mann auf Erben.

Adel. Die Farbe feines Muges -

Malv. Schwarz und glanzend, wie bas Auge bes See-

Adel. Ift er groß?

Maiv. Benn er mich in seine Urme schließt ohne sich zu buden, so kuffe ich ihn auf die Bruft.

Abel. (erfdroden). Er foliefit bich in feine Urme ?

Rennst du den Mann, weil du so viel von ihm zu wissen begehrst?

Abel. Ob ich ihn kenne? — vielleicht — ich weiß es nicht — ich suche einen Mann, wie bu ihn beschreibst.

Malv. Du findeft feinen zweiten.

Moel. Goll ich munfchen oder fürchten ihn gefunden gu haben?

Malv. Fürchteft bu ben Mann, fo fuche ihn nicht.

Abel. Ach gutes Kind! ich hatte einen Geliebten, einen Gatten, ber Durft nach Ruhm riß ihn aus meinen Armen! Er war mein Mues! meine Welt; aber er ging, um eine neue Welt zu suchen: er feste ben Erbball zwischen sich und sein

Weib. Meine Seufzer schwellten feine Segel, lallende Rinder Enieten am Ufer, ichon halbe Waifen —

Malv. Bie konntest du den bosen Mann noch lieben? Wel. Sieben Jahre harrte ich seiner wie eine Braut, er kam nicht!

Malv. Urme Frau!

Abel. So Manchen trieb Gewinnsucht nach entfernten Meeren, so Mancher kehrte reich beladen heim; aber keiner mußte von ihm, keiner hatte ihn geseh'n! Nicht einmal Erummer, nicht einmal ein Leichnam war irgendwo an's Land getrieben.

Malv. Go barfft du hoffen: bein Freund lebt noch.

Abel. Liebe ist immer reich an Nahrung für die Hoffnung. Man rüstete zwei Schiffe aus, um den Verlornen zu
suchen. Ich bat um ein Plätchen, wäre es auch nur im untersten Raume. Man sprach von Beschwerlichkeiten, von Gefahren. — die Leute wußten nicht, was Liebe dulbet. Ja, ich
bin krank, meine Kräfte sind erschöpft — aber sinde ich ihn
wieder, wo bliebe mir Gedächtniß für überstandene Leiden!
und sinde ich ihn nicht, was liegt daran, unter welchem Himmelsstrich der Schmerz eine trostlose Gattin tödtet!

Malv. Bofe Frau, du machft, daß ich weinen muß.

Abel: Die Menschlichkeit gewährte meine Bitte, man erlaubte mir, mich mit einzuschiffen. Mein jüngster Knabe schmiegte sich um meinen Nacken, ich nahm ihn mit mir. Schon seit breizehn Monaten schwimmen wir aus einem Meer in's andere, landen an bewohnten und unbewohnten Rüsten, forschen und fragen überall — ach! niemand weiß von ihm! Du, gutes Kind, bist die Erste, die den verlöschenben Funken meiner Hoffnung wieder anfacht.

Malv. Bie fcmerzt es mich, bir biefen schwachen Troft zu rauben. Er ift mein Freund, er kann ber beinige nicht fein.

Mbel. 230 ift er?

Malv. Er eilte hinab an die Bucht.

Abel. Ift diefe Infel febr bewohnt?

Malv. D ja, Alexis und ich, und die Liebe -

Abel. Sonft niemand?

Malv. Ich schwöre es bir, es ift fein unbewohnter Bintel auf der ganzen Insel. (Sich umsehenb.) Daß auch der Knabe eben weglaufen mußte! er hatte ben Vater rufen sollen. — Du scheinst mube, gute Frau?

Abel. Mube und frank.

Malv. Setze bich auf biefen weichen Sitz von Moos, ben hat mein Freund für mich bereitet. Gewiß kommt er nun bald, er läßt mich nie lange allein. Ruhe aus, mache bir's bequem, ich hüpfe indessen in den Busch, und hole dir reife Früchte, saftige Wurzeln, die sollen dich erquicken. (Sie eilt fort.)

# Fünfte Scene.

#### Adelaide (allein).

Gekommen, ift vielleicht ber fuße Augenblick, ben meine Liebe von ben Elementen erkampft hat — und ich gitt're? — Den Knaben wollte sie senben, um ben Bater zu rufen? — Ber ift bieser Knabe? Ber ist sein Bater? — Ha! mußte ich sein Leben um bie sen Preis erkaufen? — Den Bater meiner Kinder fande ich hier wieber, aber nicht ben Gatten? — Hatte ich nur barum Alles gewagt? — Den Geliebten

 $\mathsf{Digitized} \, \mathsf{by} \, Google$ 

in ben Urmen einer Wilben! - Unter jeder Gestalt babe ich bem Tobe getrost, nur unter diefer bachte ich mir ihn nie! -Meris! - bift bu es? - Sind biefe Suftapfen die beinigen? - Sat beine Sand biefe Zweige in eine Laube geschlungen? - Und wenn er es nun nicht mare? - Gin Frember - einer feiner Befahrten - ber einzige Gerettete fprach bas Madchen nicht fo? - Der Einzige? - Mun bann fei es la Penrouse! - Die Mutter foll vergeffen, mas Die Beliebte qualt! mein Beinrich - meine Babet - mein Rarl - fur euch habe ich bann mit Wind und Wellen gefampft! fur euch mein Vaterland verlaffen! eure Stute, euren Verforger will ich euch jurudigeben, und bann foll eure arme Mutter bort ben lohn ber Treue fuchen, ben fie bier in keinem Welttheile fand! — Ruben foll ich bier? — Muf Diefem Rafen? Den fur ein fremdes Beib meines Batten Sand gezogen? - Rein, bier kann ich nicht ruben.

# Sechfte Scene.

La Petrouse (in ber heftigsten Gemuthebewegung, mit glubenben, umberschweisenben Bliden und ausgebreiteten Armen. Schon hinter ber Scene hort man fein wiederholtes Geschrei).

Wo ift fie! wo ift fie!

Adel. Sa! welche Stimme! (Sie fturgt ihm entgegen.)

Pepr. Abelaide!

Abel. Mein Mann! (Gie finit in feine Arme. Paufe. Bechfelfeltiges ftummes Entzuden.)

Mdel. Lebst du wirklich noch?

Pepr. Ift es möglich! so viele Liebe!

Abel. Satteft bu weniger von mir erwartet?

Bent. Mit deinem garten Körperbau -

Adel. Die Liebe macht ftark.

Pepr. Mit beiner Oduchternheit -

Adel. Die Liebe gibt Muth.

Benr. Deine alte Mutter haft bu verlaffen -

Abel. Ihr Gegen folgte mir.

Benr. Unfere Rinder haft bu verlaffen?

Abel. Mein Gegen blieb zuruck.

Denr. Mues um meinetwillen? -

Abel. Mles um beinetwillen!

Pepr. Beicher Gott fann bir bas vergelten?

Mdel. Ich bin belohnt, ich habe bich wieder!

Benr. Bie viel mußt du gelitten haben!

Adel. Es ift vergeffen!

Pepr. Täglich ben Tob vor Augen -

Mdel. Und täglich die Soffnung, bich zu finden.

Bent. Ba! das konnte nur ein Beib!

Abel. Für einen folden Mann!

Bent. Leben unfere Rinber?

Adel. Gie leben.

Penr. Aber hinterließ ich bich nicht mit neuen Soffnungen?

Abel. Die Gott erfüllt hat! ein munterer Krabe — mein Seinrich — bu follst ihn seb'n —

Penr. Geb'n?

Abel. Er ift mit mir.

Pepr. 230 ?

Abel. Muf bem Schiffe.

Benr. Recht, ich entfinne mich, die Manner im Boote

fprachen von ihm, aber als man mir beinen Ramen nannte — fturgte ich fort.

Abel. Die Ungeduld trieb mich zuerft an's Land. Auch mein Bruder ift mit mir. Gin ftarter Nebel trennte sein Schiff vor zwei Tagen von dem unf'rigen, boch hoffen wir jeben Augenblick auf seine Ankunft.

Pehr. Gott! wenn es ein Traum ift, fo lag mich nie erwachen!

Abel. Es ift kein Traum! ich habe dich wieder! die Liebe kettet Welttheile an einander, und verwandelt den Ocean in einen Waffertropfen. Reine bbe Wufte, kein unbewohntes Ufer, von dem nicht irgend einmal der Dank der Liebe zum Simmel emporstiege! still oder laut, in Worten oder in Thränen — guter Gott! das gilt dir gleich!

Benr. Sa! wie die fanfte wohlbekannte Stimme mich in meine Sauslichkeit zurud zaubert. Ich hore bich, werfe einen Blid auf diese unwirthbaren Felsen, und frage mich erstaunt: wo sind wir?

Abel. Ist es benn so unerhört, daß ein liebend Beib ben Elementen trogt? — Der National-Convent befahl, zwei Schiffe auszurüften, ben Weltumsegler La Peprouse seinem Vaterlande wiederzugeben; mir befahl die Liebe, den verlornen Gatten, den beweinten Vater aufzusuchen. Sollten diese Schiffe assegeln ohne mich? in welcher Sprache konnten sie unter wilden Völkern sich nach dir erkundigen? mir schuf die Liebe eine Sprache. Wer konnte die leisesten Spuren von dir besser entbecken, als ich? ein verlornes Kleidungsstück, ein Namenszug von beiner Hand in einen Baum geschnitten, wer hatte es sicherer erkannt, als ich? — und wenn du viel-

leicht in Bilbniffen und Balbern umberirrteft, weffen Stimme hatte foneller bein Ohr erreicht, ale die meinige?

Pepr. Ebles Beib! verbiene ich biefe himmlifche, erha-

Abel, Batteft bu weniger fur mich gethan ?

Benr. Berben beine Opfer bich nie gereuen?

Abel. Bereut man auch, was Liebe gab und nahm?

Pepr. Wenn ich ben Launen meines Schickfals gehorchen mußte — wenn Pflicht und meine hilflose Lage mich zwangen, bir treulos zu scheinen —

Whel. (bebenb). Treulos?

Penr. Scheinen, fagte ich, benn nur bas Berg barf richten.

Abel. Che bu weiter rebeft, fprich: bift bu von allen beinen Gefährten ber ein zig e Gerettete?

Pepr. Der einzige.

Abel. Ich! fo weiß ich fcon Mues!

Pepr. Unmöglich! ich fand bich allein.

Abel. Der einzige Gerettete — boch nicht ber einzige Bewohner biefer Rufte — ein Madden —

Pepr. Sabst bu fie?

Abel. Gie nennt bich ihren Freund.

Bepr. Gie mar meine Bobithaterin.

Abel. Und was bist du ihr?

Pepr. Mues!

Abel. Dehr als bu fein burfteft?

Beur. Sore mich und richte. Auf jene Klippe, an ber bie Wellen fich schamenb brachen, marf und ber Sturm. Das Schiff borft. Durch jede Fuge brang ber Tob. Balb schwammen auf elenben Trummern bie Leichen umber; ich

kämpfte noch schwimmend gegen die Wuth der Wellen. Das nahe Ufer dachte ich zu erreichen, der Strom spottete meiner Anstrengung. Die Kräfte schwanden — ich dachte noch einmal an dich — an meine Kinder — an Gott! und ließ ermattet die Arme sinken. Als ich zu mir selbst kam, lag ich ausgestreckt auf dem Rasen, ein wildes Mädchen kniete neben mir, und beim ersten Lebenszeichen schrie sie laut auf vor Freude. —

Abel. Satte fie bich gerettet?

Benr. Dreimal war sie in die schäumenden Fluten gesprungen, und dreimal von den tobenden Wellen zurück an's felsigte Ufer geschleubert worden. Vergebens heult ihr der Tod im Sturm entgegen. Vergebens drohte der Abgrund sie zu verschlingen, oder an den zackigen Klippen zu zerschmettern. Mit dem Muthe eines Helden, und der Kraft einer Wilden, warf sie sich zum viertenmal in die Wogen, ergriff die Beute beim Schopf, und entrif sie den kampfenden Elementen.

Abel. Ich, um welchen Preis!

Benr. Höre weiter. Dieses kleine Eiland ist unbewohnt. Mur bann und wann kommen die Wilben, um zu fichen, von jener Insel-Gruppe herüber. Mit Vater und Brüdern war Malvina hier, Vater und Brüder wollten den Fremdling ermorben, nur des Mädchens Thränen schützen ihn. Unter Kokosbäumen bereitete sie mir ein Lager, und flocht die Zweige über mir zu einem Dache. Ich schlummerte süß. Vor Mitternacht weckt sie mich zitternd. Folge mir schnell! sagte sie, und zog mich fort. Durch das dieste Gebüsch führte sie mich an's Ufer der See. Dort schlüpfte sie mit mir in eine Felsenkluft, umarmte mich lächelnd, und freude sich kindisch meisenkluft, umarmte mich lächelnd, und freude sich kindisch meise

ner abermaligen Nettung. Ihre Brüber hatten in der Nacht meinen Tob beschloffen. Sie glaubten, die Schwester schliefe, aber Malvina horchte, und vernahm ihr Flustern. Von der Dunkelheit begünftigt, schlich sie fort, und entfchrte mich den Meuchelmördern.

Abel. Ich bin ihr Dank und Bewunderung schulbig, aber kann ich fie lieben ?

Benr. Noch mehr. Im andern Morgen suchte man bie Entstohene. Die Wälber ertonten von Drohungen und Bitten. Wir hörten ben alten Vater über uns auf der Klippe, er rief Wehmuthig: Malvina! meine Tochter! willst du mich verlassen? — das Maden weinte und ging nicht.

Abel. Genug! ich verzeihe bir!

Pene. Als, nach langem vergeblichen Suchen, ber Raden mit Vater und Brübern vom Ufer abstieß, da lauschte sie zwischen Gesträuchen, und ihre Thränen tröpfelten von Blatt zu Blatt, aber kein Laut verrieth ihren Schmerz. Und als das Boot nur noch wie ein Punkt auf der hohen See erschien, da schloß sie mich weinend in ihre Arme, und rief! nun habe ich weder Vater noch Brüder! du bist mein Alles! verslaß mich nicht!

Mdel. Und fie bat nicht vergebens?

Peyr. Seit jenem Augenblicke verbanke ich ihr mein Leben tausenbmal! Ohne sie ware ich Hungers gestorben. Sie sehrte mich in Negen und Schlingen Fische und Bögel fangen; sie lehrte mich estare Wurzeln und Kräuter kennen, und warnte mich vor ben giftigen; sie bereitete mir diese kunstlichen Kleidungsstücke von Federn und Bellen; sie schmückte meine Wohnung mit Kieseln und Muscheln. — Sprich, was konnte ich thun? — Geschieden von der bewohn-

einen Ruß, damit beine Schwester auch fieht, wie lieb du mich haft.

Abel. (mit unterbrudter Bein). Lag ihn, er hat Grillen:

Malv. Grillen? worüber? er foltte fich beiner Unkunft freuen.

Abel. Das thut er auch. Aber manche üble Botschaft mußte ich ihm überbringen. Während unferer Trennung sind alte Kreunde ihm abgestorben.

Mats. Ei, was ist's nun mehr? istihm doch indessen ein neuer Freund geboren worden. Wir haben einen Buben, den sollst du sehen, er gleicht dem Vater. Der versteht die üble Laune ihm wegzuscherzen. Nicht wahr, mein guter Freund, du liebst den Knaben? fast wie nich?

Abel. Ich ertrage es langer nicht. (Man bort in ber Ferne einige Bintenfüfffe. La Beyroufe fahrt auf.)

Male. Was war bas?

Abek. Ein Signal. Das Boot kehrt zurüff an das Schiff. Dort weiß man noch von nichte. (Sie legt wehnathig bie hand auf La Repronfens Schulter.) Bruder! ich gehe.

Penr. Ich begleite bich.

Malv. Nicht boch, bu wolltest mich allein laffen? Pepr. Nur auf wenige Stunden. Das Schiff wird in bie Bucht steuern.

Male. Lag es fteuern; mas fummert's bich? Depr. Goll ich meine Schwefter nicht begleiten?

Malv. Und bann tame ploglich ein Sturm - weg mare bas Schiff! - nein, nein, beine Schwester mag wieber tommen.

Pepr. Ich habe fie in neun Jahren nicht gefehen. Malv. Saft du mich benn schon genug gesehen?

Abel. Bleib', und thu', was du verfprachft. Laß mich biefe Pein nicht jum zweiten Male dulben. Ich gehe und hole meinen Seinrich. (Gie geht ab.)

## Achte Beene.

## Malvina und La Peyroufe.

Malu. Wer ift ibr Beinrich?

Penr. Ihr Sohn.

Maly. Sat fie auch einen Gobn? und fucht ben Bater? die arme Frau!

Pepr. Dauert fie bich?

Malv. Bohl dauert fie nich. Aber der Agter muß ein bofer Neufch fein, warum perließ er die Mutter?

Pepr. Seine Pflicht -

Malv. Das ift eine häfliche Pflicht, Die einen Mann zwingt, Beib und Kind zu verlaffen.

Benr. Bei den Anfpruchen bes Baterlandes muß bas Berg fcmeigen.

Malv. Wirft du benn nun in bein Baterland guruck- kebren?

Pepr. Bielleicht.

Malv. Berben mir bort glucklicher fein, als bier ?

Meyr. Gott gebe es!

Malv. Es wird mir doch schwer werden, unsere Butte zu verlaffen.

Bebr. Willft bu mit mir gieben ?

Malv. Ich verftehe dich nicht.

Pepr. Es ift meit.

Malv. Bas kummert mich bas?

Pepr. Gine gefahrvolle Reife -

Malv. Du fcherzeft. Werde ich benn nicht bei bir fein?

Benr. Dir bleibt bann keine Soffnung, Bater ober Bruber jemals wieber ju feben.

Malv. Sabe ich biefer Soffnung nicht schon langst entfagt?

Penr. Doch standest du oft auf jener Klippe, und breiteteft bie Urme nach beiner Beimath aus.

Malv. Freilich, bas that ich wohl. Aber weißt bu was? bu hast mir oft ergählt, wie du ein Bild zu malen verstänbest, auf Papier, mit Farben, ganz ähnlich der Natur. Jest nimm von diesem Schiffe, was du brauchst, und male mir ein solches Bild, und male auch die Klippe darauf, so kann ich immer noch in deinem Vaterlande meine Arme nach der lieben Seinath ausbreiten.

Pepr. Wenn nun bas Schiff an jener Insel vorüber segelt, und bu deinen alten Water am Ufer erblickst?

Malv. (schreienb). Uch! - pfui! wie bu mich erschreckt haft.

Nehr. Burbeft bu bich nicht in's Baffer fturgen, und zu ihm hinuber schwimmen?

Malv. (bewegt). Ja, bas murbe ich.

Pepr. Und wenn er bir froh entgegen eilte, bir freund- lich minkte -

Malv. (fturgt fich in feine Arme). Da bin ich, mein Vater!

Penr. Und wenn er fprache: beine Bruder find geftors ben, bleib' bei mir!

Malv. Ich fann nicht, mein Bater -

Pepr. Ich bin alt und frank -



Malv. Schweig', bofer Menich! es ift nicht mahr! er ift nicht frant! und meine Bruder leben, es find ruftige Manner. — Beift bu was? ich habe einen foftlichen Einfall. Wir wollen meinen Vater mitnehmen.

Denr. Bird er feine Beimath verlaffen?

Malv. (voll unschulbigen Bertrauens). Wenn er unfern Knaben fieht — was meinst du?

Pepr. Wird der alte Mann die fremde Luft vertragen? - und du felbft - ich gitt're für dein Leben!

Malv. Gei unbeforgt. Lieb' und Frohfinn erhalten gefund.

Peyr. Aber wenn nun bort mancher Bergenskummer beiner wartete ?

Malv. Rummer ?

Pepr. Du murbeft taglich Beuge fein, bag auch andere mich lieben.

Malv. Gi, befto beffer! alle guten Menschen follen bich lieben.

Benr. Aber wenn du mein Berg theilen mußteft?

Malv. Theilen? Rein, bas will ich nicht. Theilt man benn in Europa bie Herzen?

Pepr. Es gibt Personen, die große und altere Unspruche auf meine Liebe haben.

Malv. Groß? — laß fie kommen; alter? — was schabet bas?

Pepr. Gutes Madden, wirft du mir verzeihen, daß ich bir bis jest verheimlichte, was in biefer Einobe zu entbecken, mir unnüß schien?

Malv. Ich habe bir noch nie etwas verziehen, aber es muß angenehm fein, bir zu verzeihen. Rebe.

Meyr. Ich habe schon ein Weib in meinem Vaterlande. Mato. Ein Weib? Du schenzest. Ich bin ja bein Weib!

Pepr. Frühere Bande feffeln mich an jenes.

Malv. Frühere? - Aber auch ftarkere? - Liebst du ferwie mich?

Benr. Gie verbient es mie bu.

Malu. find fiebt fie bich mie ich?

Penr. Gewiß.

Malu. (angfich). O weh! - bofer Mann! - nicht mehr mein Freund - o weh! - die arme Malvina!

Meine. Mifffe bu mir nun noch in mein Baterland folgen?

Malv. Ich bachte, es ware so leicht, die zu verzeihen, aberich kam nicht! -- : Nein! nein! fie liebt dich nicht: wie ich, sonft hatte sie dich nicht reifen laffen.

Pepr. Meine Pflicht -

Malv. Geh', geh', bu haft mich manche Worte gelehrt, bie ich nicht verftobe. Nein! nein! du liebst se nicht mie mich, sonst hatsest du was weiße du was? Deine Frau ist tobt.

Benz. Woher glaubst bu-

Male. Gewiß! gewiß! sie ist todt, schon löngst gestorben. Denke nur, neun Inhre bist du von ihr getrennt, das hat sie nicht überlebt, das konnte sie nicht überleben. Sei nuhig und mohlgemuth, ich liebe dich ja, mehr noch als sie dich liebte, und ich werde nicht sterban, denn du wirst mich nie verlassen. (Sie schniegt sich an ihn.) Menis! mein: Freund! der wirst mich nie verlassen.

Peyr. (brudt fie bewegt an feine Bruft). Rein! nie!

Malv. Das wußte ich wohl. Mun verzeihe ich bir auch. Du wolltest mich nur schrecken. — Jest geh' ich in bie Gutte. Unser Knabe hat eine Schildkröte gefunden, ich bereite sie für beine Schwester. Und bam will ich unsere kleinen Habeseligkeiten zusammen packen. Meine neue Federschürze nicht zu vergeffen. (Indem flo forthufft.) Die wird ben Leuten in deinem Lande gewiß gefallen, sie ist so bunt.

## Mounte: Dien e.

## La Pehronfe (attein).

Warum hatte ich nicht den Muth zu vollenden? — Sie muß es erfahren! — ich muß ihrem arglosen Herzen diese Wunde schlagen! — und dann — was soll daraus werden? — Liebe, Natur und Dankbarbeit knupfen mich gleich stark an beide — Tugend! wo ist hier dein Faden, um mir aus diesem Labyrinth zu helfen!

(Et erffimmt fowermathig bie Rlippe, und wirft fich oben nieber.)
(Der Borhang fallt.)

# 3 weiter Act.

## Erfte Scene.

La Peprouse (noch immer auf ber Spige bes Felfens ruhenb, ben Ropf in bie Sand geftust, mit weggewandtem Geficht).

Malv. (tritt auf). Die Schildkröte ist bereitet. Wer Hunger mitbringt, bem wird sie schmecken. Den Knaben lüstert schon barnach. — Warum bin ich benn so ganz allein? — Wo bleibt die Schwester? — Ach, sie hat ihren Freund verlozren, und wird wohl keinen Hunger haben. Geht es mir doch eben so, wenn der meinige auch nur sich auf der Jagd verzspätet. — Ja, Liebe! Liebe! — wo ist der Mann, der mich in's neue Leben rief? — (Sie geht seuszend umher.) Der mein Herz mit Ungestum, und meine Seele langsam aus dem Schlummer weckte! der mich fühlen und denken lehrte! — Alleris! wo bist du?

Wenr. (fahrt in bie Bobe). Bier!

Malv. Dort oben? Bas machft bu ba?

Penr. (herabtommenb). 3ch fah nach dem Schiffe.

Malv. Rommen fie bald ?

Benr. Gie nahern fich ber Bucht.

Malv. Es wird hohe Beit.

Beit. (mit einem Seufzer). Ja, Malvina! es wird hobe Zeit.

- Malv. Das Mahl ift bereitet, der Knabe hungert.

Bene. Gott! gib mir Muth!

Malv. Bir marten auf beine Ochwester.

Penr. (halb fur fich). Schwester? — ich habe keine Schwester.

Malv. Bas murmelft bu?

Bepr. (mehmuthig). Malvina!

Malv. Du fiehft verftort aus, haft bu gefchlafen?

Penr. Ucht Jahre angenehm verträumt! Eine fuge, wohlbekannte Stimme weckte mich heute. — Beh' mir! meine Pflichten sind gleich heilig — doch muß ich eine mit Füßen treten! — hier hin und dort hin zieht mich die Liebe an gleich starken Banden — es wird mein Gerz zerreißen!

Malv. Ich verftehe dich nicht. Du bift feltfam, und bas angstigt mich.

Denr. Gutes Geschöpf! ich fann bich nicht-betrugen.

Malv. Ber hat das je befürchtet?

Penr. Diese Ochwester -

Malv. 3ch liebe fie um beinetwillen.

Benr. Du wirft fie haffen.

Malv. Warum?

Wene. Wirft mich haffen -

Malv. Du bift frank.

Penr. Gie fucht ihren Gatten -

Malv. Die arme Frau!

Pepr. Gie hat ihn gefunden.

Malv. Wo?

Pepr. - Gie ift mein Beib!

Malv. (fillret fich fdreient in feine Arme). Berbirg mich!

Penr. Liebst du fie noch?

Malv. Stille! stille! verbirg mich, guter Mexis! fchuge mich! (Sie muhlt ihr haupt in feinen Bufen.)

Pepr. Willft bu mir noch nach Europa folgem?

Meds. Ich verstehe bich nicht — ich bin eine ungelehrige Schülerin — ich habe beine Sprache schlecht ersernt. — Alles, was du da redest — nein, es kunn nicht so sein! wenn ich's nur recht verstünde — gewiß, es ist nicht so.

Peyr. Liebe Malvina!

Male. Ja, bas verfteh' ich. O! es war bas erfte Wort, bas ich von bir lernter Sag' es noch Sinmal: Liebe Male vin al

Beny Liebe Malvina!

Matte. Gieber, lieber Frand! Gottlob! nim versteh'n wir uns wieber! Ich bin Malvina! doine Gattin, nicht wahr?

Bent. Da bift es:

Malv. Und jene Schwester, mit beren Namen bu mich schrecktest - o! widerrufe ben grausamen Scherg!

Penr. Ich kann micht.

Male. Wie? du hattest mich betrigen? Mein Freund konnte mich betrügen? — O! das schwerzt! — ich muß mein Zutrauen zurud nehmen — wert foll ich's denn geben? — Ich habe ja niemanden als dicht — Robe, was willst du aus mir machen? (Sebe angfing). Ich! Gott! was soll denn aus mir werden?

Penr. Ich verlaffe dich nicht.

Malv. Aber sie wird kommen — wird viele Manner vom Schiff mitbringen — dich forbichbeppen. — (meischenb.) Uch! ba ift fiet

(Sie wirft fich auf bie Rafenbant, und verbiegt ihr Geficht.)

# Bweite Scene.

## Abelaibe. Heinrich. Die Borigen.

Moel. (gu bem Anaben). Urnarme beinen Bater.

Seine. Ift ber wilbe Mann mein Bater?

Peye. Mein Gohn! (Et foliest iffn bewegt in feine Arme.) Bo, und in wolchem Augenblicke empfangst bu des Baters ersten Segen? —

Seine. Ich fürchte mich vot bir.

Abel. (auf Mulvimen bentenb). Gie weiß 2068?

Pehr. Alles.

Abel. (tritt gu ifr). Gutes Madopen , haffe mich nicht.

Malv. (erhebt sich langsam, ihre Augen sind voll Abdinen, sie sieht Abelalven wehnnitzig un). Was habe ich dir gethun, daß du mir so wehe thust?

Whel. Caf und micht mit bem Schidfal rechten.

Malv. Wir waren hier fo frob, ehe du bamft!

Abell: Ap! ich abnete nicht, bas meine Unkunft andere, als Freudenthranen hervor locken wulche!

Meach: Spilet wing bu mir ihn nehmen ?

Mel. Et iftimein Gatte.

Malv. (anffpringenb). Und ber meinige! fag' es ibmt, Alleris! bag fie es fott! biefe Baunte, biefe Felfen haben es tuifenbendi gehore! beite Gettient mein Zenge!

Penr. Er war es.

Abel. Auch unfein Bund hat er geheitigt! auch unfere Berzen verknüpfte die Liebe, und bie Natur zog das Band fester. Peineich! umfasse dbines Baters Knie, bitte ihn, daß er beine Mutter nicht verftofe.

Seinr. (ben Bater liebtofenb). Thu' meiner Mutter nichts au Leide, ich will mich auch nicht mehr vor dir fürchten.

Malv. Ift ber Knabe ihr Sohn? D! ich habe auch einen Sohn! Karl! Karl! wo bist du? (Gie rennt fort.)

Penr. Brich, armes Berg!

Adel. Ich fühle beine Pein. Gott! wie foll bas enden? Malv. (fehrt mit ihrem Rinbe gurud). Sier, Knabe, knie nieber! bitte!

Rarl. Bas foll ich bitten?

Malv. Dag er beine Mutter nicht verlaffe.

Rarl. Das wird er nicht. (Someichelnb.) Lieber Bater, nein, das wirft bu nicht.

Seinr. Die Mutter hat bich fo lange gesucht.

Rarl. Die Mutter hat dich fo lieb.

Seine. Die Mutter hat fo viel um bich geweint.

Rarl. Sieh' nur, die Mutter weint.

Petr. (mit bebenden Musteln, gen himmel ftarrend, und beibe Sanbe beftig faltenb). Großer Gott!

Seinr. Meine Geschwister laffen bich grußen, und bitten, bu möchteft bald heimkommen.

Rarl (bittenb). Geh' nicht von und! wo ift beine Seimath? Malv. Weit über'm Meere. Dann feh'n wir ihn nie mieber!

Rarl. Barum nicht? Er nimmt uns mit.

Pepr. Ein guter Beift fpricht aus bem Rinde. Folg' und, liebe Malvina!

Malv. 2116 bein Beib, wohin bu willst.

Abel. Bas wird aus mir?

Malv. Q! es ift fchwer, ben Freund bes Bergens mit einer Fremben theilen — in die Fluten fpringen mar weit

leichter — aber — um meines Freundes Ruhe willen — (fie reicht Abelaiben bie Sanb) laß uns beifammen bleiben.

Pepr. Dich täuschen mare Niederträchtigkeit, bu kannft in Europa mein Beib nicht fein.

Malv. Nicht? Warum nicht?

Pepr. Unfere Befete -

Malv. Wer gab sie beinem und meinem herzen, als Gott und die Liebe? — Ich barf in Europa bein Weib nicht sein? Was wurde ich benn sein? beine Magd? beines Weibes Magb?

Abel. Meine Freundin -

Malv. Du wolltest eine Freundin um bich feh'n, beren Glud du gertrummertest? du wolltest am Tage meine Thranen seh'n, und bes Nachts mein Schluchzen hören? — Lieber bleib' bei uns; hier ist die Natur Gesetgeber; hier durfen wir beibe ihn unsern Freund nennen; hier will ich gern fur dich arbeiten, und nicht scheel sehn, wenn du indessen in seinen Urmen ruh'st.

Penr. Ja, sie hat ein Wort bes Trostes ausgesprochen. Mur hier an dieser öben Rufte mögen wir Zufriedenheit genießen; ohne schwachen Seelen ein Aergerniß zu geben. Der Ruhmsucht Flamme ist längst in meiner Brust erloschen. Die Seufzer, die ich oft von diesen Rlippen nach meinem Vaterlande stöhnte, verriethen nur des Herzens Sehnsucht, nicht die Glut der Ehrbegierde. Du bist gekommen — die Liebe hat dich hieher in meinen Arm geleitet — was will ich mehr? — mein Herz schweigt. Wohl dem Menschen, der Alles, was er liebt, in einen kleinen Raum zusammendrängen kann! wohl dem Menschen, der zufrieden von seiner Handbreit Land hinausblickt auf die übrige Welt, die ihm so fremd

geworben, als bie Gestirne, die über feinem Saupte manbeln. Hier barf ich nur die Sand ausstrecken, um ein Befen zu berühren, bas mich liebt. D'rum lag und bleiben, Abelaibe; lag und Besig nehmen von dem kleinen Eigenthume, bas Gott mitten im Meere für und schaf. Die Liebe wird jene nackten Felsen anbauen, jene Grotten schmutten, und jene finsteren Walber in lackende Saine umschaffen —

Malv. Ja, lag uns bleiben!

Abet. Und meine Kinder, die ich zurudließ? und meine arme alte Mutter?

Depr. (feufgt, und verfinft in Schwermuth).

Abel. Nein, Aleris, tansche bich nicht. Deine Lage ist schrecklich, mein Herz fühlt, was das veinige leibet — aber sei ein Mann! du niuft zwischen uns wählen.

Peyr. Ich kam micht.

Malv. Mein Freund mich verlaffen? wie fchlecht mußte ich sein, wenn ich das glauben könnte. Ich war ein wildes, robes Geschöpf, ich kannte keine Leiden, keine Freuden, als die der Sinnlichkeit. hast du mir Bernanft gegeben, um mich wahnstning zu machen? Buft du mir ein Herz gegeben, um es zu durchbohren?

Wel. Auch mich haft bu aus klöfferficher Einsamkeit jum Altar ber Liebe geführt; auch meinem Gerzen gabit bu neue Gefühle, auch meinen Geift haft bir gebilbet. 3ch bin Alles burch bich, und war Alles nur für bich. Wiffe bu bein Werk graufam vermichten?

Male. Saben wir nicht so manches Jahr in Ruhe und Eintracht verlebt? Saft du je ein unzufriedenes Geficht an mir bemerkt? Sabe ich je mit dir geschmollt? Das Morgenroth wecke mich, um far bich zu forgen, ber Abend

führte mich liebkofund in beinen Urm. Bedenke bas, und mable.

Abel. Erinnere dich der frohen Zeiten unsers Bundes! Sabe ich je durch launen dich gequalt? Sat die liebe mir nicht jede Pflicht erleichtert? Sast du, von Geschäften mude, auf meinen Wangen je umsonst das lächeln gesucht, das damals dir Erholung schien? — Gedenke nicht beines Schwurs, gebenke uns rer liebe — und mable!

Pepr. Ich kann nicht.

Whel. Meine alte schwache Mutter habe ich um beinetwillen verlassen. Hättest du die Thranen gesehen, die sie beim Abschiede weinte.

Malv. Haft du schon vergessen, wie wir in der Grotte standen, und mein alter Vater über und rief: Malvina! — er rief so gartlich, so ängstlich, aber ich verschloß mein Ohr der Stimme des Greises.

Meyr. Gott! ich bin nur ein Menfch!

Abel. Dem Tode habe ich tausendmal getrost, um bich wieder zu finden. Nicht die Gefahr unter wilden Bölkern, nicht fturmende Wogen, noch die Krankheiten eines fremden himmelstriches konnten ben Muth deines treuen Beibes entwaffnen.

Malv. In die tobenden Wellen bin ich gesprungen, um bich zu retten; an den Klippen habe ich meine Glieder zerschellt; meinen Brübern habe ich den Dolch aus der Sand gewunden, der ichon gezückt war, um dich zu durchbohren —

Menr. Nein, ich ertrage es nicht länger.

Abel. Gib mir nun den Cohn meiner Treue! halte mir, was du mir im Angesichte Gottes versprachst!

Maly. Rein! nein! mo ift bein Gott! mir haft bu

Liebe geschworen, wo ift bein Gott! Du nanntest ihn gerecht - er steige hernieder und schüge mich, wenn ich an seine Gerechtigkeit glauben soll!

Seine. Mutter, mas ift bir ?

Rarl. Mutter, fo fah ich bich nie.

Adel. Dort winf'le ju den Fußen diefes harten Mannes?

Malv. Knabe, liebkofe beinen Bater!

Abel. Bable, Mann, fur ben ich Mues litt!

Malv. Bable, bu! fur ben ich Alles magte.

Benr. (außer fich). Last mich! — bie Verzweislung kennt keine Wahl! — Barmherziger Gott! wenn du einem Menschen mehr aufbürdest, als seine Kräfte zu tragen vermögen, o! so ist's ein Wink, das Joch der Menschheit abzuwersen— das schwache Dasein zu vernichten! — welcher Tiger könnte eines dieser Weiber von sich stoßen! — welcher Unmenschenen dieser Knaben zu Boden schleudern! (Sinnlos, indem er mit wilden Bliden links und rechts schweist.) Wählen soll ich? — ja, ich wähle — (rasch) ich wähle den Tod! —

(Er gadt ben Dold und will ihn fich in bie Bruft ftogen. Weiber und Rinber freischen. Abelaibe und Malvina fallen ihn in bie Arme, Karl und heinrich hangen an feinen Tugen.)

Malv. (ihm ben Dold aus ber hand windend und fortschleubernb). Bofer Mann! willft du und alle auf einen Streich ermorden?

Adel. (angfilich gitternb). Ermanne bich! — meine Liebe foll bich retten, ich entsage bir freiwillig.

Malv. Ziehe mit ihr. Ich bringe den Knaben zu seinem Grofvater, ich weiß, bag du lebst - und meiner gedenkst.

Abel. Bleib' bei ihr. Lag mir nur ben kleinen Eroft, wenn beine Kinder mir einst am Ufer entgegen hupfen, bag ich ihnen gurufen kann: Guer Bater lebt, und fegnet euch!

 $\mathsf{Digitized}\,\mathsf{by}\,Google$ 

Malv. Biehe mit ihr, teine Rlage foll bir nachhallen. Abel. Bleib' bei ihr, teine Thrane foll bich bruden.

Bebr. Ihr seib erfinderisch in neuen Todesarten — ihr lagt mich tropfenweis verbluten — o! gerreißt mein Berg nicht langer! eure Bartlichkeit ist mörderischer, als mein Dolch! — Gönnt mir Erholung! — Gott! schüge mich vor Wahnsinn! (Er fturgt fort.)

Abel. Gile ihm nach, Seinrich.

Malv. Geh' mit ihm, Karl.

Adel. Liebkofe ihn.

Malv. Tändle um ihn ber.

(Die Rnaben geben.)

# Dritte Scene. Abelgibe und Malving.

. Maly. Dein armer Freund!

Adel. Ich kann nicht mehr — ich bin erschöpft — er mag rubig sein — balb wird ber Tob ben Knoten lösen!

Malv. Rein, mich laß fterben! Uch! ich wußte nicht, daß Liebe und Sod auch Freunde werden konnen!

Adel. 210' biefer Jammer ift bein Berk.

Malv. Das beinige. Warum kamft bu in biese Einobe, bas stille Glud von unserm Nest zu scheuchen? Wir waren so froh ehe bu kamft, und waren es geblieben ohne bich.

Adel. Warum raubteft du einem liebenden Beibe ben Gatten? unerzogenen Kindern ben Bater?

Malv. Liebst du ihn auch, wie ich ihn liebe? Warum ließest du ihn aus beinen Urmen? Satte bein Berg an ihm gehangen wie das meinige, du warest nie von seiner, Seite gewichen.

Abel. Ener Bund begann mit einem Verbrechen gegen die Natur. Deinen alten Vater ließest du trostlos heimziehen, vielleicht in Rummer verschmachten. Darum ruht der Fluch auf eurer Liebe, ach! ein Fluch, der auch mich Unschuldige trifft!

Malv. (weinend). Was that ich bir, daß du so hart mit mir redest?

Abel. Bas bu mir thateft? Hattest bu mir ein Kind von der Brust geriffen, ich wurde bieh wenigerhassen. Ja, ich hasse bich! wer so zu lieben wußte, der lernt den haß geschwind. — Ein Augenblick der Freude — betrogene Hossung — Krankheit und Kummer haben jede meiner Nerven, jede meiner Empfindungen übermenschlich gespannt — willstommen, du fremdes Gesühl! häßlich oder schon, gleichviel! wo die Liebe weicht, da entsteht eine gräßliche Leere — willstommen töbtlicher Haß! wenn du sie auszufüllen vermagst.

Mato. 3ch haffe dich nicht; aber wie kann ich dich lieben? 3ch war so gludlich! du nahmst mir Alles!

Mel. Gib mir mein Eigenthum zuruck! 36 will großmuthig sein, ich will bem Rauber seinen Raub ab au fen. Da — sieh — einen — Diamanten, blinkende Steine —

Malv. Haltst bu mich noch so gang für eine Wilbe? Abel. Erbarme dich! — gitt're vor meiner Verzweislung!

- Eine von une muß ihm entfagen.

Malv. Seift bas nicht: Eine von und muß fterben? Abel. Go stirb! ja, nur bein Tob kann mir die Rube wieder geben,

Malv. Auch ich könnte wunfchen, daß die Wellen bich verschlungen hatten — nein! nein! ich kann das nicht wunschen!

Abel. Was ist das für eine Kälte in meinen Gliebern?
— hu! ich schaubere! — was steigt mir so heiß herauf zum Gerzen, und benimmt mir die Luft? — Ha! unterliegst du endlich den ungewohnten Beschwerden? Ist die Kraft der Liebe von dir gewichen? Hat nur sie dich geschützt vor den Dünsten des Meeres und der brennenden Sonne unter der Linie? — Ja, mein Muth ist dahin — meine Nerven spannen sich ab — jedes Glied wird schwer, und scheint mir nicht mehr anzugehören — (Auf die Brust deutend.) Nur hier ist eine tobende Ungst! — D! ich bin sehr krank! —

Malv. (mitleibig). Rann ich bir helfen?

Abel. Geh', bein Unblick mehrt meine Leiben. Geh' laß mich sterben, ohne dir zu fluchen. — (Sie schanbert.) Schon wieder? — Ich habe ein Fieber — mit der letten Hoffnung meiner Seele, ist auch die lette Kraft meines Körpers entstohen — ich kann nicht mehr! — (Sie schwankt auf die Rasenbank.) Hier mögt ihr mir ein Grab bereiten — .fern von meinen Kindern — Uch! — meine Zunge lechzt — mein Gaumen ist durre — ein brennender Fieberdurst —

## Vierte Scene.

# Die Vorigen und Heinrich.

Seinr. Gieh', Mutter, welche ichone Frucht. 3ch fand fie bort im Gebuich. (Er zeigt ihr eine reife Apfelahnliche Brucht.)

Abel. Kommft bu, mein Beinrich, mich zu erquicken? gib! gib! (Gie greift begierig nach ber Brucht.)

Malv. (haftig zufahrend). Um Gottes willen! Die Frucht ift giftig.

Mbel. Giftig?

malv. Wer bavon ift, fallt in weuig Minuten tobt gur Erbe.

Abel. Und das fagst bu mir? — (3hre Bilbheit geht in unaussprechliche Wehmuth fiber.) Und das fagst du mir? — (Sie beeltet bie Arme aus, will aufstehen, und finkt traftios jurud.) Komm an mein Gerg!

Maiv. (fich in ihre Arme werfenb). Du haffest mich nicht mehr?

Abel. Ich haffe mich felbst — mein Leben stand in beiner Gewalt — bu burftest nicht morben — bu burftest nur schweigen — D, Madchen! Madchen! Du bist gerechter, benn ich!

Malv. Bas ift bir, gute Frau? 3ch verftehe bich nicht.

Abel. Ich bin eine Europäerin, häßlichen, erkunftelten Leidenschaften unterthan — darum verstehst du mich
nicht — ahnest nicht, was du thun konntest — o, vergib!
sei verschnt! Schenke mir Mitleid und Erbarmen!

Malv. Gott sei Dant! daß du wieder so gut bift. Ja, ich will dich lieben und pflegen, weil du meinem Freunde angehörft, und weil du gut bift.

Abel. Behalte beinen Freund, ich entsage ihm; nur Eine von und Beiben kann ihn beglücken, nur Eine kann burch ihn glücklich werden. — Spannt das Fieber meine Seelenkräfte höher! ober hat bein Ebelmuth mich unwiderftehlich ergriffen? Drei Opfer bluten, und nur Eins heischt das Schicksal. — Ich scheibe von euch — freiwillig — bein Segen — seine Thränen — euer Glück — was will ich mehr? —

Malv. Wie? du wolltest ohne ihn in dein Vaterland gurudtehren?

Abel. In ben Schoof bes Mutterlandes — bort lohnt Bewußtsein. — Mein Körper ift zerrüttet — ich stehe am Biele — mich führte treue Liebe — ich folge blind — eine Stunde früher ober später, bas wird mir Gott nicht anrechenen! wer sterbend Menschengluck befördert, geht nie zu früh aus der Welt.

Malv. Deine seltsamen : Reben erwecken mir Grauen. Abel. Eine von uns muß ihm entsagen, bas heißt ster= ben — sprachst du nicht so?

Malv. Gute Frau — beine irren Blicke — beine rathfelhaften Borte — Belche Angst ergreift mich! weh' mir! warum beben beine Lippen? marum zuden beine Muskeln? — Ich! bu bift fehr krank.

Abel. Sehr krank — verlaß mich, gutes Kind — sage beinem Freunde, ich habe ihn gesegnet — ich segne auch bich.

Seinr. Liebe Mutter -

Abel. (fahrt mit einem Schrei in bie Sibe). Uch! was war bas? Ja, ich segne auch bich, mein Beinrich! (Sie bridt ihn bewegt in ihre Arme.) Geh', bitte bieses gute Madchen, daß es kunftig beine Mutter sein wolle.

Seinr. Ich will feine andere Mutter als bich.

Abel. Versprich es mir, Malvina! bieser Knabe ist ber Sohn beines Freundes, halte ihn mie beinen eigenen Sohn.

Malv. Uch Gott! mas machft bu aus mir! noch nie empfand ich diese Ungst, diese Beklemmung — hab' ich benn wirklich ein Verbrechen begangen, daß ich so innerlich gemar-

tert werde? — Dorthin fioh mein Freund in Verzweislung, hier harmt sich ein armes Weib zu Tode — ist das Alles ein Werk meiner Liebe? einer strafbaren Liebe vielleicht? — Ist es wahr, daß der Fluch auf unserm Bunde ruht? der Fluch meines alten Vaters? — Ich zitt're — ein kalter Schweiß bedeckt meine Stirn — ist so dem Sünder zu Muthe? — Vergib mir, Gott! ich wußtenicht, was Sünde war. — Wer tröstet mich? wer sagt mir armen Mädchen, was ich thun muß? — Ich will beten — Gott hilft in der Noth, so hat mich mein Freund gelehrt. Ich will beten geh'n. (Sie entsernt sich sehrermuthig.)

Abel. Beh', Beinrich! fuche beinen Bater auf.

Seine. Mutter, ich will bei bir bleiben. -

Abel. Geh', laß mich allein.

(Seinrich gehorcht.)

Mdel. Beinrich! du gehft?

Seinr. Du befiehlst es mir.

Abel. (mit fic tampfend). Ja, ich befehle es bir. Fort! eile!

#### (Seinrich gehorcht.)

Abel. (mit mutterlicher Angft). Beinrich! — Beinrich! —

Seinr. (umtehrenb). Du rufft mich?

Abel. (folieft ihn mit Thranen in ihre Arme). Liebe beinen Bater — gedenke beiner Mutter — fort! (Sie ftößt ihn von fich.)

Seinr. (weglaufenb). Ich werbe ben Bater ju bir bringen.

# Fünfte Scene.

#### Adelaide (allein).

Beffer ein freiwilliges Opfer, als bag ber Gram uns Mle langsam aufzehre. Wenn bu ihn umringt von Reinden fabeft, bu murbeft bich in bie Ochwerter fturgen, um ibn ju retten. Berzweiflung ift ber fürchterlichfte Beind! Er gernagt ben Korper, und tobtet bie Geele. - (Paufe.) - Ohne mich war biefes gute Madchen gludlich; auch la Peproufe war es. Er gebachte meiner nur noch mit Wehmuth, als habe und ber Tod getrennt. Meine Unkunft mar ihm bie Erscheinung eines Beiftes; zwar die Beftalt einer ehemals geliebten Perfon, aber boch immer ein Befpenft. - (Baufe.) - Dies Madden ift jung und icon - meine Blutenzeit ift vorüber, meine Thranen verschönern mich nicht mehr — Dankbarkeit wird ibn an mich feffeln - ber Liebe ift jedes Band laftig, bas nicht von ihr felbst gewebt murbe. - 3ch werdeihm teine Vorwurfe machen; aber er wird fie furchten, und mir ausweichen. — Meine zu empfindliche Mutter wird ihn mit Bormurfen peinigen, und mich, die foulblofe Urfache, wird er haffen. - Saffen ? - er mich haffen ? nein, bas nicht! aber liebt man ben Menichen, beffen Begenwart uns bruckt? - Muth, Abelaide! fo weit bein Auge reicht, ift der Horizont trube. Laf den Borhang fallen! - Aber thue es bald - thue es jest - fo lange noch biefe Reigbarkeit beine Merven fpannt - diefe Glut beine Ubern ausbehnt - wer fteht bir bafur, bag nicht in wenig Stunden die Liebe gum leben jeden Gram ber Bukunft megvernunftelt? Du mußtest bann ben Becher tropfenweis leeren, beffer bu fturgeft ihn auf einen Bug

hinunter. — Wohlan! (Sie rafft fich auf, und nimmt die Frucht vom Boben, die fie vorher wegwarf.) Wie bald ist eine solche Frucht verzehrt. — Sie wird deinen Fieberdurst löschen — vergiß, was sie sonst noch thun wird. (Die Frucht betrachtenb.) Wie schön, wie lockend — Urme Menschen! in welchen lieblichen Gestalten lauert der Tod auf euch. — Dank dir, Zusal! für diese letzte Gunft! Rein Dolch macht mich beben, kein widerliches Gift erregt mir Etel — wer könnte sich vor diesem Apfel fürchten?

# Sechste Scene.

La Penrouse (erfcheint, indem Abelaide bie Frucht. jum. Munde führt).

Peyr. (haftig beforgt). Unser Seinrich sagt mir eben, du seift frank — (Er erblict bie Frucht.) Was hast du ba? 11m Gottes willen! Wirf diese Frucht weg, sie ift giftig.

Moel. Ich weiß es.

Peye. Du weißt es? und body -

Abel. Ich will dich ruhig] wiffen.

Petr. (ergreift ihre Ganb). Weib! du bift frank. Rur eine zerrüttete Fantasie konnte mit biefem fürchterlichen Vorsirge bich vertraut machen. Gib! (Er entwindet ihr mit faufter Gewalt die Frucht, und wirft fie weg.)

Woel. Ich kam nicht mit bir ringen. Es wird bir leicht, mir den Upfel zu nehmen — aber kannst du auch den Keim bes Todes aus meiner Bruft rotten?

Netr. Wenn du mich nicht mehr liebst, so gedenke minbestens beiner Rinder, beiner armen alten Mutter.

Abel. Dir, bir wollte ich ben letten Beweis meiner Liebe geben! habe ich mich nicht schon bem Tode geweiht, als ich ein Schiff bestieg, um die Gefahren des Weltumfeglers zu theilen? Ich war bereit zu sterben für die en tfernte Hoffnung, dich zu finden; ich habe dich gefunden, dich an mein
Herz gedrückt, die Pfünder umserer Liebe an das beinige
gelegt — ich bat viel von Gott — Gott hat mir viel gewährt
— und jest sollte ich vor dem Tode zittern, der dir eine Wohlthat wird? — sterben wollt' ich für eine bloße Hoffnung, und
könnte nicht sterben für deine Ruhe?

Bent. Gutes Beib! bein Sang zu ebler Schwärmerei führt bich irre; beine brennende Einbildungskraft leiht ben Dingen um bich her, ein grelleres Licht. Nur weil bu ben Muth haft, bich zu opfern, haltst du bieses schreckliche Opfer für nothwendig. Wer Kraft zu Belbenthaten in sich fühlt, ber schafft sich selbst Gefahren. Mußt du bich in ben Abgrund sturzen, so lange noch ein Strauch wächst, an bem du bich halten kannst?

Adel. Wo mächst dieser Strauch? wo?

Benr. Geduld, Soffnung, Muth — webe dem Urmen, dem diese Eichen zu durren Reisern werben! — Kaum sind wenig Stumden verstoffen; wir werden noch vom ersten Sturme ber Leidenschaften herum getrieben; wie kann ein Trunkener über den reißenben Strom anf einem schmalen Brete wandeln? Lagihn nüchtern werden, zu sich selbst kommen, die Seele findet endlich, wie der Leib, ihr Gleichgewicht wieder. Und wenn Geduld, Muth und Soffnung und verlaffen, so bleibt und doch immer noch ein Stab — Relizgion! Vertrauen auf Gott!

Abel. (mit fanftem Blide gen himmel). Bertrauen auf Gott!

Bebr. Ich bitte um fein Bunber, ich begehre nicht, bag Gott einen Engel herab fende; nur einen Menfchen, einen falten, unbefangenen Menfchen, ber für brei franke Geschwister ben fe. — O, ich weiß, was im Sturm ber Leibenschaften Gin ruhiger Menfch vermag.

## Siebente Scene.

## Rarl. Beinrich. Die Borigen.

Rarl. Bater, noch ein frember Mann — Seinr. Mutter, ber Oheim ift gekommen. Abel. Mein Bruber?

Pepr. Gott! bu haft deinen Engel gefandt! - Bo? wo ift er?

# Achte Scene.

## Clairville. Malvina. Die Vorigen.

Pehr. (ihm in bie Arme fturgenb). Mein Bruder!

Clairv. Willfommen aus dem Reiche ber Tobten! haben wir ben Schwärmer endlich wieder? (Er fcattelt ihm bie Sanb.) Nun, Schwester, du ftehst gut mit bem Simmel, benn er hat ein halbes Bunder für bich gethan.

Adel. Ach!

Clairv. Immer noch ein Uch? Ift bas auch ein Signal für Menschen, bie in ben Safen segeln? Ihr seht so trubfelig aus? Bu einem froben Gemalbe bes Wiederfindens durft

ihr keinem Maler sigen. — Ihr wollt mir das erklaren? — Stille! ich weiß schon Alles! (Bu Beprouse.) Hier bringe ich bir ein Madchen, das große Lust hatte, aus Liebe zu dir einen dummen Streich zu machen. Betend habe ich sie be- lauscht. Sie redete mit Gott meine Muttersprache, das setzte mich in Erstaunen; ich horchte — sie bat um Muth zu sterben.

Webr. (erfdroden). Malvina!

Malv. Vergib mir, mein Freunt! ich betete — und plöglich fiel ein Strahl in meine Seele — flirb, Malvina! fo ist Allen geholfen! — Es beuchte mich die Stimme Gottes.

Stairv. Beiber! Beiber! bag ihr boch immer bie Stimme eurer Leidenschaften zur Stimme Gottes macht, und bereit seid, ben ganzen Stamm abzuhauen, wenn auch nur eine einzige Raupe auf einem Blatte kriecht. Rurz! biese braungelockte Dirne hat mir bas ganze Land verrathen, und — mit eurer Erlaubniß — es freut mich, es so zu finden, wie es ift, benn es taugt in meinen Plan.

Abel. Es freut dich?

Pepr. Belder Plan?

Slairv. Vergib mir den eiteln Ausbruck. Wenn die Schwalbe reden könnte, so wurde sie auch behaupten, sie baue ihr Nest nach einem tiefdurchdachten Plan. Die Noth lehrt den Biber Hutten bauen, und den Menschen grübeln. Die bittere Noth hat meinen Plan erzeugt. — Doch, ehe ich weiter rede, Bruder! gib mir eine Antwort auf eine Frage: Haben diese Weiber gleiche Nechte an dich?

Wenr. Gleiche.

Clairv. Du liebst fie Beibe?

Benr. Beibe.

Clairv. Birft bu meine Schwefter verftoßen? Penr. Nem.

Clairv. Birft bu Malvina verlaffen?

Penr. Nein.

Clairv. Wohlan, Schwester! jest laß bir erzählen, was in den beiden Tagen unserer Trennung mir begegnet ist. Ein Englander, der kleine Diebe nach Botanpbay führte, und die großen in Europa ließ, hat und wunderkiche Dinge mitgetheilt. Wir haben kein Vaterkand mehr, Unarchie hat es verschungen; die Reichen sind Bettler geworden, und wir — nun, wir waren ja auch reich.

Benr. Und folglich auch Bettler ?

Stud Land, bas die Sonne befcheint; und ber Regen nest — ich benke; wir find noch immer reich:

Bette. Berfieh' ich bich? — Bo find meine Kinber? Abet. Und unfere Mutter?

Clairv. Deine Kinder leben, und unfere Mutter ---(er fiodt) befindet fich wohl.

Abel. Du stocks? — Dein Gesicht wird duffer? — Du ängstigst mich! — Wo, wo ist unsere Mutter?

Clairv. — — Sie ist hier.

Aber. } Sier?

Mutterliebe geht nicht mit zu Grabe.

Abel. (in Thranen ausbrechenb). 266! fie ift tobt!

Clairv. Sie ift verreift, wie wir, in einen andern Welttheil. Sie hat uns nichts hinterlaffen, als ihren Com-

paß, die Tugend. Schwester, laß uns von der schönen Erbschaft Besitz nehmen. Vertrauen auf Gott, verläßt den Redelichen selbst im Kerker nicht. Schau um dich! ist dieses Eiland ein Kerker? — Hier winkt dir eine Blute, und bort eine Frucht: Hier wächst der Brotbaum für den Hunger, hier sprudeln Quellen für den Durst. Hier grünt ein Hain für die Liebe.

Mel. (fdmerghaft). Meine gute Mutter!

Clairv. Ich habe im Geh'n flüchtige Bemerkungen gemacht; ber Boben ift gut, die Früchte gedeihen; Solz im Ueberfluß; ein wenig Fleiß, und die Natur wird ihre Schäte willig ausspenden.

Penr. Ich verstehe bich nur halb.

Clairv. Die? bu verftehft mich nicht? Gebnft bu bich noch nach beinem ausgearteten Baterlande? Billft bu bort mit dem Blutftrom fdwimmen, ober fruchtlos gegen ihn anfampfen? Saft bich fo lange in ber Belt berumgetrieben, und kennst ben Werth ber Rube noch nicht?'- Ich kenne ibn. Berfprecht mir golb'ne Berge, ich fliebe lieber auf einen nackten Grofel bes Rautafus, ehe ich Theil an einer Revolution nehme, die, mare-fie auch gerecht, immer nur Tod und Zwietracht ausfaet, bamit bie Nachwelt eine Freiheit ernte, die mit ben Leichnamen ihrer Bater gebungt wurde. Ja, ich bin Egoift. 3th lebe, und will mein Leben genießen; ohne Rube fein Benuf. Ochon weht die weiße Flagge von meinem Schiffe; wie bu mich bier fiebst, bin ich entschloffen, Morgen nach England zu fegeln, borthin floh mein Weib mit deinen und meinen Kindern; bort will ich alle unsere Lieben an Bord nehmen; bort will ich mein Schiff mit alle dem befrachten, mas biefe Einobe und unfere Benugfamkeit

bedürfen. Maurer und Zimmerleute, Handwerkzeug und Ackergerath — was gilt's, ich finde ehrliche Leute genug, die sich in das Ländchen der Ruhe mit mir einschiffen. Gibt es doch zahllose Verbannte, die ohne Dach und Fach herumireren. Ihr behelft euch indessen bis zu meiner Wiederkunft; ich lasse euch hier, was ich nur immer entbehren kann. Wenn Wind und Wetter günstig sind, so kehre ich bald zurück. Wir stiften eine Colonie, wie die Griechen, als sie aus Egypten stohen, und wer weiß, ob nach ein paar tausend Iahren unsere Namen nicht eben so berühmt sind, als die des Inachus oder Cecrops?

Malv. (ibn liebtofenb). Guter Mensch! ich verftebe nicht alles, was du sagst, aber das versteb' ich, das wir bier bei-fammen bleiben werden, nicht mahr?

Behr. Mensch, bu hast eine herrliche Gabe, kalte Bernunft mit warmer Einbildungskraft zu paaren. Ich ergreife mit Entzücken beinen Plan, und wenn Ubelaibe —

Mdel. Uch! Bruder!

Glairv. Nun, Schwester? willst bu bich selbst zur Witwe machen? und in Europa beine Waisen von Thur zu Thur am Bettelstabe leiten? — Soll Peprouse mit bir ziehen, um im Vaterlande seinen Tod zu finden? Oder in der Fremde Mangel und Elend zur Schau zu tragen? — hier wohnt Sicherheit, hier herrscht Uebersluß, hier winken Liebe und Ruhe.

Mbel. Ruhe? mo fande ich fie?

Pepr. Uch! fie municht und fucht den Tod!

Clairv. Krankheit, weiter nichts. Die rohe Schiffsfost hat ihr das Blut verdorben. Gebt ihr ein paar Bochen lang frische Rrautersuppen und alles wird gut werden — ober — ich will nicht hoffen, daß unedle Eifersucht gegen die Wohlthaterin beines Mannes —? Geltsam, das himmelreich theilt man gern mit jedem guten Menschen, und mag ein herz nicht theilen.

Malv. (fich fcuchtern und liebevoll ju Arelaiben wendenb). Ich habe fur bich und mich gebetet — Lag uns Schwestern fein! —

Abel. Schwestern? (Sie verfinkt einen Augenblid in ftarres Nachbenken.) Schwestern? — Gutes Madchen! Du weckt einen trostereichen Gebanken in mir! Ja! Schwestern laß uns sein,
wenn dieser Mann unser Bruder sein will. Theilen können
wir ihn nicht, keine darf ihn besitzen. (Schwärmerisch.) Wir,
die Schwestern, bewohnen eine eigene Hütte, er, der Bruder, die andere; wir erziehen unsere Knaben, er hilft bir
und mir — am Tage machen wir Eine frohe Familie, der
Abend trennt uns — die Mütter bleiben bei ihren Kindern,
der Vater in seiner Hütte — willst du das? wollt ihr das?

Malv. Gern, wenn ich ihn nur feben barf.

Benr. Gern, wenn es bich beruhigt.

Clairv. Gluck zu, Bruder! nicht jeder, ber wie bu, eine nordwestliche Durchfahrt suchte, fand, wie du, das Land ber Ruhe! — Wohlan, Kinder! ber Tractat ist geschlossen. Gebt euch die Hande, besiegelt ihn durch eine feurige Umarmung.

Adel. (geht mit ausgebreiteten Armen auf La Peprouse zu). Eine schwesterliche Umarmung?

Clairv. Wie es bir beliebt, ich ftreite nicht um Worte. Malv. Mein Freund! mein Bruber!

Pepr. (fie beibe in feinen Armen haltenb). Meine Schweftern!

Rarl (fic an Malvinen fdmiegenb). Die Mutter ift froh.

Heinr. (fic an Abelaiben hangenb). Die Mutter lächelt wieder.

Clairv. Das Paradies ber Unschulb.

(Der Borhang fallt.)

# Die Versöhnung.

Ein Schaufpiel in fünf Aufzügen.

Erfdien 1798.

## Personen.

Branz Bertram, vormals Schiffstapitän, Philipp Bertram, Steuereinnehmer,
Lottchen, Philipps Tochter.
Anne, bessen alte Magb.
Frau Griesgram, Franzens Haushälterin.
Hans Buller, Franzens Diener, vormals Matrose.
Doktor Bluhm.
Abvokat Epterborn.
Graf Sonnenstern.
Trangott, ein Schustergesell.
Ein Apotheker=Bursche.

#### Borbericht.

Das erste Schauspiel in bieser Sammlung: Die Berfohnung ober Bruberzwift, ift mir in Wien vorgebruckt worden. Ber biesen nieberträchtigen Borbruck auch nur flüchtig mit ber jetigen Aussgabe vergleichen will, der wird finden, daß bort fast keine Periode unverstummelt geblieben, daß manches ganz ausgelaffen, und in sehr viele Stellen ein falfcher Sinn gelegt worden; kurz, daß noch nie ein Schelm von Nachbrucker ein so elenbes Ding aus seiner Diebestasche hervorgeholt hat. Beweise könnte ich bei hunsberten abschreiben, aber ich schone ben Leser und mich selbst.

Der Geißel meiner Recensenten gebe ich bieses Schauspiel gebulbig Preis; benn — zwei Brüber, bie seit acht Jahren in Zwietracht lebten, find vor furzem baburch ausgesohnt worben. Das ift eine wahre Anekbote, und ein Lohn, ben mir kein Recensent verkummern kann.

Das zweite Luftspiel: Die Berwanbtich aften, ist vielleicht ein neuer Beweis, baß ich für bas eigentliche Lustspiel wenig Talent habe. Der verstorbene brave Alxinger hat es auf seinem Gewissen, benn er überrebete mich bazu.

Das britte Schauspiel: Der Opfertob (welches in bieser Ausgabe im nächsten Bande folgt), hat wenig Gluck auf ber Buhne gemacht, und ein gewisses Journal, welches bei allen Gelegenheiten VII.

gern über mich herfällt, hat ihm, mit einem schneibenben, spottelnben Tone jebes Berbienst abgesprochen. Ich halte es aber bemungeachtet für eines meiner beffern Stude, vielleicht für mein bestes.

Die Unglüdlichen find, wie ich mir fcmeichle, eine unterhalstenbe Boffe.

# Erfter Mct.

(Der Schauplat ift eine abgelegene Strafe in ber Borftabt. Links eine Reihe Saufer, vor einem berfelben eine Bank; rechts Baume; im Sinstergrunde Wiefen und Felb. Es ift Morgen.)

# Erfte Scene.

Eraugott (fist auf einem Schemel unter ben Baumen, arbeitet an ein Baar Frauenzimmerschuhe und fingt babei).

Renn fich in Balaften, Tagebiebe maffen, Sind fie b'rum beglückt? Jeber weiß am beften, Bo ber Schuh ihn bruckt.

Klug, wer in Beschwerben Sich freiwillig buckt, Denn ber soll auf Erben Noch geboren werben, Den ber Schuh nicht brückt.

## Bweite Scene.

Unne (fommt aus bem Saufe mit einem Befen, und fegt vor ber Thur). Trangott.

Trangott. Guten Morgen, Jungfer Unne. Unne. Schönen Dank, ehrlicher Traugott!

Trangott. Wie geht's babeim? was macht ber alte Berr?

Anne. Sat gut geschlafen, beffert fich von Tage gu

Erangott. Nun, mein Geel! bas freut mich um ber guten Mamfell willen, und auch um Ihretwillen, Jungfer Unne.

Aune. Ja wohl! so eine brave Gerrschaft bekomme ich nie wieder. Sett es gleich schmale Biffen, so hat sie der Gerr doch selbst nicht beffer, und wenn die Liebe das Brot schneidet, so sieht man nicht darauf, ob die Stücke groß oder klein sind. Manche Rammerjungser bekommt freilich großen Lohn, geht in Flor und Seide; aber dafür sind auch die gnädigen Frauen zuweilen so ärgerlich, nichts kann man ihnen recht machen; jede Stecknadel wird zehnmal anders gesteckt, und jede Halstuchfalte zwanzigmal verändert. Nein, da lobe ich mir meine Mamsell. Mit einem Sprunge ist sie aus dem Bette, und husch in den Kleidern! bedarf keiner fremden Hisse.

Erangott. Und immer ift fie freundlich, wie ein Muttergottesbilb.

Anne. Noch habe ich fein bofes Wort aus ihrem Munde gehort.

Trangott. Ift auch ein Mund, ber gar nicht bazu ge= macht scheint.

Anne. Nicht einmal ungedulbig wird bas gute Kind. In ber schweren Krankheit ihres Baters hat sie redlich ausgehalten. Der Alte mochte kritteln, wie er wollte, sie blieb immer freundlich, immer gelassen. In vielen Wochen hat sie keine Nacht geschlafen, sie litt nicht einmal, daß ich bei dem

Allten wachte, sobald die Glode zehn brummte, jagte fie mich zu Bett. Anfangs traute ich nicht, ich dachte, die Mamsell ist jung, sie hat den besten Willen, aber sie schläft ein, und wenn das junge Blut einmal in's Schlafen kommt, so mag der liebe Gott donnern, so stark er will, das wacht nicht auf. Aber großen Dank! Mamsell Lottchen nichte wohl an ihres Vaters Bette, doch, wenn er auch nur leise, leise hustete, gleich war sie munter bei der Hand.

Trangott. Ich denke, Jungfer Unne, fo etwas bleibt nicht unbelohnt.

Anne. O! das ift noch nichts. Die Finger hat sie sich wund genaht, damit nur immer Geld im Sause sein sollte. Der harte Winter — ich sage ihm, Traugott, der Alte hatte frieren muffen, ohne die wackere Tochter.

Trangott. Ift mir's doch, ale ob fie mich mit erwarmt hatte.

Anne. Als der Vater so elend war — ich hatte nicht einen Kreuzer auf sein Leben verwettet — kniete sie nicht in jedem Winkel und weinte und betete! Aber wenn der Vater rief: Lottchen! husch, waren die Thranen abgetrocknet, und ein freundliches Gesichtchen hergelogen, das ihr oft sauer genug werden mochte.

Trangott. Kein Bunder, daß der Alte dem Tode entronnen. Go ein Gesichtchen wirkt besser als Arznei, und schmeckt auch besser. Ist denn nun alle Gefahr vorüber?

Unne. Ich denke, ja.

Trangott. Aber er hustet noch immer stark, ich höre es zuweilen oben auf meiner Kammer.

Unne. Je nun, der Berr Doktor fpricht: in feinem 211=

ter konne man auch mit einem Stuckhen Lunge immer d'rauf los leben, wenn nur bas Berg gefund ift -

Exaugett. Ja wohl, Jungfer Anne, lieber eine halbe Lunge und ein ganges Herz.

Unne. Daran fehlt es meinem braven herrn nicht; ich habe ihn noch so klein gekannt, er war immer ein frommer, gutherziger Anabe, und der himmel hat ihn vor Reichthum bewahrt, sonst ware er vielleicht auch ein Filz geworden, wie sein Bruder.

Trangott. Ift ber Bruber reich?

Anne. Der hat im Kriege — Gott weiß am besten, burch welche Mittel — ein großes Vermögen zusammengescharrt, aber ber hat mehr Lunge als Herz, er läßt den armen Bruder barben.

Trangott. Sm! ich höre ihn boch überall loben.

Anne. Die reichen Leute werben immer gelobt; Mes was sie thun, ift recht. Aber wenn ein armer Teufel nur einen Fußbreit aus bem Wege tritt, gleich fallen sie christlich über ihn her, und stampfen ihn in den Koth.

Erangott. Curios, daß die Menschen sich ihre Freundschaften bezahlen laffen, und die Feindschaft umsonst geben. Man sollte denken, es muffe umgekehrt sein; denn bei der Feindschaft ist boch nur Berzeleid.

Anne. Sage Er bas nicht. Es gibt Menschen, benen man keine größere Freude machen kann, als wenn man ihnen was Boses vom lieben Nächsten erzählt; bas erzählen sie benn flugs bem Nachbar zur Rechten und bem Nachbar zur Linken, und babei glänzen ihre Augen, vor Freude, wie Katenaugen im Dunkeln.

Trangott. Ift es benn mahr, bag bie Bruber mit einander prozeffiren?

Anne. Leiber ja! seit funfzehn Jahren schon, und weswegen? um den elenden Garten draußen am Berge. Der ganze Bettel ist ein paar hundert Thaler werth. Sund' und Schande für den reichen Mann! — Hätte ich mir das eingebildet, als er noch in der Kappe herumlief! er war freilich wild, aber gut.

Erangott. Ich bachte, wenn er Mamsell Lottchen fahe, ba mußte ihm bas Berg weich werden; benn ich bachte, wenn ber Teufel sich mit seiner Großmutter gankte, und Mamsell Lottchen trate dazwischen, ba mußte der Teufel seiner Großemutter um ben Sals fallen.

Anne. Das gute Kind! er hat sie seit ihrem britten Jahre nicht geseh'n. Die Brüber geben einander überall aus bem Wege.

Trangott. Gie follte zu ihm geh'n.

Anne. Und sich wegwerfrn? ober wohl gar von der alten Saushalterin anschnauzen laffen? nein, dazu ift meine Mamsell zu gut.

Erangott. Ei freilich, fie ist überall zu gut, ich meine nur um des lieben Friedens willen.

Anne. Saben wir uns doch bis jest ehrlich durch die Welt geholfen. Wir können arbeiten, und ein verdienter Grofchen ift beffer, als ein geschenkter Thaler.

Trangott. Ja mohl, Jungfer Unne, jumal, wenn man für eine so liebe herrschaft arbeiten barf, ba geht es flink von ber hand. Sapperlot, mas für Schuhe wollte ich machen, wenn es für Mamsell Lottchen ware. "Du bift ein fauler Gefell!" pflegte mein Vater sonst wohl ju schelten, aber seit sie

hier in unferm Saufe wohnt, fagt er nicht ein Wortchen mehr; benn wenn ich das liebe Engelsgesicht auch nur einmal des Morgens erblicke, so ist mir's den ganzen Tag, als ob die Pfriemen in meiner Faust lebendig wurden. Deshalb trage ich auch immer meinen Schemel hier heraus vor die Thur, weil ich es ihr abgemerkt habe, daß sie bei gutem Wetter gern auf der Bank da sist.

Anne. Ich bente, fie wird auch heute nicht lange mehr ausbleiben.

## Dritte Scene.

Graf Connenftern (in leichter Morgentracht). Die Borigen.

Graf (hupft trallernb über bie Buhne; ale er Annen erblidt, ruft er:) Uh! guten Sag, alte Bere!

Unne (gornig). Bas? meint ber herr mich?

Graf. Saft bu boch ben Befen in ber Sand, als ob bu eben zur Walpurgienacht reiten wollteft.

Anne. Schabe nur, bag ich nicht allen Unrath bamit wegfegen kann.

Graf. Sa! ha! bu bist wigig. Gib bich zufrieben, Mutterchen, es war so bose nicht gemeint.

Anne. Mutterchen? ber himmel behute mich vor einem folchen Sohne.

Graf. Ei, mas haft bu an mir auszusegen? Bare bas nicht fein, wenn bu fagen konntest: mein Sohn, ber Graf von Sonnenstern, Erbherr auf Ablerschwert und Kronen-burg.

Anne. Rein mahrhaftig, mein Sohn mußte arbeiten, er mochte fein, wer er wollte. Aber manche Grafen muffen

wohl nicht viel zu thun haben; denn ich febe Gie immer fpa-

Graf. 3ch brauche eine Frühlingsfur.

Mune. Curios, wenn die jungen Gerren von der Univerfitat kommen, fo brauchen fie Frühlingskuren.

Graf. Ift beine Mamfell ichon aufgestanden?

Unne. Bielleicht.

Graf. Wird fie herunter fommen?

Unne. Bielleicht.

Graf. Sat fie das Buch schon gelesen, das ich ihr neu- lich lieh?

Mune. Ja, fie hat es angefangen.

Graf. Wie gefällt es ihr?

Unne. Schlecht. Sie fagt, es werde fo viel barin ge-

Graf. Defto beffer! es ift ein Buch fur edle, gefühlvolle Bergen.

Anne. Muß man benn immer weinen, wenn man Be-fuhl hat?

Graf. Alte, das verstehst du nicht. Junge Leute muffen lieben, und folglich auch weinen. Wenn du in deiner Ruche frisch gehauenes Holz anzundest, nicht wahr, so schwigt es am andern Ende?

Unne. Gibt aber mehr Rauch als Flamme.

Graf. Apropos! will euer Alter noch immer nicht fterben?

Unne. Er muß wohl eine gute Natur haben, ob er gleich in feiner Jugend feine Frühlingsfur gebraucht hat.

Graf. Sm! ein armer Teufel, der von islandischem Moofe leben muß, thate auch beffer, er ginge heim.

Unne. Und vermachte Ihnen die hubsche Lochter? nicht wahr?

Graf. Recht, Mutterchen, wenn du mir diese Erbschaft zuwenbest, so nehme ich dich mit auf den Kauf.

Anne. Gi, wenn Gie meine Mamfell lieb haben, fo gibt fie Ihnen der Bater felbft.

Graf (fpöttifc). Bahrhaftig?

Anne. Und wenn Gie bas nicht wollen, fo haben Gie fie auch nicht lieb.

Graf. Ja, man kann nur nicht immer, was man will.

Anne. Wenn man das Gute nicht kann, fo muß man auch das Bofe nicht wollen.

Erangott (fangt mahrend biefes Gesprachs an fein Lieb gu fingen, und fo oft Sonnenftern etwas fagt, bas ihm mißfallt, erhebt er feine Stimme lauter).

Graf. Mit euren munberlichen Begriffen -

Anne. Glauben Gie etwa, meine Mamfell fei zu ichlecht, um eine Grafin aus ihr zu machen?

Graf. D, fie murde die niedlichfte Grafin von der Welt fein.

Anne. Ober ju arm?

Graf. Urmuth ichandet nicht.

Unne. Das ift ein Sprichwort, bas alle Menschen im Munde führen, und keiner im Bergen.

Graf. Upropos! habt ihr Gelb nothig?

Anne. O ja.

Graf. Da nimm. (Er reicht ihr einen vollen Beutel.)

Anne. Goldes Beld brauchen wir nicht.

Graf. Goldes Geld? was willft bu bamit fagen?

Anne. Geschenke nimmt mein herr nicht, dazu ift er zu ftolz.

Graf. Aber bu?

Aune. Ich bin freilich nur eine Magd, bekomme jahrlich acht Gulden Lohn, aber wenn ich Sonntags in die Kirche
gebe, fehlt es mir doch nie an einem Kreuzer, ihn in den Klingelbeutel zu werfen.

Graf. Alte, sei vernünftig. Deine Mamfell ift ein Schat, bei dem du das Drachenamt übernommen haft, aber du magst nun Flammen sprühen, so viel du willft, ich werde doch endlich mein Schnupftuch auf die glühenden Kohlen werfen. (Er fieht fich um.) Zum Henker! was blökt der Kerl, als sei er ein Nachtwächter?

Anne (lachenb). Er fingt, bas kann ihm Niemand wehren.

Graf (wirft Trangott eine Mange gu). Canbomann! trinke auf meine Gesundheit. Die Rehle ist dir verzweifelt rauh.

Trangott (nimmt bie Munge, und nagelt fie auf feine Schufterbant).

Graf. Rerl! was machft bu ba?

Anne. Sa! ha! ha! er macht es wie unfer Nachbar, ber Gewürzkramer, ber pflegt auch bie falfchen Mungen aufgunageln.

Graf. Mensch! gib Untwort!

Trangott (fingt). Wenn sich in Palasten, Tagebiebe maften u. s. w.

Anne (lacenb). Caffen Gie ibn gufrieben, er ift taub.

Graf. Ift er taub? befto beffer! nur Schabe, bag er nicht auch stumm ift - Uch! Mamsell Lottchen!

## Vierte Scene.

### Lottden. Die Borigen.

Lottchen. Bift bu fertig, liebe Unne? ber Bater wird gleich herunter kommen.

Mnne. Gelbft fommen ?

Lottchen. Zum ersten Male. Das Wetter ift so warm und schön. (Freundlich.) Guten Morgen, Traugott! (Sittsam bescheiben.) Guten Morgen, herr Graf!

Trangott (zieht freundlich und ehrerbietig feine Muse ab. So lange Lottchen gegenwärtig ift, vergist er oft seine Arbeit, um sie anzuschauen, und verräth burch Mienenspiel bie Theilnahme am Gespräch).

Graf. Fast sollte ich gurnen, mein schönes Rind, wenn bieser Blid nicht meinen Born entwaffnete.

Lottchen. Burnen? worüber?

Graf. Daß ber taube Ochufter Ihren erften Morgengruß empfing.

Lottchen. Taub? er ift unfere Birthe Gobn, ein guter, ftiller Menfc.

Graf. Sonderbar, daß man die stillen Menschen immer für gut balt.

Lottchen. Die Tugend macht wenig Geraufch.

Graf. Und ift eine Tochter ber Liebe.

Lottchen. Dann mare es Schabe, baß fie ber Mutter fo felten über ben Ropf machft.

Graf. Ein verliebter Mensch, ift immer ein guter Mensch.

Lottchen. Wirklich?

Graf. Die Sonne lockt Blumen aus der Erde, und die Liebe, Tugenden aus dem Herzen.

Lottchen. Ich armes Mabden! ba hab' ich mir immer eingebildet, gut zu fein ohne Liebe.

Graf. Eigenbunkel! was nutt Gelb ohne Geprage? Die Liebe muß bie Tugenb auspragen, wenn fie gemeinnugig werben foll.

Lottchen. Das gilt wohl nur von der Menschenliebe.

Graf. Saben Gie jede and're verschworen ?

Lottchen. Können Sie bas eine liebenbe Tochter fragen? — O! freuen Sie sich mit mir! mein Vater wird herabkommen, und zum ersten Male bie frische Luft genießen. Sier unter bieser Linde wird er sigen, von der er im vergangenen Herbst, trüber Uhnung voll, die Blätter abfallen sah. O! ich bin so froh! so innig froh! wenn Sie wußten, wie viel er gelitten! wie manches er entbehren muffen —

Graf. Entbehren? bas mar Ihre Ochuld.

Lottchen. Die meinige ?

Graf. Allerdings. Warum hatten Gie nie Butrauen gu einem Freunde? warum verschmahten Gie meine Silfe?

Lottchen. Gind Gie auch ein Urat?

Graf. Sorgen qualen mehr als Krankheit; ich wurde jene geheilt, und vielleicht biefe gemilbert haben.

Lottden. Ich verftehe Gie nicht.

Graf. Wenn ich zum Beispiel, mas ber Zufall mir gab, burch ben Gebrauch verebelte? wenn ich einer guten Tochter Unterstügung anbote, um ben franken Vater zu erquicken? (Er zieht feinen Beutel hervor, und wiegt ihn auf ber hanb.)

Lottchen. Go murde fie ben großmuthigen Mann felbft zu bem geliebten Kranken fuhren.

Graf. Und wenn er feine fromme Gabe nur in die Sande der Lochter legen wollte?

Lottchen. Gie verbitten.

Graf. Das heißt: verachten?

Lottchen. Nicht boch, Gerr Graf. Es gibt eine garte Achtung vor fich felbft, Die einem Dritten zuweilen Berachtung scheint.

Seaf. Diese Rose werben Sie boch nicht verschmähen? Lottchen. O nein, ich danke Ihnen. Mein Vater liebt die Rosen, und es ist heute sein Geburtstag. Ich werde ihn mit der ersten Rose überraschen. (Sie macht eine flüchtige Versbeugung, nickt freundlich hinüber nach Traugott, und schläuft in das Haus. Der Graf bleibt ein wenig albern siehen.)

Einne. Wenn Ihnen Ihr Gelb zur Last wird, Herr Graf, bort unten wohnt ein alter blinder Fischer, bem geben Sie ben Beutel, bann mögen Sie mich immerhin noch zwanzigmal Ihr Mutterchen, oder eine alte Here nenenen. (Sie geht in bas Saus.)

# Fünfte Scene.

## Graf Sonnenftern. Trangott.

Graf. Die Weiber haben mich zum Narren, keine Aufklärung, keine Kultur. Wenn ich es nur erst dahin bringen könnte, daß sie Romane läse. Ohne Romane mag der Henker mit einem unschuldigen Mächen fertig werden. — Da sitt der taube Esel — er wohnt mit ihr in Ginem Hause — könnte man den zu nichts brauchen? — he! guter Freund!

Trangott (arbeitet, und ftellt fich, als bore er ibn nicht).

Graf (fdreit ihm in bie Ohren). Candemann!

Trangott (ranh auffahrend). Bas gibt's?

Graf. Run, nun, nur gnabig! weißt bu, wen du vor bir haft? Ich bin Graf.

Trangott. Rann Er Ochuh machen?

Graf. Tölpel!

Trangott. Mun, mas fann Er benn?

Graf. Dir den Buckel voll prügeln, wenn du nicht höf- lich wirft.

Trangott. Sm! bas fann ein Schufter auch.

Graf. Willft bu Gelb verdienen?

Trangott. Gelb verdienen? O ja, wer will mir benn was zu verdienen geben?

Graf. Ich.

Trangott. Auf eine ehrliche Urt?

Graf. Auf die leichteste Urt von der Belt.

Trangott. Die leichtefte ift nicht immer die ehrlichste. Braucht Er Schuh?

Graf. Billft bu wohl ein Briefchen bestellen ?

Trangott. Auf der Poft?

Graf. Rein, hier im Saufe, an Mamfell Lottchen; aber bie alte Unne barf es nicht feb'n.

Trangott. Gang wohl, nur her mit bem Briefe.

Graf. Wie wirft bu es benn machen?

Trangott. Ich werbe ihn dem Bater bringen -

Graf. Warum nicht gar!

Trangott. Mun, ber Bater wird boch wiffen burfen, was man der Lochter schreibt?

Graf. Marr! - bann brauchte ich bich nicht.

Trangott. Narr? je nun, man muß keinen Narren brauchen, wo man einen Schelm nöthig hat.

Graf. Der Rerl ift auch noch zu bumm, fehlt ibm auch

an Aufklarung. — Ach! ba kommt ein Mann nach meinem Bergen, ber versteht halbe Worte.

# Sechfte Scene.

## Enterborn. Die Vorigen.

Graf. Guten Morgen, lieber Rachbar! Sie kommen wie gerufen.

Enterb. Gerviteur!

Graf. Ich weiß, Gie find ein Mann, den man zu Allem brauchen kann.

Enterb. Ich bin ein ehrlicher Mann, bas weiß bie gange Belt.

Graf. Glud ju, wenn Gie es so weit gebracht haben, baß die Welt es weiß — oder glaubt, benn bas gilt gleich viel.

Enterb. Wie verfteben ber Berr Graf bas?

Graf. Seh'n Sie, es gibt zweierlei Gattungen von ehrlichen Leuten, die eine ift ehrlich für fich, und die anbere für bie Belt.

Enterb. Ochlimme Grundfage.

Graf. Aber man wird bick und fett babei, nicht mahr? Sie haben fich ba einen Bauch angeehrlicht, der Gie zum Raifer von Japan qualificirt.

Graf. Nen, aber nicht undeutsch. Goll benn Campe allein bas Recht haben, neue Worte zu schaffen? Sich etwas anehrlichen, ber Begriff ift unter ben Deutschen neu, folglich mußte auch ein neues Wort bafur erfunden werden.

Enterb. Sie haben Luft zu plaubern, herr Graf, und ich habe Gefcafte.

Graf. Die ich zu vermehren gebenke. Hören Sie, lieber Machbar, weber Ihr Bauch, noch Ihre Perucke, noch Ihre eiskalte Tugendmiene, schrecken mich ab: ich mache Sie zu meinem Postillon d'amour.

Enterb. Gerviteur!

Graf. Als Postillon muffen Gie aber auch beritten sein; ich schenke Ihnen meinen Schweißfuchs.

Enterb. (haftig). Den Gie gestern ritten?

. Graf. Der fo ftolz curbettirte.

Enterb. Mit dem Ramenskopfe?

Graf. Und der herrlichen Mahne.

Enterb. (freundlich). Obligirt, gar febr obligirt! worin fann ich dienen?

Graf. Gie kennen ja ben alten Steuereinnehmer Bertram ?

Enterb. Der hier wohnt? Allerdings kenne ich ihn. (um fich schanenb.) Aber reden Sie leife, wir find nicht allein.

Graf. Sie meinen ben Schufter? Sei'n Sie unbeforgt, ber ift taub.

Syterb. Nichts auf ber Welt ift taub, die Wande haben Ohren. Nun, was foll's benn geben mit dem alten schwind-füchtigen Steuereinnehmer?

Graf. Er hat eine hubsche Tochter, die nichts weniger als schwindsuchtig ift.

Enterb. Ein unreifes Ding.

Graf. Unreif? Wie alt war Ihre felige Frau, als Sie von der Mutter zu der Lochter flatterten, und den Bater zwangen, über Sals und Kopf seine Einwilligung zu geben? VII.

Enterb. St! mas wollen Sie bamit fagen?

Graf. Lieber Enterborn, wir find ja Nachbars Kinder, ba wird man fo Manches gewahr -

Enterb. Stille doch! odiona muß man nicht berühren, zumal, wenn bie Welt fie vergeffen hat.

Graf. Wir sind ja unter uns. Die Larve ist gut für den Masken-Saal, aber wenn ein paar Manner mit einander an den Punschtisch treten, um zu zechen, so nehmen Sie die Larve ab. So benke ich, ist's auch im bunten Gewimmel der Welt. Ein Satan, der den andern erkannt hat, zieht den seidenen Handschuh aus, und reicht ihm die bloke Lage. (Er schüttelt ihm die hand.)

Traugott (fängt wieber an ju fingen).

Enterb. Sie sind ein loser Schelm. Um des Schweißfuchses willen verzeihe ich Ihnen Ihre Sarcasmen. Ich bin und bleibe doch immer ein ehrlicher Mann.

Graf. Gi freilich! ich kenne starkglaubige Menschen genug, die darauf schwören wurden. Machen Sie nur, daß der alte Bertram Sie auch bafür halte.

Enterb. Das thut er.

Graf. Und Lottchen?

Enterb. Sa! ha! die halt alle Menschen für ehrlich.

Graf. Defto beffer!

Enterb. Durfte ich bitten, fich furg ju faffen.

Graf. Rurg wie ein Spartaner: ich foll mich verheirathen —

Enterb. Gratulire.

Graf. Ein reiches Madchen.

Enterb. Bravo!

Graf. Jung —

Enterb. Bortrefflich!

Graf. Und häßlich wie der Gatan.

Enterb. Ei!

Graf. Nun munichte ich wenigstens, daß meine habliche Frau Gemahlin ein hubiches Rammermadchen annahme.

Cyterb. Gehr natürlich.

Graf. Der alte Bertram ift ein armer Teufel -- Enterb. Das ift er.

Braf. Er wird froh fein, die Tochter ju verforgen.

Shterb. Bielleicht. Abar er ift eigenfunig, folg, und ein großer Tugendfreund.

Graf. Ei nun, Sie muffen ihm fagen, meine Braut sei auch sehr fromm und tugendhaft, (lachent) und ich glaube wahrhaftig, es ift auch mahr.

Syterb. Er ift freilich in Noth, er hat Schulden, bas mußte man nusen.

Graf. Recht, ich gebe Ihnen die ausgedehnteste Vollmacht über meine Kasse. Wenn es gelingt, so werden immer noch 50 Louisd'or für Sie übrig bleiben.

Enterb. Nur stille! nur Alles in's Geheim! den Wohlstand beobachtet! Sie glauben gar nicht, was man Alles in der Welt thun darf, wenn man es nur mit Art und Manier anfängt.

Graf. Recht, lieber Mentor! ich bin Ihr Telemach mit Leib und Seele.

Traugott (fieht auf, ju bem Grafen). Der Berr haben ba ein Loch in den Schuh geriffen, foll ich es flicken?

Graf. Narr! ich habe es felbst hineingeschnitten, um ber Suhneraugen willen.

Trangott. Gelbft hineingeschnitten? Bravo! (bei Ceite)

wenn bas Gewiffen zu eng ift, und bie Subneraugen ber Seele fangen an zu ichmerzen, fo fcneibet man ein Loch in bas Gewiffen, und bann geht es wieber recht gut. (Er fest fich an bie Arbeit.)

Graf. Ich mache Ihnen Plat zu Ihren Operationen. Laffen Sie fich umarmen, mein theurer Freund!

Enterb. Gerviteur! Die Freundschaft ist ein wenig jung.

Graf. Wenn ein Paar ehrliche Leute fich brauchen konnen, fo macht fie Riefenschritte. (Er hapft fort.)

## Siebente Scene.

### Die Vorigen ohne ben Grafen.

Exterb. Schlaukopf! Ich muß'vorsichtig mit ihm verfahren, muß mich becken. Junge Leute prahlen gern, wenn sie ihren Zweck erreichen; stehlen Früchte aus einem fremden Garten, und necken dann noch obendrein den Gärtner; zeizgen ihm die gestohlenen Früchte von ferne, und rusen: Etsch! Etsch! — Das könnte mir einen bösen Leumund machen. — Zwar, dem himmel sei Dank! ich habe es so weit gebracht, daß die Leute auf meine Unschuld schwören würden, und wenn sie mich auch auf einem Einbruch ertappten. Ha! ha! ha! bie Welt glaubt Alles, und sernt Alles auswendig, wenn man nur Geduld hat, es ihr millionenmal vorzusagen. "Ich bin ein ehrlicher Mann!" spreche ich seit zwanzig Jahren, und siehe da, nun ruft mir jedes Kind auf der Straße nach: da geht ein ehrlicher Mann! (Er schielt nach Traugott.) Versstuchter Kerl, mit seinem Singen!

# Adte Scene.

### Philipp Bertram. Lottchen (mit bem Stridftrumpf). Die Vorigen.

Phil. Sier lag mich figen, liebes Rind, hier ift es marm und ichon.

Enterb. Gerviteur, Berr Steuereinnehmer.

Phil. Gi, ei, willfommen lieber Enterborn! wir haben und in einigen Wochen nicht gefeb'n.

Enterb. Eine Reise in Geschäften - ift doch nichts vor- gefallen?

Phil. Biel, fehr viel! bas Bichtigste: ich bin gefund! Enterb. Gratulire.

**Phil.** Danke, danke. Ja, Gott hat mir wieder Luft gegeben. Meine Tochter mußte mir so oft das schöne Lied von Claudius vorsingen:

Ach! gib mir nur ein wenig Luft! Du haft ber Luft fo viel.

Enterb. Der Frühling thut benn auch bas Geinige. Gie geben in Ihren Garten —

Phil. Reden Sie mir nichts von dem Garten. Es ware beffer, ein Erdbeben hatte ihn verschlungen, als daß ein Paar Brüber sich seit 15 Jahren d'rum anfeinden.

Enterb. Das höre ich zum erften Male von Ihnen.

Phil. Leider! ich mußte krank werden, um einen gefunben Ginfall zu bekommen.

Enterb. Benn man, wie Gie, bas ftrengste Recht für fich bat -

Phil. Uch, lieber Freund, wenn man, wie ich, ben Pforten eines Gerichtshofes fo nabe gewesen ift, wo kein

Sterblicher Recht hat, sondern Mes nur aus Gnaden vertuscht wird, ba gibt man der Rechthaberei gern gute Racht. D'rum hat, auf meine Bitte, der brave Doktor Bluhm es über sich genommen, den bofen Bruderzwist vor dem Gewiffensgerichte auszugleichen.

Enterb. (erschroden). Vor bem Gewiffensgericht? Im

Ernst? \*)

Whil. Schon feit einer Boche.

Enterb. Und ich erfahre fein Bort?

Phil. Gie waren abwefend.

Enterb. Aber mein Simmel! wofür haben wir denn die Rechte, wenn das Gewiffen überall entscheiden soll?

Phil. Die Rechte haben wir, um einander zu qualen, und bas Gewiffen, um die Qual wieder gut zu machen.

Enterb. Wenn aber Ihr Bruder fich auf nichts einläßt? Phil. Go schenke ich ihm den Garten, denn ich verlange Ruhe, und bin zu arm, um länger zu prozessiren. Kann ich erst wieder arbeiten, und ein paar Thaler erübrigen, so will ich sie lieber an meine Tochter wenden, die braucht noch Erziehung, die ist unversorgt.

Lotteben. Gie haben mich beten und arbeiten gelehrt, was bedarf es mehr?

Phil. Heutzutage weit mehr. Die jungen Herren fragen jest weniger barnach, ob man beten? als ob man tangen kann?

<sup>\*)</sup> Das Gewissensgericht war eine vortreffliche, leiber nun auch aufgehobene Ginrichtung ber Raiserin Ratharina, burch welche mancher schlimme Rechtshanbel oft in ber Geburt erstidt wurbe.

Lottchen. Bas kummern mich die jungen Berren?

Whil. Du taugst jest nicht einmal zur Kammerjungfer bei irgend einer vornehmen Berrschaft, benn auch bie wird bich nicht fragen, ob du beten kannst? sondern: Jungfer, versteht sie Sauben zu steden? oder Spigen zu waschen und bergleichen.

Bottchen. Ich kann nahen, ftricken, bochen, backen — Phil. Und beinen Vater lieb haben, bas ift aber auch Mues. Für mich fehr viel! für eine Dame in der großen Welt blutwenig.

Enterb. Ich kenne indeffen eine junge, reiche Braut, noch reicher an Tugend als an Schäßen, die ein sittsamcs Frauenzimmer um sich zu haben wünscht. Ich bin ihr Freund, und ein ehrlicher Mann. Kann ich der Demoiselle Tochter diese Stelle verschaffen, so —

Lottchen (fic an ihren Bater fcmiegenb). Sier ift meine Stelle.

Phil. Ich banke Ihnen, lieber Enterborn, es lagt fich mehr barüber fprechen.

Lottden. Rein, Gie werben mich nicht verftofen!

Phil. Berftogen, Rind? Ich muniche bein Glud.

Lottchen. Ich bin in meinem Leben nur Einmal unglucklich gewesen; als Sie so krank waren.

Phil. Aber die Bufunft -

Lottchen. Mein Bater wird mich nicht fragen, ob ich Spigen maschen fann?

#### Mennte Scene.

### Doftor Bluhm. Die Borigen.

Bluhm. Sa! bas freut mich, Sie zum ersten Male unter blauem himmel zu finden.

Phil. Billfommen, lieber Doktor, reichen Gie mir die Sand.

Lottchen (febr freundlich). Guten Morgen, lieber Berr Doktor.

Phil. O, wie glucklich muß ein Urzt fich fühlen, ber einem Sausvater bas Leben rettete, und unerzogenen Baifen ihren Verforger zuruck gab!

Bluhm. Wenn die Runft immer gleichen Schritt mit bem guten Billen hielte.

Phil. Ist darum die Bestimmung weniger ebel, zu einer Klasse von Menschen zu gehören, die jeder Fremdling, jeder Unbekannte um Hilse anrusen darf? — Als der Blut-husten mich zum ersten Male an das offene Grab hinwarf — ich kannte Sie nicht, aber Sie kamen bei Tag und Nacht, in Sturm und Regen, und wenn Sie nicht immer helsen konnten, so gab Ihr freundliches, wohlwollendes Gesicht doch meinem Kinde Trost, und mir Vertrauen. Ich kannte Sie nicht, ich bin ein armer Mann, nur Menschenliebe führte Sie an mein Lager. O, wie selig ist der Stand, dessen einzziges Geschäft Menschenliebe ist.

Bluhm. Sabe ich Ihnen erlaubt, so viel zu reben?

Phil. Das volle Berg kann seine Ergieftungen nicht nach den Rraften, der Lunge abmeffen. Ich feiere heute meinen breiundfunfzigsten Geburtstag, bas verdanke ich Ihnen!

biefes gute Madden ift noch teine Baife, das verdankt fie Ihnen!

Bluhm. Wirklich, braver Mann! ich muß Ihnen, als Arzt, bas Reben verbieten. Es ist eine Eigenheit schöner Seelen, daß sie die Dankbarkeit übertreiben. Ich habe meine Pflicht gethan; wollte Gott! sie wurde mir immer so herrlich belohnt. — Mein heutiger Besuch ist der Besuch eines Freundes, den Arzt bedürfen Sie nicht mehr. Als wir gestern Abends von Ihrem Geburtsfeste sprachen, da hoffte ich Sie schon diesen Morgen mit der frohen Nachricht überraschen zu können, daß Ihr unseliger Prozes geschlichtet sei.

Phil. Belch ein toftliches Ungebinde mare mir bas!

Bluhm. Auch gebe ich die Hoffnung noch nicht auf. Unser Gewiffenbrichter ift der edelste Mann, den ich kenne, der Einzige vielleicht, der die Tugend um der Tugend willen liebt. Muß ich ihn nennen, um jedem Zuhörer Vertrauen einzuflößen? er ist wechselsweise Freund und Richter, Vater und Bruder, Ueberredung sließt von seinen Lippen, und Menschenliebe aus seinem Berzen. Wennseine edlen Bemühungen fruchtlos bleiben, so macht es ihm schlasiose Nächte, und ist es ihm gelungen, Friede zu stiften, so legt er sich am Abend froher zu Bette, als die, denen er den Frieden wieder gab. Wer erkennt ihn nicht in diesem Bilde? \*)

Shil. Und wer fegnet ihn nicht!

Bluhm. Vielleicht erhalten Sie noch heute einen Beweis seines unermubeten Bestrebens, bas Bute zu wirken.

<sup>\*) 3</sup>ch fann es meinem herzen nicht versagen, bas Original zu biesem Bilbe zu nennen — Der bescheibene Mann moge es meiner Dantbegierbe verzeihen — es ist ber Etatsrath von Kursel in Reval.

Enterb. Der Berr Doktor find rafc.

Blubm. Im Guten fann man nie zu rafch fein.

Enterb. Doch! boch! ber herr Steuereinnehmer mar auf bem besten Wege, die Sache eum exponsis zu gewinnen.

Bluhm. Cum expensis? Rechnen Gie die feit funfzehn Jahren verlorne Ruhe auch unter die Expensen?

Enterb. (fpsitifch). Man hört wohl, daß der Berr Dottor auch Romane fchreiben.

Bluhm. Ift es benn etwa eine Gunde, Romane zu schreiben? Man findet die Menschen in der wirklichen Welt zuweilen so schlecht, daß es einem recht wohl thut, wenn man an sein Schreibpult flieben, und aus der Ideenwelt beffere hervorzaubern kann. Sonderbar, daß mittelmäßige Röpfe immer mit einer Urt von John auf Romanenschreiber herabsehen, und die Leute gar zu gern überreden möchten, ein solcher Mensch verstehe nichts weiter.

Enterb. Mag wohl baher kommen, weil gewöhnlich bie foliden Wiffenschaften babei vernachläffigt werden.

Bluhm. Ich weiß schon, mas die Juristen solide nennen: barbarische Wortfügungen, undeutsche Redesarten, die kein Mensch versteht —

Enterb. Berfteht man benn Ihre Rezepte?

Bluhm. Leider nein! und ich gebe diese medizinische Scharlatanerie herzlich gern Ihrem Spotte Preis.

Enterb. Gefangen, Berr Doktor! jeder Stand hat seine Scharlatanerie, und muß sie haben, von Rechtswegen, um dem großen Haufen Ehrfurcht einzustösen. Sie has ben Ihr Recipe, und ich meine Clausula rati, grati et indemnisationis. Serviteur! (Er geht ab.)

Bluhm. Es icheint ihm nicht recht, bag Gie fich vergleichen wollen.

Phil. Goldaten und Abvokaten munichen nie Frieden. Bluhm. Das Gewiffensgericht ift ihm schon lange ein Dorn im Auge.

Phil. Er meint es ehrlich.

Bluhm. Go fagt wenigstens die gange Stadt. Indeffen gibt es Leute, die das Glück haben, für ehrlich gehalten gu werden, ohne felbst recht zu wiffen, wie sie dazu gekommen find.

Phil. Schlimm genug, daß auch der Ruf der Redlich= feit eine Laune des Blucks, ein Spiel des Zufalls ift.

Mine (fommt). Das Frubftuck ift fertig.

Phil. Gleich, gleich. Die frische Luft hat mir Uppetit gegeben. Wollen Gie sehen, Berr Doktor, wie es mir wieber gut schmeckt?

Blubm. Ich habe hier in der Rabe noch einen Patienten.

Phil. O dann will ich Sie keinen Augenblick aufhalten. Ich weiß, wie sehnsuchtsvoll ein Kranker auf die Erscheinung des Arztes harrt. Auf Wiederseh'n!

(Er geht von Annen geleitet, in bas Saus.)

# Behnte Scene.

### Die Vorigen ohne Philipp.

Lottchen (fich fchüchtern nabernb). Bas werden Sie von mir benten, lieber Berr Doftor, daß ich vorhin fo ftumm war bei meines Vatere Dante? Uber Gott weiß, wie es zu-

geht, wenn mir Jemand eine recht große Wohlthat erzeugt, ba kommen immer eher Thranen als Worte.

Blubm. Thranen find bes Bergens Dolmeticher.

Lottchen. 3ch hatte fo gern geweint, aber ich schämte mich vor bem Ubvokaten.

Bluhm. Ulfo nicht vor mir, liebes Kind?

Lottchen. Wor Ihnen? O nein! In jener fürchterlischen Nacht, als mein Vater bas viele Blut verlor, da habe ich wohl geseh'n, daß Ihnen selbst die Thranen über die Backen liefen.

Bluhm. Das sollte freilich nicht sein. Die Bergen ber Merzte sollte die Natur pangern wie die Schildkröten.

Lottchen. Nicht boch, bann könnten Sie sich ja auch nicht freuen, wenn Sie Silfe in eine jammernde Familie gebracht haben. D! es muß herrlich sein, wenn man so in der bittersten Noth helfen kann. (Mit Lebhaftigkeit.) Bare ich ein Knabe geworden, dann hatte ich auch Rezepte schreiben gelernt, hatte meinen Vater selbst kurirt — und dann ware ich so reich, so froh gewesen!

Bluhm. Ich gebe Ihnen bas Zeugniß, daß Ihre liebevolle Pflege mehr gewirkt hat, als meine Mittel.

Lottchen (entjudt). Gewiß? Ift bas Ihr Ernft? Bluhm. Mein völliger.

Lottchen (in Freudenthranen ausbrechenb). Q! Sie wiffen nicht, welche unaussprechliche Freude Sie mir durch biese Bersicherung machen! — Nicht wahr, nun wird mein guter Vater recht alt werden?

Bluhm. Wenn er vorsichtig ift, fich vor ftarken Unftrengungen, vor Leibenschaften hutet -

Lottchen. Das ift meine Sorge, ich will ihn schon buten, ich will alles entfernen, was ihm Gefahr droht.

Bluhm. Werden Gie auch immer um ihn sein? Lottchen. Immer! immer!

Bluhm. Aber wenn einst andere Pflichten Gie binden? Lottchen. Andere? aber boch nicht heiligere?

Bluhm. Die Pflichten der Gattin, der Mutter — Lottchen. Rein, ich werde nie heirathen.

Bluhm. Die heirathen?

Lottchen. Wenn ich meinen Vater verlaffen mußte — Bluhm. Gie wurden ihm einen Gohn ichenken.

Lottchen. Und ber Gohn wurde ihm feine Tochter rauben.

Bluhm. Wie aber, wenn ein Mann sich fande, ber Ihrem Bater ein ruhiges, sorgenfreies Alter verschaffen könnte? Der, weit entfernt ihm ber Tochter Pflege zu rauben, bas Band ber Liebe und Häuslichkeit um brei gute Seelen schlänge? Der unter Ihrem Dache wohnte, Ihre Freuben mehrte, Ihre Gorgen theilte —

Lottchen. Ja, wenn ein folder fich fanbe -

Bluhm. Burben Gie ihn lieben?

Lottchen. Mun, wie konnte ich benn anders ? -

Bluhm. Und wenn Ihr Vater fprache: gib diefem . Mann Sand und Berg -

Lottchen. Mit Freuden; aber bas mare auch Alles, was ich ihm geben konnte, benn wir find arm.

Bluhm. D! Gie wiffen nicht, wie reich Gie find!

Lottchen. Wenn Chrlichkeit fur Reichthum gilt -

Blubm. Ja, es gibt noch Menschen, die in dieser tugenboden Belt den Preis der Chrlichkeit kennen, so wie

man in ber Bufte ben Berth eines Stud Brotes schägen fernt, bas in Palaften kein Schoofhund hinnimmt. — Leben Sie wohl, gutes Sind! ich vergesse mich bei Ihnen. Gebenken Sie unsers Gesprächs. Es könnte vielleicht balb eine Zeit kommen, wo ich Sie wieder baran erinnerte. (Ab.)

# Gilfte Scene.

### Lottehen und Traugott.

Lottchen (bleibt nachrentenb fteben). Was wollte er bamit fagen? — Ich foll mich biefes Gesprächs erinnern? — (Nach einer Bause, mit einem halben Seuszer.) Uch! ich glaube, ich würde es so nicht vergeffen haben. (Sie geht langfam auf bas haus zu.)

Trangott (ftebt auf). Liebes Mamfellchen -

Lottchen (freundlich). Bas will Er?

Trangott. Gie muffen mir meine Freiheit nicht übel nehmen -

Lottchen. Mein, guter Traugott.

Trangott. Ich habe ba ein Paar Schuh gemacht — Lottchen. Das feb' ich.

Traugott. Beil nun heute Ihres herrn Naters Geburtstag ift, und weil Sie ihn so herzlich lieb haben, daß mir dort auf meinem Schemel die Thränen über die Backen gelaufen sind — so wollte ich mich unterstehen — Sie muffen aber nicht bose werden —

Lottchen. Warum follte ich bofe werden? Er meint es ja gut mit uns.

Trangott (mit ber Sand auf ber Bruft und ben Blid gen Sim = mel). Ja, ja, mahrlich! ich meine es gut.

Lotteben. Mun, so rede Er frei.

Erangott. Ich wollte - bag Gie bie ichlechten Schuh - von mir zum Ungebinde nahmen -

Lottchen. Ich banke Ihm, lieber Traugott, und werde es gelegentlich zu vergelten fuchen.

Exaugott. Dein, nein, bas muffen Sie nicht. D! ich bin fo frob, daß Sie meine Schuhe nicht verachten.

Lottchen. Pfui! ein Geschenk aus gutem Bergen, wer könnte bas verachten?

Traugott. Herzens-Mamfell! nun Sie das sagen, nun haben Sie die Schuh reichlich bezahlt. Das Geld von dem vornehmen jungen herrn — ich habe es wohl gesehen — Sie schlugen es aus; aber des armen Traugotts Schuh verschmähen Sie nicht. Das macht, der arme Traugott meint es ehrlich. Jener Graf, oder was er ist, hüten Sie sich vor dem bösen Menschen; der Abvokat ist sein Helfershelser. Hier auf diesem Plage haben sie von Dingen geredet, von benen nur vornehme Leute so mir nichts dir nichts reden können, und haben sich dabei angesehen, und sind gar nicht einmal roth geworden. Ich mag es nicht nachsagen: es schickt sich nicht für mich. Aber hüten Sie sich vor den Pharisäern.

Lettchen. Ich banke Ihm, ehrlicher Traugott! nun nehme ich Sein Geschenk noch lieber, und wenn bose Mensichen mir mit glatten Worten nachstellen, so will ich flugs herab auf meine Schuhe sehen, und an seine Warnung benten. (Gie geht in bas haus.)

# Bmälfte Scene.

Trangott (allein).

(Er fteht und wifcht fich eine Thrane aus bem Auge.) Das ift ein Frauenzimmerchen! — so gut, so herablaffend — ach! wenn

ihr doch nureinmal das Jaus über dem Ropfe brennte, daß ich in die Flamme fturgen, und sie heraustragen könnte! — Da stand sie — wehrlicher Traugott," sagte sie — hörst du, Traugott! wenn du nun nicht bis an deines Lebens Ende ehr= lich bleibst, so verdienst du barfuß in die Hölle zu wandern. (Der Borbana fällt.)

# Zweiter Act.

(Bimmer in Brang Bertrams Saufe.)

# Erfte Scene.

#### Sans Buller (allein).

(Er fist vor einem Tische, worauf Bein und ein Frühftut besfinblich.) Dreiunbfunfzig Jahr — er soll leben! — (Er trinft.) Wie lange? — gleichviel! wenn er nur langer lebt als ich. Den Degen ihm kreuzweis auf ben Sarg legen — bas Trauerpferd hinter seiner Leiche führen — nein, bas mag ein anderer thun.

### Bweite Scene.

Frau Griefgram und Hans Buller.

Fr. Griefige. Du lieber Gott! ift Er ichon wieder bei ber Flasche?

Sans. Ja, Frau Griefigram; ich trinke auf meines wackern herrn Gefundheit.

Fr. Griefigr. Das verzweifelte Gesundheit trinken! bavon werden eben die Leute frank. Wer aller Menschen Ge-fundheit trinkt, ber ver trinkt die seinige.

Sans. Ich trinke aber nur zwei Gefundheiten: der Ronig und mein Berr.

Fr. Griegge. Der König? ei! feht boch, das klingt fein patriotisch. Der alte Steuereinnehmer, unsers herrn Bruder, wird wohl auch den König so lange haben hochleben laffen, bis er die Schwindsucht davon bekommen hat.

Hand (auffahrenb). Bad! — (Er faßt fich.) Höre Sie, Frau Griefigram, Sie ist übel berichtet. Ich will Ihr auf ein haar fagen, wovon er die Schwindsucht bekommen hat.

Fr. Grieggr. Mun?

Sans. Er hat einmal eine bofe Saushälterin gehabt, bie hat ben ganzen Sag mit ben Mägden gekeift, und bes Abends ihm geistliche Lieber vorgebrullt.

Fr. Grieggr. Bermuthlich jum Beil feiner Geele.

Sans. Gine Zantippe, die ihm den Wein in Tropfen zugahlte, und die danziger Liqueur-Flaschen hinter ihr Bett versteckte.

Fr. Grieggr. Gi! ei!

Sans. Kurz, eine Zantippe, die — Sie soll leben, Frau Griefigram! (Er trinft.) Prr! war mir's boch, als hatte ich glühendes Blei hinuntergegoffen.

Fr. Griefige. Was trinkt Er benn fur hafliches Beug? Sans. Will Gie koften? (Er fcentt ein.)

Fr. Griefigr. Laf Er doch feh'n. (Gie leert bas Glas auf einen Bug.) Sm! das schmeckt ja fast wie — schenke er doch noch einmal ein. (hans thut es, fie leert bas Glas abermals.) Nein, das taugt nichts.

Sans. Glaub's wohl. Koftet auch nur 12 Kreuzer, aber 12 ehrlich verdiente Kreuzer.

Fr. Griefgr. Romm Er heute Abend auf mein Rammerlein, da will ich Ihm was Delikates vorfegen.

Sans. Dante icon. Ich brauche keinen Schlaftrunk, um mein Bewiffen einzulullen.

Fr. Grieggr. Er ift und bleibt ein Murrkopf, ein widerbaariger Menich, es ift nichts mit Ihm angufangen.

Saus. 3d bin icon ju alt, um etwas anzufangen.

Fr. Griefigr. Er konnte fich einen guten Zag pflegen.

Saus. Mun bas thue ich ja.

Fr. Grieggr. Bei bem fauren Rrager, ha! ba! ba!

Sans. Saurer Bein, Frau Griefigram, wird fuß, wenn er burch eine ehrliche Gurgel flieft.

Fr. Grieffer. Ja, ja, Er schwatt viel von Ehrlichkeit, aber in die Kirche geht er nicht, und geiftliche Lieder fingt Er nicht.

Sans. Und feinen Geren bestiehlt er nicht, und feinen Rachften laftert er nicht.

Fr. Grieggr. Wenn Er wenigstens des Abende meine Betitunde besuchte -

Sans. Und Ihr ben Mammon gablen hulfe -

Fr. Griegge. Und dem herrn nicht immer vorbrummte --

Sans. Und die Mugen fein guthate -

Fr. Griefige. Er ift ein munderlicher Menfch. Bofür bient man benn? Der Berr bat weber Lind noch Rind.

Sans. Er hat einen Bruder und eine Bruders=

Fr. Grieggr. Gi ja boch! bie bofen Menfchen, bie ibn

 $\mathsf{Digitized} \, \mathsf{by} \, Google$ 

gefliffentlich ärgern und qualen, benen follte er bas fcone Ber-

Sans (mit Beziehung). Nun, wenn ihm Gott noch langes Leben ichenkt, fo wird wohl von bem ichonen Bermögen nicht viel übrig bleiben.

Fr. Griefige. Bie lange fann ber alte Murrtopf benn noch leben? man fieht ja wohl, es geht auf die Neige.

Sans (ernft). Meint Gie?

Fr. Griefige. Die Rrafte nehmen taglich ab.

Saus (angftlich). Birflich?

Fr. Griefigr. Noch ein paar Monat —

Sans. Was?

Fr. Grieggr. Muenfalls bis jum Berbft, wenn die Blatter von den Baumen fallen.

Sans. So bald? (Gerfihrt.) O nein! (Unwillig.) Rein! (Mit bem Buße ftampfend.) Rein! nein!

Fr. Griefigr. Sage Er noch hundertmal Nein, wenn ber Tod Ja fagt, so behalt Er doch nicht das lette Bort. Aber so geht es, hatte der herr meine hallische Bunder-Effenz genommen —

Sans. Wenn die Blatter von den Baumen fallen? Sat ber Doktor das gefagt?

Fr. Griefigr. Bas Dottor! ich verstehe mich so gut barauf, als ber Milchbart von Dottor. Der Gerr hat bas Podagra, bas tritt ihm in den Leib, und weg ift er!

Sans. Run fo wollte ich, Gie mußte in's Gras beißen, ebe noch die Rirfchen reif werden. (Er gebt ab.)

#### Dritte Scene.

### Frau Griefgram. (Gleich tarauf) Enterborn.

Fr. Griefige. Fataler Menich! — ich muß ihn schonen — er hat sich bei bem Alten eingenistelt. Zwanzig Bebiente habe ich aus bem Sause geschafft, es hat mir nur ein Wort gekoftet; aber ben Brummkater kann ich nicht los werben.

Enterb. (leise auftretenb). Guten Morgen, meine ehr= würdige Freundin.

Fr. Griefige. (febr freundlich). Gott gruße Gie, lieber Berr Enterborn! Ei mober fo fruh?

Enterb. Ja wohl fruh, und doch ju fpat.

Fr. Griefigr. Bas foll bas heißen?

Enterb. Es gehen bedenkliche Dinge vor.

Fr. Gricggr. Bebenkliche Dinge?

Enterb. Der Alte will fich vergleichen.

Fr. Griefigr. (erfdroden). Mit bem Bruber?

Enterb. Die Gache liegt im Bewiffensgericht.

Fr. Griefigr. Unmöglich!

Enterb. Ich fomme eben daher, beide haben Vollmach= ten ausgestellt.

Fr. Griefar. Un wen?

Enterb. Un den Doktor Bluhm.

Fr. Grieffar. In den Laffen? Ohne mir ein Wort davon zu fagen? ohne Sie zu Rathe zu ziehen?

Enterb. Sachte! fachte! Frau Griefigram, burch Sige wurden wir Alles verberben.

Fr. Griefigr. Bas ift benn nun anzufangen?

Enterb. Contraminiren, den unberufenen Friedensstifter verbachtig machen. Die Gemuther auf's neue erhigen —

Fr. Grieggr. Und wenn bas fehlichlagt?

Enterb. Wenn bas fehlichlägt? je nun, bann werben fie fich vergleichen, aussohnen; bann wird einerührenbe Theater-Scene vorfallen; bie beiben alten Narren werden heiße Thranen vergießen, bas junge Ding wird bem lieben Oheim um ben Bart geh'n, und bie schöne Erbschaft wegschnappen.

Fr. Griefigr. Wegschnappen? mir bie Erbschaft meg- fcnappen?

Enterb. Sa, ja, Frau Griefigram, ba haben Gie fich es nun fo viele Jahre fauer werden laffen, haben fich geplackt und geplagt, um bem albernen Madchen einen Brautschat zusammenzusparen.

Fr. Griefigr. Boren Gie auf! ich falle in Ohnmacht.

Enterb. Ich wollte gern dreimal in Ohnmacht fallen, wenn ich es nur hindern konnte.

Fr. Griefige. Im Grunde, mein trauter Seelenfreund, verlieren Sie freilich mehr babei als ich. Mir war es immer nur um Ihre werthe Person zu thun.

Enterb. Gerviteur!

Fr. Grieggr. Wenn ich Tag und Nacht zusammenfparte, und hier und ba einen Groschen durch die Finger fallen ließ, so geschah es blos, um meinem kunftigen Cheherrn nicht die leere Sand zu reichen.

Enterb. Obligirt.

Fr. Griefigr. Biel habe ich freilich nicht, ein paar taufend Thalerchen, was will das fagen ? meine ganze Hoffnung ftand auf dem Testamente.

Enterb. Benn es nur ichon unterschrieben mare.

Fr. Griefige. Run, wie Gott will! ich weiß, bag mein

werther Berr mich nicht um der zeitlichen Guter willen zu feiner Balfte erkoren hat.

Enterb. Go lange mir aber in der Zeitlichkeit leben, Frau Grieggram, bedurfen mir auch der zeitlichen Guter.

Fr. Griefige. Fleif, Sparfamteit - (verfcamt) und Liebe -

Enterb. Gerviteur!

Fr. Griegge. Gie find ein ehrlicher Mann.

Enterb. (mit ber Sant auf ber Bruft). Das bin ich! und Sie eine fromme Frau.

Fr. Grießer. Das bin ich! D'rum wollen wir nicht verzagen, sondern driftlich darauf losarbeiten, unsere Feinde zu Schanden machen. Soll aber die Bosheit triumphiren, nun so bleibt uns immer eine Hütte, wo wir in Liebe und Eintracht hausen werden. Nicht wahr, mein suffer herr Ep-terborn?

Enterb. Uch! bie Sutten, liebe Frau Griefigram, bie Sutten find nur angenehm in Schäfergebichten. Ein fettes Teftament mare mir lieber, als alle Sutten im gangen romisichen Reiche.

### Vierte Scene.

Franz Bertram (hinft an einem Krüdenftod herein). Die Vorigen.

Franz. Guten Morgen, Kinder! guten Morgen! ich habe heute verdammt lange geschlafen. Das macht ber fpate Besuch von gestern Ubend.

Enterb. Saben der Berr Patron Gafte? Frang. Rur ein Gaft, nur einer, aber hol' ihn ber Teu-

fel! es ist schon an dem einen genug. Das Podagra, mein Freund, das Podagra! (Er fest fich.) Setzen Sie sich, wenn Sie wollen; stehen Sie, wenn Sie nicht sitzen mögen. Mit mir ist es leider so weit gekommen, daß es Noth thate, ich ließe mich auf dem Stuhle annageln.

Enterb. Eine Rrankheit, die nur vor den Thuren ber Reichen anklopft.

Franz. herr, fie klopft nicht an, fie bricht ein wie ein Dieb in der Nacht.

Fr. Griefige. Batten Gie nur meine hallifche Bunber - Effenz gebraucht.

Franz (auffahrenb). Bore Sie, Frau Griefigram, bleibe Sie mir mit ihrer Bunber-Effenz vom Leibe; ich kann bie Bunber vor ben Lod nicht aussteh'n. Neulich ließ sich ein Sänger hören, ein berühmter Baffift, aber ich ging blos bes-halb nicht hin, weil er Bunber hieß.

Fr. Grieggr. Der Mensch hat auch nichts als weltliche Arien gefungen, Opern-Arien, und folch gottlofes Zeug.

Frang. Wovon fcmattet Ihr benn, ale ich tam? lagt boch hören.

Cyterb. Bir fprachen -

Fr. Grieggr. Wir bedauerten -

Enterb. Bir vermunderten -

Fr. Griefge. Und ärgerten und -

Frang. Bas benn? worüber benn?

Enterb. Daß es bofen Menschen so leicht wird, ehrliche Leute zu überliften.

Frang. Nichts weiter? bas ift was uraltes.

Syterb. Der Herr Kapitan haben eine Vollmacht an den Doktor Bluhm ausgestellt? —

Franz. Ja, das hab' ich.

Fr. Griefigr. Gie wollen fich mit Ihrem Bruder ver- gleichen?

Franz. Ja, bas will ich.

Enterb. Curios! nach fünfzehn Jahren -

Frang. Satte es freilich funfgehn Jahre fruher thun follen.

Enterb. Gerade ba die Sache so gut fteht -

Frang. Chen weil fie immer fteht, und niemals vor-

Enterb. Der Incident-Punkt wegen des Flori privilegiati ware in dieser Woche entschieden worden.

Frang. Und mas hatte ich badurch gewonnen ?

Enterb. Die Gewißheit, vor welchen Richter bie Sache gehöre.

Frang. Go? und bann mare ber Prozest von vorne wieber angegangen. Go weit hatte ich es also in funfzehn Jahren gebracht, daß ich endlich mußte, bei wem ich klagen follte.

Enterb. Meine Schuld ift es nicht, ich bin ein ehrli= der Mann.

Frang. Das weiß ich.

Enterb. Die Schikanen Ihres Brubers -

Franz. Eben beswegen. Er hat Luft, mich unter bie Erbe zu prozeffiren, aber nun habe ich Jagd auf ihn gemacht, habe ihn vom Ocean ber Schikane in ben Hafen bes Ge-wiffensgerichts gejagt; bort halte ich ihn blokirt, ba foll er mir nicht entwischen.

Enterb. Glaub's mohl, er wird froh fein, fo mohlfeilen Raufs abzukommen.

Franz. Bas nennen Gie wohlfeilen Kaufs? meinen Gie, bas Gewiffensgericht werbe ihm ben Garten gusprechen?

Enterb. (bie Achseln gudenb). Man kann nicht wiffen.

Frang. Und wenn auch. Der gange Bettel ift 300 Tha- ler werth, und koftet mich schon eben so viele Tausenbe.

Fr. Griegge. Aber bas ärgert mich nur, bag ber bofe Menfch Recht behalten foll.

Frang. Recht behalten? Nein, Frau Grieggram! ben Garten fann er behalten, aber nicht mit Recht.

Fr. Griefigr. 3hr vaterliches Erbtheil -

Franz. Ja, bas mar es!

Enterb. Bahrend Sie auf dem Meere mit taufend Befahren kampfen —

Fr. Grieggr. Schnappt er ben Garten weg, wie Jafob bas Recht ber Erstgeburt.

Frang. Ja, bas that er, ber Bube!

Fr. Griefige. Und dafür foll er nun noch Ihr Erbe werben?

Frang. Mein Erbe? wer fagt bas?

Fr. Griefigr. Mun, wenn Gie fich vergleichen -

Franz. Was folgt baraus?

Fr. Griefigr. Go werden Gie sich auch wohl förmlich aussöhnen.

Franz. Nun und nimmermehr!

Fr. Griefige. Das wird recht luftig hier im Sause her= geb'n.

Enterb. Je nun, Frau Griefigram, so werden wir wenigstens fur alle unsere Muhe einen Schmaus zum Besten haben.

Fr. Griefier. Ich ruhre keinen Topf an. Die Jungfer Richte mag felbst in die Ruche geb'n.

Enterb. Das wird sie auch recht gerne thun. Sie freut sich schon barauf, wie sie bei dem lieben Onkel wirthschaften will.

Frang. Salt Er an! macht mir ben Ropf nicht warm. Bas rebet Ihr ba fur albernes Zeug?

Gyterb. Mamfell Bertram weiß sich einzuschmeicheln; sie weiß den Mantel nach dem Binde zu hangen. Kaum erfuhr sie, daß ein Vergleich im Werke sei, husch! brach sie alle ihre kleinen Intriguen ab, weil sie fürchtete, der Onkel möchte scheel dazu sehen, und ihr den Brautschat verkurzen.

Frang. Bas? hat bas Madchen Intriquen?

Epterb. Ich will es gerade nicht nachgesagt haben. Sie wiffen, ich bin ein ehrlicher Mann, und rebe lieber Gutes von meinem Nächsten. Da ift ein junger Graf Sonnenstern, ein schmucker Cavalier, ber ist bei Ihrem Bruder wie zu Sause, geht mit ber Mamsell spaziren —

Fr. Griefigr. Spaziren? ach, du lieber Simmel!

Enterb. Sist des Abends mit ihr vor der Baus-

Fr. Griefigr. Des Ubende? welch ein Standal!

Franz. Blit und der Sagel! über die unverschämte Dirne! hat eine fo brave Mutter gehabt.

Gyterb. Wie hatte denn Ihr Bruder den koftspieligen Prozes aushalten können, wenn er nicht allerlei Mittelchen wüßte, sich Geld zu verschaffen?

Frang. Mittelchen? Peftilleng! über bie faubern Mittelchen!

Enterb. Der Berr Doktor mag vielleicht felbst ein Auge

 $\mathsf{Digitized} \; \mathsf{by} \; Google$ 

auf bas Madden haben, aber ohne Mitgift nimmt er fie nicht; beshalb liegt ihm ber Vergleich fo am Bergen.

Franz. Nein, Berr! halt Er an! ben Doktor laffe Er mir zufrieden; ber ift ein Mann, wie eine Magnet-Nadel, breht fich immer nach dem Pol ber Tugend.

Enterb. Möglich, daß ich mich irre. Als ehrlicher Mann und als Ihr Sachwalter war ich verpflichtet, meine Meinung zu fagen.

Franz. Danke, banke. Ich werbe ben Lvis gelegentlich benugen. Es ist mir auch gar nicht um meinen Bruber zu thun, wenn ich ben Vergleich wünsche; ist mir nur um meiner eigenen Ruhe willen. Vor fünfzehn Jahren, ja da hatte ich mich lieber auf einer wüsten Insel aussegen laffen, ehe ich auch nur eine Sand breit von meinem Recht gewichen wäre. Über jest — ich werbe alt — bin kranklich — möchte gern in Ruhe sterben, und mir die letten Tage nicht durch Prozesse verbittern lassen.

Enterb. Gehr löblich!

Fr. Griegge. Und driftlich.

Franz. Wenn aber der Herr Bruder im Trüben zu fischen meint; wenn er, oder seine saubere Jungfer Tochter nach meiner Erbschaft lüstern sind, so haben sie die Rechnung ohne den Wirth gemacht.

Enterb. Das ift mannlich.

Fr. Griefigr. Und gerecht.

Enterb. Wenn der herr Kapitan etwa testamentarische Verordnungen —

Fr. Griefigr. (weinerlich). Uch! reben Gie boch nicht von Testamenten! bas Berg bricht mir!

Enterb. Run, nun, Frau Griefigram, beswegen ftirbt

man feine Stunde fruher. Der Berr Kapitan liebt bie Ordnung.

Frang. Bang recht, ich werbe barauf benten.

Enterb. Bielleicht ju frommen Stiftungen -

Frang. Mein, Berr! halt' Er an! bamit ift es nichts.

Enterb. Ober für treue Dienfte -

Frang. Ja, das läßt fich hören.

Fr. Grieggr. Ich! wer wollte einem so guten herrn nicht treu bienen, auch ohne zeitlichen Lohn. Der himmel verleihe ihm langes Leben!

Franz. Danke, Frau Griefigram, Sie foll nicht vergeffen werben.

## fünfte Scene.

## Doftor Bluhm. Die Vorigen.

Franz. Willfommen, lieber Doktor! (Auf feine Buge teutenb.) Der Feind halt fich brav.

Bluhm. Wir wollen Frieden mit ihm machen.

Frang. Batten wir nur erft Waffenstillftand gefchloffen.

Bluhm. Saben Beiterkeit und Ruhe den Frieden im Rabinet der Seele beschloffen, so legen die rebellischen Unterthanen die Waffen von selbst nieder.

Enterb. (fpotteinb). Siehe da, ein Argt, der mit Gen= tengen furirt.

Bluhm. Gine herrliche Urzenei, nur Schabe, daß fo wenige Korper empfänglich dafür find.

Enterb. Die Friedensstifter machen es beiden Parteien felten ju Danke.

Bluhm. Deshalb legen fich auch manche Menfchen licber auf bas Un friedenstiften. Fr. Griefige. Immer beffer, ale wenn man fich um ungelegte Gier bekummert.

Bluhm. Bumal wenn es Ochlangen = Gier find.

Franz. Salt' Er an! halt' Er an! bas klingt ja beinahe wie ein Scharmugel. Ich merke, worauf es hinausgeht. Der Eine will mich rechts führen, der Andere links; beide meinen es gut, beide halten ihren Weg für den besten, mögen auch wohl beide Recht haben; aber ich bin alt und ermüdet, ich schlage mich zu dem, der mir eine freundliche Serberge zeigt, und spricht: laß uns einkehren.

Bluhm. Go recht, herr Kapitan! bleiben Gie bei dies fen Gestinnungen, und das Podagra wird keine Macht an Ihnen haben.

Franz. Ware es mir auch nicht um Gesundheit und Ruhe, ich wurde ben Bofewicht verfolgen bis in's Grab.

Bluhm. Das fam nicht aus Ihrem Bergen.

Franz. Nein, bas sollte es auch nicht. Wenn bas Berg Berbrechen entschuldigt, und wären es auch bie Verbrechen eines Bruders, so ift es eine alte Plaubertasche.

Bluhm. Ihr Bruder ift fein Bofewicht, fein Verbrecher. Frang. Seit funfzehn Jahren schleppt er mich von einem Richterftuhl zum andern -

Bluhm. Wer hat den Prozeß angefangen?

Franz. Ich! und weswegen? — nicht um das lumpichte Gartchen prozessire ich mit ihm, sondern um die Liebe meiner Eltern. Bruder! fagte ich zu ihm, das geht so nicht; die Leute würden denken, ich sei ein ungerathener Sohn, und der sterbende Vater habe dir Alles zugewandt, weil dein Bruder ein Taugenichts gewesen. Begreifst du Bruder? das geht nicht. Meine Ehre — mein herz — mein guter Name

leiben barunter. Laß uns gewiffenhaft theilen. — Aber bas wollte er nicht; ba berief er sich auf ein erschlichenes Testament; ba meinte er, er könne seinem unmundigen Kinde nichts vergeben — webe dem Menschen, der sein Kind durch ungerechten Mammon bereichert!

Fr. Griegge. Ja wohl, webe ihm!

Binhm. Bereichern? das ist wohl hier nicht ber Fall. Der Gegenstand ist, wie Sie selbst gestehen, zu gering. Sagen Sie lieber, es haben sich Leidenschaften in's Spiel gemischt, benn, welche Menschenklasse nahrt sich mehr von Leidenschaften, als die Udvokaten?

Enterb. Gerviteur.

Bluhm. Batten Gie mit Ganftmuth geforbert - ich fenne Ihren Bruder, er hatte mahrlich nachgegeben! Uber Gie polterten, Gie murben hitig, er murbe hitig, die Rlamme loderte empor, boje Menichen goffen Del dagu, und fo murbe ein Brand baraus, ber fünfzehn Jahre bauerte, indem er fich von Bruderliebe nahrte. Jedes haftige Bort, bas Ihnen entfuhr, murbe flugs hinuber getragen; jede beißende Untwort von ihm mit ftacheligen Bufagen vermehrt, in Ihr Berg gedrückt. Die unbedeutenofte Meuferung in feinem Munde murbe gum Pfeile gefpist, und ein nichtsbedeutender feemannischer Ruch in bem 36rig en, war ein Ochwertstreich. Ihre Freunde gaben Ihn en Recht, wie ihm bie Geinigen; im Brunde hatten fie beibe Unrecht. Aber es gibt gute Freunde, Die zu Allem ja fagen. weil sie benten: was geht es mich an? ich will es nicht mit ihm verderben. - Es gab Undere (mit einem ernften Blid auf Enterborn) die den dienstfertigen Freund gegen Gie beibe fpielten, bie, unter bem Bormand fie ju vereinigen, ben

 $\mathsf{Digitized} \; \mathsf{by} \; Google$ 

Rnauel immer mehr und mehr verwirrten, Mißtranen erweckten, Urgwohn erregten, Phantome schufen, und Sie in das Labyrinth der Jurisprudenz führten, deren mächferne Nase so leicht zu drehen, aber nie im Strahl der Mensschenliebe zu schmelzen ist. — So, herr Kapitän, so entssteh'n Prozesse, so werden Menschenfreuden vergistet, so wird brüderliche Eintracht gemordet. — O! könnte man jedem Prozesse die Nahrung entziehen, die er von Rechthaberei und Starrköpsigkeit an einer Seite, von Unbesen, Zwischenträgerei und Gewinnsucht an der andern empfängt, wahrlich! die Richter würden leichte Urbeit haben, und die Udvokaten verhungern.

Enterb. Danke für bas Prognosticon.

Fr. Griefige. Schade, daß der herr Dotter kein Prediger geworben.

Frang. Bahrheit ift gut Ding in jebem Munbe.

Bluhm. Ich bringe Ihnen die frohe Soffnung, daß Ihr Prozef noch beute beendigt wird.

Enterb. Wirklich?

Fr. Griefigr. Ei, bas ift ja vortrefflich!

Frang. Berglichen Dank, mein Freund.

Enterb. Vermuthlich wird von beiden Theilen nachgegeben?

Bluhm. Bermuthlich.

Enterb. Go wohl von dem, der Recht, als von dem, der Unrecht hatte?

Bluhm. Von beiben, benn es gab noch nie eine Streitfache auf ber Welt, in welcher Ein Theil gang Recht gehabt hatte.

Frang. Ochon gut. Ich muniche mir die Sache um jeden

Preis vom Salse. Und wenn es die Garten ber Sesperiben, ober ber berühmte Park zu Stowe in England mare, so gabe ich ihn um das Vergnügen, die paar letten Jahre meines Lebens rubig unter der einzigen Linde zu siten, die vor meinem Sause steht.

Bluhm. Ich habe Ihre Vollmacht nicht migbraucht, und hoffe, Sie werden zufrieden sein. D! wie freue ich mich auf die sunde, wenn ich Ihren Bruder in Ihre Urme führen, und eine Freudenthrane in den Runzeln seben werde, die Zwietracht in brüderliche Wangen grub.

Franz. Salt Er an! nein, Berr Doktor, daraus wird nichts. Der Prozef mag in Gottes Namen verglichen werben, aber mein Berr Bruder muß mir vom Leibe bleiben.

Bluhm. Q! dann ware bas gute Werk nur halb voll- bracht.

Franz. Gin schlechter Mensch, ber seine eigene Tochter verkuppelt.

Bluhm. Wie! Wer magt biefe Lafterung?

Franz. Der junge Graf Sonnenstern — mit dem treibt fie es, bag alle Nachbarn davon reben.

Bluhm. Gine fcandliche Luge! welche Spinne ift über biefe Blume gekrochen?

Franz. Meinetwegen! ich mag es nicht untersuchen. Genug, ich haffe den Vater, und der Vater haft mich.

Bluhm. Er Sie haffen? nein, wahrlich nicht! wenn Sie noch biefen Morgen Zeuge gewesen waren, mit welcher Rührung er ben Glückwunsch seiner Tochter zu seinem Geburtstage empfing, mit welcher Rührung er sich erinnerte, baß er Ihr Zwillingsbruber, und folglich heute auch Ihr Geburtstag sei.

Frang. That er bas?

Enterb. Ihr Geburtstag?

Fr. Griefige. Uch du lieber himmel! und baran hat Miemand gebacht!

Frang. Gleichviel.

Blubm. Ihr Bruber hat daran gedacht. Mit Entzuden sprach er von jenen gludlichen Zeiten, wo Sie inbrüberlicher Eintracht an diesem Tage ein Familienfest feierten.

Frang. Sa, ja, es waren gute Beiten! - und er fprach bavon ?

Bluhm. Ihre Mutter, sagte er, sei bann immer so froh gewesen.

Frang. Ja, fie war bann immer febr frob.

Bluhm. Gie habe Gie beide in ihre Urme geschloffen, und gur Eintracht ermahnt.

Franz. Ja, bas that fie.

Bluhm. Noch im letten Jahre ihres Lebens habe fie gesagt: »wenn ich einst schonlängst todt sein werbe, so gedenkt meiner an diesem Tage, und laßt mich aufleben in eurer Bruderliebe".

Frang (febr gerührt). Ja, bas hat fie gefagt.

Bluhm. Da waren Sie einander in die Arme gefunken, und die mutterliche Thrane sei auf beiber Wangen herabgeträufelt, und Sie hatten sich ewige Liebe geschworen
— Ihr Bruder konnte nicht ohne Schluchzen davon sprechen.

Franz (unwillig über feine eigene Rabrung). Kann ich boch nicht ohne Thranen bavon reden hören.

Enterb. (gibt Frau Griefigram einen Wint). Empfangen ber VII.

herr Kapitan ben aufrichtigen Glackvunft eines ehrlichen Mannes -

grang. Danke, banke.

Fr. Griefige. (mit Veierlichteit). Der himmel wolle bis in's fpatefte Alter — feinen reichften Gegen — Gefundheit und Wohlergebon —

Roang. Salt Er an! es ift fcon genug.

Fr. Griefige. Du lieber Gott! bes herrn Kapitans Geburtstag kann boch nicht so in ber Stille gefeiert werben.

Frang. In ber Stille. Ift mir fo am liebsten.

Binhm. Die frob'ften Stunden der Meufchen fließen ftille babin.

Fr. Griefige. Aber eine Manbetvorte mit einem Zuckerguff, die maß boch wenigstens gebachen werben.

Frang. Ift nicht vonnöthen ..

Fr. Grießgr. Ei was! bie Freude laffe ich mir nicht mehmen. Ein Zuckerguß, mit ber Jahrzahl und Seigen von Citronat, und dreiundfunfig bremmunde Wachelichterchen — ja, ja, das foll feuchten wie ein Michnachtebaum.

Franz. Nun in Gottes Mamen! wenn es 3hr Freude macht -

Fr. Griefigu. (june Doffer). Die Manbelkorte wird boch bem herrn Kapitan nicht schaben?

**Blutim.** Was man mit frohem Muthe verzehrt, schabet nie.

Fr. Griefige. Ihre Dienerin. Nun bringt mich vor Mittag Niemand aus der Ruche. Und mahrend dem Backen will ich ein geistliches Lied anstimmen zum Lobe des herrn! dann gebeiht alles bester. (Im Abgehen heimlich zu

 $\mathsf{Digitized} \; \mathsf{by} \; Google$ 

Syterborn). Um vier Uhr erwarte ich Gie in meinem Kammerlein.

Syterd. (fieht nach ber uhr). Ein Termin ruft mich ab. Sollte der Bergleich fich zerschlagen, und ber herr Kapitan ber Dienste eines ehrlichen Mannes ferner benöthigt sein —

Franz. Much ohne Dienste ift ber ehrliche Mann immer willkommen.

Cyterb. Gerviteur! (Er geht ab.)

# Sechfte Scene.

Franz Bertram und Doktor Bluhm.

Frang. Es ift boch ein braves Weib, die Fran Grießgram; fie fieht aus wie eine Meertage, aber fie meint es gut.

Binbin. Wenn bas Geficht ein Spiegel ber Geele ware, wie manche behaupten -

Franz. Poffen! bie Seele spiegelt sich nur in Sandlungen, aber nicht im Gesichte. Ich habe mackere Manner gestannt, mit Satyrslarven, und Schurken mit Abonis-Gessichtern. Da ift die Frau Grießgram, sie läßt sich's blutsauer werden, und was hat sie davon? Tag und Racht keine Ruhe, Plackerei, Wirthschaftssorgen —

Bluhm. Ich wünfchte nur, daß ihre Manier etwas ge- fälliger mare.

Franz. Ei nun, lieber Herr Doktor, es geschieht so wenig gutes in ber Welt, bas man froh sein muß, es anzutreffen, die Manier sel, welche sie wolle. Klares Quelle wasser erquickt, wonn es auch gleich aus einem ranben Folien

fprudelt. — Und ift benn etwa meine Manier gefällig? ich polt're ben ganzen Tag.

Blubm. Gine schmerzhafte Krankheit entschuldigt üble Laune.

Franz. Krankheit sollte entschuldigen? und Bergensgute nicht? Nein, laffen Sie mir die Frau Griefigram in Chren. Gott möge es mir verzeihen, daß ich sie zuweilen anfahre wie ein Chemann.

Bluhm (lacelnb). Gott verzeihe Ihnen bas Gleichniß.

Frang (gleichgültig). 3ch war nie verheirathet.

Bluhm. Defto fclimmer.

Franz. Wie man's nimmt. Wenn nun meine Frau mit finstern Blicken aus einem Winkel nach mir schielte, und bachte: da sitt er — hat das Podagra — ist murrisch — ift ein Qualgeist — und ich muß bei ihm aushalten, ich mag wollen oder nicht, ich muß! — nein, da lob' ich mir die Frau Grießgram, die thut alles freiwislig, die ist nicht mit Retten an mich geschmiedet, die geht und backt ihre Mandeltorte, ohne daß ein Schwarzrock das Mehl dazu eingesegenet hat.

Blubm. Bohl ihr, baß sie einen Mann vor sich hat, beffen Berz schon eine solche Mandeltorte für ein Pfand der Liebe nimmt. Eine gartliche Gattin würde leichtes Spiel mit Ihnen haben. Sie find wohl nie dabei gewesen, wenn ein glücklicher Sausvater seinen Geburtstag feierte?

Frang. Mein, nie.

Bluhm. Wenn bie Rleinen an ber Thur lauern, ob ber Vater erwacht fei? und fich geschwind ihr Verechen noch einmal überhoren; wenn fie bann, glatt gekammt, in ihren Sonntagekleibern hereintreten, die vaterliche Sand kuffen,

und ihre Bunfche herstammeln; wenn die Mutter hinter ber Garbine lauscht, und eine Freudenthrane in die Frangen fällt.

Frang. Ja, ja, bas mag wohl recht artig fein.

Bluhm. Wenn die Mutter, die sich fruh von seiner Seite stahl, nun schuchtern hervortritt, als eine Braut in seine Urme sinkt, und ihn mit einer Weste, oder mit einem Gelbebeutel anbindet, ben sie heimlich strickte.

Franz. Eine Mandeltorte thut die nämlichen Dienste. Bluhm. D ja! das Berg kann bohmische Steine in Diamanten verwandeln. Ein Geschenk aus der Hand der Liebe — da darf es der Bettler mit dem Fürsten aufenehmen.

Frang. Recht, Berr Doktor.

### Siebente Scene.

Sans Buller. Die Borigen.

Sans (treubergig). Guten Tag, Berr Rapitan!

Frang. Guten Tag, Sans Buller.

Sans. Es ift heute Ihr Geburtstag.

Franz. Das weiß ich.

Sans. Ich freue mich herzlich barüber.

Frang. Das weiß ich auch.

Sans. Sie haben gestern ihre meerschaumene Pfeife zerbrochen.

Frang. Nun Sans Taps, warum erinnerst bu mich baran? es war ein bummer Streich. — Sie muffen wiffen, Berr Doktor, ich hatte gestern Abend verdammte Schmergen in ber großen Zebe; bas Bad von Salgfaure, bas Ihr

Herr Rowley, ober wie er da heißt, empfohlen hat, woute nicht helfen; da warf ich den Pfeifenkopf auf die Erde, daß er in Stücken sprang; das half freilich auch nicht. Aber merke dir's, Hans Buller! alle Menschan machen dunme Streiche, und noch habe ich keinen gefunden, der gern daran erinnert sein möchte.

Sans. War auch nicht so gemeint. Es follte nur eine Einleitung vorstellen. Ich habe ba einen hölzernen Pfeifenkopf gekauft, und ein Rohr von Chenholz — wenn bas Ding nicht zu schlecht ware, — und ber herr Kapitan wollte mir die Freude machen, an seinem Geburtstage eine geringe Gabe von dem alten hans anzunehmen.

Franz. Ja fo; laf boch feb'n.

Sans. Es ist freilich kein Meerschaum, aber ber Berr Rapitan muß benken, bag meine Liebe zu ihm auch kein Schaum ift.

Frang. Bib ber, ehrlicher Anabe.

Sans. Sollte wohl mit Gilber beschlagen fein, aber ein Schelm thut mehr als er kann.

Franz. Ich banke bir.

Sans. Gie nehmen es?

Franz. Freilich.

Saus. Und werben auch baraus rauchen?

Franz. Ganz gewiß. (Er greift is bie Cafche.)

Hand (ber diefe Bewegung bemerkt). Und werben mir boch auch nichts bafür geben ?

Frang (zieht bie Sanb fonell jurud). Mein, nein, bu haft :

Sans. Juchhei! nun mag Frau Griefgram immerbin

ihre Mandeltorte von geftohl'nen Marktpfennigen zusammen backen.

Frang. Pfni, Sans! was rebest bu bai?

Sans. Die Wahrheit. Ich fomme eben aus ber Rinbe. Gie macht groß Aufhebens von ihrer Lorte, bat es aber boch erft biefen Morgen erfahren, bag hente bes Geren Geburtstag ift. Ich habe mich schon seit vier Wochen barauf gefreut.

Frang. Und weil bu ein befferes Gebachenis haft, fo barfft bu bie arme Frau kiftern? Schame bich!

Sans. Mit Gunft, Gerr Kopitan, bas Beib taugt nichts.

Frang. Salt Er an!

Hans. Gestern follte fie eine Weinsuppe fothen, es wurde aber eine Biersuppe darans; dafür backt fie houte eine Mandeltorte.

Frang. Wirft bu fcweigen?

Sans. Im Nothwendigen läßt sie es fohlen; ber Berr muß zuweisen um reine Baffe, als um eine Bobithat bitten.

Wrang (feisig). Bult-bas Maul! ich befohle es bir.

Sans. Als Sie voriges Jahr zur Aber ließen — fie hat hier im Saufe Abten und Raften voll Leinwand gesommelt, aber nicht einnal eine Uberlafbinde gab fie ber. Ich mußte noch in der Geschwindigkeit mein Sonntagebemb zerkeißen.

Franz. Sans! bu bift ein verloumberifcher Aube! geb' zum Teufel mit beiner Pfeife! (Er wirft fie ihm vor bie Rige.)

Hand (ficht bulb feinen Geren, balb bie Pfeife wehnntibig an). Ich, ein verleuntderischer Bube ? ---

Franz. Ja!

Saus. Sie wollen bie Pfeife nicht?

Frang. Rein! ich nehme nichts von einem Menfchen, ber allein gut fein will.

Sans (empfindlich, hebt bie Pfeife auf, und wirft fie jum Benter binaus).

Frang. Rerl, mas machft bu?

Sans. 3ch werfe die Pfeife jum Fenfter binaus.

Franz. Bift bu toll?

Hans. Was soll ich benn mit ber Pfeise machen? Sie wollen sie nicht, und ich könnte boch in meinem Leben nicht baraus rauchen. So oft ich den Dampf von mir bliese, würde ich benken: Hans Buller, bu bist ein elender Mensch! ein Mann, dem du dreißig Jahre treu und redlich dientest, hat dich einen verleumderischen Buben genannt — und da würde ich täglich darüber weinen müssen wie ein Kind. Ist aber die Pfeise einmal zum Henker, so vergist sich das übrige leicht. Ich werde benken: mein guter Herr ist krank, er hat es so bose nicht gemeint.

Frang (bewegt). Sans, komm her, (er reicht ihm bie Sanb) ich habe es fo bofe nicht gemeint.

Sans (füßt bie Sanb). Das wußt' ich wohl. Ich meine es ja wahrlich gut! und wenn ich sehen muß, daß eine alte Betschwester Sie betrügt, von Ihrem sauer erworbenen Gelde schmaust, und Sie wohl gar noch darben läßt, da kocht mir das Blut.

Frang. Fangft bu icon wieder an?

Sans. Machen Sie mit mir, was Sie wollen. Das Eis ist gebrochen. Was ich auf bem Berzen trage, muß vollends herunter. Vor zwei Tagen habe ich zufälliger Beise eine Entbedung gemacht: In meiner Dachkammer hinter bem Ofen ist in ber Diele ein Loch mit einem Schieber. Der

bas Saus gebaut hat, mag am beften wiffen, warum er eben ba ein Loch ließ. Ich ftebe und krame unter alten Lumpen, ba fällt mir plöglich ber Schieber in die Augen. Sm! bente ich, was foll bas bebeuten? ich ftoge mit bem Juge bas Ding auf die Seite, und siehe, man kann herunterschauen in Frau Grießgrams Kammerlein.

Frang (bamifd). Und horden, wenn man Luft bagu hat? Saus. Und horden, wenn man feinen Serrn liebt.

Frang. Mun, mas haft bu benn ba aufgeschnappt?

Sans. Der Linksmacher, ber Epterborn, lehrt fie bie Bolgen breben, bie fie auf Ihren Geldkaften losichieft.

Frang (hisig). Salt Er an! Rerl! ift ber Satan in bich gefahren, bag bu bich heute, wie eine unverschämte Fliege, auf jeben blanken Spiegel segest? Enterborn, ber ehrlichste Mann in ber Stadt —

Sans. Ich meine immer, die Shrlichkeit, wenn sie von echtem Schrot und Korn ift, muffe sich auch burch ein Loch in ber Dachkammer belauern laffen.

Frang. Bube! bu laffeft mich heute in den unterften Raum beines Bergens ichauen.

Sans. Defto beffer! Mein Ballaft ift Liebe und Treue fur meinen herrn.

Blubm. Es ware boch immer ber Muhe werth, bie Sache ju untersuchen.

Franz. Das will ich auch. Mit meinem lahmen Beine will ich auf die Dachkammer hinken, und — pfui! wird mir's doch fauer, bas elende Bort auszusprechen — ich will horchen. Uber Gnade dir Gott, Bursche! wenn du gelogen haft! ich jage dich ohne Barmherzigkeit aus dem Sause.

Sans (treubergig). Das thaten Gie boch nicht.

Frang. Bie?

Sans. Nein, bas thaten Gie nicht.

Frang (hibig). Pot Glement! ich fage bir aber: ja, ich werbe es thun! und will es thun, und wenn bu noch ein Wort raisomirst, so thue ich es jest gleich auf ber Stelle.

Hand. Run fo geht ber alte Sand Buller in's Hospital. Franz (von biefem Worte ergriffen). In's Hospital? — wie? — was willst du ba machen?

Sans. Bas fonft, ale fterben.

Franz. Du willst im Hospital sterben? — he? — meinst bu, ich könnte bich nicht versorgen, wonn ich bich auch aus bem Sause jage?

Sans. Dia, Sie murben mir einen Zehrpfennig nachwerfen, bag ich genug hatte bis in's Alter; aber lieber betteln, als einen nachgeworfenen Jehrpfennig aufheben.

Frang. Lieber betteln? ba haben wir ben folgen Buben.

Sans. Wer mich nicht lieb hat, ber muß mir auch nichts ichenken.

Franz. Hören Gie nur, Herr Doktor, ist das nicht, um das Podagra auf der Stelle zu kriegen, wenn man es noch nicht hat? Als wir vor zwanzig Jahren in die Klauen der Algierer geriethen, und mir die Korfaren mein letzes Wamms vom Leibe nahmen, da hatte der Bube feine paar Goldstücke im Haarwulft verborgen; niemand kand sie. Sin halbes Jahr nachher wurden wir ausgelöft, Leben und Freiheit brachten wir davon; aber nacht und bloß trat ich wieder in die Welt, und hätte, wie ein Handwerksbursche, mich nach Hause fechten mussen, wenn (mit gerährter Stimme) der

Rerl ba nicht feine Golbftude mit mir getheilt hatte. (Sibig.) Und nun will er im Sofpital fterben!

Sans (bereuent). Berr Rapitan -

Franz. Und als mein Schiffevoll die Meuterni gegen mich anzettelte, und er mit Gefahr feines Lebens mir's entbedte - haft bu bas vorgeffen, Bube?

Saus. Dafür bauten Sie meiner alten Mutter ein Saus.

Franz. Und als wir mit dem braven Franzwam Bord an Bord fochten, als die Säbelklinge über meinem Saupte schwebte, und du den dem lähntest, der mir den Kopf spalten wollte — hast du das auch vergessen? habe ich dir dafür auch ein Haus gebaut.? willst du noch im Hospitale sterben? be?

Soms. Mein guter Genr!

Krang. Meinst du, man solle einst auf meinen Grabestein segen: Da unten liegt ein undankbager Sund? — Sage gleich, daß du bei mir sterben willst, du Bube! kamm ber, gib mir die Hand.

Sans (fturzt zu feinen Gugen). Ja, mein wackerer Gege! biefe hand wird bem alten Sant Muller bie Mugen zubrucken.

Franz. Halt Er an! Komm mir nicht an mein konftes Bein! aber wenn es benn boch fein foll, lieber au bas Bein als an bas Herz.

Blubm. Bortzefflich! biefe Stimmung muß ich nuben. Ber so mit einem alten trauen Diener umgeht, ber kann nicht unverföhnlich gegen einen Bruder fein. (Er geht. ch.)

## Acte Scene.

## Franz Bertram und Sans Buller.

Frang. Steh' auf! geh' hinunter und hole mir bie Pfeife.

Sans. Mit Freuden. (Er fieht auf.) Aber mas sprach ber Doktor von Ihrem Bruder? wird es Ernst mit der Aus-föhnung?

Frang. Er hofft es.

Sans. Und Gie munichen es, nicht mahr?

Franz. Ja, wenn ich so Manches ungeschehen machen könnte!

Sans. Wer weiß benn auch, ob Alles geschehen ift, was die Leute Ihnen in den Kopf segen. Es gibt so böse Menschen, die, wo sie nur ein wenig Rauch sehen; gleich blasen und blasen, bis eine helle Flamme daraus wird. Dann stehen sie schaenfroh dabei, und schlagen die Arme ineinander, oder tragen auch wohl noch ein Stück Holz zum Feuer. Löschen würde keiner, wenn es ihn auch nur ein Glas Wasserkostete.

Franz (nachbenkend). Ja, ja, Alter, da hast du wohl Recht.

Sans. Ich habe manchmal bei Feuersbrunften zugeseh'n, wie die Leute eine Reihe machen, vom Brunnen bis zum Feuer, und sich die Waffereimer Sand in Sand reichen. Gerade so geht's auch, wo Sader und Zwietracht brennen; da laufen auch die Eimer aus einer Sand in die andere, aber der Brunnen, aus dem geschöpft wird, ist mit Del gefüllt.

Frang. Mag wohl fein.

Sans. Machen Gie den bofen Menschen einen Quer-

strich durch ihre Satansrechnung. Bieten Sie die Hand. Thun Sie einen halben Schritt entgegen. Es ist doch immer Ihr Bruder — Ihr Zwillingsbruder.

Frang (vor fic binfebenb). Mein Bruber -

Sans. Gegen über ben braven Dottor! ich habe immer gedacht: ein Urzt konne nur ben Leib kuriren, aber so etwas ausgleichen, bas muffe ein Prediger thun. Nun, auf ben Rock kommt es ja nicht an, und auf die Perücke auch nicht.

Frang (mit einem Seufger). Bruber! Bruber!

Sans. Was hilft's, wenn er Sie vom Podagra kurirt? fterben muffen Sie boch einmal. Aber wenn er Ihnen bie bose Wunde heilt, die sonft vielleicht im Grabe nicht zu-wuchse —

Frang. Ja, wenn er bas thut -

ŀ

Sans. Und wenn nun Ihr Bruder Philipp mit freundlichem Gesichte hereintritt -

Frang (auffahrenb). Bereintritt? bier bereintritt?

Sans. Ja, und wenn er die Sand ausstreckt -

Frang. Die Sand ausstreckt? (Er ftredt felbft unwillfürlich bie Sand aus, und gieht fie wieber gurud.)

Sans. Ja, und wenn er fagt: Bruder! gieb' beine Sand nicht gurud -

Frang (angfilich). Run? weiter?

Sans. Und wenn er bann mit ber offenen Sand immer naber tommt -

Frang. Immer naber fommt? (Er reicht ihm bie Banb judenb entgegen.)

Sans. Ja, und wenn er fagt. Bruder Frang! unfere Mutter fieht uns -

Frang (febr gerührt auf feinem Stuhle bin und her rutschenb). Benn er bas fagt -

Sans. Und fich babei in Ihre Urme fturgt - Frang (bie Arme ausbreitenb). Bruder Philipp! (Der Borbana fallt.)

## Dritter Act.

(Der Schanplas ift wie im erften Act.)

# Erfte Scene.

#### Trangott (allein).

(Et arbeitet an einem großen Stiefel.) Ob unser Gins Pantoffeln für ein hübsches Mädeben macht, oder ein Paar Stiefel für einen Küraffter, man follte denken, das käme auf Eins horaus, und ift doch nicht wahe. Woran liegts? — der nämliche Draht — das nämliche Leder — nur nicht der nämliche Fuß. Da steckts eben. Wenn ich einen solchen Stiefel betrachte, so steht immer der ganze Küraffier vor mir, und da geht denn auch die Arbeit langsam und schwerfällig. Aber ein Schuh für Mamsell Lottchen — (Er sieht sich und, und schlägt sich auf den Menne.) Stiefe!

### Bweite Scene.

Lottchen (mit bem Stricffrumpf). Traugott. Lottiben. Roch immer fo fleißig, Traugott? Traugott. Fleißig? ach nein! heute fruh ging es beffer.

Lotechen. Wer mit Tages Unbruch ju arbeiten begann, ber muß sich nach bem Effen ein wenig schlafen legen.

Traugott. Uch, liebe Mamfell! mit dem Schlafen will es feit einiger Zeit nicht recht bei mir fort.

Lottchen. Wie geht das ju ? Er ift jung und gefund.

Traugett. Ja, das wohl. Effen und Trinken schmeckt mir auch, aber der Schlaf hat mir alle Freundschaft aufgekündigt. Wenn ich in meiner Kammer den Papa huften, oder Sie gehen wire — o, ich kam Ihre Schritte gar eigentlich von den Schritten der alten Umme unterscheiden — weg ist ber Schlaf!

Lottchen. Urmer Traugott! also find wir Gould bappen ?

Traugott. Ach! bas hat nichts zu bedeuten. Ich muß es nur gesteh'n: zuweilen ift es ordenklich, als ob ich mich freute, wenn Papa haftet, bem ich weiß schon, gleich nach bem Gusten hore ich Sie herbeilaufen.

Lotteben (fich umsehneb). Ach da kommt der fatale Graf schon wieder. Reinen Shritt kann mmu vor die Thur thun. Nan Traugott, nun werde ich an seine Schuhe denken.

# Dritte Scene.

Graf Connenftern. Die Borigen.

Graf. Bortrefflich! meine Uhndung hat mich nicht betrogen.

Lottethen. Glaubt man in ber großen Weit auch noch an Uhndungen?

Graf. Mein Berg flafterte mir ju, bag ich Sie bier finden marbe.

Lottchen. Gehr naturlich, benn ich bin immer um biefe Zeit hier, um meines Baters Mittageruhe nicht zu ftoren.

Graf. Der himmel icheint Gie aber einmal zur Rubeftörerin bestimmt zu haben.

Lottchen. Da thun Gie bem himmel und mir Un-

Graf. Gie fagen bas fo gleichgultig -

Lottchen. Und ich bin doch wirklich ärgerlich, benn - es ift mir ba eben eine Masche gefallen.

Graf. 3ch verftebe, Gie find furchtfam, mich angu-

Lottchen (fieht ihn mit großen Augen an). Warum bas? Graf. Lefen Sie nichts in meinen Augen?

Lottchen. Gar nichts.

Graf. Bie lange wird bie Sprache bes Bergens Ihnen fremb bleiben?

Lottchen (mit erfünftelter Ginfalt auf ihr Stridzeug febend). Be nun, fo lange, bis ber rechte Sprachmeister ericeint.

Graf. Sie hören die Stimme ber Liebe, und verschließen Ihr Dhr.

Lottchen. Ein Madden muß nicht Mues hören.

Sraf. Sonderbar! gerade mas die Madchen am liebsten boren, sollen Sie nicht boren burfen.

Lottchen. Und bas mare?

Graf. Gine Liebeserklarung.

Lottchen. In Gegenwart des Naters darf das wohl geschehen.

Graf. Warum benn nur in Gegenwart bes Baters? ber Bater erfahrt bas immer noch fruh genug. Ueberhaupt gibt

es Dinge, die man nur unter vier Augen fagen, wenigstens gut fagen kann. Wenn so ein Graubart babei steht, mit Schnee auf bem Scheitel und Gis im Bergen, ba gefrieren bie Worte bem Liebhaber auf ber Zunge.

Lottchen. Das muffen wohl auch nur Borte fein, weil fie fo leicht frieren.

Sraf. Liebes Madden, bas Alter ift bes Lebens Winter, bie Liebe hingegen bes Lebens schönfte und zartefte Blume, sie verträgt den frostigen Sauch des Winters nicht.

Lottchen. Das ist viel zu boch für mich, viel zu poetisch.

Graf (ungebulbig). Mein Gott! Lefen Sie benn nicht wenigstens einen Mufen = Ulmanach?

Lottchen. Ich lefe nur Gellerts Fabeln.

Graf. Run, so muß ich Ihnen in platter Prosa sagen, bag ich Sie liebe.

Lottchen. Dies Epigramm hatten Gie mir auch wohl in Verfen fagen können.

Graf. Bie? Gie nennen meine Liebe ein Epigramm?

Lottchen. Ja, Herr Graf, ein beißendes Spottgedicht auf Unschuld und Armuth.

Graf. Spott? — Sehen Sie mir in's Auge. Diefe Ehrane fei mein Fürsprecher.

Lottchen (fieht ihn an). Eine Thrane? Ich sehe nichts.

Sraf. Mein klopfendes Bert, meine glühende Wange — Lottchen. Warum geben Gie auch in der Mittagshipe spagiren?

Graf. Un mir ift jest bie Reihe, über Spott gu flagen.

Lottchen. Das Bergeltungerecht.

VII.

Graf. Sie weichen ber Antwort auf meine Erklarung aurb.

Lottden. Goll ich benn wirklich ernsthaft antworten? Graf. Ernft und gutig.

Lottchen. Mun, herr Graf, ich bin ein einfaltiges Mabchen, aber Einfalt und Leichtglaubigkeit find nicht immer beisammen. Von Ihren schönen Phrasen glaube ich nicht eine Sylbe. Wie können Sie mich lieben? — Seit zwei Monaten geben Sie oft hier vorbei, und wenn ich vor ber Thur bin, fo reben Sie mit mir, bas ift es Alles.

Graf. Und ist bas nicht genug? man barf Gie nur feb'n -

Lottchen. D, es haben mich viele Leute gesehen, und find gang ruhig babei geblieben. Aber gesett, Sie liebten mich, was weiter?

Graf. Gine sonderbare Frage.

Lottchen. Ich bin ein armes Mabchen, und Sie find ein reicher Graf.

Graf. Sie haben Recht, es gibt Borurtheile, aber das Berg weiß sie zu überliften. Ich habe nur Ein Berg, es gehört gang Ihnen; ich habe zwei Sanbe, und barf Ihnen wenigstens die linke bieten.

Lottchen. Die Linke? ha! ha! gilt bas nicht gleich= viel?

Graf. Fur Liebende gleichviel, für die Welt ein wenig Staub in die Augen.

Lottchen. Und für meinen Bater ?

Graf. Er ift vernünftig.

Lottchen. Aber ben Staub liebt er nicht. Er fpricht immer: was man nicht vor ben bellen, klaren Blicken ber

 $\mathsf{Digitized} \; \mathsf{by} \; Google$ 

ganzen Belt thun kann, bag muß man lieber gar nicht thun. (Schalthaft.) Dich bunkt, ich hore ihn kommen. Bollen Sie ihn um seine Meinung fragen?

Sraf (verlegen). D ja — warum nicht — wenn nur — (Bei Seite.) Berdammt! ich will leichter zehn Koketten bestegen, als Ein unschnlbiges Mabchen. (Laut.) Ich bin in Verzweislung, daß ich Sie verlassen muß. Der Baron Sommer gibt heute einen Ball — wer Henker wird in dieser Hitz tanzen? ich habe es gesagt, ich habe es hundertmal gesagt, aber da war nicht los zu kommen. Ich muß eilen, mich umzukleiden. Auf Wiedersch'n, schones Lottchen! ich lasse Ihnen mein Herz zumt Pfande. (Er hüpft fort. Am Ausgang der Seene begegnet ihm Eptersborn.) Uch! gut, daß ich Sie sinde! Auf ein Wort. (Er faßt ihn unter ben Arm, und geht mit ihm bavon.)

Lotteben. Er mag fein Pfant immer auch mitnehmen; benn ich weiß mahrhaftig nicht, wo ich es verwahren foll. Schabe, baß ich nicht früher auf ben Ginfall kam, ihn mit meinem Nater ja schrecken.

Erangott (ben Ropfschittelnb). Ei! ei! menn boch ber junge herr lieber ein ehrliches Sandwerk gelernt hatte, so ware er kein Bonhase in der Rechtschaffenheit geblieben.

### Vierte Scene.

Philipp Bertram von Annen geführt. Die Vorigen.

Lottchen. Lieber Bater, Sie kommen zu fpat, eben ift mein Liebhaber davon gelaufen.

Phil. Dein Liebhaber ?

Lottchen. Er lief, weil er Gie fommen borte.

Phil. Gute dich vor einem Liebhaber, der des Baters Tritte fcheut.

Anne. Gewiß ift der junge Graf wieder hier gewefen? Lottchen. Errathen.

Phil. Graf? junger Graf? ich will nicht hoffen -

Lottchen. Werden Gie nicht ernsthaft, es ift nicht ber Dube werth.

Phil. Lottchen! ein liebender Bater gittert, wenn fich auch nur im Traum feiner Tochter Busentuch verschiebt. Rede, wer ift dieser Graf?

Lottden. Er heißt Gonnenftern.

Phil. Ich kenne seinen Bater, er ift reich und machtig bei Sofe; bann taugen gewöhnlich bie Gohne nicht viel.

Lottchen. Seit einigen Monaten läuft er täglich wohl zwanzigmal hier vorbei.

Phil. Lag ihn laufen.

Lottchen. Go oft er mich vor der Thur findet, rebet er mich an.

Phil. Er muß bich nicht vor ber Thure finden.

Lottchen. Unter bem Vorwand, mir Bucher zu lei= ben -

Phil. Was fur Bucher?

Lottchen. Romane.

Phil. O weh! du soust keine Romane lesen. Ich kenne beren kaum drei oder vier, die ich dir in die Hande geben möchte, und auch die haben noch das Ueble an sich, daß sie mehr zu lesen reizen.

Lottchen. Balb bringt er mir Obst ober Zuckerwerk, balb einen Blumenstrauß —

Abil. Und bu nimmft es?

Lottchen. Golche Kleinigkeiten, ja.

Phil. Lottchen! bas war nicht recht.

Anne. 3ch habe es hundertmal gesagt. (Gie geht balb barauf in's Saus.)

Lottchen. Er hat mir oft auch toftbare Befchenke ange-

Phil. 3ch frage nicht, ob meine Tochter fie ausgeschlagen. Borft bu? 3ch frage nicht.

Lottchen. Rein, mein Bater; benn es verfteht fich von felbft.

Phil. Ohlimm genug, daß man fich unterftand, bir welche anzubieten.

Lottchen. Seute fprach er gar vom Beirathen.

Phil. Bom Beirathen? Der Mensch ift entweber ein Marr, oder ein Bosewicht.

Lottchen. Ein Narr, lieber Nater. Er schwatte von einer Trauung an die linke Sand. Gilt es denn nicht gleich= viel, mit welcher Sand man sein Serz verschenkt?

Phil. Mun errathe ich. Nein, er ift fein Narr, er ift ein Bofewicht; Lottchen! ich verbiete bir jedes Gefprach mit ihm.

Lottchen. Defto beffer!

Phil. Siehst bu ihn von Ferne kommen, so geh' in's Saus.

Lottchen. Recht gern.

Phil. Der Mensch hat dich und mich beleidigt; er hat bie Uchtung mit Füßen getreten, die jeder edle Mann der Ursmuth schuldig ist.

Lottchen. Gie nehmen das fo ernsthaft, lieber Bater; habe ich benn etwas Bofes gethan?

Phil. D, mein Rind! ein Madden thut ichon Bofes, wenn es ben Schein nicht vermeidet. In ber gangen Natur

gibt es keine so zarte Pflanze, als die Unschuld. Der Staub auf den Flügeln des Schmetterlings ist minder vergänglich, als der gute Ruf eines Mädchens. Sein gefährlichster Feind ist nicht Verführ ung, sondern die Eitelkeit der Jünglinge, die jeden freundlichen Blick, jedes höfliche Wort in der Stadt herumtragen, und durch leise Winke zu verstehen geben: man dürse nach Belieben das Uebrige hinzusetzen. Was meinst du, wenn dieser Graf seine Geschenke von Zuckerwerk und Blumensträußern beim vollen Glase ausposaunt? wenn er zum Nachbar spricht: "Herr Bruder! dort in der Vorstadt wohnt ein kleines, hübsches Mädchen, wir sind schon ziemlich bekannt u. s. w." Dann ergreift der Nachbar das Glas, und antwortet: "Herr Bruder! dein Mädchen soll leben!

Lotteben. Lieber Bater, ich fcome mich.

Whil, Bas hilft dir dann beine Unschuld? bein Bewußtsein? kannst du auf den Markt treten und sprechen: bort, ihr Leute! murmelt nicht! ich bin unschuldig!

Lotteben (weinerlich). Ich, mein Bater!

Phil. Und eben weil du das nicht kannst, mußt du bichten und trachten, daß man gar nicht von dir spreche, nicht einmal etwas Gutes, wenigstens nicht viel; denn das Gute erweckt Neider, und die Neider finden gleich ein Aber. Wohl dem Mädchen, von dem man, wenn es Braut wird, sagt: wer ist sie? ich kenne sie nicht; ich habe nie von ihr gehört.

Lottchen (an feinem Salfe). Sie sollen nie Ursache finden, Diese Lehren zu wiederholen.

Phil. (fie umarmenb). Dies Versprechen ift bas koftlichfte Gefchenk, bag bu mir an meinem Geburtstage machen kannft.

# fünfte Scene.

#### Syterborn. Die Borigen.

Enterb. Serviteur! Ich komme so eben von ber jungen Dame, beren ich diesen Morgen erwähnte. Ich wunsche Ihnen Glud, die Sache ift richtig.

Phil. Belche Sache?

Enterb. Sie ist erbotig, Ihre Mamsell Tochter als Gesellschafterin zu sich zu nehmen. Die Bedingungen sind vortheilhaft.

Phil. Gesellschafterin? Ach, lieber Freund! meine Tochter hat wenig gelernt, und die Runft, Undere zu amustren, versteht sie gerade am wenigsten.

Enterb. Es ift ein Saus, wo fie fich in furgem bilben murbe.

Phil. Lottchen, haft du Luft?

Lottchen. Große Luft, bei Ihnen zu bleiben.

Abil. Ber ift benn die Dame?

Enterb. Die Braut bes jungen Grafen Sonnenstern.

Phil. So, fo. Sm! hm! Bas meinft du, Lottchen?

Lottchen. Mein Bater ftraft mich burch biefe Frage.

Mhil. Gi, ei, Gie haben da einen haflichen Auftrag übernommen.

Enterb. (verlegen). Baflich? wie fo?

Phil. Sind Sie Bevollmächtigter der Braut? oder vielleicht des Brautigams?

Enterb. Gilt bas nicht gleichviel?

Phil. Nein — ich habe einige Bedenklichkeiten — meine Tochter fpurt keine Reigung zu diefer Lebensart — ich bin

alt und franklich - furg! laffen Gie uns nicht weiter bavon reben.

Enterb. Haben Sie alle Vortheile erwogen, die Sie von sich stogen?

Phil. Mue.

Enterb. Graf Sonnenstern ift reich.

96hil. Defto beffer für ihn! Es gibt fo viele Leute, bie nichts fein murben, wenn fie nicht reich maren.

Enterb. Gein Nater hat machtigen Ginfluß -

Shil. In feinem Birtel, und zu bem gehore ich nicht.

Enterb. Er konnte Ihrem Prozeß leicht eine fehr vortheilhafte Wendung geben.

Phil. Burbe hoffentlich ju fpat kommen.

Enterb. Er konnte Ihnen eine Obereinnehmer - Stelle verschaffen.

Abil. Sabe ich fie verdient?

Enterb. Bang gewiß.

Phil. Es ift fcon, wenn die Leute fagen: Schabe, bag ber Mann nicht Obereinnehmer ift, er hatte es mohl verstient!

Enterb. Ich kenne Ihre Umftande; ich weiß, Sie haben Schulben.

Mhil. Doch feine Gewiffensschuld.

Enterb. Wenn Ihre Gläubiger Gie brücken follten — Phil. Go hilft mir ein Freund aus der Noth.

Enterb. In der Noth pflegt die Taubheit epidemisch unter Freunden einzureißen.

Eraugott (febt auf). herr Steuereinnehmer, hier ift meines Vaters Quittung.

Whil. Belde Quittung?

Trangott. Für die Sausmiethe.

Phil. Guter Freund, die kann ich in diesem Augenblick nicht bezahlen.

Trangott. Gie ift bezahlt.

Phil. (erftaunt). Bon wem?

Trangott. Das weiß ich nicht, das geht mich auch nichts an.

Phil. Unmöglich!

Traugott. Belieben Gie nur zu lesen: ju Dank be-

Whil. Was foll ich davon benten ?

Trangott. Mues Gute.

Phil. Bill Gein Bater mir ein Gefchent machen ?

Trangott. Behute der Simmel! dazu ift er felbft zu arm.

Phil. Alfo wirklich bezahlt?

Trangott. Wirklich.

Phil. Und von wem? das erfährt man nicht?

Enterb. Bielleicht hat ber nämliche verschmahte Graf-

Phil. Berr! wenn ich bas mußte -

Trangott. Gein Gie gang ruhig, das Geld kommt von feinem Grafen. Ich glaube, es ift ehrlich verdient.

# Sechfte Scene.

Ein Apotheker-Bursche. Die Vorigen.

Buriche (zu Philipp). Sier ist die Rechnung.

Phil. Ber ift Er?

Buriche. Ich bin der Buriche von der Apotheke.

Phil. Schon gut. Romm Er in ber fünftigen Boche wieder, bann hoffe ich ihn bezahlen zu konnen.

Buriche. Wird nicht nöthig fein, die Rechnung ift ichon bezahlt.

Abil. Bezahlt? von wem?

Burfche. Das weiß ich nicht. (26.)

Phil. (entsattet bie Rechnung und lieft). Drei und vierzig Thaler zwölf Groschen bankbarlichst quittirt." — Was soll bas heißen? — Guter Gott! habe ich benn je an Menschen-liebe verzweiselt, baß solche Beispiele nöthig waren, um mich zu bekehren? — Wem soll ich banken? — (Ju Gyterborn.) Freund, ich bin arm, aber ich schäme mich meiner Armuth nicht. Wer mir heimlich gibt, meint es freisich gut, er verschmäht meinen Dank nicht, ber eble Mann will mir ihn nur ersparen. Aber einem guten Menschen ist damit nicht gedient, ein guter Mensch nimmt nur das gern, wofür er herzlich danken dark. — Freund! ich bitte Sie, wenn Sie können, helsen Sie mir aus dem Traume.

Enterb. (judt bie Achfeln, und macht eine zweibentige Diene).

Phil. Bas bedeutet dies Uchselguden? Gie fonnen nicht? ober Gie wollen nicht?

Enterb. Wenn Sie Ihre wahren Freunde kennen, was bedarf es denn noch einer Erklärung? und wenn Sie deren viele haben, die solcher Sandlungen fähig sind, so munsche ich Ihnen Glück.

Phil. Diese Art, mir auszuweichen, bringt mich fast auf die Bermuthung, daß Sie felbst der großmuthige Geber find.

Enterb. (fich nur fcwach vertheibigenb). Ich? — o ich bitte — freilich, meine Freundschaft fur Gie — meine Grundsche

— aber ich bin felbst nicht reich —

Phil. Um fo eher. Die Reichen geben felten, und noch feltner heimlich.

Enterb. Bu fo anfehnlichen Geschenken gebort nicht blos guter Wille, fondern auch Vermögen. Beibes vereint fenne ich nur in bem jungen Grafen.

Lottchen. Bater, wenn ber es ift, fo will ich Tag und Racht arbeiten, bis wir bas Gelb bezahlt haben.

Phil. Eher murbe ich beiner Mutter Ring verkaufen, als folche Wohlthaten annehmen.

Enterb. Manche Leute wurden bas Eigenfinn fchel-

Phil. D, Gie glauben nicht, wie kraftig folder Eigen- finn eine magere Suppe wurgt.

Lottchen. Ich sehe unsern Doktor kommen. Bielleicht kann er bas Rathfel lofen.

Enterb. (pottisch). Ei freilich! Das ist ein Doktor, der Alles kann, Kranke kuriren, und Prozesse führen, und Nomane stillsiren. (Bei Seite.) Fataler Mensch, mit seinen starren Blicken, überall durchkreuzt er meine Wege. (Laut.) Serviteur, Herr Steuereinnehmer! Ueberlegen Sie meinen Vorsschlag. Ich meine es ehrlich, und kenne die Welt nicht aus Romanen. (Ab.)

Lottden. Immer hackt er auf ben braven Doktor. Das ift schlecht.

Phil. Pfui, Lottchen! verdamme Niemand. So lange bie Serzen der Menschen ohne Gladsenster bleiben, so lange darf keiner sagen: das ist schlecht! denn nur Gott schaut auf den Grund. Epterborn ist ein ehrlicher Mann, aber ein Mensch. Der Doktor hat ihm in's juristische Sandwerk gepfuscht, und das hat ihn verdrossen.

Lottchen. 3ch wette, wenn diefer Epterborn einen Kran-

Fen furirte, der Doktor murbe fich b'ruber freuen, und folglich ift er ein befferer Menfc.

Phil. Das mag fein.

#### Siebente Scene.

#### Doftor Bluhm. Die Vorigen.

Phil. Willfommen, lieber Doktor! mein Lottchen hielt Ihnen eben eine Lobrede.

Bluhm. Ich höre mich zwar nicht gern in's Gesicht loben, aber diesmal mare ich boch gern dabei gewesen.

Lottchen. Dich benke viel mehr Gutes von Ihnen, als ich fage. Wir fprachen über Sie und Epterborn. Was haben Sie bem Manne gethan? er kann Sie nicht leiben.

Bluhm. Es gibt Menschen, beren Feinbschaft man blos baburch erwirbt, bag man fie tennt und burchschaut; so wie es bas sicherste Mittel ift, die Liebe ber ganzen Welt zu gewinnen, wenn man jeden Menschen für bas zu nehmen scheint, wofür er sich gern geben möchte.

Phil. Beute ift es mir unmöglich, mit Ihnen über die Menschen zu philosophiren, denn heute kann ich fie nur lieben. Denken Sie, lieber Doktor, da halte ich zwei bezahlte Rechnungen in meiner Sand, bezahlt und quittirt, ohne baß es mich einen Beller koftet.

Bluhm (fich fremt ftellent). Gi, wie bas?

Phil. Ein unbekannter Bohlthater. Selfen Gie mir rathen.

Bluhm (nachfinnenb). Ich wüßte nur einen Mann, ben ich beffen fähig hielte -

Abil. (haftig). Und ber mare?

Bluhm. Ihr Bruder.

Phil. Mein Bruder? Er, ber feit funfzehn Jahren bie bitterften Schriften gegen mich eingab?

Bluhm. Jene Schriften hat fein Advokat geschrieben; biese Rechnungen hat Er felbst bezahlt.

Phil. Wirflich bezahlt?

Bluhm. Ich vermuthe wenigstens. Er hat mich einige Mal von weitem über ihre Umftande ausgeholt.

Phil. (verfinkt in Rachbenken).

Trangott (vor fic murmelnb). Sm! wer da schweigen kann -

Bluhm (ihn schnell unterbrechenb). Guten Tag, Traugott! wie geht es ihm?

Trangott (brummenb). Ich weiß auch gar nicht, warum —

Bluhm. Warum die Leute so wenig Stiefeln tragen? bas kommt daher, weil wir in einer Residenz leben. (Er wintt ihm mit ben Augen.)

Traugott. Ja, ja, ich verstehe. Ochon gut, schon gut.

Phil. Freund! Gie haben eine Zentnerlaft auf mein Berg gewälzt.

Bluhm. Sollte Bruderliebe fo brudend fein?

Phil. Wohlthaten aus Feindes Sand -

Bluhm. Sind der erfte Schritt in das Gebiet der Freundschaft.

Lottchen. Ich! wenn ich boch endlich den Obeim lieben burfte!

Bluhm. Das werden Gie bald burfen. Lieber Freund, ich bin ein Friedensbote. Der Prozeg ift geschlichtet, gang

nach Ihrem Bunfche. Die Ukten werben in bie Polterkam= mer geworfen, und mit ihnen aller Groll.

Phil. Silf mir auf, lottchen! daß ich dem Biedermanne um den Sale falle.

Bluhm (ihn umarment). Gott erhalte Ihnen Gefundheit und Frieden! es find die größten irdifchen Schate.

Bottchen (ergreift mit beiben Sanben bie feinige, und brudt fie mit Barme). Guter, lieber herr Doktor! Gott fegne Gie! wenn Ihre alte Mutter einmal frank werben foute, nehmen Gie ja keine andere Barterin, als mich.

Bluhm. 3ch halte Gie beim Wort.

**Phil.** Gott! du haft mich nie über meine Armuth murren hören! — nur heute — warum kann ich diesem Manne nicht vergelten!

Bluhm. Gie arm? im Befit einer folden Tochter?

Phil. Kann fie mehr, als ihre bantbaren Shranen mit ben meinigen vermifchen?

Bluhm (mit Nachbrud). Gie konnte mehr.

Phil. (ftust). Wie — Herr Doktor —

Bluhm. Werden Gie Schlechter von mir benten, wenn Gie mich eigennütig finden souten?

Phil. (zweifelhaft). Ich verstehe Gie nicht.

Bluhm. Auch Sie nicht, gutes Kind? — Sie er-

Lottchen. Ja, bas fühle ich — aber ich weiß mahrhaftig nicht warum?

Blubm. Sagten Sie nicht biefen Morgen, Sie wurben ben Mann lieben, ber Ihres Vaters Alter forgenfrei machte?

Lotteben. Ja, bas habe ich gefagt.

 $\mathsf{Digitized} \ \mathsf{by} \ Google$ 

Bluhm. Und wurden ihm Sand und Berg mit Freuben geben?

Lottchen (fcweigt und blidt vor fic nieber).

Bluhm. Sagten Sie bas nicht auch?

Lottechen. Ich glaube faft.

Bluhm. Werben Sie Ihr Wort nicht gurudzieh'n?

Lottchen. Mein.

Bluhm. Much wenn ich ber Mann mare ?

Lottchen (fdweigt).

Bluhm. Gehen Gie mich an.

Lotteben. 3ch fann nicht.

Bluhm (ergreift ihre Sand). Ich habe Gie herzlich lieb.

Lottchen. Ich Gie auch.

Bluhm. Sie wollten meine alte Mutter pflegen — Lottchen. Berklich gern.

Binhm. Und ich Ihren braven Bater.

Lottchen. Ich! Sie find fo gut — (Mit fanften Thannen.) Ich verdiene das nicht.

Bluhm. Wer eine Tochter sieben Monate lang am Krankenbette ihres Baters beobachten burfte, ber kann in seiner Wahl nicht irren. — Ich bitte um Ihr Herz und Ihre Hand.

Lottchen (vom Gefühle aberwaltigt, reift fich los, fturgt in ihres Vaters Arme, und verbirgt ihr Geficht an feinem Bufen). Mein Vater!

Phil. (legt feine Gand auf ihr Haupt). Gott fegnet mich heute um deinetwillen! du gutes, frommes Rind! bies Glude verdankst du deiner kindlichen Liebe. O, Herr Doktor! wenn meine Brust heute auf's Neue blutet, fo ift es Ihre Schuld.

Aber Sie murben mir ben schönften Tod geben, ben Tod ber Freude.

Bluhm (ergreift feine Sand). Laffen Gie mich ben vater- lichen Gegen theilen.

Phil. (mit inniger herzlichteit)! Mein Gohn! — Schame bich nicht, Lottchen, bem Manne, ber bich fo liebt, beine glubenbe Wange zu zeigen.

Lottchen (blidt foudtern auf).

Phil. Gib ihm in beines Vaters Gegenwart ben Erften Rug.

Bluhm (umarmt mit Entguden bie fich fanft Straubenbe).

Phil. Mit diesem Kuffe hat mein Gobn jede bange Gorge ber Zukunft von mir genommen. Nun, Gott! gebiete über mein Leben! ich hinterlaffe keine Waise. — Das Kapital meines Kindes, Unschuld und Tugend, sind in den Banden eines redlichen Vormunds.

Bluhm. Im erweiterten Kreife Ihrer hauslichen Freuben wird Ihre Bruft von nun an freier athmen. Nur einer fehlt uns noch in biefem glücklichen Familienzirkel — Ihr Bruder —

Phil. Ach!

Bluhm. Bald, hoffe ich, find wir am Biele.

Phil. Reine Demuthigung, lieber Doktor! -

Blubm. Ihre Ehre ift jest die meinige.

Phil. Er wird ben Ersten Schritt nicht thun, und ich kann ihn nicht thun.

Bluhm. Warum nicht?

Abil. Beil mein Bruber reich ift.

Bluhm. Ich ehre diefe Gefinnungen, und hatte fie voraus gefeh'n, darum erklarte ich mich heute.

Phil. Beichen Unterschied kann biefe Erklärung — Bluhm. Allerdings! bin ich nicht auch reich? und ift, was ich beste, nicht Ihr Eigenthum!

Phil. (fouttelt ben Ropf).

Bluhm. Sie gaben mir, was keine Erbenschäße aufwiegen — ein gutes Beib! und wollten bas Benige verschmähen, was ich zu geben vermag? — Nein, die Gleichheit zwischen Ihnen und Ihrem Bruber ist wieder hergestellt, und Gleichheit gibt Vertrauen. Doch verlange ich nicht, daß Sie selbst ihm entgegen kommen, nur an meine Braut wage ich bie erste Bitte.

Lottchen (mit kindlicher herzlichkeit). D, geschwind! wenn ich boch Etwas thun könnte, bas Ihnen lieb mare.

Bluhm. Es wurde mir fehr lieb fein, beftes Lottchen, wenn Sie zu Ihrem Oheim gingen, und ihm zu feinem Beburtstage Glud munichten.

Lottchen. Berglich gern.

Phil. Sie ift Ihre Braut, und meine Tochter — bebenten Sie, wie tief wir beibe uns gekrankt fuhlen wurden, wenn er fie juruck wiese.

Bluhm. Das ift meine Gorge. Ich kenne Ihren Bruber, und kenne Lottchen.

Phil. Mun, in Gottes Damen!

Blubm. Dann muffen wir den Abend froh mit einander zubringen. Es ift ja mein Verlobungstag.

Phil. Gie bleiben bei uns, lieber Cohn.

Bluhm. Nicht bier in biefem engen Sause. Frommigkeit und Freude haben das miteinander gemein, daß sie unter Gottes freiem Simmel am lautesten, am gerührtesten sind. In Ihrem Garten wollen wir zusammen kommen.

Whil. In meinem Garten?

Winhm. Sie muffen bach sehen, wie er aussieht, nachbem bas Unkraut bes Bruderzwistes ausgerottet worden. Wir, und ein paar redliche Freunde — wenig Menschen, aber in jeder Brust ein Serz. Ich habe mir das so ausgedacht. Rerderben Sie mir meine Freude nicht,

Shil. Ich follte Ihn en eine Freude verderben? ba fei Gott für! Die alte Unne foll mir gleich meinen braunen Moef aushurften — Uch Gott! wo ift benn die alte Unne? bie haben mir gang vergeffen. — Unne! Unne! — pfui! daß ich auch fo fpat an sie benten mußte.

Munt (tommt ane bem Gaufe). Sier bin ich, Gerr Steuer- einnehmer.

Abil. Bift bu ba? (Er klouft fie auf bie Bacen.) Komm, toum, bu gute, alte, rebliche Gaele! Führe mich hinein, ich will bir Wunderbinge ergahlen.

Anne. Gi, Gie feben ja fo vergrügt aus.

Whit. Komm nur, komm; ich sage bir, bu wirft vor Freuden meinen. (Aune führt ihn in bas hans.)

Bluhm. Geh'n Gie, liebes Lottchen, geh'n Gie zu Ihrem Obeim. Der Engel bes Friedens umschwebe Gie! (Er folgt Phillipp.)

# Achte Brene.

## Lottchen und Trangott.

Lottehen. Wie ift mir? — habe ich getraumt? — ist benn Alles bas wahr, was hier vorgegangen? — ich bin Braut? — bis Braut bes ebelften, liebenswürdigsten Mannes? —

Traugott (neht fich fcuchtern). Darf ein ehrlicher Rerl feinen Glückwunsch — Curios, die hellen Shranen laufen mir über die Backen.

Lottchen. Ich banke Ihm, guter Traugott.

Trangott. Ich hatte wohl noch eine Bitte an Sie, Mamfel — (er fiedt) Mamfel Braut.

Lottden. Rede Er.

Į

Trangott. Sie waren biefen Morgen fo gut, ein Paar Schuh von mir anzunehmen — es find freilich nur schlechte Schuh von Leber — aber Sie konnten mir eine große Freude machen, wenn Sie — wenn Sie in den Schuhen zur Trauung gingen.

Lottchen. Das will ich. Da hat Er meine hand barauf.

Trangott (füßt ihr bie Gand ehrerbletig). Dank und Segen, liebe, gute Mamfel! Run will ich Morgen mit dem Frühsten auf die Wanderschaft gehen.

Lottchen. Morgen icon? wie fallt Ihm bas fo ploplich ein ?

Traugott. Uch! der Vater bat ichon lange davon gesprochen, aber ich weiß nicht, ich hatte immer keine rechte Lust dazu. Nun ist mir's aber, als mußte ich noch heute fort.

Lottchen. Will Er benn nicht hier bleiben, bis zu meiner Sochzeit?

Eraugott (angfilich und fonell). Nein! — nein! — nein! — nein! — morgen ganz fruh, wenn Sie noch fanft schlummern, und von Ihrem braven Liebsten träumen, ist Traugott schon über alle Berge.

Lottchen. Gott laffe es Ihm auch in ber Frembe wohl geb'n.

Erangott. Um brei Jahre komme ich zuruck, ba wird wohl schon — (Er macht eine verftohlene Bantomime, boch ohne Lottschen anzusehen.) Nun leben Sie wohl! Herzens = Mamsel! ich will mein Bischen Sabseligkeiten zusammen packen.

Lottchen. Bo gebenft Er benn bin?

Trangott. Nach Rufland, dort foll es brav kalt fein.

Lottchen. Bergeffe Er feine guten Freunde nicht in der Ferne.

Trangott. Ich nein! nein! bafür ift mir gar nicht bange. (Er geht langfam, und kehrt noch einmal um.) Darf ich Sie benn auch besuchen, wenn ich zuruck komme?

Lottchen. Es wird mir lieb fein, ehrlicher Traugott.

Erangott. Es wird Ihnen lieb fein ?— gewiß ?— Run, mir wird's auch recht lieb fein !— (Er wifcht fich bie Thranen aus ben Augen, und geht langfam in bas haus.)

Lottchen. Mun zu meinem Obeim! - D! wenn es mir gelange, meinem guten Bater, heute an feinem Geburtstage, einen Gohn und einen Bruber zu fchenken. (Gie geht ab.)

(Der Borhang faut.)

## Vierter Act.

#### (Bimmer in Frang Bertrams Baufe.)

# Erfte Scene.

Fran Griefgram (fist und folummert, mit einem Gebetbuch in ber Sand und ber Brille auf ber Rafe). Lottchen (tritt fonderen berein, und fieht fich überall um).

Lottchen. Draußen Niemand und hier Niemand. (Sie ers blidt bie schlafenbe Frau Grießgram, erschridt und weiß nicht, ob fle naber treten soll. Endlich huftet fie.)

Fr. Griefigr. (erwacht, gabnt und reibt fich bie Augen). War mir's boch, als ob Jemand huftete.

Lottchen (huftet noch einmal).

Fr. Grieggr. (fieht fich um. Berbrieflich und gezogen). Dun? wer ift benn ba?

Lottchen. Ihre Dienerin, Mabame.

Fr. Griefigr. (immer unfreundlich). Wer ist Sie? was will Sie?

Lottchen. Ich munichte ben herrn Kapitan zu fprechen.

Fr. Griefigr. Was hat Gie bei bem herrn Kapitan gu fcaffen ?

Lottchen. Ich wollte ihm zu feinem Geburtstage Glud munichen.

Fr. Griefigr. Curios! Arme Leute konnten ein Dutend Geburtstage im Jahre haben, fein Menich wurde barnach

fragen; aber ein reicher Mann — ba kommen sie wie bie Umeisen aus allen Löchern; ba machen sie rothe Striche im Ralender, bamit sie es kunftiges Jahr nicht vergeffen, wo was zu holen ist. — Je bu mein Gott! Jüngferchen, was geht Sie benn bes herrn Kapitans Geburtstag an?

Lottchen. Das werde ich ihm fcon felbft fagen.

Fr. Griefige. Go? — ei! fest mir boch! ihm felbst fagen? — ja, wenn wir ihn nur schon gesprochen hatten. Mein gutes Kind, hier bin ich Frau im Hause, mir muß man sein Unliegen vertrauen.

Lottchen. Ich wußte nicht, bag mein Oheim verhei= rathet fei.

Fr. Griefige. (Aubt). Obeim? — Ich will nicht hoffen — Sie ist doch wohl nicht — ja, ja, bas Gesicht gibt's beis nahe — die Jungfer Bertram?

Lottchen. Die bin ich.

Fr. Sriefigr. (fie fchief anfeffend). 34, ja, Gie ift ihrer feligen Mutter wie aus ben Angen geschnitten.

Lottchen (geht freundlich und zutraulich auf fie zu). Haben Sie meine felige Marter gekannes

Fr. Erlegge. So vom Anseh'n. Is bus lieber Gott! was will Sie benn hier? weiß Sie benn nicht, bast ber Serr Rapitan von der ganzen Famille michts hören und nichts sehen mag?

Lottchen. Das war vormals. Aber fest, bit ber bose Prozes verglichen ist —

Fr. Griefige. Bas? ift er verglichen? haben fie meinen armen herrn boch endlich übertölpelt?

Lottchen. 26 Gott! wir find fo froh über ben Bergleich ---

Fr. Griefige. Ja, das glaub' ich. Run benkt ihr euch bier einzunisteln, hier ist ein warmes Reft.

Lottiben. Nein, Madame, wir denken nur, daß es fchon ift, wenn ein Paar Brilber fich wiedet lieb haben bittfen.

Fe. Gelegge. Die Rebensart hat Ihr ber liebe Papa wohl einstudirt? und da komint sie num her, und will Ihren Genf an ben Mann bringen, und ftort mich bu in meiner Andacht; aber darans wird nichts, Jungferihen, geh' Sie in Gottes Namen Ihrer Wege. Der Berr Kapitan ift frank, er schläft, und hat auf das ftrengste verboten, Besuche anzunehmen, am wenigsten aus die in Hallse.

Lottchen. Soll ich ihn bein wifflich nicht einmal seh'n? Fr. Griefige. Rind, was kann bas helfen? Siewurde nur ein boffes, brunmifches Gesicht seh'n.

Lottifeit. Aber ich burf both gegen Abend wieder kommeni?

Fr. Griefigr. Beileibe nicht! Ich darf micht einmal fagen, buff Sie hier gewesen ift, sonst ärgert er fich, und bekommt gleich wieder Aufalte vom Repperlein.

Lottchen. Uch! bas wird meinen guten Bater febr

Ft. Beitegt. Er einst sich wie ein Christ barein finben. Hat er both ben eifften Schritt gur Ausschnung gethan, bas war löblich. Uch, Sie glaubt gar nicht, was für ein wunderlicher Mann ber herr Kapitan ift! man hat seine liebe Noth mit ihm. Den ganzen Tag gepoltert um nichts und wieder nichts. — Geb' Sie, geb' Sie, Jungserchen, daß er Sie sa nicht hier untrifft; benn in ber ersten Sie ist er ein Barbar.

Lottden. Mein Bater fpricht boch immer: er habe ein

autes, redliches Berg.

Fr. Griegge. Ja, ja, redlich, bas wohl, aber grimmig! — Fort! fort Jungfer! gruße Gie ben lieben Papa. Sage Sie, die Frau Grießgram hat seit fünfzehn Jahren an dem harten Bruderherzen gehammert und geklopft, aber es hilft nichts, es ist Alles vergebens.

Lottchen. Mein armer Bater!

Fr. Griegge. Urm? ja so höre ich. Du lieber Gott! wir können nicht Alle reich sein. Es geht Ihr wohl knapp, Jungferchen? Das Fähnchen ba ift wohl Ihr Sonntagsstaat? Nun, nun, wenn man nur ehrlich babei ist.

Lottchen. Das find wir.

Fr. Griefige. Das gute Kind dauert mich, bas herz geht mir über! — Ich werbe — ja gewiß ich werbe —

Lottchen (hoffnungevoll). Bas, liebe Mabame?

Fr. Griefigr. Gie und den lieben Papa in mein Gebet einschließen.

Lottchen. Uch! ich bete auch für alle Menschen, selbst für die, die uns übel wollen. Leben Sie wohl, Madame! — (Sie entfernt fich langfam.)

Fr. Griefgr. Gott befohlen! — (Bei Seite.) Endlich geht fie. Das mare mir eben recht, einen folchen glatten Iltis unter meine Gier zu laffen, über benen ich feit funfzehn Jahren fo emfig brute.

# Bweite Scene.

### Sans Buller. Die Borigen.

Sans (ber Lottchen an ber Thur begegnet). Wer ift Gie, liebes Rind? zu wem will Gie?

Lottchen. Ich! ich wollte zu meinem Oheim, aber ich barf nicht.

Sans. Ei, Gie find boch wohl nicht gar Mamfel Bertram?

Lottchen. Ja, die bin ich.

Sans. Willfommen! willfommen! wenn fo ein hubiches, frommes Rind über die Schwelle eines Saufes tritt, fo bringt fie ben Frieden in jeder Rockfalte mit.

Lottchen. Wollte Gott!

Sans. Und Gie durfen nicht jum herrn Rapitan? Ber hat es Ihnen benn verboten?

Fr. Grieggr. 3d.

Sans. Et, ei, Frau Griefigram, mit welchem Rechte -

Fr. Grieggr. Darum laffe Er fich unbefummert, ich weiß wohl, was ich thue. Laffe Er bie Jungfer in Gottes Namen geh'n, ber Gerr fcblaft.

Sans. Er fchläft? bin ich boch noch vor zehn Minuten bei ihm gewesen; und hat mich auch wieder bestellt, ich soll ihm aus dem großen Buche vorlesen, wo die Seereisen d'rin steh'n. Warten Sie nur einen Augenblick, Mamsel, ich will Sie gleich melben.

Lottchen. Gern, gern will ich warten.

Fr. Griefigr. (tritt vor bie Thur). Sans, Er foll bas bleiben laffen! ich will es nicht haben.

Sans. Frau Griefigram, ich glaube Gie hat den Teufel im Leibe. (Er schiebt fie unfanft weg, und geht in feines herrn 3immer.)

#### Dritte Scene.

#### Fran Griefgram und Lottden.

Fr. Griefige. Bas? — mich so weg zu schieben? mir blaue Flecke in die Urme zu kneipen? Du Erzgrobian! — Nun Mamsel, ich gratulire! (Mit einer höhnischen Berbeugung.) Biffen Sie Ihre Rolle gut auswendig? Geh'n Ste dem lieben Oncle fein um den Bart, ber hat Bagen —

Lottchen. Ich verlange ja nichts als seine Liebe.

Fr. Griefige. Ja boch, das klingt zucketsuß; aber wir wiffen schon, was dahinter stedt — eine honnete Bettelei.

Lottchen. Liebe Madame, was habe ich Ihnen gu Leide

gethan?

Fr. Griefige. Sie? mir? nichts! auf der Welt gar nichts. Meine gute Mamsel, es gibt gewisse Leute, bie von gewissen Leuten gar nicht beleibigt werden konnen, und wenn gewisse Leute Alles sagen wollten, was die Stadt von gewissen Leuten spricht, so wurden gewisse Leute vor Scham ihre Augen nicht aufschlagen konnen. Aber wer in den Koth greift, besudelt sich, und eine gute Christin kann weiter nichts thun, als Gott bitten, daß er die Sunder strafe. Ich empfehle mich, Jungser Steuereinnehmerin. (Sie macht einen tiefen Knir, und geht ab.)

### Vierte Scene.

#### Lottchen (allein).

Unfere alte Unne hat wohl Recht, bas icheint eine bitterbofe Frau zu fein. Gut, daß fie ging, fo kann ich freier fprechen. — Db es mahr fein mag, daß mein Oheim so higig,

so polternb — wer welß, sie wollte mich wohl nur furchtsam machen. — Und wenn auch; es gilt meines Vaters Freude! Sei muthig, Lotte! eine bose Viertelstunde hat auch war funfzehr Minuten. — Ich hore geb'n — ach! wie mir das herz klopft! (Sie bleibt schüchtern im Gintergrunde fieben.)

## fünfte Scene.

#### Frang Bertram. Sans. Lotten.

Frang (fest fich auf einen Stuhl, ohne fich nach Lottchen ums aufeben). Die Jungfer Michte? was will beim die bei mit?

Sans. Ich welß nicht, aber fie fieht fo liebreich aus, daß ich wetten wollte, fie bringt gute Botschaft.

Feaths (nach einer Baufe). Run, wo ift fie benn?

Sans. Da binten ftebt fie.

Frung. Ich foll ihr wohl entgegen hinten?

Sans. Rommen Gie boch naber, liebe Damfel.

Befeiten (mantt, und bleibt furchtfam auf ihrent Pinte).

Frang (hordt, ob fie naber fommt). 3ch bore nichts.

Sans. Gie gittert.

Brang. Bum Benter, marum gittert fie benn?

Lottehen (trift einige Schritte naber). 34 - ich -

Frang (gu Sans, ber neben feinem Stehle fieht). Den? kann fie nicht reben ?

Sins. Gie weint.

Brang. Bum Teufel! Watum weint fie benn?

· Liebet (fußt fich ein Gerg). Ich komme, lieber Oheim, Ihnen Glud zu wunfchen.

Franz (rauf). Wozu?

Lotteben. Bu Ihrem Geburtstage.

Franz. Großen Dank! Sie hat wohl erft feit Jahr und Tag geben gelernt, weil Sie heute zum ersten Male kommt?

Lottchen. Geit ich fühlen und benten kann, jog mein Berg mich taglich bieber.

Franz. So, fo. Wie alt ift Sie benn? Lottchen. Siebzehn Jahr.

Frang. Ja, ja, als ich vor fechzehn Jahren gurud fam, mar Sie ein Ding, fo lang wie meine Sand.

Lotichen. Damals hat mein guter Oheim mich auf seinen Urmen getragen, und mir geliebkoft. Ich habe mir bas recht oft von ber alten Unne ergablen laffen.

Franz. Ihr guter Oheim war damals ein guter Marr. Lottchen. Ich verlor meine brave Mutter so früh.

Frang. Die Mutter war brav, ja, fehr brav.

Lottchen. Bare sie leben geblieben, es ware wohl vieles nicht gescheb'n.

Franz. Kann wohl fein; die hat Ihren Nater von mandem dummen Streiche abgehalten.

Lottchen. Mein Vater kann sich irren, bofe Menschen konnten ihn irre führen; aber bie Liebe zu seinem einzigen Bruder konnten sie nie aus seiner Bruft rotten.

Franz. Er hat mir seit fünfzehn Jahren saubere Beweise von seiner Liebe gegeben.

Lottchen. Es ift vorbei! Das Gewiffensgericht hat einen Schleier über die Vergangenheit geworfen. Geh' zu meinem Bruber, sagte mein Vater, sei du der Friedensbote; dich wird er nicht von sich stoßen, du bist ja ganz unschuldig. Er hat dich als ein kleines Kind geliebt, er hat deine Mutter geliebt, er wird um deiner Mutter willen dir seine Sand

reichen, und bu wirft fie mit kindlicher Liebe an beine Lippen bruden.

Franz (immer ohne fie anzusehen). Freilich, Sie kann nichts bafur, Sie muß wohl fingen, wie ber Ulte pfeift. Ich habe auch keinen Grou gegen Sie. Geh' Sie in Gottes Namen. Wie heißt Sie benn?

Lottden. Cottden.

Franz. Lottchen, gang recht. Ich glaube gar, ich hab' ju Gevatter bei Ihr gestanden.

Lottchen. Q! ber Mann, ber mich in ben Bund ber Christen aufnahm, ber mir Liebe versprach, als ich noch nicht lallen konnte, wird mich heute nicht ohne einen freundlichen Blid aus feinem Sause weisen.

Franz (brett flüchtig bas Auge nach ibr, doch ohne fie in's Geficht zu faffen). Schon gut, geh' Sie nur. Sie foll in meinem Testament nicht vergeffen werden.

Lottchen. Das war hart.

Frang (auffahrent). Sart? marum hart?

Lottchen. Lieber, guter Oheim! In Ihrem Bergen wollte ich fteh'n, nicht in Ihrem Testamente.

Franz ((gutmuthig verlegen). Nun, ja doch — ich muß aber doch — weil ich Ihr Pathe bin — und weil Sie sich zu mir bemuht hat — (Er greift in die Tasche.)

Lottchen (fcmerzhaft). Bemüht?

Franz. Nehme Gie ba ein fleines Geschenk. (Er reicht ihr mit abgewandtem Gefichte einige Golbstilde.)

Lottchen (ergreift feine hand mit heftigkeit). Ich febe nur die Sand, die Sie mir reichen, nicht Ihr Geschenk! Die Sand will ich behalten, Ihr Geschenk mit meinen Thranen negen, und Sie bitten, es juruck ju nehmen.

Frang (erfdittert). Dabden, bu bift ftolg!

Lottchen. Stolz, wenn Sie mir Ihre Liebe schenken. Sier kniet die Stolze an Ihrem Seffel, und bittet nur um einen einzigen Blick. Meine gute Mutter konnte mir nichts hinterlassen, als ihre Züge; diese Züge werden Sie an eine längst vermoderte Freundin erinnern, diese Erinnerung wird Ihr Serz erweichen, und mir einen zweiten Bater schenken.

Franz (fieht fie einigemal verstohlen und gerührt an, und kehrt fich bann zu hans). Sans! — fie fieht ihrer Mutter fehr ahnlich — Pop Clement! Sans! hilf mir los!

Sans (foluchgenb). Berr Rapitan, ich fann nicht.

Frang. Ich glaube gar! bu greinft? — Sans, ich fage bir, hilf mir los!

Sans (hebt Lottchen auf, und legt fie bem Rapitan in bie Arme).

Lottchen. Mein guter, mein lieber Oheim!

Frang (fich fowach ftraubenb). Salt Er an! Das heifit, überfegelt bei Nacht und Nebel.

Lottchen. Ich sehe eine Thrane in Ihrem Auge, o! die können mir alle Ihre Goldstücke nicht bezahlen!

Franz. Nun ja, ja, bu hast mich überrumpelt. Geh' auf beiner Mutter Grab und danke es ihr. Als du getauft wurdest, und als ich nachher vor ihr Bette trat, ihr die Hand reichte, da saste sie meine Hand mit ihren beiden, und — und sah gerade so aus, wie du jest, und sprach zu mir: lieber Bonder, ich lege das Kind an Ihr Herz. Wenn ich sterbe — ser kann vor Wehmuth nicht weiter reben. Endlich sagt er hastig:) Vier Wochen nachher mar sie tadt. — Eine Nause, in welcher

alle feine Musteln arbeiten.) Komm, Madchen! Komm an mein Berg!

Lottchen (finit in feine Arme).

## Sechfte Scene.

#### Doftor Bluhm. Die Vorigen.

Blubm. D, fon! ich fomme zu rechter Beit. -

Franz. Da seh'n Sie nur, bas verdammte Mabchen! hat mich so weich gemacht, so weibisch — (Komisch gurneub.) Du! geh' mir aus ben Augen!

Lottchen. D, nun fenne ich meines guten Oheims Berg! nun ift alle meine Furcht verschwunden.

Frang. Go? hatteft bu Furcht vor mir? Die Leute hatten bir mohl gefagt, ich fei ein Bar?

Lottchen. Die Madame bier im Saufe hatte mir fo bang' gemacht.

Frang. Belde Mabame?

Sans. Wieber ein Studden von ber frommen Frau Griefigram.

Franz. Das ist Wasser auf beine Mühle, nicht wahr? Sans. Der Genker mag ba das Maul halten. Ich trete herein, das liebe gute Kind will eben von dannen geh'n, und verschluckt ein Thränchen; das Thränchen war klein, ich möchte es aber doch nicht auf meiner Seele tragen. Ich frage: wohin? — ach! ich darf nicht zu meinem Obeim! — Ie, warum denn nicht? zu ihm darf Jedermann, besonders wer die Augen voll Wasser hat. — Da stellt sich die Frau Grießzum hier vor die Thür, und sest ihre dieken Urme in die Geite, wie ein Genkeltopf, und will mich nicht hinein las-

fen, (eifrig) mich, ben alten Sans Buller, will sie nicht zu seinem Kapitan laffen! will mir weiß machen, er schlafe; mir, bem alten Sans Buller, ber seit dreißig Jahren weiß, daß ber Herr Kapitan nach dem Effen niemals schläft. Aber ich meine, ich schob sie unsanft auf die Seite, wie einen Passagier, ber beim Sturm auf dem Verdeck überall im Wege steht.

Frang. Nun fieh' nur, Sans, wie bu bas wieder ichief genommen haft. Sie hat geglaubt, ich ichlafe; fie hat es gut gemeint, und wer es gut meint, ware er auch ein Efel, ben follte man immer mit Sanftmuth zurechtweisen.

Bluhm. Mamfel Cottchen wird uns am beften fagen konnen, wie fie empfangen wurde.

Lottchen. 21ch! ich bin fo froh! ich habe Alles vergeffen.

Franz. Vergeffen? Also war boch ba was zu vergeffen? - beraus mit ber Gprache!

Lottchen. Gines frankte mich freilich tief. Gie fagte, ich fame um — (mit unterbrudten Ehranen) um zu betteln!

Franz. Salt Er an! Das war bumm!

Sans. Rein, es war fchlecht.

Frang. Du haft Recht, Sans, es war folecht. Das muß ihr fo entfahren fein.

Bluhm. Gleichviel, solche Regenwölken follen uns biesen schönen Tag nicht trüben. Nur freuen wollen wir uns, baß diese heitere Stunde, die Erinnerung an fünfzehn böse Jahre verschlungen hat. Der Leiden ber Menschheit gibt es viele, aber wer könnte noch murren, wenn er sieht, daß ein einziger Sonnenblick der Freude sie alle auffaugt, wie einen schweren Regentropfen, der ben Blumenkelch niederbog.

Beute freuen fich Engel mit uns, benn heute murben zwei Bruber verfohnt!

Franz. Salt Er an! Das Maden ba hat mir nichts zu Leide gethan. Sie ift meine Pathe, und der Mutter Sanftmuth wohnt ihr zwischen den Augenbraunen — man kann der Gere nicht gram sein. Aber was den Berrn Bruder betrifft, ei, der mag seine Strafe wandeln, wenn wir uns nur nie begegnen.

Bluhm. Lieber herr Kapitan! am Ende der Reise, wo alle Straßen in eine zusammenlaufen, da muß man sich boch endlich begegnen.

Frang. Mun, bann mag ber bie Augen nieberfcblagen, ben bas Bewiffen ichlagt.

Lottchen. Bester Obeim! ich bitte fur meinen Vater. Frang. Richts! - Geht boch! kaum habe ich ihr einen Winkel in meinem Bergen eingeraumt, gleich wirthsichaftet sie barin, als ob ihr bas gange Saus zugehörte.

Lottchen. Wenn ich es mit Blumen der Bruderliebe fcmude -

Frang. Paperlapapp! die Blumen find langft verweltt.

Sans. Denken Sie nur, wie das hinfort ganz anders hier im Sause sein wurde. Dann schmauchten Sie Ihr Abende pfeifchen nicht mehr allein. Der alte garftige Kater wurde vom Sofa herunter complimentirt. Ein Bruber saße neben Ihnen, Sie lezten sich mit ihm an Ihren Jugendfreuben —

Franz. Lag mir meinen alten Rater zufrieden, er hat nie mit mir prozessirt.

Bluhm. Ich sehe wohl, wir muffen die Zeit zu Gilfe nehmen. O! wenn Liebe und Zeit in einen Bund treten, so fturgen sie egyptische Pyramiden, und sprengen die Graber, VII.

in welche gute Bergen fich einzuschließen ftrebten. (3u Lottden.) Beb'n Gie, liebes Rind, Ihr Water erwartet Gie.

Franz. Bleiben foll fie. Ich habe fünfzehn Jahre auf fie gewartet.

Bluhm. Ihr franker Bater bebarf ihrer.

Lottchen. 3ch barf boch wieder fommen?

Franz. Dumme Frage. Freilich darfft du wieder kommen follft auch wieder kommen, — hörft du?

Lottchen. Dit Freuden.

Frang. Mun, wann tommft bu benn wieber?

Lottchen. Morgen, alle Tage.

Franz. So geh' in Gottes Namen! und wenn bu wieber kommft, so laß ben Stolz zu Sause. Berftehft bu mich? — Da liegen die Golbstücke noch auf ber Erde, bu wirst sie nicht aufheben, bas weiß ich wohl.

Lotten. Sieht benn uneigennütige Liebe bem Stolze fo abnlich?

Frang. Ja, ja, bu nimmift fie nicht auf, wenn bu auch gleich wußteft, bag bu mir eine Freude damit machteft.

Lottchen (nimmt fie auf). Ich danke Ihnen, lieber Oheim. Ich will meinem kranken Bater eine Erquickung dadurch versichaffen. Das erlauben Sie mir doch?

Franz. Thu, was du willst.

Lottchen. Ein Gruß von Ihnen wurde ihn freilich mehr erquicken.

Frang. Mun, jum Benter! fo grufe ihn.

Lottchen (tuft ihm entgudt bie Sanb). Leben Gie wohl. (Ab.)

Franz. Sans, fieh nach, wo fie bleibt. Daß mir bie flinke Dirne nicht etwa die steile Treppe herunter fallt. (Sans ab.)

#### Siebente Seene.

#### Franz Bertram und Doftor Blubm.

Franz (wifcht fich verftohlen eine Thrane aus bem Muge). Bas halten Gie von bom Mabchen.

Blubm. Ein Rind ber Unfchuld und Matur.

Franz. Ja? meinen Sie? dann ließe sich ja wohl etwas für sie thun. Ich glaube mahrhaftig, die kleine Hexe versteht beffer als Sie, meine Füße in Respekt zu halten. So lange sie da war, muchten die rebellischen Unterthanen nicht. Nun fangt es wieder an zu ziehen und zu schneiben —

Bluhm. Wenn ber himmel Ihnen ein fo leichtes, fußes Mittel zeigt, Ihre Schmerzen zu mildern, fo murben Sie

wohl thun, fich beffen immer zu bedienen.

Frang. Immer? ja recht gern. Aber ber Bater wird mir bas Madden nicht abtreten? wie? -

Bluhm. Ei, Gie muffen den Bater bagu nehmen.

Frang. Salt Er an! Daraus wird nichts.

Bluhm. Ich muniche Ihnen Gluck, der Prozef ift ver-

glichen.

Franz. Ift er? haben Sie Dank! herzlichen Dank! Diese Arzenei mag leicht wirksamer sein, als Ihr Bad von Salzsaure. Ich frage nicht, wie er verglichen ist; es gilt mir gleichviel.

Bluhm. Der Garten bleibt Zeitlebens Ihr Eigenthum.

Frang. Ich schenke ihn dem Madchen.

Bluhm. Rach Ihrem Tode fällt er an Ihren Bruder, oder beffen Erben gurudt.

Frang. Aber ich fage: ich schenke ihn bem Madchen

gleich auf der Stelle.

Bluhm. Defto beffer! bas hatten Gie langft thun follen.

Frang. Barum fam die Dirne nicht fruher.

Bluhm. Danken wir bem himmel, daß sie nicht zu fpat kam. Jest, lieber herr Rapitan, hören sie die Bitte eines Freundes, und ben Befehl Ihres Urztes. Sie haben heute so mancherlei Gemuthebewegungen gehabt, Sie muffen sich zerstreuen, die frische Luft genießen.

Franz. Berglich gern, wenn Gie meinen, daß es mir wohl thun wird. In die frische Luft läßt sich ein alter Geemann nicht zweimal einladen.

Binhm. Ich habe ein paar gute Freunde zu einer Collation gebeten, und der Ort, wo wir diesen schönen Frühlingstag genießen wollen, ist — werden Sie meine Kühnheit verzeihen? — ift Ihr Garten.

Frang. Mein Garten?

Bluhm. Ich benke, es soll Ihnen lieb sein, nach funfzehn Jahren ben Ort in Frieden zu betreten, wo die ersten Freuden Ihrer Jugend noch aus jeder Hecke schielen.

Franz. Gerr! es wird mir boch wunderlich ju Muthe werden, wenn ich in den Garten komme. Ift denn die alte Gartenthur noch davor? ich habe einmal als Anabe mit Rothfift einen Gusaren barauf gezeichnet.

Bluhm. Der Sufar ift noch nicht gang verloschen.

Franz. Nicht? — ei, curios! es find unterbeffen so viele Menschen gestorben, so manche Freuden zu Grabe gegangen, und ber Gusar reitet noch immer frisch barauf los. Ja, ja, wir wollen hin, gleich jest. Es ist boch sonderbar, ich habe ordentlich eine Gehnsucht, den Gusaren wieder zu

feb'n. — Aber fprachen Sie nicht von Fremden , die Sie eingelaben haben ? Ich tauge nicht unter Fremde.

Blubm. Nur ein paar gute freundliche Menfchen; benn in großen Gefellschaften wird die Freude stumm wie ein Eluger Mann.

Franz. Wohlan! Sans!

#### Achte Scene.

#### Sans. Die Borigen.

Frang. Caf ben Wagen anspannen.

Bluhm. Ift nicht nothig, mein Wagen ift vor ber Thur.

Franz. Sans, wir fahren aus; und kannst bu rathen wohin? — in meinen Garten. Es ist Alles vorbei, Alles ausgeglichen. Ich fahre in meinen Garten.

Sans (ju Blubm). Schenke Ihnen ber Simmel bafur ben ewigen Paradiesgarten.

Fraug. Gib mir meinen Sut.

Sans. Sier im Sause mare wohl vorher noch eine kleine Expedition zu machen.

Frang. Gine Expedition ?

Sand. Der Abvokat Enterborn hat fich eben gur Frau Griefgram geschlichen.

Franz. Ei, mas geht es mich an ?

Sans. Mich aber fehr viel, werther herr Kapitan. Als Gie mich diesen Morgen einen Lugner schalten, ba hat mein herz geblutet. Ich bin nur ein armer Teufel, aber es muß Ihnen baran liegen, zu wiffen, ob ich ein schlechter Kerl bin ober nicht; benn wenn ich Gie breißig Jahre lang be-

trogen habe, so rathe ich Ihnen, in den nachsten dreißig Sah= ren keinem Menschen wieder zu trauen. D'rum laffen Sie sich's gefallen, mit mir auf meine Dachkammer zu fteigen.

Frang. Rarr! ich glaube ja, daß du es ehrlich meinft.

Sans. Sie follen aber auch glauben, bag meine Ehrlichkeit mit ber Bahrheit Bruberschaft getrunken hat. Lieber Berr Kapitan! ich kann nicht eher wieber ruhig schlafen, bis ich Sie überzeugt habe.

Frang. Mun, fo tomm'! es wird mir fauer genug werben, die Treppe gu fteigen.

Bluhm. Ich gehe indeffen voraus, meine Gafte zu empfangen. Auf Wiederfeb'n! (Ab.)

#### Mennte Scene.

#### Franz Bertram und Hans Buller.

Franz (bereits im Geben begriffen, bleibt ploglich fteb'n). Sans, ich bente eben, mas kann bas helfen? — Gefest ben Fall, ich hörte mit meinen eigenen Ohren, bag bie Frau Griefigram eine Bestie ift, mas foll ich benn machen?

Sans. Gie aus bem Saufe jagen.

Franz. Sans, ich fürchte, bas wird mir weher thun als ihr. Ich bin immer acht Tage vorher verdrießlich, wenn ich Jemanden aus dem Sause jagen soll. Wir find doch alle arme Sunder, und ber liebe Gott jagt Niemanden aus der Welt. Bernach denke ich auch: ich habe so wenig zu verlieren; wenn ich mir einbilde, daß ein Mensch mich lieb hat, so thut mir ber einen schlechten Gefallen, der mich vom Gegentheil überzeugt.

Sans. Seute konnen Gie icon mas magen; Gie haben



eine Nichte gemonnen, die wohl beffer ist, als neunundneunzig Frau Grießgrams.

Frang (im Abgeben). Du haft Recht, Sans. Sprich mir von bem lieben Madchen, mahrend wir die Treppe hinauf steigen; so wird mir's nicht so sauer. (Beibe ab.)

(Der Borbang fallt.)

## Fünfter Act.

(Fran Griefigrams Schlafzimmer. 3m hintergrunde ein Bett mit Garbinen. Rechts ein Tifch, worauf zwei volle Beinfiaschen, eine Torte und eingemachte Früchte; baneben ein eiferner Gelbfaften.)

## Erfte Scene.

Franz Bertrams und Sans Bullers Stimmen (oben über ber Dede),

Saufens Stimme. Bir find entweder gu fruh oder gu fpat gefommen.

Bertrams Stimme (etwas entfernter). Wie fo?

Saufens St. Das Zimmer ift leer, ich bore fie im Bor- faale murmeln.

Bertrams St. Go lag uns geh'n.

Sanfeus St. Salt! halt! fie find noch nicht bier gewefen. Da fteben volle Flaschen, und ein ganger Tisch voll Ruchen.

Bertrams St. Lag mich bas auch feb'n.

Saufens St. (entfernt fich). Rechter Sand neben bem eifernen Kaften.

Bertrams St. (naber). Ja, ja, ich febe wohl, aber mich fo bucken, und auf bie Erde zu kauern, daß ift keine Sache für einen Podagriften. (Bei ben letten Worten entfernt fich bie Stimme wieber etwas.) Komm' bu her.

Sansens St. (naber). Eine Torte, wie ein Masterb; Ihnen brachte sie eine, die kaum so groß war als ein Komppaßkastchen. — St! sie kommen.

Bertrams St. Laß mich an bas loch.

#### Bmeite Scene.

#### Fran Griefigram und Chterborn.

Fr. Grieggr. Die heillofen Menschen! ich will Tag und Nacht beten, bag ber Born bes himmels erwache.

Enterb. Sochgeschatte Frau Griefgram, mit dem Beten werben wir nicht weit fommen.

Fr. Griefigr. Ach! es gab eine Zeit, wo man burch frommes Gebet es babin bringen konnte, baf Feuer aus ber Erbe loberte, und ganze Rotten verschlang. Damals waren schöne Zeiten!

Enterb. Fuimus Troes! waren jene Zeiten noch, so mußte vor allen Dingen bie Schriftstellerrotte verschlungen werden. Bas hilft bas Klagen? sie lachen in's Faustchen. Der Vergleich ift geschloffen.

Fr. Griefigr. Gegen Gie fich, mein trauter Geelenfreund! wir wollen unfern Gram durch leibliche Bohlthaten ein wenig zu milbern suchen. (Gie fchentt fleißig ein, und prafentirt Ruchen; beibe laffen fich's gut fcmeden.)

Enterb. In bem lumpichten Garten ware endlich wenig gelegen — ein belikates Beinchen — aber bas führt weiter. Der romanhafte Doktor wird es dabei nicht laffen — eine liebliche Manbeltorte — er wird so lange predigen und beklamiren, bis er die gutherzigen Narren zusammen gepredigt, und beklamirt hat. Und wenn bas geschieht — gute Nacht, Erbschaft!

Fr. Griefigr. Bergens = Mann! Gie machen mir angft und bange. Was ift babei zu thun?

Enterb. Gie muffen alle Befuche von dort her zu verhindern suchen.

Fr. Grieggr. Je du lieber Gott! habe ich benn nicht bie junge Dirne mit Spott und Sohn zurückgewiesen? Aber ber Kettenhund, ber Hans Buller, hat sie doch hereingeführt, und ich glaube, sie sit noch bei bem Alten, und greint ihm was vor.

Enterb. Ber?

Fr. Griefigr. Die Jungfer Steuereinnehmerin.

Enterb. Gie ift bei ihm?

Fr. Griefigr. Leider ja! (nachspottenb.) Sie wollte dem lieben Dheim zum Geburtstag Gluck munichen.

Enterb. Und Sie ließen fie bei ihm allein?

Fr. Griefigr. (mit einem gartlichen Seitenblid). Beil ich meinen Trauten erwartete.

Enterb. Gerviteur! Sochgeschätte Frau Griefigram, ba haben Gie einen Bod geschoffen. Ich tenne bas Mabchen, es ift eine Schmeichelkate.

Fr. Grieggr. Bas? eine folche unreife Dirne follte mich um ben Cohn meiner fechszehnjährigen Strapagen bringen? Bin ich beswegen bem alten Narren fo lange um ben Bart gegangen? habe ihm Supphen gekocht, die Arzenei mit meinem eigenen kleinen Finger eingerührt, die kranken Beine in Sasenfelle gewickelt, und seine abgedroschenen Seldenthaten hundertmal ergählen hören —

Bertrams St. (gebampft). Beftie!

Enterb. (fieht fic um). Was war bas? Es kam mir vor, als sprache Jemand.

Fr. Griefigr. Nicht boch, hier find wir ganz sicher. Dies ist mein Schlafgemach. Rein Sterblicher ist so verwegen, ohne meine Erlaubnif in dieses Seiligthum zu dringen. (Sie zeigt auf den eisernen Kaften.) Seh'n Sie, hier steht mein kleiner Narr, mein Liebling, mein Geldkasten; der lacht in sorgenvollen Stunden mich immer freundlich an. (Sie schließt ihn auf, Eyterborn wirft glerige Blide hinein.) Die großen Sacke da unten, lauter Silber! und hier — (sie holt zwei kleine Sacke heraus, und setzt sie auf den Tisch) ein Paar liebenswürdige Narrechen, ganz voll Gold.

Enterb. (ftreichelt bie Gade). Niedliche Dingerchen! man fühlt sich so sympathetisch angezogen.

Fr. Griefige. Das, mein suffer Freund, bringe ich Ihnen in die neue Wirthschaft. Aber was will das sagen? Ich hatte weit mehr bei Seite schaffen können. In hoffnung auf das Testament habe ich meiner Betriebsamkeit Schranken gesett. Ich habe hier und da ein Vortheilchen fahren lassen, wenn ich wußte, daß er es bemerken wurde, um ihn sicher zu machen. Der alte Narr läßt sich auf meine Gewissenhaftigkeit todtschlagen. — Noch ein Gläschen, mein trauter Freund.

Enterb. Gie sollen leben, meine mackere Frau Grießgram! Fr. Griefiger. Ich! in Ihren Urmen werbe ich erft recht zu leben anfangen.

Enterb. Ja, ja, Gerviteur! Wenn nur bas Teftament —

Fr. Grießer. Bringen Sie das Testament nur verabzebetermaßen in Ordnung. Sie können ja auch allenfalls ein Legat für die Nichte vorschlagen, das hat den Schein der Menschenliebe. Morgen in der Frühstunde will ich den Hans Buller entfernen, und dann dem Alten auf seine eigene Manier einheizen; ein Schaugericht von Edelmuth— eine Sauce von Thränen— bis er sich entschließt, nach Ihnen zu schieden. Dann schmieden wir das Eisen, weil es warm ist, und hat er einmal unterschrieben, so mag sein letztes Stündlein schlagen, je eher je lieber!

Franz (mit lauter Stimme). Halt Er an! Otterngezücht! euch foll bas Donnerwetter! — (Man bort oben ein polternbes Geräusch.)

Enterb. (fpringt angfilich auf).

Fr. Grießgr. (zittert). Uch! — wie wird mir — das war der Ulte — er hat uns behorcht — wir sind verloren — der Satan ist im Spiele — mein Riechstäschen — trauter Geelenfreund! — dort auf dem Fenster — das Spirituszgläschen — (sie finkt ohnmächtig zurüch).

Epterb. Serviteur! Ich mache mich aus dem Staube. Aber umsonst will ich meine Zeit bei der alten Here nicht versoren haben. (Er nimmt einen von den Beuteln mit Gold, verbirgt ihn im Busen, und wischt davon. Nach einer kurzen Pause kehrt er wieder zurud.) Alle Teufel! sie sind schon unten an der Treppe. Nun ist guter Rath theuer. (Er sieht sich einen Augenblick zweisfelhaft um.) Da hat sie der Henker schon im Vorsaale. (Er

wirst fich auf bas Bett ber Frau Griefigram, und zieht bie Worhange gu.)

#### Britte Scene.

Frang Bertram. Sans Buller. Die Vorigen.

Franz. Pog Element! ihr Korfaren! — — ba! ba liegt bas Beeft, und streckt alle viere von sich. Wenn sie stirbt, so betrügt sie auch noch ben Galgen. (Er fieht fich um.) Wo ist benn ber saubere Helfershelfer geblieben?

Sans. Er kann nicht entwischt sein; ich war wie der Blit unten an der Treppe. (Er sucht im Bimmer.)

Franz. Lag ihn laufen. Das boje Gewiffen wird ihn ichon einholen.

Sans. Siehe da ein Schuh! (Er foldat bie Bettgarbine ein wenig gurud.) Und in dem Schuh ein Fuß. Wo ein Fuß ift, da findet sich auch wohl mehr. (Er zieht Spterborn bei ben Beisnen aus bem Bette.) Gehorfamer Diener, herr Ubvokat!

Enterb. Gerviteur!

Frang. Gi, ei, mein maderer Enterborn! Bie fommen Sie in bies feufche Witwenbett?

Syterb. Es überfiel mich eine Schläfrigkeit. Die Frau Griefigram hat mir ba ein Glaschen alten Bein vorgefest — ich kann nicht viel vertragen —

Sans (wirb ben Bipfel bes Bentels gewahr, und gieht ihm bas Sachen aus bem Bufen). Vermuthlich haben Sie im Raufch bies Beutelchen ergriffen?

Enterb. (mit angfilicher Stanbhaftigfeit). Mein Freund, was untersteht Er sich ? ich bin ein ehrlicher Mann, bas weiß bie gange Welt.

Franz. Serr! Er ift ein Schurke! bas weiß ich. Packe Er sich aus bem Sause, und banke Er es meinem Pobagra, bag ich die betrogene Welt nicht fublbar an Ihm rache.

Enterb. Ein Schurke? Sa! ha! ha! Serviteur! Werfuchen Sie es einmal, das laut zu fagen; es glaubt Ihnen doch kein Mensch. Wer einmal reich ist, den ehrt die Welt, und Niemand fragt, wie er zu seinem Reichthum gekommen. Eben so auch mit dem Ruf der Ehrlichkeit.

Frang. Leiber.

Enterb. D'rum rathe ich Ihnen, ju schweigen. Die Frau Griefigram hat Sie betrogen, und ich hab' bie Frau Griefigram betrogen, benn ein Sagestolz und ein altes ver-liebtes Weib verdienen es nicht besser.

Sans (fpudt in bie Sanbe). herr Rapitan, ich bitte um Erlaubniß -

Franz. Caf ihn laufen. Er hat mir zum ersten Male in seinem Leben die Wahrheit gesagt, und bafur bin ich ihm Dank schulbig.

Enterb. Ich könnte mich rachen; ich könnte ben gangen Vorfall zu Ihrem Nachtheil verbreiten, benn mir wird bie Welt mehr Glauben beimeffen als Ihnen; aber ich will großmuthig sein, ich will schweigen. Serviteur! (Ab.)

#### Vierte Scene.

#### Die Vorigen, ohne Enterborn.

Franz. Pog Element! ber Spigbube hat Recht. Unverschämtheit ist die beste Wasse gegen einen ehrlichen Kerl. Man wird verblufft, man wird ganz confus — und ehe man sich noch besinnen kann, ob man lachen oder zuschlagen soll, hat der Schurke feinen Kopf schon aus der Schlinge ge-

Sand. Bas machen wir nun mit ber?

Frang. 3ft fie tobt?

Sans. Ei warum nicht gar! bie hat ein Ragenleben.

Freng. Wenn ich fort bin, so wirf sie aus bem Saufe. Sorft bu? bag fie mir nicht wieber vor bie Augen kommt.

Sans. Dem himmel sei Dank! bas ist eine Commission, auf die ich seit sechszehn Jahren gelauert habe. Uber wo bleibt ber ungerechte Mammon?

Frang. Den ichente ich bir.

Sans. Bewahre mich ber Simmel vor bem Gun-

Frang. Du kannft ein Sofpital bavon ftiften.

Sans. Damit ber liebe Gott durch die Finger sehe, und gleichsam Theil am Raube nehme! — Nein, der Teufel lacht in's Faustchen, so oft gestohl'nes Gelb zu frommen Stiftuntungen verwandt wird.

Franz. Run, so thue bamit was bu willft. Test hilf mir in ben Bagen, und bann erpebire bas Beibsstück. Deinen Rapport bringst bu mir in den Garten. Peter soll mit mir fahren.

Sans. Bohl. (Er begleitet feinen Berrn).

Franz (bleibt an ber Thur noch einmal ftehn, und wirft einen unruhigen Blid auf Frau Grießgram). Sm! es ist curios. Glaubst bu mir, Hans, daß es mir sauer wird, das Beeft zu verstoßen?

Sons. Die lange Gewohnheit -

Braug. Die Bewohnheit ift bes Ochicfals Baubertafche.

Ich glaube, um ben Teufel lieb zu gewinnen, barf man nur zwanzig Jahr mit ihm an Ginem Tifche effen. (Beibe ab.)

## fünfte Scene.

(Gobalb Frau Grieggram fich allein mertt, folagt fie bie Augen auf, ichielt nach ber Thur, bann nach ben Benteln auf bem Tifche, bann nach bem eifernen Raften. Endlich faltet fte anbachtig die Ganbe.)

Die Gottlosen triumphiren! Was ich durch Arbeit und Gebet sauer erworden, damit soll der rohe Lammel, der Sans Buller, thun, was er Lust hat? — ich dachte, ich müßte zum zweiten Male in Ohnmacht sinken, als ich das hörte — Du lieber Gott! wenn du deiner Magd diesmal gnädig durchhilfst, so verspricht sie dir ein rothsammtnes Altartuch mit goldenen Frangen, in der Kirche der heiligen Ursula! — St! ich höre schon den plumpen Fußtritt. (Sie fiellt sich wieder ohnmächtig.)

## Sechste Scene.

#### Hans Buller. Frau Griefigram.

Sans. Noch immer in Ohnmacht? ba wollen wir bath helfen. (Er nimmt einen Bentel vom Tifch, und klingelt ihr bamit um bie Ohren. Frau Grießgram öffnet bie Augen.) Aha! sie schlägt schon die Augen auf. (Er klingelt noch einmal, fie ftreckt bie Hand nach bem Beutel aus.) Jest kommt sie zu sich.

Fr. Grieggram. Bo bin ich?

Sans. Wo Gie fechzehn Jahre zu lang gewefen ift. Aber in funf Minuten wird Gie braugen vor der Thure fein.

Fr. Grieggram. Go werben treue Dienfte belohnt?

Sans. Dem Teufel hat Gie gebient, ber wird Gie fcon belohnen.

Fr. Grieggram. Gottlofer Menfc!

Sans. Fromme Frau! pade Gie Ihren geftohlenen Rram zusammen, und gehe Gie flugs aus bem Sause.

Fr. Grieggram. Er ift ein Grobian! Bon Ihm laffe ich mir nichts befehlen.

Hans. Frau Griefigram, sei Sie gescheit, wir wiffen Alles, wir haben Alles mit angehört. Der Herr Kapitan laft Sie freundlichst um die Gefälligkeit ersuchen, ihm nicht wieder vor die Augen zu kommen.

Fr. Griefigr. Das mag er mir felbst fagen, wenn er Berg bagu hat.

Saus. Er meint, sein Serz sei bazu nicht vonnöthen. Hans Bullers Mund, und im Nothfall Sans Bullers Fäuste —

Fr. Griefigr. Lieber Sans, Er ift ein Spafivogel. Sier hat Er einen Gulben, trinke Er auf meine Gesundheit.

Sans. Lieber wollte ich verdursten, als auf Ihre Gefundheit trinken. Marsch! fort! ben Kasten ba mag Sie verschließen, und die Thure versiegeln. Jest muß ich zu meinem Herrn und habe nicht Zeit, auf Ihr Gepäcke zu warten.

Fr. Griefigr. (bie ihren Kaften forgfältig verschließt). Je bu mein Gott! bis morgen fruh werde ich boch im Sause bleiben durfen?

Sans. Nicht eine Minute langer. Es foll heute Abend noch gerauchert werben. Lichte Gie Ihre Unter und pace Gie fich aus unserm Safen, oder wir schießen aus ber Festung.

Fr. Griefige. Aber meine Sabseligkeiten, meine Bebetbucher -

Sans. Schicke Sie morgen nach bem ganzen Kram. Alles was ben Geruch von Ihrer Frommigkeit hat, foll richtig abgeliefert werben.

Fr. Griefige. Das geht nicht, ich muß felbst dabei fein.

Sans. Ich sage aber nein! es lauft wider meine Orbre.

Fr. Griefar. Ich fage aber ja! und gebe nicht von ber Stelle.

Sans. Bas? Sie geht nicht von ber Stelle? Fr. Griegge. Nein!

Sans. Much wenn ich Gie bitte?

Fr. Guickgr. Und wenn Er mir zu Füßen fiele. Ich

Sans. Unmöglich! die fromme Frau Griefigram follte meinen Bitten widerfteh'n? (Er geht anf fle gu, folieft fie feft in feine Arme, und fpricht, indem er fie, trot alles Straubens, langfam nach der Thare fchiebt:)

Meine theure Frau Grießgram! — laffen Sie fich erweichen! — haben Sie bie Gute, sich aus bem Sause zu paeken! — O! ich sebe, Ihr gutes Serz fangt schon an, gerührt zu werben — Aber eilen Sie nicht so — vergönnen Sie mir einen herzeVII.

Fr. Grießgr. (zu gleicher Beit). Untersteh' Er sich! — laß Er mich zufrieden! — Hand! ich kraße Ihm die Augen aus! — Hand! ich beiße Ihm in die Nase! — lieber Hand! ich schene Ihm einen Louisd'or — Guter Hand! — ehrlicher Hand!

brechenden Abschied — wie? Sie sind schon an der Thure? — nun, leben Sie wohl, meine holbe Freundin! — ber Teufel wolle Sie gefund erzhalten, und Ihnen noch viele Freuden schenken.

Teufelbkerl! — grobe Beftie! — (Man hört bie letten Borte unr noch in ber Ferne.)

#### Siebente Scene.

(Ein Garten. Bu beiben Seiten Lauben.) Philipp Bertram und Anne.

Phil. Lag mich, gute Unne, lag mich bei jedem Schritt die Erinnerung an meine Jugendfreuden haschen. So mandes Jahr war mir der Ort zuwider, weil selbst an heitern Tagen der Bruderzwist wie eine Gewitterwolke über diesen Garten schwebte. Endlich ist am Abend meines Lebens der Horizont entwölkt. Ich athme frei, ich darf ihn wieder lieben! — mir ist zu Muthe, als hatte ich hier im Gerbst ein Rleinod verloren, der Winterschnee habe es bedeckt, und nun, da die Frühlingssonne den Schnee weggeschmolzen, fände ich unverhofft mein Kleinod wieder.

Anne. Er hat Mamsell Lottchen so freundlich empfangen. Nun bin ich ihm auch wieder gut. Er ist doch noch der alte Franz.

Phil. D, gewiß! er ist gut! er ist immer gut gewesen! Bose Menschen konnen einen Spiegel wohl anhauchen, boch bie warme hand ber Liebe verwischt ben giftigen hauch über Eurz oder lang, und er wirft bann, wie zuvor, bas Bruber-bild zuruck. — Siehst bu bie Namenszüge in bieser Linde?

P. und F. Sie find feit dreifig Jahren mit der Rinde verwachsen, doch ihre Spuren bleiben unvertilgbar.

Unne. Muf biefem Plate habe ich oft Raffee gekocht, und bie jungen Berren suchten burres Reifigholg gum Reuer.

Phil. Laf uns hier in der Laube sigen, wo ich so oft meinen Katechismus auswendig gelernt, und bei meinem Exercitium geschwist habe. (Sie geben in die eine Laube. Philipp set sich. Pause.) Wer darf sagen, das Alter habe keine Breuben, wenn es in der Nückerinnerung an frohe Jugendtage schwelgt? — Die Jugend genießt weniger die Gegenwart, als das Alter die Vergangenheit.

#### Achte Scene.

Frang Bertram (von einem Bebienten geleitet). Die Borigen.

Franz (noch im hintergrunde). Salt Er an! (Er fieht fich ftid und wehmuthig um, und ift bemuht, feine Ruhrung zu verbergen. Enblich fagt er zu bem Bebienten mit weggewandtem Gefichte:) Geh' jum Teufel!

Der Bediente (fieht ihn zweifelhaft an).

Franz (fanfter). Beh', sage ich; bleib' indeffen vor ber Thur. Ich kann mir schon allein helfen, bis Sans kommt. (Der Bebiente geht ab.)

Franz. Der Menich foll meine Thranen nicht feb'n. Solche Leute lachen, wenn ein alter Kerl weint. (Er fieht auf feine Krude gelehnt, und beschaut ben Garten von allen Seiten.)

Phil. Go wohl war mir lange nicht.

Franz (in die Ferne blident). Siehe da, der alte Birnbaum! Pot Element! der alte Birnbaum lebt auch noch — und ist

voller Bluten — wie oft habe ich mit meinem Bruber ba oben geseffen — Verdammt! daß ich bas Podagra habe! ich möchte gar zu gern noch einmal da oben figen.

Phil. Spricht da nicht Jemand?

Unne (fcaut aus ber Laube). Gin alter herr geht fpa-

Shil. Wird wohl einer von des Doktors Gaften fein.

Franz. Bar nicht hier meiner Mutter Blumenftact? ber Plat ift ganz verwilbert. Sieh', da friecht wohl gar eine Kröte. Fort! du Bruder Zwietracht! (Er schleubert fie mit ber Krude fort.)

Anne. Wie die Spinnen hier überall ihre Rege aus-

Phil. Bo Eintracht flieht, ba niften Spinnen.

Franz. Ich will mich boch in die Laube fegen, wo ich immer den Robinfon las. (Er fest fic in die andere Laube.)

Phil. Der Fremde wird auf den Doktor warten. Wo er nur bleiben mag?

Unne. Mamfel Lottchen sucht Beilchen auf ber Biefe. Er wird ihr wohl suchen belfen.

Frang. Ber mag ber arme frante Mann fein? Er fieht ubel aus.

Phil. Sore boch, Unne! bas Geficht bes alten Mannes bort kommt mir bekannt vor.

Franz. Ich muß ihn sonst schon irgendwo gefehn haben.

Phil. Kannst'du bich nicht auf seine Züge befinnen? Franz. Auch bie Alte sieht aus, als ob ich einmal von ihr geträumt hatte.

Anne. Es ift mir wohl fo, als ob es ein alter Bekannter mare. Da kommt ber Doktor, ber wird am besten wiffen —

#### Mennte Scene.

#### Doftor Bluhm. Die Borigen.

Bluhm (geht gu Frang). Willfommen, lieber alter Freund; wie gefällt es Ihnen bier?

Frang. Es gefällt mir fo gut, baß ich wohl hier fterben möchte. (Er gieht ihn gu fich.) Goren Sie doch, lieber Doktor, ift ber kranke Mann dort einer von Ihren Gaften?

Bluhm. Ja.

Frang. Ich glaube, Gie wollen hier ein Sofpital anlegen? haben Gie lauter Kranke gebeten?

Bluhm. Um fie Alle gefund zu entlaffen.

Frang. Ber ift der Mann?

Blubm. Rennen Gie ihn nicht?

Frang. Wenn Gie mir ihn nennen, fo erinnere ich mich wohl wieder.

Bluhm. Fragen Gie Ihr Berg um feinen Namen. Frang (ftutt). Mein Berg?

# Behnte Scene.

#### Lottchen. Die Borigen.

Lottchen (fommt mit einer Schürze voll Blumen). Franz. Sieh' da, Lottchen! bist du auch hier? Lottchen (firent ihre Blumen von einer Laube bis zur andern). Franz. Was machst du da?

Phil. Cottchen! was machft bu ba?

Lottchen. Ich streue Blumen auf einen Weg, ber so lange mit Dornen bestreut mar.

Frang. Bas foll bas beißen ?

Phil. (wintt Blubm gu fich). Lieber Doktor, fagen Gie mir um Gotteswillen, wer ift ber frembe Mann?

Bluhm. Ich habe ihn eingeladen, weil heute fein Beburtstag ift.

Phil. (erfcuttert). Gein Geburtstag?

Frang (unrubig). Lottchen, komm ber, kennst bu ben Fremden bort?

Lottchen. D ja, recht gut.

Frang. Ber ift er?

Lotteben. Bor funfzehn Jahren hatten Gie bas nicht gefragt.

Frang. Dos Glement! wer ift er?

Lottchen (fliegt hinuber nach ber anbern Laube, und wirft fich an ihres Baters Sals). Er ift mein Bater!

(Stumme Baufe. Die Brüber find bewegt, und bliden verftoblen nach einander bin. Blubm betrachtet beibe forschend und mit geheimer Frende.)

Frang (für fich). Wie frank er ausfieht!

Phil. (für fich). Wie alt er geworden!

Frang (für fich). Wie armselig sein Aufzug! — Er hat wohl Noth gelitten, indeffen bie Frau Griefigram mich bestahl.

Phil. (für fic). Pfui, ber falfchen Scham, die mich abhalt in feinen Urm ju finten.

Lottchen (fniet in ber Mitte ber Bubne auf bie Blumen, ftredt

ihre beiben Ganbe nach ben Lauben aus, und blidt wechselsweise mit freundlicher Behmuth auf Bater und Oheim).

Shil. (fteht auf, und thut einen Schritt aus ber Laube).

Frang (febr unruhig). Pot Element! ich glaube, er fommt.

Lottchen. Bu mir! lieber Dheim!

Frang (fieht auf). Bu bir? — was foll ich benn bei bir? Lotteben, Bu mir! mein Bater!

Phil. Gern, meine Lochter. (Er tritt ju ihr, und fast ihre Sanb.)

Lottchen (mit fuger, bittenber Stimme). Bu mir ! lieber Obeim!

Frang. Mun, ja boch! (Er tritt naber.)

Lottchen. Ihre Sand -

Frang (weggewandt). Da ift fie ja.

Lottchen. Maber! naber! (fie zieht beibe Sanbe gusammen). Shil. (mit tieffter Behmuth). Bruder!

Frang (fieht ihn an, wirft bie Rrude weg, und breitet bie Arme aus).

35hil. (fintt an fein Berg).

Lottchen (fpringt auf und wirft fich in Blubme Arme). Dant !

auter Mann!

Franz (fast Philipps Kopf mit beiben Hanben). Sieh' mich an, Bruder! Auge in Auge! Laß mich seh'n, ob da noch ein Kunke von Groll unter ber Asche glimmt?

Shil. Giehft du nicht die Thrane, die den letten Funken

auslöschte ?

Franz (immer in heftiger Bewegung, fast ihn bei beiben Armen). Mensch! du siehst aus, wie ein Jammerbild. Du haft Noth gelitten, beine Gestalt wirft mir bas vor. Phil. 3ch bin frank gewesen.

Franz. Go fei nun wieder gefund, fonft komme ich bir nicht über die Schwelle.

Phil. Guter Bruder! bu haft, trot unferer Berhaltniffe, mich wohlthätig unterftust!

Franz. Bas? - willft bu mich verhöhnen? -

Abil. Bift bu es nicht, ber meine Rechnungen be-

Franz. Halt Er an!

Phil. Den Sauszins, die Upotheke -

Frang. Philipp, ichlag mir lieber in's Geficht!

Bluhm. Verzeihen Sie mir, bester Nater, ben frommen Betrug. Ich bachte auf Mittel, Ihre herzen einander zu nähern, und handelte im Namen Ihres Brubers.

Frang. Berr! Gie ftrafen mich bart, aber ich bante für

die Lection.

Phil. Q, Tochter! welch einen Gobn haft bu mir geichenkt!

Franz. Sohn? was ist das?

Phil. Diefer eble Mann, dem Unschuld und Bergensgute für Reichthum gelten —

Franz. Ich verstehe. Das ist brav! Aber arm ist bas Mäbchen nicht. Sie ist ja meine einzige Erbin. Nicht wahr, Lottchen? O, wir kennen uns schon. (Auf Annen beutenb.) Nun, was heult benn bie bort?

Phil. Die gute Alte freut fich.

Franz. Es ift boch wohl nicht gar — die alte Unne? Phil. Freilich ift fie es.

Frang. Unne! bift bu es? gib mir bie Sand, bie mir fo manches Butterbrot geschnitten hat. Saft redlich ausge-

halten - nun, bafur fouft bu auch: gefattert werben, wenn bir tein Zahn mehr übrig ift.

Anne (foluchenb). Ich fann — noch nicht reben —

Franz. So hatt' das Maul! man fieht es ja wohl, bag bir die Thranen aus bem herzen kommen. — Aber, zum Benker! herr Doktor, wo ist benn mein Podagra geblieben? Ich glaube, bas ift in die Krucke gefahren.

## Lette Scene.

#### Sans. Die Borigen.

Sans. Glud ju! Berr Kapitan, Die Frau Griefigram ift transportirt.

Franz. Ift fie? Glud auf die Reife! - nun , ehrlicher Sans, habe ich Niemanden mehr als dich.

Phil. Und mich.

Lottchen. Und mich.

Bluhm. Und mich.

Franz. Ja? — euch Alle? — kommt boch einmal her — last sehen, ob ich euch Alle mit einem Urme umfaffen kann? — was schabet bas? mein Berz umfast euch!

Sans. herr Kapitan, seh' ich recht? Ihr herr Bruber? Franz. Freilich, alter Knabe! Alles vergeffen! sie haben mich alle wieder lieb! — weißt du noch, wie ich die franzöfsiche Prise nahm? wie ich in einer Stunde so reich wurde? — O! ich bin jest in Einer Minute weit reicher geworden! — Komm her, Bruder Philipp! (Er nimmt ihn in seinen Arm.) Nenne mich auch einmal wieder Franz.

Phil. Mein Frang!

Frang. Go ift's recht! her ju mir, Lottchen! (Er nimmt

fie in ben anbern Arm.) Du weißt, was ich beiner Mutter verfprochen habe? — was meinst bu, Philipp? ich hoffe, sie ist bier mitten unter uns. (Er biedt anbächtig gen himmel.)

Bluhm (mit bober Rubrung). D! wenn doch alle Menschen wüßten, wie selig belohnend es ift, Frieden zu ftiften!

Hand (voll wehmuthiger Freube zu Annen). Nehme Sie mir's nicht übel — Sie mag sein, wer Sie will — ich muß Ihr um ben Halb fallen. (Er umarmt bie schluchzenbe Anne.)

(Der Borhang fallt.)

#### Die

# Verwandtschaften.

Ein &uftfpiel in fünf Aufgügen.

Erfchien 1798.

#### Perfonen.

Sans Bollmuth, ein Bamer.
Marthe, fein Beib.
Anton, ihr Sohn.
Beter Bollmuth.
Gretchen, feine Tochter.
Gottlieb Bollmuth, fürfilicher Rath.
Mar, fein Sohn.
Frau Morgan, feine Haushälterin.
Ein Schiffer.
Der Birth zum goldnen Schiff.
Matrofen.
Einige herren, Damen und Kinber.

(Die Scene ist theils in einem Dorfe, theils in einer benachbarten Seeftabt.)

## Erster Act.

# Erfte Scene.

(Gine Stube in Sans Bollmuth's Saufe, bie einen wohlhabenben Bauer verrath. Rechts eine Rammerthur. Links fuhren einige Stufen nach bem obern Stockwert. Im hintergrunge ein großer Rachelofen.)

Gretchen (fist am Spinnrab, und fucht fich bes Schlafs zu erweb= ren; fie fpinnt und nict bazwischen. Gine Lampe brenut am Tifche).

Marthe (fommt aus ber Kammer, fieht bem Dinge eine Beile argerlich zu, nahert fich Gretchen leife, und brudt ihr, ba fie eben wieder niden will, ben Kopf auf ben Bufen).

Gretchen (fahrt erschroden in bie Sobe, und fieht Marthen mit großen, ftarren Augen und offenem Munbe an).

Marthe (um ju fpotten, thut bas namliche).

Gretchen (befinnt fich endlich, und fangt rafch an gu fpinnen).

Marthe. Guten Morgen, Jungfer.

Gretchen. Guten Abend, liebe Muhme.

Marthe. Fein fleißig, wie man fieht?

Gretchen. Ich war ein wenig eingeschlummert.

Marthe. Kaum fliegen die Suhner auf, fo fallen die Augen gu.

Gretchen. Daran ift die Dammerung Schuld.

Marthe. Und Nachmittage die Site, nicht mahr? Faulbeit verfriecht fich vor Sonne, Mond und Sternen. — Reiche Leute muffen schlafen, dazu find fie auf der Welt, und es ware zu munichen, sie thaten nichts Schlimmeres; aber eine arme Dirne muß wachsam sein, wie die klugen Jungfrauen. — Laß' doch seh'n (fie besieht die Arbeit) Madchen! schämst du bich nicht? rauh und ungleich, Faden so bicke als des Umtmanns Zopf.

Gretchen. Gi, der Unton war hier.

Marthe. Mun, was hat denn Unton mit beinem Spinnrad zu ichaffen ?

Gretchen. Er war muthwillig. Balb riß er mir bie Schnur entzwei, balb schnitt er mir ben Faben ab. Ich schlug ihn auf bie Finger, ba trieb er's noch ärger.

Marthe. hinter bie Ohren hattest bu ihn schlagen sollen.

Gretchen. Warum nicht gar? ich war ja nicht im Ernft bofe.

Marthe. Aber du bift ihm wohl im Ernft recht gut?

Gretchen. Das versteht fich, recht vom Bergen.

Marthe (fpöttifc). Wirklich?

Gretchen. Und er mir auch.

Marthe. Gi! — und bu schämst bich gar nicht, mir bas so unter bie Rase zu sagen?

Gretchen. Ochamen? wofür benn? Unton ift ja mein Better.

Marthe. Rind, ein Vetter ift eine Mannsperson, und ber bofe Feind verftellt fich auch zuweilen in einen Vetter.

Gretchen. Er thut mir nichts zu Leibe, er necht mich nur.

Marthe. Sute bich vor bem Necken. Jungen Ragen und neckenden Burschen traut man nichts Boses zu; aber ehe man sich's versieht, hat man eine Schmarre weg.

Gretchen. Aber bas heilt wieber.

Marthe. Ja doch, wenn der Neid nicht jede Narbe aufspurte, und noch nach funfzig Jahren sich bei Gevatterschmäusen in die Ohren zischelte, wie es damit zugegangen.

Gretchen. Man lagt ihn gifcheln.

Marthe. Ja, wenn man vornehm ift, kann man thun, was man will; die Leute verachten Einen, und buden sich boch. Aber ein armes Bauermadchen von funfzehn Jahren muß gar nicht wiffen, baß es Mannspersonen auf der Welt gibt.

Gretchen. Gind fie boch nun einmal ba.

Marthe. Leiber!

Gretchen. Und find unfere Rebenmenichen -

Marthe. Das ift eben ichlimm. Unter uns follten fie fteben, und nicht neben uns. Unton ift auch fo ein wilber Bursche, ber wird nicht eber vernünftig werden, bis er eine wackere Frau bekommt.

Gretchen. Unton? eine Frau?

Marthe. Allerdings. Ich komme eben von unferm Nachbar, bem Schulzen. Merkft du was?

Gretchen (fcuttelt ben Ropf).

Marthe. Des Schulzen Tochter. Morgen ift die Ver-lobung.

Gretchen (laut auflachenb). Zwischen Unton und der rothköpfigen Liese? Uch warum nicht gar!

Marthe. Nun, was hast denn du an ihr auszuseten?

Gretchen. Gie ist ja bucklig.

Marthe. Gi, bas war ihre Mutter auch.

Gretchen. Gie hat frumme Beine.

Marthe. Defto beffer! fo wird fie nicht alle Sonntage in ber Schenke tangen.

Gretihen. Und viele Laufend Gommerfproffen -

Marthe. Aber auch viele Taufend Thaler. Bah! - mer reich ift, hat das beste Waschwasser für Sommersproffen.

Gretchen. Gie ift boshaft wie eine Rage.

Marthe. Aber bie Ragen haben fein Gelb.

Gretchen. Sochmuthig, aufgeblafen -

Marthe. Das find alle reichen Ceute.

- Gretchen. Und bumm babei.

Marthe. Warum soll sie sich benn bie Muhe nehmen, etwas zu lernen? Die Menschen bucken sich vor vollen Taschen, und nicht vor vollen Köpfen.

Bretchen. Die nimmt Better Unton gewißuricht.

Marthe. Erifoll fio aber nehmen, und foll froh fein, wenn fie'ihn nimmt.

Gertchen. Dit ber kann er ja fein vernünftiges Wort reben.

Marthe. Aber effen und trinken kann er mit ihr, und bas recht viel.

Gretchen. Und wenn er fatt ift?

Marthe. Dann faullenzt er, wie die großen herren.

" Gretchen (lacht unb fchättelt ben Ropf).

Marthe. Nun, mas fcuttelft bu ben Ropf? he?

Goetchen. Ich verwette meinen neuen Strobbut mit bem blauen Banbe, Votter Unton thut es nicht.

Marthe. Und ich setze ein Dutend Ohrfeigen bagegen, er thut es. Geh' und hole bas Abendbrot fur Anton herein, aber sei sparsam mit der Butter.

Gretchen (indem fie auffieht und geht). Wenn ich mir das

Sochzeitskranzchen auf den rothen Saaren denke. Sa! ha! ha! (Gie geht ab.)

### Bweite Scene.

Marthe (allein. Bernach) Sans Bollmuth.

Marthe. Nafeweises Mäden! ift blutarm, und raisonnirt in den Tag hinein, als ob es Geld die Hulle und die Fülle hatte. — Krumme Beine — Sommersproffen — was will das sagen? Ich wette, wenn sie umsern Schulmeister einen harten Gulden gibt, so macht er Verse auf ihre Schönheit. (Sie geht an die Treppe.) He da! Hans! wo steefst du?

Sans (von oben). Bas gibts?

Marthe. Romm berunter, ich habe mit bir zu reben.

Sans. Ich kann nicht, die Frangofen find über ben Abein gegangen.

Marthe. Bas geht es bich an?

Sand. Ich muß bem herrn Pfarrer bie Zeitungen wieder bringen.

Marthe. Romm nur, ich habe bir auch etwas nagelneues ju fagen.

Saus. Etwas Neues? ich fomme gleich.

Marthe. Alter Narr! mit Neuigkeiten locke ich ihn bis in die Pferbeschwemme. Immer wollen die Menschen wissen, was sich auf hundert Meilen weit zuträgt, aber was im Sause vorgeht, darum bekummert sich keiner.

Sans (fommt). Run, Marthe? ift etwa ein Courier burch unfer Dorf gegangen?

Marthe. Uch Poffen!

Sans. Poffen! ein Courier! wichtige Depefchen!

Marthe. Muß benn eben Alles wichtig sein, was ein Courier bringt? Ging boch einmal einer hier durch, und brachte eine Pastete aus Frankreich, die sollte warm bleiben bis nach Wien. Die reichen Leute bezahlen ihre Narrheiten doppelt, damit sie sie früher haben, als andere Menschen.

Sans. Sa! ha! ha! Siehst du, Marthe, das verstehst du nicht. Die Pastete — bas war vermuthlich nur ein Pfiff — und in der Pastete lag die Depesche versteckt.

Marthe. Da haben wir's! wenn die Bornehmen dumme Streiche machen, so suchen wir tiefe Beisheit dahinter, wenn auch die Albernheit noch so flar am Tage liegt.

Sans. Ei, bas kann ich Niemanden verdenken, daß er Couriere kommen läßt, wenn er's bezahlen kann. Denke dir nur die Freude! die Ehre! — ein Courier reitet die Straße herauf, und bläft: "Schnetterdeng! Schnetterdeng!" Die Leute fahren mit den Köpfen an die Fenster — was gibt's Neues? — der Courier halt nun zum Exempel vor meiner Thur — prr! — gleich sammeln sich die Menschen um ihn her — murmeln — fragen — er ist stumm wie ein Fisch. Jest tappt er mit den großen Stiefeln die Treppe herauf, und überreicht mir seine Depesche. Ich trete gravitätisch an's Fenster, und lese. Die Leute unten auf der Straße machen lange Halse —

Marthe. Und feben beine langen Ohren, Marr!

Sans. Mun lege ich die Briefe langsam bei Seite, und bleibe gleichsam in tiefen Bedanken fteben -

Marthe. Bis bich beine Frau in bie Rippen ftoft. (Sie thut et.)

Saus. Marthe, bas ichidt fich nicht.

Marthe. Es ware beffer, bu bachteft an bein Bauswefen.

Sans. Ich bin ein Beltburger. In Europa sieht es bunt aus.

Marthe. In beinem Saufe noch bunter.

Sans. Die Menschen wollen kluger sein, als ihre Bor-fahren -

Marthe. Unton und Gretchen werden balb fluger fein als wir.

Saus. Man muß ihnen Zaum und Gebig anlegen.

Marthe. Man muß ben Unton verheirathen.

Hand. Ach! da haft du wohl Recht. Wenn man alle Menschen verheirathen könnte, es murbe nie eine Revolution entstehen.

Marthe. Beil die Beiber auf Ordnung halten. Benn ihr und nicht hattet, ihr ginget zu Grunde.

Sans. Schwimmen wir benn jest oben auf?

Marthe. Das follt ihr auch nicht. Man muß euch ben Kopf ein wenig unter Waffer halten. Der Unton ift auch so ein Sausewind, d'rum habe ich ihm eine vernünftige Frau ausgesucht.

Saus. Bas nennft du vernünftig?

Marthe. Bas die gange Belt fo nennt.

Sans. Alfo reich?

Marthe. Allerdings.

Sans. Laß doch hören.

Marthe. Des Ochulgens Tochter.

Saus. Sm! bm! Das gefällt mir nicht.

Marthe. Das wundert mich, es ift boch eine Reuigkeit.

Sans. Aber fie taugt nicht viel.

Marthe. Go? — Du Beisheitsfreffer! Darf man fragen, mas bu daran auszusegen haft?

Sans. Erftens: ift ber Bater ein Simpler, ber keine Zeitungen lieft, und neulich meinte, wenn die Spanier Gibraltar angreifen wollten, so mußten sie durch Deutschland markchiren.

Marthe. Laß sie marschiren, wo sie Lust haben.

Saust Sie können aber unmöglich Luft haben, burch Deutschland zu marschiren; benn -

Marther Denn ich will nichts weiter von den Spaniern wissen:

Sans. Und ein lofes Maul -

Manthe. Und Gelb.

Sans. Und einen Buckel -

Martine. Und Geld.

Sand. Gelb! Gelb! find wir benn fo arm; bag wir unfer einziges Kind in's Fegefeuer jagen muffen?

Marthe. Wer Gelb hat, kann sich auch im Fegefeuer einen guten Tag pflegen, und der Teufel selbst hat Respeckt vor ihm.

Hand. Dann haft bu brittens bas Wichtigste vergeffen. Marthe. Freilich habe ich vergeffen, baß bu ein Narr bift, benn ich gar nicht hatte um Rath fragen sollen.

Sans. Du weißt boch, bag ber Schulze nur ein Findel- Eind ift?

Marthe. Da hört man den Dummrian! ber Schulze ist seint zwanzig Inhren ein reicher Mann, und folglich seine herkunft ohne Ladel. Sans. Aber mein Bruder Gottlieb in ber Stadt ift fürstlicher Rath, und halt auf Ehre.

Marthe. Und bes Schulzens fürstliche Thaler werben hochgeehrt. Ich habe manche junge Gerren vom Hofe zu ihm schleichen seh'n. Da standen fie fein bemüchig mit dem Hut in der Hand, und ber Schulze racte kaum feine Müße.

Han behutsam geb'n.

Marthe. Dein vornehmer Gerr Bruber betummert fich wenig um uns. Kurz und gut, Anton muß verheirathet werben, ehe ein Ungend geschieht.

Sons. Gin Unglutt?

Marthe. Allerdings. Der Bursche ift zwanzig Jahre alt, und Gretchen sechszehn.

Hand. Mun? was folgt baraus?

Marthe. Daß du ein Dummkopf von felbzig Jahren bift, ber bas nicht begreift.

Some. Brubers Rinder! -- wo beneft bur bin'?

Marthe. Bruders Kinder haben Biefich und Blut, mohnen unter einem Dache, konnen Dispens erhalten.

Sans. Die unfchulbigen Gefchöpfe!

Marthe. Defto ichlimmer! man macht die dumniften Streiche mandmul in MerUnichutb.

Sans. 3ch habe boch nicht gemetet, baß -

Marthe. Beil du immer der Lette bift, der etwas merket.

Hand Gi, -ei, Marthe! hab ich nicht lange vorand= prophezeit, bagibie Franzosen —

Marthe. Haft' bas Maul imit beinen Franzosen. Ich sage bir, die jungen Beute steden immer beisammen.

 $\mathsf{Digitized} \ \mathsf{by} \ Google$ 

Sans. Bas machen fie benn beisammen ?

Marthe. Gie neden fic.

Sans. Wenn es weiter nichts ift -

Marthe. Gie vertandeln die Beit.

Sans. Das mag auch noch bingeb'n.

Marthe. Meulich Abends hörte ich Gretchen fagen: "Anton! wenn bu mich nicht zufrieden läffest: so werde ich bich kiteln".

Sans. Rigeln? Uh! das ift zu viel! Eigeln muß fie ihn nicht. Nein, nun haft du ganz Recht.

Marthe. 216 ob eine Frau nicht immer Recht hatte.

Sans. Rigeln ift gefährlich! benn weißt bu noch Marthe, vor vierzig Jahren -

Marthe. Salt bas Maul.

Sans. Ich werde ihr den Text lefen; ich werde ihr fagen, daß Rigeln —

Marthe. Dachte ich's doch, daß er eine lange Brühe barüber gießen murbe. Kein Wort follst du ihr sagen; das macht's llebel nur ärger.

Sans. Uber -

Marthe. Aber ich will's nicht haben! verftehft bu mich?

Sans. Mun, wenn bu es nicht haben willft, fo mogen fie fich meinetwegen zu Tode kigeln.

# Dritte Scene.

#### Gretchen. Die Borigen.

Gretchen (mit einem Laib Brot unter bem Arm und einen Tels ler mit Autter in ber hand. Als fie in bie Thure tritt, last fie ben Teller fallen). Ich! Die verzweifelte Kape!

Marthe (fliegt herbei, und gibt ihr eine Ohrfeige). Ich will bich lehren, die Augen aufsperren.

Gretchen (weinenb). Die Kape kam mir zwischen die Füße.

Marthe. Lauter Unglud richtet die Dirne im Baufe an. Gretchen. Die Rage -

Sans. Sore, Gretchen! wenn man von gutherzigen Bermandten das Gnadenbrot genießt, fo muß Ginem nie eine Kage zwischen die Fuge kommen.

Gretchen. Es war buntel.

Sans. Und wenn die egpptische Finsterniß hereinbrache, so sollte man ftets barauf benten, bem Better und ber Muhme ihre Wohlthaten zu vergelten.

Gretchen. Bas kann ich armes Madden thun! — Wenn einst mein Vater guruckkommt —

Sans. Dein Bater? Ja, ber wird nicht zurudtommen. Marthe. Go ein Canbstreicher -

Gretchen. Ich bitte euch, Muhme, gebt mir lieber noch eine Ohrfeige, aber schimpft nicht auf meinen Bater.

Marthe. Geht boch! du willst mir vorschreiben? Gretchen. Uch nein! aber mein armer Bater — Marthe. Urm. Da steckt es eben.

Sans. Satte er sein Erbtheil nicht verpraßt, so könnte er eben so wohlhabend sein, als wir. Aber ba fuhr ihm ber Sochmuthsteufel in den Kopf, wie meinem jungkten Bruder, dem gestudirten Herrn; ba wollte er ein Kunktler werden, ein Uhrmacher; da ging er auf die Wanderschaft, lebte herrlich und in Freuden; als er zurücktam, heirathete er eine arme Dirne, und machte Uhren, die Niemand kaufen wollte. Die Uhren schlugen, und sein Stundlein schlug auch. Fort

mußte er nach Amerika, oder Gott weiß wo fonst bin. Da ließ er uns denn das Madchen auf dem Salfe -

Bretchen. Er wird mich gewiß noch einmal abholen.

Sans. Meinst du? ja, wenn er nicht so ein leichtsinniger Patron mare. Sist da in Indien, und melbet nicht einmal Neuigkeiten von Syder Illi und den Maratten. Das sind verzweifelte Kerls.

Marthe. Was gehen uns bie indianischen Ratton an? wir haben beren genug auf dem Kornboben.

Hans. Sa! ha! ha!

Marthe. Gelb follt' er schicken, bas ware vernümftiger, so könnte man bem Mabchen einen Mann verschaffen; bem für Gelb ift Alles zu haben, auch Manner. Aber wer weiß, wie lange ber saubere Gerr Bruber ichon von ben Ballfichen oder Krokobillen gefreffen worben.

Grecchen (schlichzenb). Wenn mein Bater tobt ift, so last ihm boch wenigstens Ruh' im Grabe.

# Vierte Scene,

### Anton. Die Borigen.

Anton. Gott gruß' Ench, Water! guten Wend, Mutter! Gretchen, was ist das? Du weinst?
Marthe. Wie steht's auf dem Feide?
Anton. Der Wurm frist. — Du weinst, Gretchen?
Marthe. Was macht die Gerste?
Anton. Sie ist verhagelt. Gretchen, ich bitte dich —
Marthe. tind das Vieh?
Anton. Se hustet. Sage mir, liebes Gretchen —
Marthe. Ei, laß sie zufrieden!

Anton. Bas ift bir widerfahren?

Gretchen (foluchgenb). Deine Mutter -

Marthe. Wenn bu es benn burchaus wiffen mußt; fie bat einen Teller zerbrochen, und eine Ohrfeige bekommen.

Anton. Um eine folche Rleinigfeit -

Greteben. Uch! bie Ohrfeige that meh, aber fie hat meinen Bater geschimpft, und das that noch weber.

Anton. Pfui, Mutter!

Marthe. Ich foll ihm wohl eine Lobrede halten?

Auton. Die Armuth brucken, steht nicht fein. Man kann heute ober morgen selbst arm werden, und dann wird man von Niemand ibedauert.

Marthe. Ja, ja, bu bift der allgeit fertige Fürsprecher, wenn man ber Dirne zu nahe tritt.

Anten. Es foll ihr auch Niemand zu nahe treten. Gie ift meine Bafe. Weine nicht, Gretchen. Die Mutter wird es nicht wieder thun. (Er trodnet ihr die Delinen.)

Marthe. Golde Vertraulichkeiten lag in Zukunft bleisben. Wenn beine Braut es fieht, fo wird fie eifersuchtig.

Muton. Meine Braut?

Marthe. Su! was er für Augen macht. (Fremblich.) Sa, ja, Unton, ich habe für bich geforgt. Ich habe ichen mit bem alten Schulzen von der Sache gesprochen; es ift fo gut als richtig.

Anton. Ich werbe boch ben alten Schulzen nicht beisrathen follen?

Marthe. Marr! seine Tochter, die blonde Liefe.

Anton. Blond? ihr Haar brennt wie eine Theertonne am Bohannis = Abond. Ihr scherzt, Muster.

Saus. Dein, nein, Anton, es ift ber Mutter völliger

Ernft, und bu weißt, wenn sie es ernstlich meint, so -

Marthe. Go fpafit fie nicht, und damit Solla!

Anton (in fich lachenb). Sa! ha! ha!

Marthe. Mun, was lachft bu?

Anton. Sagt mir boch, kann ich benn wirklich schon beirathen?

Sans. Warum benn nicht? du wirst auf Lichtmeß einundzwanzig Jahr. Ich könnte dir Beispiele aus der Chronik anführen, daß Prinzen und Prinzessinnen weit früher geheirathet haben.

Anton. Wirklich? Nun, bas ift mir lieb. Curios, ich habe in meinem Leben noch nicht baran gedacht, baß ich heisrathen könnte.

Marthe. Das thut nichts. Es heirathen viele Menichen, ohne daran zu benken. Morgen follft du hinüber geh'n und beine Worte anbringen.

Anton. Sinuber zum Schulzen? Mein, Mutter, baraus wird nichts. Sabt Dank, bag Ihr mir auf die Sprunge geholfen; für die Braut werde ich wohl selbst forgen.

Marthe. Ei ja boch! bas wurde mas schönes werden. Solche Bursche freien nur mit den Augen. Das meint, wenn der Roggen nur lang aufgeschoffen ist, so muß die Ernte treff-lich ausfallen. Ob aber auch die Köpfe voll, und die Körner schwer sind, darauf kommt es an.

Anton. Ich verspreche Euch, Mutter, ich mable mir ein braves Madchen.

Marthe. Brav Geld, Unton, brav Geld.

Sans. Lag ihn, Marthe. Er ift neulich in ber Stadt gewesen, vielleicht hat er fich was Vornehmes ausgefucht.

Marthe. Dann schlage ich ihm die Thure vor der Nase zu. Eine Stadtjungser in eine Bauerwirthschaft, das ist gerade so, als ob man einen Kanarienvogel in einen Taubenschlag setze. Bewahre mich der himmel vor Berwandtschaften mit vornehmen Leuten! ich habe an beinem Bruder genug.

Sans. Lag mir meinen Berrn Bruder Gottlieb, den fürftlichen Rath, gufrieden.

Marthe. Dein herr Bruber Gottlieb ist ein hoffartiger Mann, steuert mit seiner Nase in den Wind, und sieht seine Verwandten über die Achsel an. Als ich das lette Mal auf bem Jahrmarkt war — herr du mein Gott! ich werde es nimmer vergessen — sehe ich ihn da herumtraben mit seinem Söhnchen, wie eine kalekutische henne, die eine junge Ente ausgebrütet hat. Ich denke, Ehren halber mußt du ihn doch grüßen; ich verneigte mich tief: einen schönen guten Morgen, herr Bruder! — "Uh!" schniffelte er durch die Nase: "sieh" da, Frau Marthe! wie steht's zu hause? wie ist die Ernte ausgefallen? wie wird heuer das Obst gerathen?" und damit brehte er sich um, ehe ich noch einmal antworten konnte, nahm eine Prise Labak, und sah die Uffen tanzen.

Sans. Run siehst du, Marthe, wenn eben die Affen tanzten, so hat er auch nicht Zeit gehabt, viel mit dir zu reden, benn so etwas sieht man nicht alle Tage.

Marthe. D, in der Stadt kann man es alle Tage seh'n. Rurz und gut, bleib' mir mit den vornehmen Wermandtschaften vom Halfe! Ja, am Kirchweihfest, wenn sie und beschmausen, dann heißt es wohl: Herr Better hier, Frau Muhme dort; aber hinterdrein, wenn sie satt sind, lachen sie in's Faustchen, und thun, als kennten sie und nicht.

(3u Anton und Greichen, die in tiefen Gebanken neben einander ftanden, und fich nur zuweilen verstohlen anblidten.) Ra? was fteht ihr denn da, wie ein Paar Meilenzeiger? (3n Anton.) Woram denbit du? be?

Muton. 3ch bente an's Beirathen.

Marthe (gu Gretchen). Und bu ?

Gretchen. Ich? - Ich bente an gar nichts.

Marthe. Das ist recht. Ein fittfames Mabchen muß auch an gar nichts benten. Du Burfche, geh' ja Beste, und morgen früh kamme beine Haare fein glatt, bu follft mir hinüber jum Schulzen.

Anton. Ja, Mutter, wenn das Herz nicht will, so helfen weber glatte Haare noch glatte Worte. Schlaft wehl. (Er geht ab.)

Marthe. Der Bube ift noch gang perplen; aber es wird fich ichon geben. Fort! fort! ju Bette! (gn Greiben.) Daß bu mir morgen fruh bei ber Sand bift, wenn-ber Sirte blaft.

Gretchen. Sorgt nicht, liebe Muhme, morgen verfchlafe ich's gewiß nicht. (Sie geht burd bie Seitenthur.)

Marthe. Marich! Alter! gu Bette!

Sand. Lag: mich nur noch ben Urkifel :von Solland audlefen.

Marthe. Ei was! ein ordentlicher Hausvater geht um neun Uhr zu Bette, und wenn os Artibel vom Himmel regnete. Fort! fort! (Sie schiebt in Jinein.)

Hans (auf ber Treppe). Die Hollander wollen -Marthe. Sich schlafen legen -Hand. Sie haben in: der Nacht vom zwölften -Marthe. Geschlafen. (Beibe ab.)

# fünfte Scene.

#### Anton. Gretchen.

Anton (lanfcht an ber Thar. Als er mertt, baß alles rubig ift, foleicht er herein, tritt an Greichens Rammerthar, horcht, und flopft bann leife an).

Gretchen (inwendig). Ber Klopft?

Anton. Bift bu noch auf, Gretchen? tomm beraus, ich habe nothwendig mit bir gu reben.

Gretchen (fommt heraus). Unton, was willft du fo fpat? wenn die Mutter dich batte klopfen boren?

Anton. Sabe ich boch nur gang leise geklopft, aber hier, Gretchen, hier — (er bentet auf sein Berg) ba klopft es wie ein Sodtenwurm.

Gretchen. Warum benn?

Anton. Saft bu icon vergeffen, was meine Eltern fagten? ich foll beirathen.

Gretchen. Glück zu!

Anton. Es war dumm, daß ich nicht früher darauf ge-fallen bin; nun hat mich das ganz confus gemacht.

Gretchen. Willft du benn wirklich beirathen ?

Anton. Gi, von Bergen gern.

Gretchen. Schlaf wohl, Unton!

Anton. Warte doch.

Gretchen. Du mußt bir morgen fruh bie Baare glatt fammen.

Anton. Meinst du etwa, ich wurde die rothköpfige Liefe nehmen?

Gretchen. Gie hat Gelb.

Anton. Cher heirathe ich unfern alten Pubel.

Gretchen. Je nun, wenn bu heiratheft, fo gilt mir's gleich viel, wen. Gute Nacht!

Anton. Go? ich bachte immer, Gretchen hatte mich ein Bischen lieb.

Gretchen. Freilich, beswegen kann ich aber boch zu Bette geb'n.

Anton. 3ch bachte: wenn ich alt genug bin jum Sei-rathen, fo mare Gretchen wohl auch alt genug bagu.

Gretchen. Das fann fein, mas fummert's bich?

Anton. Je nun, ich bachte — ha! ha! — es ift narrisch — was meinst bu, Gretchen? — (In tomischer Berlegenheit.) wenn wir — wir beibe — ich und bu — bu und ich — uns heiratheten?

Sretchen. Bift bu wunderlich? wir find ja leiblich Geschwifterkind.

Anton. Was thut bas?

Gretchen. Das ift gottlos, bas ift verboten.

Mnton. Uch nicht boch! fur ein Stuck Gelb bekommt man Dispens.

Gretchen. Dispens? mas ift bas?

Anton. Das heißt: Die Sache ift frumm, und für Geld wird sie gerade.

Gretchen. Ich armes Madchen! wer wird für mich et-

Anton (mit inniger Berglichkeit). 3ch, Gretchen! meinen letten Seller!

Gretchen (bewegt). Du, Unton ?

Anton. Mein Blut!

Gretchen. Saft bu mich benn fo lieb?

Anton. Bore, Gretchen, bei meiner armen Geele!

bis jest habe ich felbst nichts bavon gewußt; aber als bie Mutter vom Beirathen sprach, ba ging mir plöglich ein Licht auf.

Gretchen. Deine Eltern werden nimmermehr Ja bagu fagen.

Auton. Das wird fich finden, wenn du nur Ja fagft.

Gretchen. 3ch -

Anton. Du -

Gretchen. Ich sage —

Anton. Mun?

Gretchen. Ich fage ja. (Sie will entschlüpfen.)

Anton (halt fie fest, und fpricht ziemlich laut). Beftes Gretchen! so mahr ich ehrlich bin! bu wirft mein Beib.

Gretchen. Still, Unton, nicht fo laut.

Anton. O, ber ift ein bofer Menfch, ber fluftern kann, wenn bas Berg ihm voll ift.

### Sechfte Scene.

Marthe (mit einer Lampe). Die Borigen.

Marthe. Was ist benn hier für ein Brummen und Zischeln? — Uch du mein Himmel! ihr Belialskinder! Bas macht ihr da beisammen?

Anton. Wir fcmagen.

Marthe. Ihr fcwast? — es überläuft mich gang falt! wovon fcmast ihr benn?

Anton. Recht gut, Mutter, daß Ihr eben kommt, fo werde ich's noch heute Abend los vom Bergen. Ich habe Gretchen gefragt, ob sie meine Frau werden wollte?

Marthe. Go? - ei! - und was hat Gretchen benn geantwortet?

Anton. Gie hat Ja gefagt.

Marthe. Wirklich? das ift ja allerliebft.

Anton. Sie ist jung, hubsch, fleißig, gut; sie hat mich lieb

- und nun frage ich Euch, ob Ihr's zufrieden feid?

Marthe. Und meinst wohl, ich werde auch Ja fagen? Anton. Allerdinge.

Marthe (langsam und mit Nachbrud). Ich sage aber Nein! — nein! — nein! — (Cebr fonell.) Nein, nein, nein, nein,

Anton. Go bitte ich den Bater, daß er feine Autorität feben läßt.

Marthe. Er ? feine Autorität ? er foll fich unterfteben, bas ware boch jum ersten Male in vierzig Jahren.

Anton. Go laufe ich bavon.

Marthe. Glud auf die Reife.

Anton. Go fpring' ich in's Baffer.

Marthe. Defto beffer, so wird die Liebesglut sich ein wenig abkühlen. — Und du, unverschämte Dirne! ist das mein Dank? (Gie geht auf Greichen los.)

Winton (tritt bagwifchen). Mutter, ich bitte Euch — Marthe. Sab' ich bich nicht ju Bette geschickt?

Gretchen (gitternb). Er kam an meine Thur und flopfte.

Marthe. Eine saubere Entschuldigung! In meiner Jugend sind viele junge Bursche an meine Thur gekommen, und haben geklopft und gewinselt, daß es einen Stein in der Erde hätte erbarmen mögen, aber bewahre der himmel, daß ich jemals Einem aufgethan hatte. Klopfe du bis übermorgen.

Gretchen. Alls er klopfte, war er nur noch mein Better.

Marthe. Und wird es auch bleiben ewiglich. Fort in

bie Rammer! bie am langsten beine Rammer gewesen ift; benn bag bu es nur weißt, morgen mit bem Frühesten packt bu bich aus bem Sause.

Anton. 3ch gebe mit.

Marthe. Dich fperre ich ein.

Anton. Go hange ich mich am Thurpfosten.

Marthe. Die Stricke leihe ich bir bagu. — Nun, Jungfer Nichte, steht Sie noch immer ba? Sie meint mich wohl
mit ihren Thränchen zu kirren? Nein, Gott sei Dank! ich bin
hart wie ein Olivenkern, und unbeweglich wie ein Grenzstein. Geh' Sie, Jungfer, schlage Sie sich die heirathsgrillen
aus dem Köpfchen, denn so lange meine Augen offen stehen,
wird nichts daraus, versteht Sie mich? — Marsch, fort!
und morgen mit Tages Unbruch schnutt Sie Ihr Bundel.

Sretchen (foluchzenb). Ich danke Euch, liebe Muhme, für alles Gute, das Ihr mir erzeigt habt. Leb' wohl, Anton! (Sie geht in die Kammer.)

Anton. Mutter! ift bas Euer Ernft? Ihr wollt mir bas Madden nicht geben?

Marthe. Rein.

Auton. Gewiß nicht?

Marthe. Mein! nein!

Anton. Gute Macht! (Er geht ab.)

Marthe (allein). Nichts als Aerger und Verdruß! wo ein Paar junge Leute im Sause sind, thate es Noth, man stellte Schildwachen vor jedes Mauseloch. Ja, ja, die Liebe hat der bose Feind erfunden. Ist man jung, so hat man genug an sich selbst zu hüten, wird man alt, so muß man andere hüten. Aber Geduld, für heute will ich euch wohl den Paß verrammeln (se verschließt Greichens Kammerthar). Du VII.

commft nicht heraus. (Sie foiest einen Riegel vor bie Stubenthar.) Und bu kommft nicht herein. Morgen schaffe ich die Dirne aus dem Sause; dann mag sie nach Indien laufen, und ihren saubern Bater aufsuchen. (Sie geht ab.)

#### Siebente Scene.

#### Anton. Gretchen.

Anton (fleigt über ben Ofen wieber in die Stube). Gute Alte! wenn du einen jungen Burfchen einfperren willst, der ein Madchen lieb hat, so mußt du früher aufstehen. (Er tappt herum, bis er vor Greichens Thur tommt, bann legt er ben Mund an das Schliffelloch und ruft:) Gretchen!

Gretchen (inwentig). Uch, Anton! bift bu wieber ba?

Muton. Was machft bu?

Gretden. 3d weine.

Anton. Weine nicht, es foll noch Alles gut werben. Somm' beraus.

Gretchen. Ich kann nicht, die Thure ift verfchloffen.

Muton. Berbammt!

Gretchen. Beh' folafen. 3ch gitt're und bebe.

Anton. Nur noch ein Wort. Ich habe mir etwas ausgedacht; wenn du es zufrieden bift —

Gretchen. Bas benn?

Anton. Morgen gehen wir in die Stadt zu meinem Obeim, dem fürftlichen Rath.

Gretchen. Rann ber uns helfen?

Anton Marchen, wenn er bem Fürsten rathen kann, so wird er ja wohl für uns auch Rath wiffen. Nun, willst bu? Gretchen. Ift es auch recht? Anton. Daß soll uns ber Pfarrer sagen. Jest ift feine Beit zu verlieren, ich bore bie Mutter mit ben Pantoffeln schlurfen.

Gretchen. Ich fo geh'! ich bitte bich.

Anton. Sage erft, daß bu willft.

Gretchen. 3a! ja!

Anton. Gute Nacht, liebe Braut! (Er geht, wirft im Finftern ben Tifch um, erreicht aber noch zeitig ben Ofen, und klettert schnell hinuber.)

### Ahte Scene.

Marthe (mit ber Lampe).

Alle gute Geister! welch ein Satansspiel! — sollte der verwegene Junge die Thur gesprengt haben? — Nein, hier ist noch Alles unversehrt, und den Schlüffel dort habe ich in der Tasche. — Hu! es überläuft mich eine Gansehaut. Fort mit dem Mädchen, je eher je lieber! denn wo eine hubsche Dirne haust, da spuckt es gar zu gern. (Sie geht ab.)

(Der Borhang fällt.)

Bridge in Ebreit zu belieu, und ich reite diereitellenen ::

The State of the same assessment of the model and the

# Zweiter Act.

(Gin elegantes Bimmer in Gottlieb Bollmuths Baufe.)

## Erfte Scene.

### Fr. Morgan und Max.

Fr. Morgan (fist und naht, mit ber Brille auf ber Rafe).

Mag (ftedt ben Ropf burch bie Thur). Guten Tag, Mutterchen !

Fr. Morgan (nimmt schnell bie Brille ab und verbirgt fie). Je, bas ift ja ein Bunder, bag Gie schon aus ben Febern find.

Mag. Der Bogelfteller fruh aufftebt.

Fr. Morgan. Welch ein armes Boglein wollen Gie benn heute fangen?

Max. Warum versteckst bu denn beine Brille, Mutterchen?

Fr. Morgan. Brille? wo habe ich benn eine Brille?

Mag. Es ist boch sonderbar, daß die Leute sich vor den Brillen schämen. Je schlechter man sieht, je naher ist man mit dem Liebesgott verwandt; benn der ift gang blind.

Fr. Morgan. Die Beiben find alle blind, und ber Liebesaott ift ein Seibe.

Max. Da lobe ich mir die Spanier, die wiffen noch eine Brille in Ehren zu halten, und ich rathe dir, Mutterchen : zieh' nach Madrid; mit deinem Gelbe und mit deiner Brille kannst du noch eine Sennora werden.

Fr. Morgan. Mit meinem Gelbe? Das muß ich fo oft hören, ich arme Frau!

Max. Du arme Frau! haft nichts, als ein eifernes Raftchen, bag vier Menschen kaum vom Plate schieben Bonnen.

Fr. Morgan. Das unschuldige Raftchen, ba verwahre ich meinen Taufschein.

Max. Ulfo Untiquitaten ? fonft nichts?

Fr. Morgan. Ein wenig Bafche -

Mag. Sonft nichts?

Fr. Morgan. Meine Gefangbucher.

Mag. Ja boch, wenn wir es nicht beffer mußten.

Fr. Morgan. Man barf sich nur einfallen laffen, etwas zu verschließen, mare es auch nur eine Zuckerschachtel, gleich vermuthet bie boje Welt Urges.

Max. Sokus, Pokus, foll ich rathen? in dem Kaften ftecken: Erften 8, die Marktpfennige feit zwanzig Jahren.

Fr. Morgan. Wiffen Gie nichts Klugeres zu Markte zu bringen?

Mag. Zweitens, hubsche Pfander, auf welche bu aus driftlicher Liebe ben halben Werth geliehen haft.

Fr. Morgan. Man follte freilich ben lockern Mutter- fonden auf ihre glatten Gesichter leihen.

Max. Drittens, feine Bafche und Gilberzeug, die Aussteuer meiner feligen Mutter.

Fr. Morgan. Bie? Gie wollen mich boch mohl nicht aar jur Diebin machen?

Mag. Behute ber himmel! Treue Dienste muffen be-

Fr. Morgan. Die gange Stadt kennt meine Unschuld und Ihre bofe Bunge.

Mag. Manche Leute wundern fich freilich, daß es immer leerer hier im Saufe wird. Das alte, schwere Gilber ift versichwunden; bagegen haben wir niedliche, leichte, plattirte Urbeit.

Fr. Morgan. Wenn der junge herr auf Universitäten loder gelebt hat -

Mag. Die Kapitalien find noch alle ba, nur mit dem Unterschied, daß wir vormals die Zinsen einnahmen, und sie jest — auszahlen.

Fr. Morgan. Wenn ber junge herr nach ber Goweig und Frankreich reifen mußte -

Mag. Aber was schabet bas? es lebe unsere dicke Frau Morgan! wenn wir Gelb brauchen, so hilft sie und aud ber Roth.

Fr. Morgan. Meine paar Pfennige ---

Max fuhr um's erfte Morgenroth Empor aus schweren Traumen, hilf, Mutterchen, mir aus ber Noth, Wie lange willst bu saumen?

Fr. Morgan. Sie haben den gestrigen Rausch noch nicht ausgeschlafen.

Mag. Im Ernft? weißt bu, warum ich fo fruh aufgeftanden bin? blos um dir die Cour zu machen.

Fr. Morgan. Gehr obligirt.

Mag. 3ch brauche Beld.

Fr. Morgan. Wie gewöhnlich.

May. Ich finde dich fo habich, fo liebenswurdig; benn ich brauche viel Gelb.

Rr. Morgan, Geh'n Gie ju Ihrem Bater.

Max. Dem borgen die Juden nichts mehr.

Fr. Morgan. Ich arme Christin habe nichts als mein Bisthen Lohn, der ift feit fünf Jahren aufgelaufen, wenn ich bamit bienen kann.

Mag. Go affignirft bu mich auf meinen Bater? febr trofflith!

Fr. Morgan. Da fommt er eben.

Mag. Schweig!

### Bweite Scene.

#### Der Rath. Die Borigen.

Rath. Frau Morgan! ith werde biefen Mittag nicht zu Saufe fpeisen.

Fr. Mrungan. Gehr mohl.

Math. Der Baron Erunt hat mich fon geftern eingelaben, aber ber Graf Gelten ichiefte biefen Morgen feinen Jager, und ließ fo bringenb ersuchen.

Fr. Movegan. Der Berr Rath find bie Geele aller vor-

nehmen Saufer.

Math. Nicht mehr wie fonft, Gebe Frau Morgan, nicht mehr wie fonft. Meine Munterfeit nimmt ab.

May (bei Seite). Und fein Gelb.

Nath. Wenn ich vormals ben Mund aufthat, fo lachte schon die ganze hochansehnliche Ritterschaft. Ein jeder brückte mir die Sand, bat mich zu Gevatter, nannte mich feinen lieben Freund —

Max. Ochone Worte. (Bei Geite.) Theu're Ware.

Rath. Sie wiffen es, mein Saus war taglich voll. Die Ersten herren vom hofe brangten sich zu meiner Gefellsschaft —

Mag (bei Geite). Und meinem Lifche.

Rath. Jest ziehen fich manche gurud, benn ich werbe alt -

Max (bei Seite). Und arm.

Rath. Big und Laune fteben mir nicht mehr zu Be-

Mag (bei Seite). Der gute Wein hat ein Ende.

Rath. Die vornehmen Berrichaften wollen unterhalten fein -

May (bei Geite). Und gefüttert.

Rath. Der Gommer meines Lebens ift babin!

Mag (bei Seite). Die Ochwalben ziehen fort.

Rath. Jest follte ber Buriche dafür forgen, daß leben und Glanz wieder in fein vaterliches Saus tame, aber der treibt fich mit allerlei Gesindel herum, und unter seinen Spiefigesellen kenne ich höchstens ein paar windige Lieutenants, bie von gutem alten Ubel sind.

Mag. Bin ich boch felbst nur ein Burgerlicher.

Rath. Da haben wir's! Rein Funkden von dem Geifte feines Vaters, der sich über druckende Verhaltniffe muhfam empor geschwungen. —

Max. Mein Grofvater war ein ehrlicher Bauer.

Math. Wirft bu ichweigen?

Mag. Mein Oheim ift es noch.

Nath. Willft du nicht lieber auf ben Markt treten, und beine ehrenvolle Verwandtichaft ausposaunen?

Max. Q! das vergift fich ohnehin nicht. Der Neid findet gar ju gern ein Uber an der Wiege bes Beneideten.

Rath. Ein gewiffer leutseliger Stolz, eine gewiffe vornehme Leichtigkeit verschleiern eine niedere herkunft, und schaffen Päpste aus Sauhirten. So öffneten sich mir die Thore aller Paläste, so gewann ich das herz beiner Mutter, die, wenn gleich nicht von Abel, doch eine reiche Kaufmannstochter war, und folglich das Einzige besaß, was dem Abel gleich geschätt wird, nämlich Geld. Aber du, mit beinen Studentensitten, wirst dich nie in eine höhere Sphare schwingen.

Mag. Um Vergebung, ich fange icon an, ju flattern, und wenn Gie mir in einer Sache von Wichtigkeit Ihren väterlichen Beiftand nicht verfagen —

Rath. Lag boren.

Mag. Ich brauche nothwendig hundert Dukaten.

Rath. Go? bas freut mich.

Mag. Defto beffer! so darf ich hoffen -

Rath. Das ich dir nichts geben werde.

Mag. Und doch freut es Gie?

Math. Beil ein Menfc, ber Gelb braucht, Geld zu verdienen fucht.

Max. Das will ich auch. Die hundert Dukaten sollen mir hohe Zinsen tragen.

Nath. Gi du möchtest mich wohl gar überreden, du wollest sie auf Zinsen legen?

Mag. Boren Sie nur, auf welche Urt. Ich lernte vor einigen Bochen Fraulein Umalie von Vollborn kennen —

Nath. Bollborn? die Familie ift gut.

Mag. Das Madden ift hubic.

Rath. Madden! wer wird fo gemein fprechen? ein Fraulein ift fein Madden.

Mag. Und reich.

Rath. In gnabigen Ontele und Lanten.

Max. Defto besser! In Zukunft wird es heißen: "der junge Mensch macht seinen Weg, er hat eine Frau aus der Familie Vollborn". — Wer auf Fortunens Graße im Staube einer niedern Herkunft stecken bleibt, der muß eine vornehme Frau heirathen, damit er gelegentlich ein halbes Dußend handseste Onkels, oder ein paar schnatternde Tanten vorspannen kann.

Rath. Ja, ja, bie Speculation ist nicht übel. Es frägt sich nur, ob das Mädchen — das Fräulein wollt' ich sagen — Geschmack an dir findet?

Mag. Ich habe Proben ihrer Zuneigung -

Rath. Bum Erempel?

Mag. Gie nimmt im Schauspiel Upfelfinen von mir an.

Rath. Das beweift höchftens, daß fie Geschmad an Apfel- finen findet.

Max. Als der Regen neulich Abends die Terraffe schlüpfrig gemacht hatte, ließ sie sich von mir herunter ge-leiten.

Rath. Bermuthlich, weil fie nicht fallen wollte.

Max. Kurz, lieber Papa, ich stehe für den Erfolg. Es köme nur darauf an, daß ich mir einen wohlllingenden Titel kaufte.

Rath (leshaft). Einen Titel? Junge, nun feh' ich, daß du mein Blut bist — à co trait je reconnois mon sang.

Max. Und da die Weiber nebenher auf Kleinigkeiten seh'n, so bedarf ich einiger eleganten Frack, einiger nippes —

Rath. Das läßt sich hören. Frau Morgan! ba werden wir doch wohl dem Burschen aushelsen mussen. Fraulein von Bollborn meine Schwiegertochter! — es ist die Erste vernünftige Idee, die der Junge in seinem Leben gehabt hat. Wo mir recht ist, so kämen wir auch mit der Familie Sonnenheim in Verwandtschaft! — und ich glaube gar, der alte General von Wunderberg würde unser Vetter! — Ein General mein Vetter! — Komm her, Junge, sas dich kuffen. (Er nimmt ihn beim Kopf und kift ihn.) Thu' dein Bestes, und wenn du bei ihr bist, so erwähne ja nicht deines Großvaters. Hörst du?

Mag. Bewahre ber Simmel!

Rath. Fragt fie nach beiner Familie, fo kannft bu nur fagen: wir hatten ehemals große Guter befeffen, aber im fachsischen Bauernkriege, zum Exempel, maren fie vermuftet worden, und so weiter, bu verftehft mich schon.

Mag. Bollkemmen, und wegen ber hundert Dukaten -

Rush (bie Acheln gudenb). Frau Morgan, was soll man thun? mein Vaterherz bricht. Da nehmen Sie diesen Ring; es ist das lette Andenken von meiner wohlseligen Gemahlin. Was opfert man nicht, um das Glück eines Lindes zu beförbern. Leihen Sie hundert Dukaten darauf, damit der Bursche sich ein wenig heraus staffiren kann. Wenn er reuffirt — das Fraulsin hat Vermögen — wir lassen er reuffirt — den Großvater im Grabe mit — und meine Urenkel werden stiftsfähig! — Sühlst du das große Wort? — Max! Wax! wenn ich die Freude an dir erlebe! wenn ich dich als Baron Maximilian von Nollmuthshausen erblicke! — Denke nur; du kannst es wahrhaftig dahin bringen, daß

 $\mathsf{Digitized} \ \mathsf{by} \ Google$ 

bein Sohn noch einft die Ehre hat, Braten bei Sofe vorzu- fcneiden. (Er geht ab.)

#### Dritte Scene.

#### May und Frau Morgan.

Mag. Etich! Etich!

Fr. Morgan. Berr Baron Maximilian von Bollmuthehaufen, Sie find ein großer Spigbube.

May. Wie fo?

Fr. Morgan. Mir werden Sie doch nicht weiß machen, daß Sie wirklich bas Fraulein zu heirathen gedenken?

Mag. Warum nicht?

Fr. Morgan. Aber ba kennt ber junge herr feinen Bater, faßt ibn bei ber ichwachen Seite.

Max. Sollen benn bie Frauenzimmer allein bas Recht haben, die Manner bei ber schwachen Seite zu faffen ? ift es nicht genug, bag fie sie am besten aufzupuren wiffen.

Fr. Morgan. Der schöne Ring, der wandert nun auch -

Mag. In beinen Raften.

Fr. Morgan. Wo follt' ich arme alte Frau bas Gelb hernehmen?

Mag. Mus beinem Raften.

Fr. Morgan. Da liegt wohl ein Haufchen Dukaten, aber es gehört einer guten Freundin, die es mir in Verwahrung gegeben.

Max. Vermuthlich eine Zwillingsschwester?

Fr. Morgan. Seute gegen Ubend -

Mag. Jest gleich auf ber Stelle, ober ich ergable ber

 $\mathsf{Digitized} \ \mathsf{by} \ Google$ 

gangen Belt, bag ich bich mit ber Brille auf ber Nase ge-funden habe.

Fr. Morgan. Immerhin! — gibt es doch Menschen, die ihre Brillen nie ablegen, wenn sie gleich nicht brei Schritte weit badurch sehen können.

Mag. Dukaten will ich, und feine Moral.

Fr. Morgan. Freilich muß man nur folden Leuten Moral predigen, in beren Taschen nichts mehr klingelt, die sind am willfährigsten zuzuhören. Nun, nun, junger herr, die Zeit wird auch balb kommen.

Mag (im Abgeben). Weißt bu, was ich thue, wenn alle Stricke reißen?

Fr. Morgan. Nun?

Mag. Ich heirathe bich.

Fr. Morgan. Ich bin ja tein Fraulein.

Mag. Geb'n wir nicht eben, um ein Blattchen von beinem Stammbaum zu pflucken? (Beibe ab.)

### Bierte Scene.

Anton und Gretchen (treten foudtern herein).

Anton. Sier ift auch Niemand.

Gretchen. Uch, Anton! ich gitt're.

Anton. Warum benn?

Gretchen. Wir haben einen bummen Streich ge-

Anton. Wir konnten uns ja nicht anders helfen.

Gretchen. Mein Gewiffen fagt: man muß sich lieber gar nicht helfen, als auf eine schlechte Beise.

Anton. Dein Gewiffen ift fcheu, wie eine Solztaube.

 $\mathsf{Digitized} \, \mathsf{by} \, Google$ 

Bas haben wir benn verbrochen? Du bift von einem Obeim jum andern gewandert; bas ift es Alles.

Gretchen. Ich bin undankbar gegen den Mann, ber Materftelle bei mir vertreten bat.

Anton. Umgekehrt, bu bift fehr bankbar, benn bu willft es ihm an seinem Sohne vergelten, willst mein braves Weib werben, nicht mahr?

Gretchen. Rein, Unton, ohne die Ginwilligung beiner Eltern kann bas nimmermehr geschehen.

Anton. Sab' ich nicht bein Bort?

Gretchen. Ach! — gestern Abend! — das hat mich so überrascht, — ich wußte gar nicht, daß ich dich liebte, und nun ersuhr ich das so plöglich — da hatte ich Gott weiß was versprochen. Aber diese Nacht, als ich nicht schlafen konnte —

Anton. Du haftnicht gefchlafen? Curios! ich auch nicht. Gretchen. Da bachte ich: bu haft von ber Muhme wohl manche Ohrfeige bekommen, aber doch mehr Wohlthaten als Ohrfeigen, und wenn du ihr nun das Herzeleid anthust — Uch! bas wird sie mehr schmerzen, als mich ihre Ohrfeigen.

Anton. Sei nur ruhig; ber Netter ist fürstlicher Rath, wenn ber ber Mutter ein gutes Wort gibt — ist es boch so still hier im Sause, als ob die Menschen alle jum Seumachen ober Roggenschnitt gegangen waren. (Er sieht sich um.) Post tausend! was für schöner Jausrath! das strost alles von Golde. Der Vetter muß recht reich sein. Sieh'nur, Gretchen, ben großen Spieges.

Gretchen. Ich mag nicht hinein schauen. Ich wurde boch nur fehln, wie mir die Backen glub'n.

Muton (macht Rraffuße vor bem Spiegel). Sa! ha! ha! Somm doch ber, Gretchen.

Gretchen. Bas willft bu?

Anton. Thu' mir ben Gefallen, mach' einmal einen Anix, hier auf diefer Stelle.

Gretchen. Nun? (Gie tritt vor ben Spiegel und knirt; Anton fteht hinter ihr, und macht Kratfuge. Beibe fangen lant und immer lauter an gu lachen.)

### Sunfte Scene.

Max und Frau Morgan (treten herein, und feben bem Dinge mit Bermunberung ju). Die Borigen.

Mag (nuch einer Baufe). Bas find bas für Leube? Unton und Gretchen (prallen gurud, und schämen fich). Mag. Ein hübsches Mädchen.

Fr. Morgan. Ein maderer Burfche.

Auton (trenbergig). Guten Lag, herr Better!

Greteben (verschämt). Guten Sag, herr Better!

Max. Better? wie fomme ich zu der Ehre?

Anton. Ei, ich bin ja ber Netter Unton.

Gretchen. Und ich bin Muhme Gretchen.

Mag. Birklich? hab' ich doch nicht gewußt, daß ich ein so hubsches Muhmchen hatte.

Muton. Nicht mahr, fie ift hubich?

Fr. Morgan (welche Anton mit Wohlgefallen betrachtet). Willfommen, herr Vollmuth!

Anton. Gerviteur!

Mag (ju Greichen). Wie kommt es benn, bag wir uns noch gar nicht fennen?

Gretchen. Das macht, weil wir uns noch gar nicht gefeb'n haben.

Mag. Aber in Bukunft muffen wir une öftere feb'n.

Anton. Richt mahr, herr Better, fie gefallt Ihm? Mag (febr falt). Er ift ja recht groß und ftark ge-

Anton. Gott fei Dank, ich bin gefund.

Fr. Morgan (zu Anton). Ein felt'ner Gaft, ein lieber Gaft.

Anton. Gerviteur! Wer ift Gie benn? daß ich fo frei bin, ju fragen.

Fr. Morgan. Eine gute Freundin aus bem Saufe.

Mag (ironifd). Frau Morgan, eine junge Bitme.

Auton. Mun, fo gar jung ift fie wohl eben nicht.

Mag. Frauenzimmer und Mifpeln werden reifer, wenn fie lange liegen.

Fr. Morgan. Versuchen Sie bas mit Ihren Spöttereien, die sehr unreif sind. Da nehmen Sie ein Beispiel an Ihrem Vetter, der ist ein lieber, bescheid'ner, junger Mann.

Mag. Mutterchen, mir ift bange, du wirst ihn balb gar zu bescheiden finden.

Auton (mit einem Rraffuß). Bewahre ber himmel, herr Better, Er ift allzu gutig.

Mag. Sa! ha! ha! Slud zu! ich halte mich an bie liebe kleine Bafe, die so schuchtern unter ihrem Strobhut hervor schielt, und doch den Schalk Amor in den Kornblumenstrauß am Bufen versteckt hat.

Auton. Bas haft bu ba verftedt, Gretchen? — Gretchen. Ich? nichts.

 $\mathsf{Digitized} \ \mathsf{by} \ Google$ 

Fr. Morgan (ju Anton febr guthatig). Warum kommt Er fo felten nach ber Stadt?

Anton. Beil mir die Stadt nicht gefällt.

Mag. Gagt mein hubiches Muhmchen auch fo ?

Gretchen. Ich fage alles, was Unton fagt.

Max. Ift denn Unton Ihr Orakel?

Gretchen. Orafel? er ift mein Better.

Fr. Morgan (ju Anton). Wo man gerne gefehen wird, bahin follte man auch gerne geh'n.

Anton (ber nur halb auf ihre Worte hort, weil er Mar und Gretchen unruhig beobachtet). Ich bedanke mich.

Mag (zu Gretchen). Wo ift denn Ihre Wohnung?

Auton (ber bas Bort nimmt). Im gold'nen Schiff in ber Borftabt, ba haben wir uns ein wenig abgestäubt.

Max (ungebulbig). Mein lieber Vetter, ich finde ihn noch febr ftaubig.

Anton (beffeht fich). Bo?

Fr. Morgan. Wenn doch ein Jeder vor feiner-Thure feate.

Max. Biffen Sie auch, liebes Mühmchen, bas schickt fich nicht, bag Sie mit bem jungen Menschen in Ginem Wirthshause wohnen.

Gretchen. Warum fchickt fich's benn nicht? Wir mohnen ja feit funfzehn Jahren unter Ginem Dache.

Mag. Defto schlimmer! ich rathe Ihnen, nehmen Sie bier bei uns Quartier; wir haben ein niedliches Zimmer fur Sie in Bereitschaft.

Anton. Gerviteur, herr Better, wenn ber Papa es erlaubt, fo wollen wir recht gern -

Max. Für Ihn, mein Freund, ift fein Plag. VII. 15

Fr. Morgan. Es wird sich auch icon ein Platchen finden.

Mag. Gi, ei, Mutterchen, hute beine unbefleckte

Tugend.

Fr. Morgan. Wer kann fich vor Ihrer Bunge huten? Max. Papa kommt.

# Sechfte Scene.

#### Der Rath. Die Borigen.

Auton und Gretchen (machen eine Menge Berbeugungen). Rath. Bas wollen die Bauern? Ber seid Ihr? Max. Vetter Unton und Muhme Gretchen.

Rath (mit einer Mifchung von Schreden, Verlegenheit und Stols). Uh! — wohl gar — ja, ja, ich entsinne mich. (Er nickt vornehm mit bem haupte, und reicht feine beiben hande hin, um sie kuffen zu laffen.)

Anton (fonttelt ihm trenbergig bie Sand). Gott gruß Ihn, Berr Netter!

Gretchen (macht es eben fo). Gott gruß' Ihn, Herr Better!

Math. Gott gruß' Ihn? Seid Ihr toll? — Kinder, was wollt Ihr in der Stadt? — Ihr wift nichts von Lebensart. Wenn das ein Fremder mit angehört hatte! Gott gruß' Ihn! ha! ha! ha!

Anton. Nehme Er es nur nicht übel, herr Better, wir meinen es gut.

Gretchen. Ja gewiß, lieber Berr Better!

Rath. Better, Better! Konnt Ihr nicht wenigstens Berr Oncie fagen?

 $\mathsf{Digitized} \ \mathsf{by} \ Google$ 

Anton. Wir wiffen nicht alle Seine Litel, Berr Better Oncle.

Rath. Einfältiges Zeug! wenn man so ganz verbauert ift, so sollte man nie einen Fuß in die Stadt segen. Was wollt Ihr? wo sind Seine Eltern?

Anton. Bu Saufe.

Rath. Geid Ihr beibe gang allein gekommen?

Anton. Bang allein.

Rath. Eine faubere Wirthschaft.

Anton. Noch haben wir feine Wirthichaft, aber wir wollten ben herrn Vetter Oncle um einen guten Rath bitten, wie wir es anfangen muffen, um eine Wirthichaft zu bekommen.

Rath. Bas geht bas mich an ?

Anton. Er ift doch unfer leiblicher Baterbruber.

Math. Leiber!

Anton. Ich habe Gretchen gar febr lieb. Gretchen! fage, bag bu mich auch lieb haft.

Rath. Bas follen mir eure Confidencen?

Gretchen. Nein, mit folden Sachen befaffen wir uns nicht. Ich bin ein ehrliches Mabchen.

Anton. Die Mutter will, ich foll bie rothköpfige Liefe heirathen.

Rath. Beirathe meinetwegen, wen bu Luft haft.

Anton. Ich habe aber gar feine Luft bagu. Sie ift zwar reich, aber ein Satan.

Rath. So schicke Sie in die Hölle.

Anton. Bewahre der Simmel! ich muniche ihr die ewige Seligkeit, nur gur Frau mag ich fie nicht.

Rath. Simmel! verleihe mir Gebuld!

Anton. Muhme Gretchen mare mir weit lieber.

Nath. Co fage mir nur in Gudgud's Namen! was mich bas angeht?

Anton. herr Vetter Oncle, wir wollten Ihn freundlichft gebeten haben, ein gutes Wort fur und einzulegen, bag Vater und Mutter ihren Willen d'rein geben.

Rath. 36 wollte, fie hatten bich eingesperrt.

Anton. Das hat die Mutter auch gethan, aber ich bin aus bem Genfter gesprungen.

Rath. Go wollt' ich, du hatteft ben Sals gebrochen.

Anton. Das ift nicht driftlich -

Math. Chriftlich? ha! ha! find wir benn hier auf eurem elenden Dorfe? Geh' Er, mein Freund, gruße Er ben herrn Pfarrer, und sage Er: in ber Residenz hatten wir andere Dinge im Kopfe.

Anton. Wir haben nichts im Ropfe, aber Gott fieht unfere Bergen.

Rath. Kindergeschwät! geht mir aus den Augen, und kommt mir nicht wieder über die Schwelle.

Anton. Komm, Gretchen, ber Mann ift nicht wie unser Einer. Gott bezahle uns unser ehrliches Zutrauen! — leb' Er wohl. Er mag wohl ein recht guter Oncle sein, oder wozu ihn sonft der Fürst gemacht hat, aber zum Vetter taugt er gar nicht. (Er geht ab mit Gretchen.)

#### Siebente Scene.

Der Nath. Mag. Fran Worgan.

Rath. Warum hat man das Pack in's Saus gelaffen? Fr. Morgan. Je nun, fie gehörten doch zu des herrn Raths werther Familie.

 $\mathsf{Digitized} \; \mathsf{by} \; Google$ 

Rath. Sol' ber Senker meine Familie! Der Mann von Ropf, ber empor ftrebt, hat keine Berwandte.

Fr. Morgan. Der junge Bursche ift ein wenig rob, aber von einnehmender Treuherzigkeit.

Nath Treuherzig? ich muß lachen. Wer hat jemals einen treuherzigen Menschen gekannt, aus dem etwas Rechetes geworden ware? Wo kann man die Treuherzigkeit gebrauchen? he? — bei Hofe? da ist sie contreband; in den Richterstühlen? — da ist sie verclausulirt; in der Urmee? — da verursacht sie Handel; auf der Kanzel? da schmälert sie Beichtpfennige. Folglich macht sie eine Ausnahme von der Regel, und gilt nur da, wo sie geboren wurde, das heißt: auf dem Dorfe.

Fr. Morgan. Uber alle Menschen rühmen sie boch als eine Tugend?

Rath. Mun ja, alle Menschen ruhmen auch bas arkabische Schäferleben, es geht aber boch keiner bin, bie Schafe zu huten.

Fr. Morgan. Je nun, wenn ein treuherziger Mensch gu nichts weiter zu gebrauchen ist, so ware er boch noch immer gut genug zum Chemann. (Sie geht ab.)

Rath. Bum Chemann? ja, das laß ich gelten.

Mag. Mein Cousin ist ein Bengel und behagt mir nicht; aber die Cousine ist verzweifelt hubsch.

Rath. Max! Max! benke an bas gnabige Fraulein von Bollborn.

Mag. Ich kann doch nicht immer an sie benken. Ift es benn nicht genug, wenn ich sie heirathe?

Rath. Allerdings, mehr als zu viel. Aber bis bas ge- fchehen ift, mußt du alle uneble Reigungen verbergen. Dente

dir die Schande, wenn sie einst einem solchen Auftritte beiwohnen müßte. Sie ware zum Exempel hier im Hause, und stattete bei mir, ihrem kunftigen Schwiegervater, einen Besuch ab. Ich säße hier, und spreche von meinen Gütern — von 
eneiner Verwandtschaft — es wurde geklopft — (man bört 
wirklich braußen klopsen) — ich stehe auf — »verzeihen Sie, 
gnädiges Fräulein," sage ich mit Neverenz: »es wird der Graf
A. oder der Baron P. sein — gute Freunde, die mich zuweilen 
überraschen" — nun geh' ich nach der Thür — öffne sie — 
und sinde den verdammten Vetter Unton! (Indem er eine Bewegung nach der Thür macht, treten)

# Achte Scene.

### Hand und Marthe herein.

Max (lacend). Nein, diesmal ist es Bruder hans in eigener hoher Person.

Rath (gang verfteinert). Bruber Sans!

Sans. Guten Sag, Bruder, fürftlicher Rath!

Marthe. Guten Sag, herr Schwager, es ift mir lieb, Ihn bei gutem Wohlfein anzutreffen.

Rath. Gagt mir boch: ift etwa euer Dorf abgebrannt ?

Sans. Bewahre der Simmel!

Nath. Warum kommtihr dann mit Sack und Pack nach der Stadt?

Marthe. Mit Sack und Pack? wir kommen, wie wir steh'n und geh'n.

Sans. Unton, der bofe Bube, ift uns davon gelaufen.

Math. Bas fummert's mich ?

Sans. Er ift dein Pathe.

Nath. Ich wollte er liefe zu ben Sottentotten, und ihr hinterbrein, so ware ich euch alle auf einmal los.

Sans. Bruder Gottlieb, mas foll bas beißen?

Marthe. herr Schwager, bas fteht nicht fein, feine nachsten Bluteverwandten fo fonobe zu empfangen. Wenn Er auf unser Dorf kommt, so ftehen alle Buttertopfe offen, und mein Mann nothigt Ihn auf ben lebernen Sorgenftuhl.

Rath. Mun, da fest euch! fest euch! (bei Seite) wenn nur kein vornehmer Freund dagu kommt.

Marthe. Mein alter Sans ift freilich fein fürftlicher Rath, aber er hat seine Bagen.

Rath (bei Geite). Bagen ? was für Ausbrücke!

Marthe. Bei uns flimmert und flammert es freilich nicht so von Golbe, aber wir haben ein feines Gut, und keinen Geller Schulden.

Rath (bei Seite). Keine Schulben! ba hort man ben Bauer!

Sans. Laß ben Bruber Gottlieb zufrieden. Wer weiß, was für Staatsgeschäfte ihm im Kopfe herum geh'n. Nicht wahr, Bruder fürstlicher Rath, ich habe es getroffen? — Höre, du könntest mir eine große Freude machen, wenn du mir so ein Bischen erzähltest, was nicht alle Leute wiffen; so von politischen Umständen — vom General Cla-ir-fa-it, oder Be-au-li-eu.

Marthe. Da haben wir den alten Narren! ber einzige Sohn ift ihm davon gelaufen, und statt nach Unton zu fragen, fragt er nach der hohen Generalität.

Rath. Recht, Frau Schwefter! Sie haben keine Zeit zu verlieren. Unton ift bier gewefen.

Marthe. Der Bofewicht!

Rath. Gilen Gie, ihn einzuholen.

Marthe. Bas will er denn anfangen?

Math. Er will - er will -

Marthe. Beirathen, nicht mahr?

Rath. Gang recht, heirathen will er. (Man bort flopfen.) D meh! ba wird geklopft. Ja, wenn Gie ihm nicht schnell nachsegen, so heirathet er auf der Stelle.

Marthe. Ich will nicht hoffen — wo ging er benn hin? Rath. Er ging — er ging — (Man hört abermals Mopfen.) O weh! schon wieder! — er ging in die Kirche.

Marthe. Er wird boch wohl nicht fo gottlos fein, fich über Sals und Kopf kopuliren zu laffen.

Rath. Ueber Hals und Kopf! Eilen Sie! eilen Sie! — Du mein himmel! da wird schon wieder geklopft — Herein! — Leben Sie wohl, Frau Schwester! — herein! — leb' wohl, Bruder Hand! — (Bei Seite.) Das ist gewiß der Graf Selten. Ich bin des Todes.

## Mennte Scene.

## Peter Vollmuth. Die Vorigen.

Beter. Erwünscht. Da finde ich sie ja beisammen. (Seine Brüber wechselsweise betrachtenb.) Die Knaben sind beide alt geworden.

Rath (sich von seinem Schrecken erholend). Wer ist Er? was will Er?

Beter. Bruder Gottlieb! fennft bu mich nicht mehr?

Rath. Bas? - icon wieder ein Bruder - bei meiner armen Geele!

Marthe. Ich will nicht hoffen -

Saus. Es wird boch wohl nicht gar -

Beter. Bruder Peter sein? Freilich, freilich, Bruder Sans! lag bir nach fünfzehn Jahren wieder einmal die Sand schütteln.

Rath (bei Seite). Sat benn ber Satan heute noch nicht genug Verwandte über mein Saus herabgeschüttelt, daß er ben letten sogar aus Indien holen mußte?

Mag (ber fich an biefer und ber vorhergehenden Scene innig eragebt). Sa! ha! ha!

Sans. Bift du es benn mirklich, Bruder Peter?

Marthe. Dummrian! freilich ift er's.

Rath (bei Seite). Leider ift er's.

May (lachenb). Ja, er ift's.

Sans. Bo fommft bu benn ber?

Marthe. Alberne Frage! aus Indien.

Rath (bei Geite). Mus der Bolle.

Beter. Ja, ich komme aus Indien. Bor ein paar Stunben ging mein Schiff auf ber Rebbe vor Unker.

Sans. Dein Gdiff?

Marthe (freundlich.) Sein eigenes Schiff, Herr Schwager? Beter. Wollte der Himmel! nein, Frau Schwester, so gut ist mir's nicht geworden. Ich bin nur ein elender Paffagier auf dem Schiffe.

Marthe (in ihrer Erwartung getäufcht). Elend?

Rath (halb für fich). Paffagier ?

Mag (in fich lachenb). Ein elender Paffagier.

Sans. Aber Neuigkeiten wirft du doch wohl mitgebracht haben?

Beter. Reuigkeiten? die größte und wichtigste fur euch ift die: bag ich ein armer Teufel bin.

Marthe. Das ist ja nichts Neues.

Rath (für fic). Ein Teufel?

Mag (wie oben). Ein armer Teufel!

Peter. Vor allen Dingen fagt mir: lebt meine Tochter noch?

Sans. D ja, fie lebt.

Marthe. Gie ist recht sehr lebendig.

Mag. Und recht fehr hübsch.

Peter. Gott fei Dant!

Marthe. Wofur benn? wenn man ein armer Teufel ift, follte man eher munichen, fein Rind im Grabe gu finden.

Peter. Sort einmal, es scheint mir beinahe, als ob ihr über meine Unkunft keine große Freude empfandet.

Sans. Du haft ja gar nichts mitgebracht; teine Meuig-

Marthe. Rein Beld -

Rath. Reinen Titel -

Peter. Ja fo, Berr Bruder, ich hore, du bift unterbeffen furftlicher Rath geworden? Gratulire von Bergen.

Math (vornehm). Gehr verbunden.

Peter. Was macht bein Gohn?

Rath. Da fteht er.

Peter. Ift er das? nun, herr Better, Er konnte feinen Oheim boch wohl willkommen heißen!

Mag. Die Freude hat uns alle ftumm gemacht.

Rath. Sage mir nur, wie es zugeht, daß du in funfzehn Jahren nicht verhungert bift?

Peter. Die Braminen find wohlthatig.

Rath. Warum bift du denn nicht bei den Braminen ge-

Meter. Weil ich hoffte, meine Bruder noch mobithatiger zu finden. Ich freue mich, Bruder Gottlieb, über ben Wohlftand, ber in beinem Saufe zu herrschen scheint, und bitte dich um ein schlechtes Zimmerchen zur Wohnung.

Rath. Ein Zimmer? In meinem Saufe? Sier ift fein Plat.

Weter. Ich febe boch ba eine Reihe von Gemachern.

Rath. Gefellichaftszimmer, Speifesaal, Schlafzimmer, Studirftube, Boudoir —

Peter. Go fonnte bein Gohn vielleicht -

Mag. Ich bedaure, lieber Oheim, ich habe felbst nur drei Zimmer, und muß mich eng behelfen.

Poter. In brei Zimmern will ich schon einen Binkel finden.

Nath. Bruder, bas geht nicht — er empfängt Gefellfchaften — er geht mit Ebelleuten um — Du verstehft mich, man muß gewisse Rucksichten nehmen —

Peter. Ja, ja, ich verstehe. Nun bann geh' ich mit Bruber Sans nach unserm Dorfe.

Rath. Das ift eine vernünftige Ibee.

Marthe. Ei, seht boch, unsere Hutte ist seit fünfzehn Iahren nicht gewachsen, und ba nun vollends unser Sohn Unton nachstens heirathen wird —

Peter. Bielleicht nimmt ber Kettenhund mich auf. Im Ernst, liebe Brüber, wenn ihr mich nicht beherbergen könnt, so leiht mir wenigstens etwas Gelb.

Rath, Sans und Marthe (jugleich). Geld?

Peter. Nur so viel, daß ich dem Schiffs-Kapitan Ueberfahrt und Kost bezahlen kann, er lagt mir sonft meine wenigen Sabseligkeiten nicht verabfolgen. Math. Mit Gelb kann ich bir nicht bienen, Berr Bruber. Sattest bu bir wenigstens vom großen Mogul einen Titel zu verschaffen gewußt, daß man bich in Gesellschaften produciren könnte —

Beter. Mein Gott, ich bin dein leiblicher Bruder, ift bas fur bich nicht Titels genug?

Nath. Für mich wohl — aber ich bin fürstlicher Rath — bu verstehst mich — man hat Connexionen — man hat égards zu beobachten —

Beter. Und bein Berg?

Nath. Bruber, bu kommft aus Indien, wo die Bergen noch ihren Preis gelten mögen; wer aber in Europa fein Glud machen will, bem muß bas Berg im Kopfe pulsiren. (Er geht ab.)

Peter. Mun, ehrlicher Sans, fo wirft du mir helfen.

Sans. Keine Neuigkeiten, Bruder! wo haft du hingedacht? was wird der herr Pfarrer sagen? fünfzehn Jahre in Indien zu leben, und von des großen Moguls hofe nichts mehr und nichts weniger zu wissen, als meine Ganse — das ist zu arg! ei, ei! das ist zu arg. (Er geht ab.)

Marthe. Alter Narr! fo lange in Indien zu leben, und kein Gelb mitzubringen, bas ift noch weit arger. (Gie aebt ab.)

Mag. Getroft, Berr Vetter! mit einer hubschen Tochter ift man in Europa nicht arm. (26.)

## Behnte Scene. Veter Wollmuth (allein).

So? ba mare ich benn gang allein? - Ich fürchte, mein alter Bramine wird Recht behalten. Der Arme, fprach er,

hat keine Verwandte; Elend ift sein Bruder und Verachtung seine Schwester; wer sein Geld einbust, der kann sagen: meine Verwandten sind gestorben. — Ei, ei! der Erste Versuch lief traurig ab. Wenn das so fort geht, so werde ich meinen Uffen und meine Papagaien bald vermissen. Tochter! Tochter! auf dir beruht jest meine ganze Hoffnung. (Er geht ab.)

(Der Borhang fallt.)

## Dritter Act.

(Strafe in ber Borftabt. Rechter ober linter hand bas Birthshaus jum golbenen Schiff.)

## Erfte Scene.

#### Gretchen und ber Wirth.

Wirth. Wie gesagt, Jungferchen, wenn Sie und Ihr lieber, scharmanter Vetter kein Gelb haben, so thut ihr beffer, euch nach einer anbern Wohnung umzusehen; benn mein Saus ift, Gott sei Dank! eins ber Ersten in Stadt und Vorstadt, und betrügen laffe ich mich nur von vornehmen Leuten, versteht Sie mich? (Er geht in's Saus.)

Gretchen. Ein wunderlicher Mann! Erst war er höslich, und nun, da ich ihm unsere Noth klage, wird er grob. Ich meine, er hatte noch höslicher werden sollen; benn arme Leute bemuthigen sich selbst genug, und da steht es nicht fein, wenn man grob gegen sie ist. — Anton kommt noch nicht. Sier ge-

ben so viele Menschen vorbei, und alle gaffen mich an. — Gewiß kann man mir's ansehen, daß ich davon gelaufen bin. — Meine Backen glaben — wenn die Leute nur nicht glauben, ich habe gestohlen. — Unton! Inton! ich war weit ruhiger, als du nur noch mein Better warst.

### Bweite Scene.

### Mag und Gretchen.

Dag. Endlich, mein ichones Muhmchen!

Gretchen. Geine Dienerin, Berr Better!

Max. Ich bin herum gestrichen, wie ein Jagbhund. Finde ich Gie allein?

Gretchen. Ich warte auf Unton.

Max. Wo ist er?

Gretchen. Er geht in der Stadt herum, und fucht einen Dienst für mich.

Max. Indeffen melbet fich ungesucht ein gehorsamer Diener.

Gretchen. Pfui, Berr Better, fpotte Er nicht einer arnten Baife.

May (bei Seite). Noch weiß sie nichts von ihres Vaters Ankunft. Desto besser! (Lant.) Im Ernst, liebes Mahmchen, es schickt sich nicht, daß Sie hier so ohne Schutz und Schirm auf der Straße berum wandeln.

Gretchen. Wer wird mir benn etwas zu leibe thun? Max. Sie find eine Fremde, Ihr guter Ruf leibet. Gretchen. Ruf? was ist bab? Ich babe keinen Ruf.

Max. Ms ein naher Verwandter liegt mir Ihre Ehre am Berzen.

Gretchen. Wer kann mir meine Ehre nehmen, wenn ich nichts Bofes thue?

Max. Menschenzungen richten nach bem Schein, und strafen ihn gewöhnlich harter, als die Birklichkeit. Daber rathe ich Ihnen, kommen Sie in unser Saus.

Gretchen. Ich habe des herrn Better Oncle's Empfang noch nicht vergeffen.

Mag. Gi, ber herr Better Oncle braucht gar nichts bavon zu wiffen. Sie kommen heimlich.

Gretchen. Goll ich benn Alles heimlich thun? Seimlich bin ich bem einen Oheim bavon gegangen, und heimlich soll ich mich bem andern wieber aufbringen?

Mag. Gie wohnen bei mir; ich habe ein niedliches Bimmer, verforge Gie mit Allem —

Gretchen. Je nun, wenn Unton es gufrieben ift.

Max. 3ch leifte Ihnen Gefellichaft -

Gretchen. Better Unton wird mir fcon Gefellichaft leiften.

Wag. Kind, ich habe keinen Plat für ihn. Gretchen. Bas foll benn aus ihm werben? -

Mag. Freilich darf er nicht unverforgt bleiben. Er ift ja mein leiblicher Vetter, und ich liebe ihn, als ob er mein Bruber mare.

Gretchen. Wirklich? nun bin ich Ihm recht gut.

Mag. Wie ware es, wenn — ja das wird geh'n — ich habe einen guten Freund, der ift Lieutenant, den will ich bitten, daß er Vetter Unton jum Grenadier mache.

Gretchen (lachenb). Unton ein Grenadier! bie hohe Müße müßte ihn recht aut Eleiden.

 $\mathsf{Digitized} \ \mathsf{by} \ Google$ 

Mag. Allerbings. Ueberreben Gie ihn bagu. Gretchen. Da kommt er eben.

## Dritte Scene.

#### Auton. Die Vorigen.

Gretchen. Se, Anton! haft bu Luft, Grenabier gu merben?

Anton. Grenabier? bift bu munderlich?

Gretchen. Ja, fieb' nur, ba ift ber Berr Better.

Anton (febr falt). Das feb' ich.

Gretchen. Der will dafür forgen.

Auton. Großen Dank.

Gretchen. Und mich will er unterdeffen zu sich nehmen.

Anton. Wirklich?

Gretchen. Gein garftiger Papa foll nichts bavon wiffen.

Anton. Immer beffer.

Gretchen. Ich werbe in einer hubschen Stube mohnen -

Anton. Gi!

Gretchen. Der Better leiftet mir Gefellichaft -

Anton. Gehr gütig.

Mag. Ja, Better, wenn Er Luft hat -

Anton. Ihm ben Sals ju brechen hab' ich große Luft.

Mag. Ist das Spaß oder Ernst?

Auton. Brechen sich die Leute hier in ber Stadt jum Spaß die Balfe?

Max. Bebenke Er boch nur, Gretchen ift verforgt — Anton. Gine feine Berforgung.

Mag. Er kann in einem halben Jahre Corporal fein, bann heirathet Er die Muhme.

Anton. Wenn sie ein halbes Jahr bei Ihm versorgt gewesen ist. Gut ausgedacht. Tausend Sapperment! junger herr, wenn Ihm seine Knochen lieb sind —

Mag. Unton! Unton! wir find ja leibliche Wettern.

Anton. Ich wollte lieber mit einem Turken verwandt sein, als mit Ihm. Gein Papa ift ein häßlicher, hoffartiger Mensch, aber Er ift boch noch schlechter, als sein Papa. Iener sagt boch gerabe heraus, wie er's meint; Er schleicht um ben Brei wie eine Rage.

Mag. Grobe Bauernsprache.

Auton. Wenn Ihm die Bahrheit nicht ansteht, fo packe Er fich fort.

Max. Rerl! Die Strafe ift breit genng fur bich und mich.

Anton (sucht nach einem Stode). O ja, Plas genug, um ben vornehmen herrn Vetter bas verbramte Wamms auszu- flopfen.

Mag. Warte, Bursche! ich will bich mores lehren. (Er retirirt fic.)

### Vierte Scene.

#### Gretchen und Anton.

Anton. Unschuldige Dirnen betriegen, bas nennen ste in ber Stadt mores.

Gretchen. Unton, mas haft bu gemacht? Mun haft bu es gang mit bem herrn Better verborben.

Anton. Ein großes Unglud.

VII.

Gretchen. Er meinte es boch fo gut mit uns.

Anton. Er? Berführen wollt' er dich.

Gretchen. Beh' boch. Er weiß ja, bag ich beine Braut bin.

Anton. Geftobine Mepfel ichmeden am beften.

Gretchen. Und daß ich dich liebe.

Anton. Aus den Augen, aus dem Sinne. Ein halbes Jahr ift lang. Wer ftanbe mir bafur —

Gretchen. Unton, rede nicht aus, ich werde bofe.

Anton. Kurg und gut, ich trenne mich nicht wieder von bir, und follte ich mit dir betteln geh'n.

Gretchen. Saft du benn nichts für uns gefunden?

Anton. Gar nichts. Der Eine lachte mir in's Gesicht, ber Undere schlug mir die Thure vor der Nase zu.

Gretchen. Ich Unton! was foll aus uns werden?

Anton. So Gott will, ein Paar. Die alte Madame, die heute so freundlich war, hat es wohl anders im Sinne.

Gretchen. Die alte Madame, mas fummert's die?

Anton. Sa! ha! ha! rathe einmal. Ich ging von ungefähr durch die Straße, wo unser liebwerthester Herr Vetzter wohnt, da stand die Alte vor der Thur, und winkte, und bat mich, naher zu treten. Ich that's. Sie führte mich in ihre Kammer, tractirte mich mit danziger Goldwasser, schwaste ein Langes und ein Breites, ging mir um den Bart — und kurz — was meinst du wohl? sie legte mir's ziemlich nahe, daß ich sie heirathen sollte.

Gretchen. Beirathen?

Anton. Gie ist reicher, als die rothköpfige Liese. Ein großer eiserner Kaften voll Gilber und Golb -

Gretchen. Der Mammon wird bich boch nicht blenben ?

Anton. Sie will mir ein Pachtgut verschaffen. Ich soll nicht mehr Bauer sein, ich soll ein großer herr werben, und folglich die Bande in den Schooß legen.

Gretchen. Ich, Unton! bu wirft boch nicht -

Anton. Ja, wenn du jum Vetter ziehst, so heirathe ich die Alte.

Gretchen. Rein, nein, ich will nicht jum Better gieb'n.

Anton. Topp! wir bleiben beifammen.

Gretchen. Aber mas fangen wir an ?

Anton. Je nun, fur's erfte hungern wir ein Beilchen.

Gretchen. Du um meinetwillen hungern? Rein, Unton, ebe ich das zugebe, lieber laufe ich in die weite Belt.

Anton. 3ch laufe hinterbrein.

Gretchen. Ich verstecke mich vor bir.

Anton. Ich will dich schon finden.

Gretchen. 3ch nehme einen fremben Ramen an.

Anton. Du kannst doch kein fremdes Besicht annehmen ?

Gretchen. Ich verschließe meine Thur.

Anton. Ich lege mich wie ein Pudel auf die Schwelle.

Gretchen. Uch Unton! ich bitte bich, habe mich nicht fo entfestich lieb. Ich bachte bir bas leben froh zu machen, und nun muß ich Schulb an beinem Unglud fein. (Gie fangt an zu weinen.)

Anton. Sm! wenn einem Ungludlichen nicht folimmer zu Muthe ift, ale mir. Ich tausche nicht mit unserm Umtmann.

Gretchen. Hungern follst bu aus Liebe zu mir? (Lanter weinenb.) Sungern? ach! bas ift so kläglich.

Anton. Pfui, Gretchen, weine nicht. Du machft mir

bas Serg gang weich, und am Ende weine ich mit, ohne zu wiffen warum.

Sretchen. Ursach genug! ich bin vielleicht Schuld, bag beine Eltern bir fluchen. Das ift ein gräßlicher Gebanke! Lieber wollt' ich ein Gespenft sehen, als so etwas benken. (Schlichzend.) Es wird mich hindern, meinen Abendsegen zu beten — es wird mir jeben Biffen im Munde versalzen.

Anton (fangt auch an ju weinen). Da haben wir's! — bas bachte ich mohl — baß ich am Ende murbe mitweinen muffen — was hast bu nun bavon — baß du einen armen Rerl auf öffentlicher Straße zum Kinderspott machft?

# fünfte Scene.

## Peter Bollmuth. Die Borigen.

Peter (ber eben in bas Wirthshaus geben wollte). Bas gibt's bier? was fehlt euch?

Anton. Nichts.

Weter. Er weint ja, mein Freund?

Muton. Das geht Ihn nichts an.

Sorfche ba etwas ju leibe gethan?

Gretchen. Der? Nein, gewiß nicht. Der hat mich so lieb, — fo lieb — baß er um meinetwillen hungern will. (Sie bricht anf's nene in Bridnen nus.)

Auton. Warum mußt bu bas fremben Leuten auf bie Rafe binden? Wenn ich hungern will, so hungere ich auf meine eigene Hand, und es hat Niemand darnach zu fragen.

Beter. Trogkopf! bu machft mich neugierig. Sagt mir boch, Kinder, wer feid ihr? was habt ihr vor? macht mich ju eurem Vertrauten, vielleicht kann ich helfen.

Anton. Wenn Er bas konnte -

Gretchen. Was meinft du, Unton? ber Mann hat ein ehrlich Geficht.

Anton. Ich habe heute ichon Manchen um Silfe angefprochen, ber ein ehrliches Gesicht hatte. Wir Bauern bringen unf're Sühner und Ganse zu Markte, und die Stadtleute ihre Gesichter.

Beter. Noch fo jung und icon fo mißtrauifch ? bas gefällt mir nicht.

Anton. Man fann in Einem Tage fehr viel Neues Iernen.

Beter. Mit Ihm habe ich nichts zu schaffen. Ich halte mich an dich, liebe Kleine; du wirst mir sagen, wo euch der Schuh brückt.

Gretchen (ftodenb). Ich und mein Better -

Beter. 3ft er bein Better ?

Gretchen. Ja, wir find Bruderskinder; aber Unton fpricht, das hatte nichts zu fagen, wir könnten uns boch heirathen.

Peter. Go, fo, ihr wollt euch beirathen?

Gretchen. Uch Berr, wir haben uns fo lieb — wir haben bas felbst erst gestern erfahren; aber seit dem ift es noch zehnmal ärger geworden.

Peter. Bie erfuhrt ihr es benn?

Gretchen. Je nun, er follte die rothköpfige Liese bei-

Peter. Und ba ging ihm ein Licht auf?

Anton. Es war, als ob eine Seuscheune angezundet murbe.

Gretchen. Liefe ift reich.

Peter. Und bu vermuthlich arm?

Anton. Aber herr, fie ist ein Kernmabel, bas glaub' Er mir auf's Wort: fromm und fleißig, und hubsch ist sie auch, bas sieht Er wohl.

Gretchen. Schame bich, Anton, find meine Backen noch nicht roth genug?

Beter. Ja, ja, hubich bift bu, ba hat er gang Recht.

Anton (auf einmal zutranlich). Nicht wahr, Herr, ich habe Recht? seh' Er nur die Lippen, wie reise Erdbeeren, und die Augen, wie Kornblumen. Mit den Bligaugen kann sie machen, was sie will. Jest, zum Erempel, hat sie geweint, da sehen die Augen so fromm aus wie ein Psalm. Aber wenn sie vergnügt ist, dann schaut sie so schelmisch unter den langen Wimpern hervor —

Gretchen. Unton, ich laufe bavon.

Peter. Bravo, mein Freund! über die hubschen Augen vergift Er ja alle feine Roth?

Anton. Ja, herr, ich muniche jedem ehrlichen Manne ein Paar solche Augen, in die er hineinschauen kann, wenn's ihm übel geht. Aurg! die Mutter mag sagen, was sie will, mein Gretchen lag' ich nun und nimmermehr!

Weter. Also die Mutter will nicht?

Anton. Sie sieht auf's Geld. Meine Muhme ist arm. Ihr Vater ist vor vielen Jahren bavon gelaufen, und hat sie als eine arme Waise zurück gelassen.

Peter (ftust). Gretchen? — und ihr Vater davon gelaufen? — warum?

Anton. Bas weiß ich? er hat fich nicht anders zu belfen gewußt. Er foll sonft ein braver Mann gewesen sein.

Gretchen. Ja gewiß! alle die ihn kannten, haben ihn bedauert. Er war gottlofen Bucherern Geld schuldig, sie brückten ihn bis auf's Blut, und nahmen ihm endlich sogar sein Sandwerksgerath. Sie wollten ihn in's Gefängniß werfen, ba mußte er sich entschließen, sein Glück in der Fremde zu suchen.

Beter (mit fleigenber Erwartung). Bohin floh er? Gretchen. Nach Indien, über's Meer.

Beter. Dach Indien?

Gretchen. Ich war damals gang klein. Gine alte Nachbarin hat mir ergahlt, wie er mich in seine Urme genommen, und bittere Thranen über mich vergoffen. Dann ging er zu Schiffe, und wir haben nie wieder etwas von ihm gehört. Gewiß ist er ertrunken, mein guter Vater! (Gie weint.)

Beter (febr bewegt). Du nennft bich Gretchen?

Gretchen. 3a.

Beter. Und bein Bater?

Gretchen. Peter Bollmuth.

Peter (an fich haltenb). Du murdeft bich also wohl recht febr freuen, wenn bein Vater unverhofft zuruck kame?

Gretchen. Uch herr! ich wollte auf Dornen knien und wilde Wurzeln effen, wenn ich bie Wohlthat von Gott erbitten konnte.

Beter. Aber wenn er nun eben fo arm wiederkehrte, als

er wegging?

Gretchen. Dann wollt' ich mich gar nicht mehr bes Bettelns schämen, Strafe auf, Strafe ab, wollte ich fur ihn betteln geh'n.

Peter (breitet feine Arme aus). Gretchen! ich bin bein Bater -

Gretchen (erfdridt). Er? - Er fchergt!

Peter. Gieb', die Thranen laufen mir über die Backen - Gretchen, ich bin bein Bater!

Sretchen. Anton — der fremde Mann weint — Anton — mein Serz zittert — ich glaube wahrhaftig, er ist mein Vater.

Peter (folieft fie in feine Arme). Ja, ich bin's - Gott! wie herrlich haft du jebe Prüfung mir vergolten!

Gretchen (in frobem Wahnfinn, tupt ihm bie Sanbe, ftreichelt ihn, fallt Anton um ben Sals, und fturgt fich bann wieber in ihres Baters Arme). Water! — Unton! Water! ich ersticke.

Anton. herr Vetter! — ift Er auch gewiß mein herr Vetter? — ja, ja, ich feh's, er weint so herzlich, er ift Gretchens Vater. Juchhei! sei Er mir tausendmal willkommen! Sab' Er mich auch ein Bischen lieb.

Peter (reicht ihm bie Sanb). Ehrlicher Buriche!

Gretchen. Unton! Unton! nun hat alle unf're Noth ein Enbe! ich bin keine Baife mehr — ich habe einen Bater!

Peter. Den haft du, mein Rind, einen gartlichen, aber blutarmen Vater.

Gretchen. Ich will arbeiten, ich will fpinnen Tag und Racht.

Anton. Ich will Holz hacken, ich will Waffer tragen. Weter. Gute Kinder, ich danke euch. In der Zukunft will ich mir durch meine Kunst schon forthelfen. Aber heute — heute! — wer kann mich retten? Ich muß dem Schiffer für Kost und Ueberfahrt bezahlen, und habe keinen Seller.

Auton. Das ift schlimm!

Gretchen. Lieber Gott! mas fang ich an?

Weter. Sabt ihr benn gar nichts?

Anton. Bei meiner armen Seele! ein paar lumpicte Groschen. (Er kehrt seine Tafchen um.) Da sind sie, lieber Better, wenn Ihm damit gedient ist —

Gretchen. Vater, ich habe nichts als die filberne Salstette von meiner feligen Mutter, die Er mir zurückgelaffen hat, da ift fie!

Beter (nimmt bie Galesette und betrachtet fie wehmüthig). Seh' ich bich wieder! — (für fich.) Was find meine Diamanten gegen dieses Kleinod! — (Nach einer Bause gibt er fie jurud.) Nein, Gretchen, da! die mußt du behalten, zum Andenken an deine brave Mutter. Ueberdies reicht das auch noch lange nicht hin.

Gretchen. Ich will den Schiffer kniend um Erbarmen bitten -

Peter. Ich Rind! ber ift ein harter Mann; er broht mir mit bem Schuldthurm. Da kommt er eben. Run fei mir ber Simmel gnabig!

# Sechfte Scene.

### Der Schiffer. Die Borigen.

Schiffer. Da bin ich! die erste Arbeit ift vollbracht. Das Schiff liegt an der Brude. Glud auf! nun laft uns frohlich zechen.

Peter (gibt ihm einen verftohlenen Bint). Bergiß beine Rolle nicht.

Schiffer (plöglich). Schon gut.

Beter (bemutbig). Berr Kapitan, bas ift meine Tochter, und biefer junge Mensch mein Better.

Schiffer (raub). Go? wird wohl auch so ein Bettelpack sein, wie der Bater.

Anton. Berr! ein Mann, ber fo weit gereift ift, und hat nicht einmal höflicher sprechen gelernt.

Schiffer. Soflich? - habt ihr Beld?

Anton. Wenn wir auch kein Gelb haben, fo find wir doch ehrliche Leute.

Schiffer. Was kummert mich das? vor der Ehrlichkeit zieht Niemand den hut ab; aber klappert einmal mit dem vollen Beutel, hufch! fliegen hute und Mügen von den Röpfen.

Anton. Mein But bleibt figen.

Schiffer. Buriche, dann bleibst du auch figen, und kannst bich neben ber Ehrlichkeit begraben laffen. (Leife gu Betern.) Mache ich's fo recht?

Peter. Du mußt mir beffer zusegen.

Schiffer. Se! alter Knabe! bein Better hat ein großes Maul, aber kann er auch fur bich bezahlen?

Gretchen. Lieber Herr Kapitan, ich will Ihm als Magd bienen — ich will meines Vaters Schuld nach und nach tilgen — ich will viel arbeiten und wenig effen — wenn Er Kinder hat, so will ich seine Kinder warten und pflegen, und die werden Ihn einst auch so lieb haben, wie ich meinen Vater.

Schiffer (beimlich zu Betern). Freund, bas geht nicht; bas Mabchen kann ich nicht anfahren.

Peter (leife). Ich bitte dich, sei hart.

Schiffer (wendet fich zu Gretchen). Ja, meine liebe Jungfer

— (er kehrt fich plöslich von ihr). Hol' ber Henker! ich barf sie nicht anseh'n, sonst stirbt mir bas Wort auf ber Zunge. (Laut, aber abgewendet.) Jungferchen, bleib' Sie mir mit Ihren schönen Redenkarten vom Halse, schaffe Sie Gelb, sonst wandert Ihr Vater in ben Schuldthurm.

Gretchen. Lag Er mich an feiner Stelle geb'n. Anton. Rein, Berr Kapitan, nehme Er mich.

Schiffer. Bas kann mir bas helfen? ich brauche Dukaten und keine Menschen. Kurg! wenn bas Gelb nicht binnen einer Stunde hier ift, so nehme ich den Bater wieder mit nach Indien; bort muß er in den Bergwerken arbeiten.

Gretchen. Guter Gott! fei Er boch menschlich! ber alte Mann hat ja feine Rrafte -

Schiffer. Die Peitsche soll ihm schon Rrafte machen.

Gretchen (in größter Angft). Bas? Er will meinen Bater schlagen?

Schiffer. Das versteht sich.

Gretchen. Wie viel Dukaten ift er Ihm schuldig?

Schiffer. Fünfzig.

Gretchen. Sabe Er nur noch eine kleine Gedulb — lieber Serr Kapitan! — mir ist etwas beigefallen — ich schaffe Ihm die funfzig Dukaten. (Gie länft fort.)

Anton. Berr, wenn Er bie Schuld will abarbeiten laffen, so ift er ein Narr, bag Er nicht lieber mich nimmt, ich bin jung und habe Krafte wie ein Bar.

Schiffer. Das ift nun fo meine Caprice, ich behalte lieber ben Alten.

Peter. Ich banke bir, guter Better! bu fiehft, ich bin nicht zu retten.

Anton. Richt zu retten? — Gretchen sagte boch, ihr

fei etwas beigefallen. — Was mag das fein? — Eurios! baß die Weiber immer zuerst an alles denken — ich sinne hin und her, mir will nichts beifallen. — (Er benkt nach.) Hm! — halt — halt einmal! — es könnte doch wohl sein, daß ich auch etwas Vernünftiges ausheckte. — Eine kleine Schelmerei möchte wohl mit unterlaufen — (Leise, auf den Schiffer beutend.) Aber wie soll man den großen Schelm da sonst los werden? — Auf Wiederseh'n, lieber Vetter! sei Er gutes Muths; ich schaffe Ihm das Geld. (Er läuft fort.)

### Siebente Scene.

### Peter Vollmuth unb ber Schiffer.

Schiffer. Glud gu, Berr Bruder! wie bift bu mit beinem Empfang gufrieden?

Peter. Ich habe die suffeste Stunde meines Lebens genoffen. Uber Freund, ich habe sie theuer erkaufen muffen! — Meine Bruder — ich mag nicht mehr baran denken.

Schiffer. Sab ich's boch vorher gefagt. Es bleibt immer ein gefährlicher Versuch, sich arm zu stellen; so gar zwischen Verliebten gelingt er nicht immer.

Peter. Ich habe noch eine Menge weitläuftiger Verwandten in der Stadt; was konnte ich von Ihnen erwarten, da meine Brüder mich verleugneten? die Urmen zuckten die Uchfeln und bedauerten mich; die Reichen warfen mir vor, ich fei selbst Schuld an meinem Unglück, und trösteten mich mit Gemeinsprüchen. — Verwandtschaft! was bist du für ein elendes, gebrechliches Ding! — Der Eine affectirt Zuneigung für seine Verwandten aus Eitelkeit, weil er sagen kann: »mein Vetter, der geheime Rath — mein Obeim, der

Minister." — Der Andere aus Speculationsgeist, weil er auf eine fette Erbschaft lauert; der Dritte aus Gefühl seiner Richtigkeit, weil er ohne seine Verwandten gar nichts sein wurde. Kurz, die Bande des Blutes sind nur Bande des Eigennuges, wer sich auf Verwandte verläßt, der ftust sich auf einen morschen Stab.

Schiffer. Menich! mas beclamirft bu! haben die gutherzigen Geschöpfe mit ber Glut ihrer kindlichen Liebe beinen kalten Sentenzen nicht bie Flügel versengt?

Peter. Sie find jung und verliebt. Nur Jugend und Liebe knupfen ohne Eigennut an die Menschheit. Je alter man wird, je ftumpfer fur die Liebe, je eigennütziger in der Wahl die Verbindungen.

Schiffer. Grubler! verdienst bu auch eine solche Tochter? Das Mabchen ift ein Rind ber reinsten Unschuld, mit einem Bergen voll himmlischer Gute.

Peter. Bott hat meine Freudenthranen gefeben.

Schiffer. Willst bu bas arme Kind noch langer qualen? Peter. In ber letten Prufung mußt bu mir bie Hand bieten.

Schiffer. Berfchone mich. Ich bin zwar nur ein Geemann, aber ich will lieber bem Speer eines Neuhollanders in ben Wurf tommen, als bem Auge eines solchen Mabchens.

Beter. Defto beffer! um so naturlicher wirft bu beine Rolle fpielen.

Schiffer. Welche Rolle?

Peter. Du follft bich verliebt ftellen.

Schiffer. Bift bu toll? — ein alter Knabe, ber seine seche Kreuze auf bem Rücken trägt — bas Mabchen wird mir in die Zähne lachen —

Peter. Gleich viel. Ich muß wiffen, ob fie im Stande ift, ber Rettung ihres Naters auch ihre Liebe aufzuopfern. Das Geld wird fie schwerlich herbei schaffen. Du mußt ihr sagen: die Schuld sei getilgt, wenn fie sich entschließt, dich zu heirathen.

Schiffer. Pah! weißt bu auch, daß das gefährlich ift? wenn fie nun Ja faat?

Peter. Je nun, Berr Ochwiegerfobn -

Schiffer. Bon Bergen gern! wenn ich nicht noch einen Satan vom Beibe am Salfe hatte.

Weter. Wie? du bift verheirathet?

Schiffer. So halb und halb. Ich verliebte mich vor zwanzig Sahren in eine Witwe, und heirathete fie frisch weg. Drei Monate nachher glaubte ich für meine Sünden genug gebüßt zu haben, und empfahl mich in der Stille.

Peter. Zwanzig Sahr? bann ift sie wohl schon langst gestorben?

Schiffer. Ich bin so glücklich gewesen, nie weiter ein Wort von ihr zu erfahren. Vielleicht hat ber Satan sich in sie verliebt, und sie als Braut heimgeführt. Komm, Bruber! bie Rehle ist mir verdammt trocken, und wenn ein sechzigjähriger Kerl ben Verliebten spielen soll, so muß er wenigstens vorher ein paar Flaschen leeren.

Peter. Auf die Gefundheit meiner braven Tochter.

Schiffer. Hurrah! fie foll leben! (Sie geben Arm in Arm ab in's Wirthshaus.)

(Der Borhang fallt.)

## Vierter Act.

(In bem Saufe bes Rathe.)

# Erfte Scene.

Fran Morgan (allein).

Der junge Menich gefällt mir über bie Magen. Er ift unschuldig jum Ruffen, und dumm jum Entzucken. Es ift erstaunlich, welchen Effect die Dummheit in der Liebe macht. Ein folder Reuling ift reizender, als ber Berfaffer bes Buches: über Liebe und Che. D'rum laft und ein fauberes Det ftricken, um den feltenften Bogel des achtzehnten Sahrhunberts, einen unschuldigen Jungling zu faben. Die Jahre flieben. Der Gommer ift vorüber, man muß auf die Ernte benten. 21ch! ber Berbft nabt; sammelt Fruchte fur ben Minter. - Was foll ich auch langer bier im Saufe? wir haben das Faß fo fleißig angebohrt, daß nur noch die Sefen übrig geblieben find. Wie lange wird es bauern, fo geht bie gange Wirthschaft zu Grunde, und wohl dem, der ein ficheres Obdach erreicht, ehe ber Sturm losbricht. Ja, wird es bann beißen, fo lange Frau Morgan im Saufe war, fo lange hielt es fich noch; aber faum bat fie den Rucken gewandt

# Bweite Scene.

Anton und Frau Morgan.

Anton (naht fich schuchtern). Mit Gunft, liebe Ma-

Fr. Morgan. Ei, ei, herr Vollmuth, wie gerufen. Bas bringt Er mir Gutes?

Anton. Ich bringe nichts, aber holen möchte ich gern etwas.

Fr. Morgan. Sat Er meinem heutigen Vorschlage nachgedacht?

Anton. Das Denken geht bei mir fehr langfam, dazu nehme ich mir wohl Zeit auf kunftigen Sonntag.

Fr. Morgan (geziert). Ich will benn auch auf ben Gonntag in die Kirche geh'n, und mich mit Gott berathen.

Anton. Unterbeffen, liebe Mabame, habe ich Etwas auf dem Bergen.

Fr. Morgan. Auf bem Bergen? (verfchamt nach ihm fchielenb) ber Schelm!

Anton. Wenn ich ein Schelm bin, fo bin ich es mahr= lich heute jum ersten Mal in meinem Leben.

Fr. Morgan. Rebe Er, mein Freund. Wenn es nicht wiber Bucht und Chrbarkeit läuft, so bin ich bereit, Ihn anzuhören.

Anton (ben hut brebend). Als wir heute in Ihrer Kammer waren -

Fr. Morgan. 3ch magte freilich viel.

Anton. Da habe ich Etwas geseh'n -

Fr. Morgan. Gefeh'n? ich will nicht hoffen - (fie legt thr haletuch in Orbnung).

Anton. Wornach ich großes Verlangen trage —

Fr. Morgan. Pfui doch, lofer Schalt!

Anton. Wenn Gie fich meiner erbarmte.

Fr. Morgan. Wie fuß er bettelt.

Anton. Go municht' ich wohl eine Sand voll -

Fr. Morgan. Eine Banb voll? was?

Anton. Dukaten, aus Ihrem eifernen Kaften zu haben. - Fr. Morgan (ploblic erfaltet). Eine Sand voll Dukaten ?

fo, so. Ich dachte Wunder, was da herauskommen murde. Mun, es freut mich, zu sehen, daß ich einen züchtigen, besscheidenen Burschen vor mir habe.

Anton. Ja, liebe Madame, ich gebe Ihr mein Wort barauf, daß ich immer in allen Ehren -

Fr. Morgan. Schon gut, schon gut. Bei mir ware bas auch verkorne Muhe. Uber mas will Er denn mit ben vielen Dukaten anfangen?

Anton. Ich habe einen armen Better, ber aus Indien kommt, und so kahl ift, als eine neugeborne Maus.

Fr. Morgan. Sa, ja, bie Maufe und die fahlen Bettern find überlaftige Geschöpfe.

Anton. Go bald ich etwas verdiene, zahle ich es mit Dank zurud.

Fr. Morgan (bei Seite). Rein, guter Freund, ba muffen wir vorher miffen, wie wir eigentlich zusammen stehen.

Anton (bei Seite). Ich muß die alte Rate mohl ein Bischen streicheln. Uf! bas wird mir fauer. (Er nabert fich ihr, und macht ihr einige tölpische Liebkofungen.)

Mag (laufcht an ber Thur).

Anton. Liebe Madame. Sie ift so eine hubsche, brollige Madame — Sie ist fein bick — und man fieht es Ihr noch gar nicht an, daß Sie so alt ist —

Fr. Morgan. Gi, ei, herr Wollmuth, Er wird ver-

wegen.

Anton. Ja, liebe Madame, wenn ich mußte, daß ich bamit weiter kame — ich mare im Stande — (mit verzogenem VII.

Gefichte) - prr! - Ihr einen Ruß zu geben. (Er tagt fie auf bie Baden.)

Fr. Morgan. Ich! ber bofe Menfch! ich werbe fcbreien.

Anton. Herzens-Mabame, rude Sie heraus! — Fünfzig Dufatchen — was will bas fagen? — es ift ein mahrer Bettel für ben großen eifernen Kaften; bas merkt er gar nicht; bas ift, als ob ich fünfzig Stachelbeeren von meinem großen Bufche pflucke.

Fr. Morgan. Ja, wenn ich mußte, bag es Gottes Wille mare, uns in eine nabere Verbindung zu bringen —

Anton. Je nun, wenn es Gottes Bille ift, fo muß es ja wohl geschehen.

Fr. Morgan. Wenn Er mir über bas Gelb ein paar Zeilen ausstellte —

Auton. Ginen gangen Bogen, wenn Gie will -

Fr. Morgan. Und ein Wörtchen von unserm driftlichen Vorhaben mit einfließen ließe —

## Dritte Scene.

## Mag. Die Vorigen.

Max. Bravo, Mutterchen! nun weiß ich doch, welcher Weg zu beinem Kaften führt.

Fr. Morgan (ärgerlich). Sie, junger herr, werben ihn doch nicht finden.

Max. Mun, auf Chre! er ist mir auch gar zu bornicht, und mahrlich! Better, ich bewundere Seinen Muth.

Fr. Morgan (ju Anton). Romm Er, mein Freund, kehre Er sich nicht an ben Sausewind. Romm Er auf mein stilles

Rammerlein; dort wollen wir Gein Gelbnegoz in Richtigkeit zu bringen fuchen.

Mag. Ein feines Negog.

Anton (tritt ihm naber). Richt mahr, Better, es geht Ihn nichts an?

Mag (gurndweichenb). Mich?

Anton (rudt ihm auf ben Leib). 36 frage, ob Er etwas barein zu reben hat?

Mag (febr boflich). Bewahre ber himmel! nicht bas Geringfte.

Anton. So recht, Better! Leb' Er wohl! (Er brackt und schüttelt ihm bie hand so heftig, daß Max schreit. Anton und Kran Morgan gehen ab.)

Max (allein). Grober Bauer! — Geh' nur, wenn bich bie Alte fängt, so ist meine Rache gesättigt. — Sa! ha! ha! fommt mir bas Weib boch beinahe vor, wie ber Berr Urian; wenn ber einem Menschen Geld leiht, so muß er ihm bagegen seine arme Seele verschreiben.

## Vierte Scene.

### Gretchen und Mag.

Mag. Willfommen, liebes Mühmchen! — welch' um verhofftes Glud führt Sie in unfer Saus?

Gretchen. Ich nein, ein Unglud. Mein Bater ift aus Indien gekommen -

Mag (bei Ceite). Sat ber Spurhund Sie boch gefunden? Gretchen. Ein bofer Schiffskapitan verlangt fünfzig Dukaten von ihm —

Mag (bei Seite). Warum fperrt er ihn nicht ein?

Beetchen. Bonn Er ihm nicht hifft, lieber Better, fo muß mein armer Bater in den Bergwerken arbeiten.

Mag. 3ch foll helfen?

Greichen. Anton meint zwar, Er wollte mich nur verführen, aber so erzschlecht kann ich mir Ihn boch nicht benten. Da habe ich mir ein Berg gefast in meiner Roth, und bin zu Ihm getommen —

Mag. Das ift nicht recht von Anton, daß er mir Bofes nadrebet.

Sretchen. Beschäme Er ihn, lieber Vetter, leihe Er mir bie fanfzig Dukaten. Ich habe noch ein feines Stuck Leinwand, bas will ich verkaufen, und auf den Winter will ich Tag und Nacht spinnen, bis ich so viel verdient babe —

Mag. Gi, wozu bas, wenn Greichen mich nur ein wenig lieb haben wollte.

Gretchen. Gin wenig? ja, recht gern, wenn es nur nicht gar zu viel fein foll.

Mag. 3d bate jum Erempel um einen Ruß -

Gretchen. Den barf ich nicht geben, Unton ift mein Brautigam.

Mag. Unton? Ja boch! eben ging er hin, um mit ber alten Frau Morgan einen Kauf = und Heirathekontrakt zu schließen.

Gretchen. Aetter, Er ist boch ein boser Mensch; da ligt Er mir so häßliche Dinge vor —

Mag. Bei allen Göttern! ich rebe mahr. Baren Gie zwei Minuten früher gekommen, fo hatten Gie bie voll-ftandigfte Liebeberklarung mit angehört.

Gretchen. Ich glaube Ihm nicht ein Wort.

Mag. Anton ruhmte bie Alte, bag fie fein bid und rund fei.

Gretchen. Das ift nicht mahr.

Mag. Er applicirte ihr einen Rug.

Gretchen. Uch Gott! das ift nicht mahr!

Mag. Endlich gingen fie zusammen fort in ber Frau Morgan Schlafkammer; ba figen fie noch.

Gretchen. Ich weiß recht gut, daß das alles nur eine häßliche Erfindung ist, aber ich muß doch weinen, wenn ich das so mit anhöre.

Mag. Rachen Sie fich, vergelten Sie Gleiches mit Gleischem. Rug um Rug.

Gretchen. Better, kann Er mir nicht helfen, ober will Er mir nicht helfen, fo fei Er wenigstens fo gut und quale Er mich nicht.

May. Bollen Gie mich fuffen, wenn ich Gie hinführe, und mit eigenen Augen feben laffe?

Gretchen. Mein, ich murde es doch nicht glauben, und tuffen murde ich Ihn auch nicht.

Mag. Nicht? kleiner Tropkopf? so muß ich wohl mein Sausvecht gebrauchen. (Er will fie umarmen, fie fwäubt fich unb schreit.)

# fünfte Scene.

### Anton. Fr. Morgan. Die Vorigen.

Muton (fingt auf Mar und ichlenbert ihn fort). Buriche! wenn Ihm Seine Ohren lieb find, fo laffe Er mir bas Madchen zufrieden.

Max (fich in bie Bruft werfend). Bursche! wenn ich meinen Rammerdiener rufe, so spazirst du aus dem Fenster.

Anton (geht auf ihn loe). Rufe bu ben Satan zu Hilfe, ebe ich bir ben Sals breche.

Max (indem er fich retirirt). Sei du nur erst ein halbes Jahr mit der Frau Morgan verheirathet, so wirst du zahm werden, wie ein Pudel, und doux comme un parisien mari. (Er länft bavon.)

Anton. Dein Glud, daß bu gehft. Berdient haft bu es wohl nicht, Gretchen, daß ich mich beiner annehme.

Gretchen (fonippifc). Je nun, wer hat es bich geheißen? Anton. Dit folchen Windheuteln zu kofen —

Gretchen. Bas geht es bich an?

Anton. Go? ift das die Liebe und Treue, die du mir gelobteft.

Fr. Morgan. Eine feine Zucht, zu jungen Herren in's Saus zu laufen, sich kuffen zu laffen — pfui, Jungfer! schäme Sie sich! hier im Hause geht es honnet zu, hier leiben wir bergleichen nicht.

Gretchen (weint).

Anton. Mun, nun, liebe Mabame -

Fr. Morgan. Sie wird wohl thun, sich je eber je lieber fort zu packen, sonft läßt ber Herr Rath Sie durch die Polizei heraus führen, denn mit solchen Dirnen mögen wir nicht verwandt sein.

Anton. Salt! halt! Sie hat ja ein Maul wie eine Sage.

Fr. Morgan. Was? ich ein Maul? was ift bas für eine Sprache?

Anton. Das ift beutsch. Die Galle läuft mir über. Warum untersteht Sie sich, meine Muhme anzufahren wie eine Bettelbirne? Fr. Morgan. Lieber Berr Bollmuth -

Anton. Ei was! lieber Herr Vollmuth, bamit ist mir nicht gebient. Behalte Sie Ihr Geld, benn was Sie im Sinne hat, baraus wird nichts, und folglich sage ich Ihr bie Wahrheit kurz und rund heraus. Meine Muhme ist ein ehrliches Mädchen und keine Dirne, versteht Sie mich? Wenn Sie vor dreißig Jahren eine Dirne war, und Händel mit der Polizei hatte, so muß Sie das vergessen, wenn Sie mit ehrlichen Leuten spricht.

Fr. Morgan. Unverschämter Burfche! Er unterfangt fich -

Anton. Gin eiferner Kaften voll Gelb ift eine schone Sache, aber Chrlichkeit ift boch noch beffer. Diese gibt Muth, jener Uebermuth.

Fr. Morgan. Auf ber Stelle geh' ich jum herrn Rath, ber foll mir bas Gesindel in's Zuchthaus fegen laffen. (Sie gebt wattbenb ab.)

# Sechste Scene.

#### Gretchen unb Anton.

(Sie fiehen in verschiebenen Binteln und maulen. Wenn ber eine berüber fchielt, fo fclagt ber anbere bie Augen nieber.)

Gretchen (ohne Anton anzusehen). Wer bas so anhörte, und es nicht beffer mußte, der sollte glauben, Musje Unton und die alte Madame wurden sich die Augen auskragen.

Anton (eben fo). Wer ein gewiffes Gretchen nicht beffer tennte, ber follte fie fur bas unschulbigfte Mabchen halten.

Gretchen. Wenn man aber weiß, baß sie zusammen in ber Schlaffammer steden -

Anton. Wenn man fie aber in den Armen eines jungen Gerrn überrascht -

Gretchen. Dann laft man fich burch bas Ghetten nicht irre machen -

Anton. Dann kehrt man fich nicht an bas Schveien ---Bretchen. Die alte Madame ift fein bief und rund ---

Anton. Der junge Berr ift ein Milchbart -

Gretchen. Ehen werden im himmel gofchloffen - Anton. Liebeleien schmecken fuß -

Gretchen. Dimm es nur nicht abel, bag ich bich geftort babe.

Suton. Bergib mir nur, daß ich den Gelbienabet gur Thur hinaus warf.

Gretchen. Wie weit ift es benn nun icon gefonmen? wenn es erlaubt ift zu fragen.

Antow. Gerade so weit, als ich es hier gefunden habr. Gretchen. Kann man sich bald ein neues Mieder zur Sochzeit bestellen?

Anton. Muf bunftige Beihnachten.

Gretchen (weinenb). Ungetreuer!

Anton. Ungetreue!

Gretchen. Ein armes Mabchen figen zu laffen.

Anton. Einen ehrlichen Kerl so bei ber Rase herum zu führen.

Gretchen. Ich habe bich fo lieb gehabt --

Auton. Ich hatte mein Blut file bich gegeben -

Gretchen. Dun ift es aus mit uns!

Anton. Rein aus!

Gretchen. Gang and!

Anton. Mus und aus.

Sretchen. Ich meine es gut, komme hieher, will vom Better fünfzig Dukaten leiben, für meinen armen, bebrangten Bater —

Anton. War benn bas nicht auch meine Abficht bei ber Ulten ?

Gretchen. Und da fingst du mit einer Liebeserklarung an.

Anton. Ich mußte ihr ja wohl um den Bart geben.

Gretchen. Und versprachst ihr die Che -

Auton. Das ließ ich wohl bleiben.

Gretchen. Conft hatte fie bir bas Gelb gewiß nicht gegeben.

Anton. Sie hat mir auch nichts gegeben.

Gretchen. Was thatest bu bem bei ihr?

Anton. Nichts.

Gerichen. Schwöre.

Anton. Wer mir ohne Sehwur nicht trant, ber liebt mich nicht.

Svetchen. Und wer die traut, ber ift betrogen. — (Beinnen) Ich armos Mädchen! daß ich mir auch einbildete, mein reicher Vetter meine es ernstlich mit mir. Ich will nur geh'n, und für meinen Vater betteln, und wenn ich das Geld nicht zusammen betteln kann, so fahre ich mit ihm nach Indien, und arbeite für ihn in den Vergwerken — und des Sonntags will ich für dich beten, daß der liebe Gott der deine Untrene verzeihen möge. (Sie will fort.)

Wittom. Grotchen --- bu bift wohl nicht gestheit.

Gretchen. Ich werde wohl balb sterben, aber ich mache mir gar nichts baraus. Und sei nur nicht bange, daß ich in der Geisterstunde kommen werde, dich zu qualen; vor mir sollst du Rube haben. Leb' wohl! (Gie gebe.)

Anton (halt fie beim Rod). Gretchen -

Gretchen. Barum haltft bu mich?

Anton. Muhme Gretchen -

Gretchen. Mun, mas gibt's?

Anton. Braut Gretchen -

Gretchen. Geh' ju ber alten Dabame.

Anton. Sore, Gretchen, lag es gut fein; fei bu meine alte Mabame.

Bretchen. Ich habe teinen eifernen Raften voll Gelb.

Anton. Aber ein Berg, bas mich liebt.

Gretchen. Nein, ich liebe bich gar nicht mehr.

Anton. Gieb' mich an, ift bas mahr?

Gretchen. Allerdings.

Anton. Du kannft mich boch nicht babei anfeb'n.

Gretchen. Wenn ich bich noch liebe, so ist bas fehr bumm von mir, benn bu verdienst es nicht.

Anton. Weil ich beinem Bater helfen wollte?

Gretchen. Wen haft bu betrogen ? mich ober bie Alte ?

Anton. Bunderliche Frage! ich wollte lieber gehn alte Beiber betrugen, als ein hubiches Madchen.

Gretchen. Betrugen und ftehlen, das tommt immer auf eins heraus.

Anton. Freilich, bu verfteh'ft bas beffer; ber Berr Pfarrer hat bich immer vor uns allen gelobt.

Gretchen. Ochame bich.

Anton. Nun ja, Gretchen, wenn bu es fo haben willft, ich schäme mich.

Gretchen. Bitte es mir ab.

Anton. 3ch bitte -

Gretchen. Gelobe mir Befferung.

Anton. Ich will es nicht wieder thun. Gretchen. Gib mir die Hand barauf. Anton. Hand und Mund. (Er will fie kuffen.) Gretchen (ftränbt fich). Unton! Unton!

## Siebente Scene.

Der Nath. Max. Frau Morgan. Die Borigen.

Max. Geben Gie, lieber Papa.

Fr. Morgan. Schauen Sie, Berr Rath.

Rath. Ja, ja, ich febe, ich schaue. — Unverschämtes Gefindel! wollt ihr mein Saus jur Mörbergrube machen?

Anton (zu Greichen). Siehst du, warum schreist du fo? Nun hat der Vetter wohl gar geglaubt, ich wollte dich er= morden?

Gretchen. Mein, er wollte mich nur fuffen.

Fr. Morgan. Ruffen? ach du mein Simmel!

May. Schreit denn bas Muhmchen, auch wenn Unton fie fußt?

Rath. Und füßt man benn bier im Saufe?

Anton. Wenn man hier im Sause nicht kuffen barf, so mag ich bas gange Saus nicht geschenkt haben.

Rath. Wer hat euch erlaubt, diefe Schwelle wieder gu

betreten?

Anton. Die Roth -

Rath. Gi, die Noth findet überall verschloffene Thuren.

Gretchen. Mein Vater ift gekommen -

Rath. Was fummert's mich?

Gretchen. Er ift fo arm -

Rath. Gine herrliche Empfehlung.

Anton. Berr Better Oncle, Er ift fein leiblicher Bruber -

Rath. Das ift nicht meine Ochulb.

Gretchen. Mit fünfzig Dukaten könnte Er ihm aus ber Noth belfen -

Rath. Nicht fünfzig Erbfen hat er von mir zu er-

Auton. Romm, Gretchen, ber Mann ift eine Erbfenftange.

Rath. Eine saubere Berwandtschaft! Jener kommt in mein Saus um zu betteln, und diefer um zu kuffen. Meint ihr, man konne bei einem fürstlichen Rath fo aus- und einlaufen, wie in einer Dorfschenke? Packt euch fort!

Mag. Pactt euch fort!

Fr. Morgan. Pactt euch fort!

Anton. Gemach, gemach, so barsch muß ber Berr Better Oncle nicht kommen. Ich fürchte mich weder vor Seinem Milchart, noch vor den Rägeln der Alten. Wir sind Seine Bruderskinder, wir werden geh'n, weil wir in solch einem Hause so nicht langer bleiben mögen; aber fortpacken werden wir und nicht.

Mag. Der Unverschämte!

Br. Morgan. Der Bauernbengei!

Rath. Bube, ich schicke nach ber Bache, und laffe bich bffentlich prostituiren.

Anton. Um fich zu profituiren braucht man eben feine Bache, bas beweift ber Berr Better Oncle jest. Komm, Gretchen, lag und für unfern durchlauchtigsten Fürsten boten, bag ihm ber liebe Gott nicht viele folche Rathe gebe.

Rath. Ich ersticke.

Fr. Morgan. Mir wird gang fdwindlicht.

Mag (bei Seite). Wenn ich mich nur auf meine Faust verlaffen burfte.

Anton und Gretchen (gehen, und ftogen in ber Thur auf ben Wirth jum golbenen Schiff).

## Achte Scene.

#### Der Wirth. Die Borigen.

Birth (mit vielen Rrabfühen gegen Anton und Gretchen). Gang gehorsamer Diener, meine lieben, scharmanten jungen Leutden. Wenn Sie Belieben tragen, sich nach Sause zu verfügen, ich habe ein paar niedliche Zimmerchen für Sie in Berettschaft sehen Laffen.

Gretchen (halt fic einen Augenblid an ber Thur auf). Gi, Berr Wirth, Er ift ja wieber recht hoflich geworben.

Wirth. Nicht mehr als Schuldigkeit, submiffe Pflicht, pflichtmäßige Submiffion.

Anton. Romm, Gretchen, er ift befoffen. (Beibe ab.)

Rath. Wer ift ber Mann? was will er?

Mag. Ein guter alter Bekannter. Der Wirth aus bem wib'nen Schiff.

Rath (vornehm). Ja, ja, ich erinnere mich Geiner.

Birth. Der Gerr Rath haben in alten Zeiten manches Dejeuner bei mir einzunehmen geruhet, und der Herr Gohn in neuern Zeiten.

Rath. Damals fand Gein Saus, fo viel ich weiß, nur vornehmen Leuten offen.

Wirth. Je reicher, je vornehmer.

Rath. Wie kommt es benn, daß Er mit bem Bettelvolle so viel Umftande macht? Birth. Bettelvolk? Die beiben jungen Leutchen, Die eben herausgingen? Ja, Diefen Morgen waren fie noch Bettelvolk, aber jest find fie liebe, scharmante Kinder.

Mag. Ei, wie bas ?

Wirth. Es hat fich zugetragen, daß der herr Bruber aus Indien zuruckgekommen.

Math. Der Canbftreicher.

Wirth. Dafür hielt ich ihn auch, aber seit einer Stunde weiß ich, bag er ein lieber, scharmanter Mann ift, denn er hat Golbstangen, mehr als ich Schwefelhölzer in meiner Ruche.

Mag. Wie? er ift reich?

Fr. Morgan. Er hat Geld?

Wirth. Ich habe ihn belauscht, als er mit bem Schiffsfapitan bei ber Flasche faß. Nun, herr Bruber! sagte ber Kapitan: was wirft bu mit beinem vielen Gelbe anfangen? wirst bu Fabriken anlegen, ober Landguter kaufen?

Fr. Morgan. Fabrifen ? bas ift febr einträglich.

Rath. Landguter, bas ift abelich.

Wirth. Dero herr Bruber erklarten fich auch fur bas lettere.

Rath. Birtlich? bas freut mich. Der brave Peter! er ift immer ein Mann von noblen Sentiments gewesen.

Wirth. Ferner sagte ber Kapitan: da du eine so ansehn= liche Charge bei der oftindischen Compagnie bekleidest.

Rath. Eine Charge?

Wirth. Go wirst du bich auch wohl bei Sofe prafentiren laffen?

Rath (außer fich). Bei hofe? was, herr Birth? hat Er auch recht gebort? mein Bruder bei hofe prafentirt?

Birth. Prafentirt und reprafentirt.

Rath (entzücht). O bu mein liebster Bruder! Du, mit bem ich unter Ginem Berzen gelegen! ben ich immer so gartlich geliebt! — Uch Kinder! ihr wißt nicht, was ein Bruderherz empfindet, wenn es ben Geliebten seiner Seele bei hofe prasentiren sieht.

Max. Papa, ich theile Ihr Entzücken, ich vergeffe bas Fraulein von Vollborn, hinweg mit ihr! Muhme Gretchen sei hinfort die Königin meines Herzens!

Rath. Sie ift freilich bie einzige Tochter eines murbigen Brubers -

Wag. Und hat mehr Golbstangen, als Schwefel-

Math. Recht, mein Sohn! ber Gebanke ist vernünftig. Zwar ist sie kein Fraulein, boch für indisches Gold machen wir sie zur europäischen Grafin.

Mag. Und Unton, der Bauerbengel muß fich trollen.

Fr. Morgan (bei Seite). Defto beffer! wir wollen ihn schon entschäbigen.

Wirth (bei Seite). Defto beffer! fo komme ich auch gu meinem Belbe.

Rath. Kinder, wir muffen bem Geren Bruder unsere Auswartung machen. Das muß gescheh'n, ebe er noch bei Hofe prafentirt wird. Geb' Er, Gerr Wirth, bestell' Er ein prachtiges Souper auf biesen Abend, wir werden bei meinem herrn Bruder speisen.

Wirth. Und bie Beche?

Rath. Natürlich auf Rechnung seines hohen Gastes. Wirth. Gehr wohl. Ich eile alles einzukaufen. Neben-

Wirth. Gehr wohl. Ich eile alles einzukaufen. Nebenhin werde ich bei biesem und jenem meiner Kundleute einsprechen, und ehe eine Stunde vergeht, soll die ganze Stadt wiffen, daß herr Peter Vollmuth ein lieber, icharmanter Mann ift. (Er geht ab.)

Rath. Frau Morgan, meine gestickte Wefte und meinen

filbernen Degen. (Er geht ab.)

Mag. Be ba! Mutterchen! nun wird geheirathet! (Er bauft fort.)

Fr. Morgan (allein). Go Gott will, ja. Ich sollte dem jungen Burschen freilich gram fein, aber in meinen Jahren läßt man sich leicht besänftigen. Hoffentlich wird er es übel nehmen, daß man ihn um seiner Herkunft willen hintansetz, und in der Bosheit wird er sich in meine Urme werfen. (Mit einem gartlichen Geufzer.) Uch! in meine Urme! — (Gie geht ab.)

(Der Borhang fallt.)

## Künfter Act.

(Der Blat vor bem Birthehaufe.)

## Erfte Scene.

Peter. Gretchen. Anton. Der Schiffer.

Peter (halt Greichen in seinen Armen, und Anton bei ber Sand). Gramt euch nicht zu sehr, lieben Kinder. Ihr habt gethan, was ihr konntet, und so arm ich bin, so tausche ich boch mit keinem meiner Bruder.

Gretchen. Bater, wenn der bofe Mann dort euch durchaus mit fortichleppen will, fo zieh'n wir mit euch. Anton. Ja, Better, bas thun wir.

Gretchen. Und arbeiten für Euch.

Anton. Unter ber Erbe und aber ber Erbe.

Peter. Kind, ber Mann ift so bofe nicht, als er aussieht. Es gibt noch ein Mittel ihn zu besänftigen, und biefes Mittel, Gretchen — steht in deiner Gewalt.

Gretchen. In ber meinigen?

Poter. Wenn du willft, fo ift bein Vater nicht allein schuldenfrei, fondern auch fur die Zukunft geborgen.

Gretchen. D geschwind! wie fang' ich bas an?

Peter. Nun, herr Kapitan, ba ift fie; reben Sie felbst mit ihr.

Schiffer (tomifc verlegen). 3a - fommen Sie naher, mein liebes Jungferchen -

Gretchen (will naber treten).

Schiffer. Nein, nein, nein, bleiben Sie fteh'n! bleiben Sie fteh'n! ich muß zu Ihnen kommen, und bas will ich auch, obgleich ber Wind contrar ift.

Gretchen. Lieber Berr Rapitan -

Schiffer. Lieb? bas glaube Ihnen ber Senker. Ich meine, Sie sehen mich lieber auf einem Korallenriff figen, als ba vor Ihnen herum laviren. Thut nichts, ich nehme Ihnen bas nicht übel. Wenn ich nur die Worte beffer herauf zu pumpen verstünde.

Gretchen. Wie fann ich meinem Vater helfen?

Anton. 3ch möchte auch gern babei fein.

Schiffer. Sore Er, mein Freund, wenn Er fich auch barein mischt, so wird aus der ganzen Sache nichts, benn vor Seiner Theilnahme ift mir eben bange. — Schones Gretchen, wir muffen bas allein unter einander abthun.

Gretchen. Recht gern, wenn nur meinem Bater ge-

Schiffer. Auf ber Stelle, und nun will ich auch gleich sagen wie? — Wenn ich mich aber so ungeschickt bazu anftelle, als ein Wilber, ber zum ersten Male mit Meffer und Gabel effen soll, so benken Sie, baß Sie einen Mann vor sich haben, ber besser ein Schiff zu regieren versteht, — als eine Liebeserklärung zu thun. — Pop Wetter! nun war's beraus.

Gretchen. Ich verftehe Ihn nicht.

Anton (ber mabrent biefer Scene Sollenangft aussteht). Q! ich verstehe ihn recht wohl.

Schiffer. Curios! ein junger Bursche barf nur bie Augen aufthun, so weiß man schon, was er haben will; aber ein alter Kerl kann schwaßen ein Langes und ein Breites — man versteht ihn nicht. Jungferchen, Sie gefallen mir gar sehr. Ift bas verständlich?

Gretchen. D ja, und es freut mich.

Schiffer. Ich bin freilich alt -

Gretchen. Ja, bas ift Er -

Schiffer. Und habe die Gicht -

Gretchen. Das thut mir leib.

Schiffer. Aber bei alle bem bin ich boch noch immer ein ruftiger Seemann, und wenn Sie Luft haben, es mit mir zu wagen.

Gretchen. Bas benn?

Schiffer. Wenn ich fage: eine Fahrt an ben Nordpol bes Chestanbes, so versteht sie mich wieder nicht. 3ch muß mich also wohl beutlicher erklaren. Ihr Nater ift mein Schulb-

ner, und bleibt es fo lange, bis er auch mein Bater wird. Berftehen Gie mich nun?

Gretchen. Er meint boch wohl nicht gar — (Lachenb.) Ich nein, bas kann nicht fein.

Schiffer. Bas benn?

Gretchen. Er will mich boch wohl nicht gar heirathen? Anton (baftig). Freilich will er bas.

Schiffer. Barum benn nicht?

Gretchen. Beh' Er boch! Er fpaßt!

Peter. Nein, Gretchen! es ist sein Ernft. Er ist ein maderer Mann; bu warft versorgt, und ich hatte auch Brot im Alter.

Gretchen. Uch Bater! bas geht nicht.

Mnton. Nein, bas geht nicht.

Gretchen. Was soll benn aus Unton werden?

Peter. Willft bu um des jungen Burschen willen beinen alten Vater im Kerker, ober in einer Bleigrube verschmachten laffen?

Gretchen. Anton — hörst bu? — was soll ich thun? Anton (weinerlich). Sore Er, Serr Kapitan, wenn Er bas Madchen mit Gewalt heirathet, so schlage ich Ihn tobt.

Schiffer. Wirklich?

Anton. Mausetobt, und das muß Er mir hernach nicht übel nehmen; benn ob Er mir das Mädchen nimmt, ober mein Leben, das ist einerlei. Und wenn ich Ihn todt geschlagen habe, so gehe ich hin, und lasse mich rabern, in Gottes Namen. — Aber weiß Er was, ich will hinaus zu meinen Eltern, ich will auf meinen Knien herum rutschen, und Ihm die fünfzig Dukaten schaffen; und wenn das nicht geht, so will ich Ihm als Matrose zehn Jahre umsonst dienen. Mag

ich dann ersaufen, ober mögen die Wilben mich freffen, so habe ich boch den Eroft, daß Gretchen mir treu geblieben ift. Romme ich aber lebendig zuruck, nicht wahr, Vetter, dann gibt Er mir sie zum Weibe?

Gretchen. Da bort Er nun felbst, Vater, wie lieb Unton mich hat. Uch, Gerr Kapitan! Erbarme Er sich unferer Noth!

Schiffer. Ein feines Compliment! ich foll mich erbarmen, und fie nicht beirathen.

Gretchen. Was wird es Ihm helfen? Anton wird mich boch alle Tage besuchen —

Schiffer. So, so.

Gretchen. Und wir werben immer beisammen figen und weinen.

Schiffer. Mun, wenn Ihr es nur babei laft.

Poter. Genug, Kinder. Ich habe euch hinlanglich geprüft. Verzeiht mir die Neckerei. Seid gutes Muths! Ich bin ein reicher Mann.

Gretchen. Gewiß, Nater? ach Nater! -

Anton. Im Ernft, Better? Er ift bem ba nichts schulbig?

Meter. Nicht einen Beller.

Gretchen. Ich brauche den Rapitan nicht zu beirathen? Beter. Wenn bu feine Luft bazu haft -

Gretchen. Nein, ich habe mahrhaftig keine Luft bazu. Beter (lachenb). Ich glaube bir ohne Schwur.

Schiffer. Gehr obligirt. Es war auch nur mein Scherz. Ein alter Mann, ber ein junges Madchen heirathet, wagt mehr, als ein Schiffer, ber bei schlechter Jahredzeit um bas Cap horn segeln will.

Gretchen. Freue bich, Unton!

Anton. Wie ist mir benn? barf ich mich auch so recht freuen? — Better, ift Er fehr reich?

Peter. Gehr reich.

Anton. Sm! bas ift auch wieder nicht gut. Da wird Er wohl die Nase hoch tragen, wie die reichen Leute zu thun pflegen. Und wenn ich zehnmal spräche: gebe Er mir Gretchen, nach Seinem Gelde frage ich nicht so viel — (er foligt ein Schnippchen) — wer weiß, ob Er mir sie gabe.

Peter. Es fommt auf den Berfuch an.

Anton. Ich bin nur ein Bauer, schlecht und recht. Daß ich Gretchen lieb habe, ist freilich mahr — aber es ift auch gar keine Kunft, Gretchen lieb zu haben.

Beter. Ich muß dir freilich gesteh'n, daß ich andere Abfichten mit meiner Tochter batte —

Gretchen (bittenb). Bater -

Peter. Was willst bu?

Gretchen. Behaltet Eure Ubfichten und lagt mir meinen Unton.

Schiffer. Alter, mach' ein Ende, gib ihm bas Madchen, fonft fchlagt er mich todt.

Peter. Du haft Recht. Um Mord und Todtschlag zu verhüten, muß ich wohl Ja sagen.

Gretchen. } 3a?

Peter. Ja, ja, ja.

Gretchen } (indem fie ihn mit Liebkofungen erftiden). Her= Anton } gens = Vater! — bester Better!

Peter. Ochon gut! fcon gut.

Schiffer. Su! die fegeln mit vollem Winde.

#### Bmeite Scene.

## Sans. Marthe. Die Borigen.

Sans. Finde ich bich endlich, gottlofer Bube!

Marthe. Undankbares Madchen! ich drebe bir ben Sals um.

Sans. Davon ju laufen! und bas gerabe an einem Beitungstage!

Marthe. Davon zu laufen! eben ba ber Flachs in ber Rofte ift!

Schiffer (bei Geite). Sturm aus Mordoft.

Anton. Geid nicht bofe, Bater -

Gretchen. Bergebt mir, liebe Muhme -

Peter. Lagt es gut fein, Frau Ochwagerin.

Schiffer (bei Geite). Del in die Wellen.

Marthe. Er hat auch gut reben, herr Bruber. Nicht mahr, mein Unton erbt einmal ein feines Gutchen, bas läßt sich bann wieder burch die Gurgel jagen!

Beter. Die jungen leute haben fich lieb.

Marthe. Sie sollen sich nicht lieb haben! Sie sollen sich kragen und beißen.

Schiffer (bei Ceite). Bu! eine Bafferhofe!

Beter. Ich habe meine Einwilligung bereits ge-

Marthe. Go? ei! allerliebst! ber Herr Bruder hat seine Einwilligung bereits gegeben. Nun freilich, mas meinst du, Hans? ba durfen wir wohl nicht mehr mucksen?

Sans. Ei, ei, Bruber Peter, wo benfft bu bin?

Marthe. Wenn Er fich noch in Indien etwas zusammen gespart hatte, daß man ein Auge zudruden konnte.

Sans. Sa, Bruder, wenn bu Rothpfennige mitgebracht hatteft -

Gretchen. Bort boch nur, liebe Muhme -

Marthe. Salt das Maul -

Anton. Lagt Guch fagen, Bater -

Sans. Halt bas Maul!

Marthe. Wenn Er als ein rechtschaffener Bater be-

Sans. Dag deine Tochter ohne Aussteuer schwerlich -

Gretchen. Muhme, ich fann Guch fagen -

Marthe. Halt das Maul!

Anton. Der Better hat -

Sans. Halt das Maul!

## Dritte Scene.

Gin Saufen Matrofen (fchleppen Riften und Raften herbei).

Giner unter ihnen (gu Beter). Patron! wo follen wir Eure Gachen hinbringen ?

Marthe (erstaunt). Geine Gachen?

Sans. Geine Gachen?

Schiffer. Alles feine Sachen.

Matros. Die Kiften find verzweifelt schwer.

Schiffer. Narr! ift es benn jum erften Male, bag bu Golbstangen tragft?

Sans. Goldstangen ?

Schiffer. Lauter Goldstangen.

Matros. Die Ballen mit Seidenzeug find noch auf bem Bolle.

Marthe. Geibenzeug?

Schiffer. Sundert Ballen Geidenzeug.

Matros. Ein paar Connen Gewürz find beim letten Sturm ein wenig naß geworben.

Saus. Gewürg?

Schiffer. Sunbert Tonnen Gewurg.

Peter. Schon gut', Kinder. Tragt die Sachen nur hier in's Wirthshaus, und trinkt dann auf meine Gesundheit. (Er gibt ihnen Gelb.)

Matros. Ein Goldftud, Kameraben! Burrah! Es Tebe Berr Peter Bollmuth! (Gie tragen bie Riften hinein.)

Marthe. Ift bas Spaf ober Ernft?

Schiffer. Gin gold'ner Ernft.

Sans. Alle die Gachen gehören meinem Bruber?

Schiffer. Bon Gott und Rechts wegen.

Gretchen. Mun, Muhme?

Anton. Mun, Bater?

Peter. Schabe, baß das Seibenzeug noch auf bem Bolle blieb. Es ift ein sauberes Stud barunter, welches ich ber Frau Schwägerin zum Beschenk bestimmt hatte.

Marthe (febr höffich). D, herr Bruber! Er ift gar ju boffich!

Ein Matros (mit einem Raficen). Patron, ba ift noch ein Raften, ber 3hm zugehört, ber ift aber verbammt leicht.

Beter (ju Gans). Der ist fur bic, Bruber; es ift ein ganzer Jahrgang Zeitungen aus Calecut barin.

Sans. Zeitungen! indianische Zeitungen! Sorft bu, Marthe? bu haft calecutische Buhner, ich habe calecutische Zeitungen! Solla! Gerr Pfarrer, nun wollen wir ein Wörtschen zusammen reben.

Marthe. Gi, ei, herr Bruber, Er hat mohl in Indien 'eine reiche Beirath gethan?

Peter. Reinesweges.

Marthe. Gretchen ift also Seine einzige Tochter? Peter. Mein einziges Kind.

Marthe. Nun freifich, Umftandeverandern bie Sache - Schiffer. Vollwichtige Umftande.

Marthe. Und da der Herr Bruder einmal seine Einwilligung gegeben hat, so ware es auch nicht recht von uns, wenn wir den jungen Leuten hinderlich sein wollten.

Schiffer. Windftille!

Marthe. Bas meinft bu, Bans?

Sans. Ich meine, daß sie in Gottes Namen heirathen können, doch unter einer Bedingung: die Bochzeit muß nicht eher gehalten werden, bis ich mit dem Gerrn Pfarrer die calecutischen Zeitungen durchstudirt habe.

Marthe. Du bift ein Narr! geh' jum Genfer mit beinen Beitungen, bie Bochzeit foll morgen fein.

Unton. Dant, liebe Mutter!

Marthe. Wenn anders der Berr Bruder es gufrieben ift?

Peter. Ich habe nichts dagegen. Anton. Und du, Gretchen? Gretchen. Schelm! Schiffer. Und so weiter.

# Vierte Scene.

Rath. Mag. Fr. Morgan. Die Vorigen.

Rath (läuft mit ausgebreiteten Armen auf Beter gu). Caf bich umarmen, mein theurer Bruder; und trochne mir die Freubenthranen von den Wangen.

Mag. Bester Oncle! ich brude Ihre Sand mit kindlider Chrfurcht an meine Lippen.

Rath. Ich bore, bu brauchst Gelb! warum kommft bu nicht zu mir? mein Beutel steht bir offen, mein Saus ift bas beinige.

Mag. Ich werbe mich gludlich schapen, Ihnen meine . Bimmer einzuraumen.

Peter. Ei, ei! die Scene hat sich urplötlich verandert. Rath. Bergib mir, was biefen Morgen vorgefallen. Geschäfte — hauslicher Berbruß —

Beter. Schon gut. Ich bin frohes Herzens, und bann ist es leicht zu verzeihen. Wohlan, meine Brüber! so wären wir benn einmal wieder alle brei beisammen. Was meines Vaters Segen auf bem Sterbebette nicht vermochte, bas hat mein Gelb bewirkt. Auch gut! ich bin zufrieden. Wenn man die Ingredienzien einer jeden wohlschmeckenden Speise untersuchen wollte, man würde manche unangerührt stehen laffen.

Herr Bruder, fürstlicher Nath! ich stelle dir hier meine Tochter vor; sie ist die Braut dieses jungen Burschen.

Rath (beffen Geficht fich verlängert). Go ?

Dag (febr betreten). Gi!

Rath (giebt Beter bei Seite). Saft bu auch bebacht, Bruber, ein bloger Bauer?

Peter (flopft auf ben Beutel). Ich habe sein Abelsbiplom in ber Tasche.

Rath. Ja, wenn bas ift -

Schiffer (ber bie gange Beit über nach Frau Morgan schielte). Mit Gunft, meine herren! gehört die Frau bort auch gur Familie?

Mag. So halb und halb.

Schiffer. Gi, fo find wir fammt und sonders verwandt; benn, hole mich ber Senter, fie ift mein Beib.

MIle. Gein Beib?

Schiffer (fläglich). Ja, mein Beib!

Mag. Mutterchen, ift bas Einer von beinen Mannern?

Fr. Morgan. Sat Niemand ein Riechflaschen bei ber Sand ?

Schiffer. Laß es gut fein, Spbille; wir wollen thun, als kennten wir uns nicht.

Fr. Morgan (febrichmach). Wirft du bald wieder abreifen? Schiffer. In vierzehn Tagen.

Fr. Morgan. Ich lebe wieder auf.

## fünfte Scene.

(Gine große Gefellicaft von Mannern, Frauen unb Rinbern brangt fich bergu.)

Alle durcheinander. Willsommen, Berr Better! — willsommen! — seht ba, Kinder, ber Berr Better! — bas ift ber liebe Berr Better!

Die Rinder. Willfommen, Berr Vetter!

Die Alten. Tausendmal willkommen!

Peter. Meine Berren und Damen — und ihr lieben Eleinen Puppchen — ich habe nicht bie Ehre —

Gin herr. Wir sind nahe Verwandte. Die Frau meines Brudersohnes ist eine Schwestertochter von der Muhme Ihrer seligen Frau Schwiegermutter — Karlchen, kuffe bem herrn Vetter bie Sand.

Peter. Gehr verbunden. (Bu einer Dame.) Und Gie?

Die Dame. Meine Urgroßmutter mar eine geborne Bollmuth — Malchen, verneige dich vor bem herrn Better.

Peter. Gehorsamer Diener. (Bu einem Oritton.) Und Gie? Der Dritte. Mein Aeltervater hatte einen Stiefsohn, welcher eine Stiefschwester von der Stiefmutter Ihres seligen Herrn Vaters heirathete. — Gottliebchen, wirf dem Berrn Vetter ein Rufhandchen zu.

Beter. Bravo! nun regnet es auf einmal Verwandte aus jeber Bolke. (Mit guter Lanne.) Es ist wohl überflüßig, baß ich mein Examen fortsetze. Sie sind sammt und sonders auf Treue und Glauben meine lieben Vettern und Basen.

## Sechste Seene. Der Wirth und die Borigen.

Birth (zu Beter). Ein liebes, scharmantes Souper von zwanzig Couverts erwartet Dero Befehl.

Beter. Gin Gouper? Wer hat es bestellt?

Nath. Ich, Bruder, habe es für nöthig erachtet, in beinem Namen die Honneurs zu machen. Ein Mann von beinem Range —

Peter. Sehr wohl. Wenn es einmal fertig ift, so soll es auch nicht unverzehrt bleiben. Meine Gerren und Damen! Sie sind sämmtlich meine Gaste. Freilich bin ich ein Narr, baß ich euch tractire. Zwar gleiche ich barin allen reichen Vettern, die kein Mensch ansehen würde, wenn sie kein Gelb hätten; aber ich bin ein doppelter Narr, weil ich euch geprüft habe, und euch boch zu effen gebe. Indessen, es geschieht meiner Tochter Verlobung zu Ehren. Herein! Herein!

Alle (folgen jauchgenb). Es lebe ber Berr Better! (Der Borhang fallt.)



## Die

# Ungläcklichen.

Ein Euftfpiel in einem Aufguge.

Erfchien 1798.

#### Personen.

Peter Falk.

30 hann Falk, ein Prediger.

Franzisea Falk.

Gukav Falk, ein Jäger.

Gbuard Taube, ein Dichter.

Baron Abolph von Falkenburg.

Kammerjunker Herrmann v. Falkenau.

Emanuel Falk, ein Philosoph.

Madame Herbst, geborne Falk.

Madame Freube, eine geborne Falk.

Charles Valcau, ein Tanzmeister.

Emilie Falk.

Falk, genannt Geier, ein Rezensent.

Senf, Peter Falks Diener.

(Der Schauplat ift in Golland, auf bem Landgute Beter Falfs, unweit bem Saag.)

## Erfte Scene.

Weter Falt (febr einfach gekleibet, in einer runben Berude, fist am Theetisch, unb schmaucht eine Pfeife Tabat). Senf (tritt herein, und wischt fich ben Schweiß von ber Stirn).

#### Falt.

Guten Morgen, mein lieber Genf, was bringt Er mir? Senf. Nichts.

Falt. Er hat geschwist?

Genf. Rein Bunber.

Falf. Brav gearbeitet?

Genf. Wie ein Pferb.

Falf. Uber ich wette, Er hat es gern gethan.

Ceuf. O ja - wenn nur -

Falk. Was?

Senf (heraus platent). Wenn ich nur mußte wofür ?

Falf (lächeinb). Bofur?

Senf (eifrig). Ja, wofür?

Falt. Sm! ein Frember follte benten, mein lieber, alter Senf thate nichts umsonft.

Senf. Ich laffe mich auch gern bezahlen — freilich nicht mit Gelbe —

Falt. Mit Vertrauen, nicht mahr?

Genf (getrantt, aber mit Berglichfeit). Ja, mit Bertrauen.

Falf. Mun, warum fragt Er nicht?

Senf. Nein, bas thue ich nicht. Gie konnten mir ein-

mal antworten: Genf, barnach hat Er nichts zu fragen! und bann schämte ich mich zu Tobe.

Falt. Gut, fo will ich fragen. Bas möchte Er benn gerne wiffen ?

Senf. Ich möchte gerne wiffen, warum seit acht Tagen alle Zimmer im Schloffe gewaschen und aufgepuist werben, ba ber Gerr boch kaum brei ober vier bewohnen?

Falt. 3ch bekomme Gafte.

Senf. Barum der Roch die ganze Nacht Braten gespielt, und Pasteten eingemengt hat, da der herr doch nie mehr als von drei Schuffeln speisen?

Falt. Ich erwarte Gafte.

Senf. Warum der Kellermeifter ein ganges Regiment Weinbouteillen in Parade stellt?

Falt. Das thut er für die Gefte.

Seuf (in ben Bart brummend). Freilich, das hatte ich auch wohl errathen können.

Falt. Und wer die Gafte find, das wird Er vermuthlich schon wissen?

Seuf. Woher follt ich's benn wiffen?

Falt. Beil es in ben Zeitungen gestanden bat.

Senf. In den Zeitungen? — ich lese keine Zeitungen. Aber Pos Better! das muffen vornehme Gafte fein.

Falk (lacend). Nein, mein lieber Genf, ich glaube schwerlich, daß sich viel Bornehmes darunter finden wird. Geh' Er in mein Schlafzimmer, rechter Sand auf dem Tische liegt ein Zeitungsblatt, bringe Er das her. (Seuf ab.)

Falt. Bornehm ift gar nicht vonnöthen; wenn fie nur ehrlich und luftig find, sollen fie mir alle willtommen sein. (Genf tommt gurad.)

Falf. Sat: Er es gefunden?

Cenf. Ja.

Falt. Mun, fo lefe Er.

Senf (fangt an ju lefen). »Paris, ben 15 Geptember — Falt. Rein, nein, auf der letten Seite, unten.

Senf. "Aus dem Saag, vom 3. August —" (Er fieht feinen Geren fragend an.)

Falt. Richtig.

Seuf (lien). »Gestern starb auf seinem Landgute Birkenholm, drei Meilen von hier, der reiche, westindische Pflanzer —" (er wischt sich die Augen Utr). »Peter — Peter Falk —" Bei meiner armen Seele! Peter Falk. — Bas zum Henker! sind Sie gestorben?

Falt (nict). Maufetobt.

Senf. Sa! ha! wie die Zeitungsfchreiber lugen konnen.

Falt. Diesmal haben sie nicht gelogen. Lef Er nur weiter.

Seuf. Nicht gelogen? — (Er lieft weiter.) »Peter Falk, ber weber Frau noch Kind, aber ein unermefliches Vermösgen hinterläßt. Er ist aus Westphalen gebürtig, woselbst noch viele seiner Unverwandten zerstreut leben sollen." — Ist das wahr?

Falk. Ja.

Senf (lieft). »In seinem Testamente hat er benjenigen von ihnen zum Universalerben eingesetzt, der beweisen wird, daß er der Unglücklichste sei.» — Ist das mabr?

Falf. 3a.

Senf (lien). »Der erfte Oktober biefes Jahres ist jum Termin anberaumt, in welchem ein Jeder, der feine Un-VII. sprüche zu rechtfertigen vermeint, sich auf bem Schloffe Birkenholm in Person zu melben hat." — Der erste Oktober? ber ist ja heute!

Falt. Beute.

Genf. Aba! nun merte ich.

Ralf. Bas mertt Er?

Senf. Es wird ein Familienschmaus.

Falt. Richtig.

Genf. 3ch verftehe bas Ding aber boch nur halb.

Falt. Welche Salfte fehlt Ihm benn noch?

Seuf. Gie sind ja nicht tobt?

Falf. Gott fei Dant! noch nicht.

Senf. Bollen Sie sich benn bei lebenbigem Leibe beerben laffen ?

Falt. Nein. Aber ben Ungludlichsten von meinen Berwandten wollen wir hier behalten, ber foll mir bie Augen zudruden.

Genf. Rennen Gie benn Ihre Verwandten? -

Falt. Wie sollte ich? kam ich boch schon als ein Knabe von vierzehn Jahren nach Westindien.

Senf. Gind ihrer viele?

Falk. Vermuthlich. Ein reicher Mann hat immer viele Verwandte.

Senf. Pog Better! bie werben bie Augen aufsperren, wenn sie den tobten Herrn Vetter sein Pfeifchen schmauden seh'n.

Falt. Bor ber Sand, mein lieber Senf, will ich tobt fein und bleiben. Die Unkömmlinge follen mich nur als einen Freund bes Berstobenen, als Executor Testamenti kennen lernen.

Genf. Go, so.

Ralf. Mit zwei Worten: ich babe ein balbes Gaculum alle in auf ber Welt gelebt, bas fangt an, mir Langemeile ju machen. 3ch habe mir's fauer werben laffen, und fur men ? Das will ich wenigstens wiffen, ebe ich fterbe; ich will mein Bermogen bem Burbigften unter meinen Bermandten. bas beift, bem Unglücklichften zuwenden. Sonft fommt mir da ein Sans Liederlich, erbt ab intestato, weil er mir einen Grad naber fteht, gibt feinen armen Bettern und Muhmen nicht einen Beller, und mir feine Thrane in's Brab.

Genf. Aber wenn fie nun alle glucklich find?

Ralf. Mue glucklich? Buter Genf, bie Glucklichen find fo rar, als bie Tugenbhaften.

Genf. Es mag wohl beides zusammen geboren?

Falt. Nicht immer. - Sorch! - man flopft. Gind es welche von unfern Gaften, fo fubre Er fie berein. Doch immer nur einen auf einmal. Bort Er?

Senf. Gang wohl. (Er geht ab.)

Falt (allein). Run, Deter Kalt, laf feb'n, wie viel Menschenkenntnig du in funfzig Jahren gesammelt baft.

## Bweite Scene.

Der Dichter Tanbe und Peter Kalf.

Zaube (mit einer Berbengung). Mein Berr -Falt (ftebt auf). Behorfamer Diener.

Sanbe. Bermuthlich ber feltene Freund, bem mein verftorbener Better die Musführung feiner edlen Abfichten übertragen? down auf muit and do animal apricipality

Falt. Der Nämliche. Ihr Name, wenn ich bitten barf? Zanbe. Ich beiße eigentlich Ieremias Falt. Aber bie Lefewelt kennt mich unter bem Ramen Stuard Tanbe.

Fult. Die Lefewelt? Alfo mohl gar ein Schriftfteller? Sambe. Aufzuwarten.

Fall. Ein Schriftfteller muß nie aufmarten. Bas haben Gie benn gefchrieben ?

Baube. Aleine niedliche Beiträge zu kleinen niedlichen Musen-Almanache, politische Abhandlungen in Journale, und seit ben lesten brei Jahren flebenundzwanzig Ritter-Romane.

Falt. Subenundzwanzig Nitter - Romane in brei Jah-

Tanbe. Jest bin ich mit Gespenster-Mahrchen beschäftigt, die ich in Unterhaltungen beutscher Zusgewanderten einkleibe.

Fall. Barum haben Gie benn Ihren Namen veranbert ?

Taube. Beil ber Vorname Seremias allzu unsonorisch Kingt, und ber Juname Falk keinen andern Reim hat, als Schalk.

Falt. Man kann allenfalls auch Schalt beißen, und boch ein ehrlicher Mann.fein.

Tanbe. Ferner wird es jest Mode unter beliebten Schriftftellern, sich umzutaufen. Wir haben einen Anton Ball, Beit Weber, Jean Paul, Eduard Taube.

Falt. Sie kommen alfo, um bie Erbichaft gu beben? Zanbe. Das ift mein feurigfter Bunfc.

Fall. Gie tennen doch auch die Bedingung? — Zanbe. Allerdings fenne ich fie. Mur ber unglucklichte

wird ein glucklicher Univerfalerbe. Gin artiger Stoff zu einem Romane.

Fall. Aber, gum henter! hier ift nicht von Romanen die Rebe. Sind Sie benn unglücklich?

Saube. Diefe hagern Wangen, biefe barfrige Gulle mögen für mich zeugen.

Ralf. Alfo arm?

Zambe. Bhitarm.

Falt. Und doch vin beliebter Schriftsteller?

Tanbe. Die Ghre ift tem Pubbing. Die gottlofen Verfeger zahlen wenig. Mein werther Herr, wenn die RitterRomane nicht wären, so hätte ich schon kängst verhungern muffen. Dreißig Meilen bin ich zu Fuße hieher gewandert, und selbst diese Fußreise würde ich nicht haben vollbringen können, wenn nicht ein großmuthiger Buchhändler mir einige Thaler vorgeschöffen hätte, gegen das Versprechen, ihm zur nüchsten Okenwesse bistorische, statistische und sentimentale Vemerkungen auf einer Reise nach Holland zu liesern. Der Prämumerationspreis auf zehn Bände ist ein vollwichtiger Louisd'or.

Falt. Ein reicher Erbe unig nicht um Brot ichreiben.

Tanbe. Recht, mein Gerr! verschaffen Sie mirwie Erbfchaft, fo laffe ich Sie von Lips in Aupfer Rachen.

Falt. Bas wollen Gie benn mit dem vielen Gelbe an- fangen ?

Tanbe. Meine erfte Pflicht fei Dankbarkeit gegen meinen wackern Botter.

Falf. Das ift brav. Und wie werben Sie biefe Dankbar- keit außern?

Saube. Indem ich feine Biographie schreibe, und felbige

auf Belin-Papier mit bibotichen lettern brucken laffe. Die Borrebe ift bereits fertig.

Falt. Gehr wohl. Belieben Gie einstweilen bier herein au treten. Gie werben ba ein Fruhftud finben -

Zanbe (febr freundlich). Ein Fruhftud? ei!

Falt. Und ein gutes Glas Malaga gur Erquidung für einen Fußganger.

Sanbe. Eine vortreffliche Ginladung gu einem anakreon-

tifchen Liebchen. (Er geht in bas ihm angewiesene Bimmer.)

Falt. Mein guter Freund! du wirft es wohl bei der Vorrede bewenden laffen. (Den Ropf schutelnb.) Gi, ei, der Anfang verspricht wenig.

## Dritte Scene.

#### Madame Herbst und Peter Falk.

Mad. Serbft. Mein Berr, Sie feben hier bas ungludlichfte Frauenzimmer vor fic.

Falt. Wenn das ift, Madame, so begruße ich Sie als die Erbin meines verstorbenen Freundes. Ihr Name?

Mad. Serbit. Juliane Berbit, geborne Falt.

Falt. Und Ihr Ungludf?

Dab. Berbft. Drudenbe Armuth ift bas Bleinfte meiner Leiben.

Falt. Diese Kleidung sagt mir, daß ein schmerzhafter Verlust —

Dad. Serbft. 3ch bin feit zwei Jahren Witme.

Falt. Und noch immer in Trauer?

Mab. Herbst. Die Trauer — je nun — mein Mann war ein guter Mann — ein herzensguter Mann — und

Sie wiffen wohl, bag Schwarz Blondinen am beften Bleibet.

Falt. Go, fo. Saben Gie auch Rinber?

Mad. Herbst. Gott sei Dank! nein. Das einzige Kind, was ich hatte, wurde mir von der Umme in Schlaf erbrückt.

Falf. Bermuthlich maren Gie ju fcmach, um felbft zu ftillen?

Mad. Herbft. Gelbst stillen? Bewahre ber Simmel! Sie wiffen nicht, wie viele körperliche Reize eine Mutter burch bas Gelbststillen aufopfert. Es gibt ohnehin genug Berskörer ber weiblichen Schönheit. Das leibige Alter —

Falt (ungebulbig). Mun, Mabame! Ihr Unglud-

Mad. Serbft. Ich habe es fo eben genannt.

Falk. Das Alter!

Mad. Herbft (mit einem tiefen Genfzer). Ach! ja.

Falt. Sm! Eine wohl genutte Jugend pflegte boch sonst Blumen in graues Saar zu flechten.

Mad. Serbft. Wer kann fagen, daß er feine Jugend beffer genutt habe, als ich? Stuter und Philosophen haben mich umgaukelt, von Grafen und Baronen wurde mein Triumphwagen gezogen.

Falf. Und nun hat die Zeit fie ausgespannt? Der Bagen will nicht mehr fort?

Mad. Berbit. Die Undankbaren!

Falt (fpottifd). Gie muffen Ihre Buflucht gur Frommig-

Mad. Herbst. Ach, mein werther Herr! das war freilich vormals eine Ressource; aber was hilft heut zu Tage alles beten? Ich habe es versucht, habe Ultare und Kanzeln geMeidet, eine Gefelischaft von frommen Matronen errichtet, auf Predigten pranumerirt, und über die gottlose Belt geseufzt — aber die Leute achten nicht mehr darauf — spotten wohl gar.

Falt. Davan ift bie feibige Unfffarung Schulb.

Mab. Herbst. Kurz, mein Herr, ich will mein ganzes Elend in ein einziges Wort zusammen fassen: es heißt Langeweile. Was soll ich anfangen? wie soll ich die Zeit Woten? nichts interessirt mich! nichts macht mir Freude. Die züngen Leute ärgern mich durch ihre Jugend, und die Asten durch ihren Stumpffinn. Schöne Weiber kann ich nicht leiden, und die Häben können mich nicht leiden, weil ich einst schön war. Die Idnglinge haben zu viel Chrsucht vor mir, und die Greise zum en ig. Mein Mund war sonst so kien, daß man ihn mit einem Dukaten bedecken kontter jest ist er durch das viele Gähnen ganz breit geworden. Ich! die Langeweile sollen bei Grausam, daß ich schon einige Male dus dem Punkte gewesen bin, zu wünschen umsche boch die Umme das Kind nicht erdrückt haben.

Fatt. Soon genug, Madame! Belieben Sie in bufes Bimmer zu treten, wo Sie Gefellschaftngegen bie Langeweile finden werben.

Mad. Herbit. Gesellschaft?was für Gesellschaft? Falk. Ein Dichter.

Mad. Herbft. Ein Dichtet? Ach! das mird und an die schonen Zeiten erinnern, wo so manches Mabtigal auf meine langen Augenwimper, so manches Sonnet auf meinen Ranarienvogel gebichtet wurde. (Ste geht feligend ab.)

Fatt (allein). Gi, ei, mein lieber Peter Falt! bu haft eine faubere Bermanbtschaft.

### Wierte Scene.

## Franzisca Falt und Peter Falt.

Frang. (verbeugt fich fouchtern an bet Thut).

Falt. Bollen Sie nicht naher treten, mein fcones Rind?

Frang. (tritt einige Schritte naber).

Falf. Die heißen Gie?

Franz. Franzisca Falk.

Falt. Gie find ungludlich?

Franz. Sa, ich bin recht unglücklich.

Falt. Bertrauen Gie fich mir.

Franz. Ich bin eines wackern Candpredigers Tochter. Mein Bater ift febr arm — meine Mutter ftarb fruh.

Falt. Gendet Ihr Nater Gie hieher ?

Franz. Ich nein! ich habe eine bofe Stiefmutter, bie hat mich schon vor Jahr und Lag aus dem Sause ge-ftogen. Jest bin ich Rammerjungfer bei einer Dame im Bagg.

Falt. Aber liebes Rind, fo jung und hubich, barf man einer bofen Steffmuster wegen noch nicht iber Einglud murren.

Frang. Uch! ich habe ihr auch schon langst verziehen ---

Falt. Noch ein Uber ?

Wrang. 3d habe einen Better - ber -

SMP. Der and unglüeklich ift?

Franz. Gewiß ift er es! — denn er lebt mich — er liebt mich so herzith —

Falt. Im, wenn er wieder geliebe wird, fo mochte ihn das wohl nicht zum Erben qualificiren.

Franz. Ja, ich liebe ihn wieber, benn er meint es fo ehrlich und brav.

Falt. Run, fo heirathet euch, bas ift beffer, als bie Erbichaft bes großen Moguls.

Franz. Freilich mare bas beffer. Aber wir find beibe arm
— er ift jung — ohne Dienft, wovon follen wir leben ?
Ralt. Ihr mußt arbeiten.

Franz. Serzlich gern. Er hat die Jägerei erlernt, lieber Berr! verschaffen Sie ihm einen Forsterdienst. Ich verstehe mich auch auf die Landwirthschaft.

Falt. Das läßt fich hören. Ift benn Ihr jegiger Dienft einträglich?

Franz. Ja.

Falt. Go follten Gie etwas fparen fur die kunftige Saushaltung.

Frang. Das fann ich nicht.

Falt. Warum nicht?

Franz. Mein Vater ift fo arm — was ich verdiene, schicke ich ihm.

Falt. Thuft du das, Madchen? Nun? fo etwas bringt Segen.

Franz. Meines Baters Segen und meines Guftavs Liebe find mein ganger Reichthum.

Falt. Zum Genter! bann bift bu reicher, als manche Fürstin. Mfo Guftav heißt er? es werben wohl fleißig Briefden gewechselt?

Franz. Briefchen? Wie meinen Gie bas?

Falt. Dun, mein Rind, verfteh'n Gie mich benn nicht ? gartliche Briefden, Betheuerungen ewiger Liebe.

Franz. Pfui! bas murbe fich nicht fciden. Und ber Betheurungen bedarf es zwifchen uns nicht.

Falf. Go? feid ihr eurer Sache fo gewiß?

Franz. Es ift nun ein Jahr, zwei Monat und eilf Tage, bag ich ihn nicht gefehen habe -

Falt (lachelnb). Wie viel Stunden?

Franz. (ernfthaft und naiv). Sieben Stunden, aber ich weiß, bag mein Buftav mir treu bleibt bis in den Tod. Als ich fort mußte, da haben wir im Baumgarten zusammen geweint, und ba — (mit niebergeschlagenen Bliden) da habe ich ihm auch einen Ruß gegeben.

Falt. Richt mehr als billig. Geh'n Gie, gutes Rind, geh'n Gie in biefes Zimmer. Wir wollen nachher mehr mit einander plaudern.

Frang. (freundlich). Von meinem Guftav?

Falt (lachelnb). Ja, ja, geh'n Gie nur. (Er öffnet ihr bie Thure feines Cabinets.)

Franz. (im Abgeben). Wenn ich von ihm reben barf, fo bin ich nicht unglücklich.

Falf (allein). Ich glaube, sie thate Verzicht auf die Erb-schaft, wenn sie nur den ganzen Tag von ihrem Gustav reden könnte.

# fünfte Scene.

## Emilie Falf und Peter Falf.

Falf (für fic, ale er fie hereintreten fieht). Ochon wieder ein Frauenzimmer? Die weibliche Sippschaft ist verdammt groß. Emilie. 2ch!

Falt. Ber find Gie, meine icone feufgende Dame?

Emilie. Emilie Falt, bie leibenbe, betrogene, gemishanbelte, gertretene -

Ralf. Das flingt fürchterlich.

Serr! ich febe, Sie haben ein weichgefchaff nes Berg.

Falt. Wo es Noth thut, o ja.

#### Emilie.

Die Munterkeit ift meinen Bungen, Den Augen Glut und Sprach entganzen, Der Rund will kunn ein Lächeln wagen, Kaum noch ber welke Leib sich tragen.

Fale. Und woher biese graufame Beranberung? Biel- leicht bruckenbe Urmuth?

Emilie (bas haupt schüttelnb). Dem Neichthum, Bleicher Sorgen Kinbe, Schleicht ftets die bleiche Sorge-nach; Sie brauft wie ungestume Binde Durch euer innerstes Gennach.

Falt. Alfo nicht Armuth? fo muß ich bitten Imir auf Die Spur ju helfen.

#### &milie.

Die Leiben ber Liebe find vielfach und groß, Ber gahlte die Thranen, bie Liebe vergoß? Oft reicht fie mit Bermuth ben Becher gefullt, Bohl gulben von außen in Liebe gehullt.

Falt. Aha! nun verftebe ich. Der Schaff Amor hat Sie geneckt?

#### "Emifie.

- bes Fruhlings verschwendete Gaben, Die um und buften und fließen, find arm bem Rrunten vor Blebe.

Falt. Und wer ift ber Barbar, ber — Emilie. Salten Gie ein! ach! ich liebe ibn noch! Falt. In Gottes Namen, aber wo ift er benn? Emilie.

Er fliehet fort! es ift um mich gefchehen! Ein weiter Raum trennt meinen Rarl von mir.

Falt. Mfo eine Didone abandonnata?

#### Emilie.

Bier trube Monden find entfloh'n, Seit ich getrauert habe; Der falbe Wermuth grunet schon An meinem off'nen Grabe.

Falf. Das bedaure ich von Bergen, aber Gie follten ben Undankbaren laufen laffen.

#### Emilie.

Ach! wie foll, wie kann ich's gahmen Diefes hochemporte Gerg? Wie ben letten Troft ihm nehmen, Auszuschreien seinen Schmerz.

Falt. Konnte vielleicht Ihres Betters Erbicaft biefen Schmerz lindern?

Emilie (febr freundlich).

Beun ber himmel mir Ewig, ewig boch vergönnte, Daß ich, braver Mann, mit bir, Meine Tage leben könnte.

Falt. Gehorfamer Diener. Ich zweifle nur, ob es möglich fein wird, Ihnen, als ber Unglücklichsten, die Erbschaft zuzusprechen.

Emilie. Bie? Ift nicht bas Berg ber einzige Schöpfer

unfers Glücks und Unglücks?

Mir thut's so weh' im Herzen, Ich bin so matt und krank, Ich schlase nicht vor Schmerzen, Mag Speise nicht und Erank.

### Falt.

Ber wollte fich mit Grillen plagen, So lang' uns Lenz und Jugend blüh'n? Ber wollt' in feinen Blütentagen Die Stirn in buft're Falten zieh'n?

#### Emilie.

Seh' Alles sich entfarben, Bas Schönes mir geblüht. Ach! Liebchen will nur sterben; Das ift mein Schwanenlieb.

### Ralt.

Die Freude winkt auf allen Wegen, Die durch dies Bilgerleben geh'n, Sie bringt uns selbst ben Kranz entgegen, Benn wir am Scheibewege steh'n.

#### Gmilie.

Balb wird es von mir heißen: Schwermuthsvoll und dumpfig hallt Geläute Bom bemooften Kirchenthurm herab, Bäter weinen, Kinder, Mütter, Bräute, Und der Tobtengräber gräbt ein Grab.

### Falt.

Rofen auf ben Weg gestreut, Und bes Harms vergessen: Eine kurze Spanne Beit, Warb uns zugemessen.

Es thut mir leid, Mabemoiselle, daß die turze Spanne Beit, die mir auch heute zugemeffen wurde, mir nicht erlaubt, bies poetische Gespräch langer fortzusepen. Geb'n Gie in die-

ses Zimmer, Sie werben daselbst einen Dichter finden, ber indeffen meine Stelle vertreten mag.

Emilie. Ginen Dichter?

D! Muse sei gegrüßet, Laß unter Nachtigallen Dein süßes Lieb erschallen!

(Gie geht ab.)

Falk (allein). Das Mädchen hat den Verstand verloren. Welch ein Unterschied zwischen der prosaischen Franzisca und der poetischen Emilie! welche von beiden wohl herzlicher lies ben mag?

# Sechfte Scene.

## Emannel Falt und Peter Falt.

Emanuel. Mein Berr, Gie feben einen Mann vor fich, ber dreifig Jahre hindurch unermudet nach Wahrheit forschte.

Falt. Ift benn die Bahrheit fo fcwer ju finden ?

Emanuel. Leider! fie wohnt nicht auf diesem Erbball. Sier ift alles Tauschung.

Falt. Zweimal zwei ift vier. Gollte bas auch Lau-

foung fein ?'

Emanuel. Die wenigen mathematischen Gate ausges nommen, ift alles übrige leerer Wortschall. Das grausamfte Geschenk, welches bie Natur uns verlieh, ift bie Vernunft.

Falt. Die Vernunft? Ich habe immer gehört, fie un=

terfcheide uns von den Thieren.

Emanuel. Eben beswegen. Die Thiere find gludlicher, als wir. Sie genießen die Begenwart, und fürchten die Bustunft nicht.

Falt. Das ift gerade mein Fall auch.

Eneannel. Wie? Gie benken nicht mit bangem Bittern an ben Lob?

Falf. Reinesweges. Ich habe immer gelebt als ein ehr= licher Mann.

Emanuel. Aber bas fchreckliche Bort Bernicht ung! — Falt. Bas fummert mich bas Bort, wenn ich nur nicht an bie Sache glaube.

Emanuel. Wo ift der Beweis far die Fortbauer Ihrer Existeng?

Falt (auf fein Berg beutenb). Sier.

Emanuel (auf ben Ropf bentenb). Hier follte er fein! hier! und ba findet er fich leiber nicht.

Falt. Ei nun, so muß man ihn auch bort nicht suchen. Emanuel. Das Denken ist aber so unwillkurlich, als ber Pulsschlag unsers herzens. Werden Sie den Mann für unglücklich halten, der von Wolf zu Leibnig sieh, bald Spinozist, bald Kantianer war, und nirgends Rube, nirgends Ueberzeugung fand? Der den Pöbel um seinen Köhlerglauben beneidet, und den letzten heller mit Freuden gabe, wenn er an alle heiligen glauben könnte! der seine muden Augen so gerne schließt, um seine Denkkraft einzuwiegen, und den mit dem ersten Morgenroth der gräßliche Gedanke an ein ewiges Nichts aus schweren Träumen weckt. Werden Sie den Mann für ungläcklich halten?

Falt (ernft). Bahrlich! ja! für fehr unglücklich!

Emanuel. Dieser Mann bin ich, Emanuel Falk. Mir lächelt umsonst der Frühling, benn ich sehe in ihm nur die Mechanik der Natur. Mir winkt umsonst die Freude, denn sie steht über meinem ewig offenen Grabe. Ich bewundere

keinen großen Geist, benn ich ahne in ihm nur eine leicht zerftörbare Organisation. Liebe und Freundschaft sind mir Eruggestalten, die ein Blutstropfen mehr oder minder auf Augenblicke schuf, wie ein warmer Regen kraftlose Pilze herporlockt.

Falf (gerührt). Urmer Mann!

Emanuel (in fich gefehrt). Armer, armer Mann!

Falt. Was kann in biefer Stimmung Ihres Betters Erbichaft Ihnen nugen ?

Emannel. Wenig. Aber boch Betautung konnte fie mir gewähren. Ich wurde, wie die Reichen zu thun pflegen, Speichelleder und hofnarren um mich sammeln, fie sollten mir, so oft der Damon der Philosophie sich nahte, Mahrchen von meiner Mutter Gans ergahlen, sollten mit Joujous und Bilboquets vor mir herumhupfen. Kurz, alles thun, nur nicht Den ken!

Falt. Das läßt fich boren.

Emanuel. Dann murbe ich ein Wohlthater ber elenden Menschheit werden: ich murbe Philosophen fürstlich belohnen, bamit sie nichts schrieben; ich wurde Buchhandler reich-lich bezahlen, damit sie nichts druckten; ich wurde alle Exemplare aller vorhandenen Sisteme aufkaufen, um einen Scheiterhaufen daraus zu machen.

Falt. Bravo! — Belieben Gie nur vorläufig in biefes Zimmer zu treten, Gie werben ba einige Menschen finden, bie gar nicht benten.

Emanuel. Um fo mehr werbe ich bie Glücklichen beneisben. (Er geht ab.)

Falt (allein). Armer Grübler! bu bist in der That zu vil.

bellagen. Doch Reichthum hilft bir nicht. Nur Tod ober Bahnsinn können bich vor bir felbst retten.

### Biebente Scene.

## hermann v. Faltenau und Peter Falt.

Serm. Mon cher ami souffrez, que je vous embrasse.

Falt. Cher ami? Bir feben uns heute jum erften Male.

Serm. Der Hofton, mon oher ami, bei Hofe ift die Freundschaft auf allen Lippen. Ich nannte ben geheimen Rath: mein gelehrter Freund, ben Hauptmann von ber Garbe: mein tapferer Freund, ben Beichtvater: mein frommer Freund, und die Bedienten schlechtweg: mein Freund.

Falt. Wohlan, mein Freund, was fteht zu Ihren Diensten?

Herm. Wiffen Sie auch, mon cher ami, daß Sie eine phisiognomie très spirituelle besitzen? Mais très spirituelle.

Falf. Serviteur!

Serm. Ein air noble, ein je ne sais quoi - ich wette, Sie haben sich bei Sofe formirt.

Falt. Außer dem Hofe des Königs von Bantam, auf ber Insel Ceplon, bin ich in den fünfzig Jahren meines Lebens nie an einem Hofe gewesen.

Herm. Funfzig Jahr! — wer fabe Ihnen bas an? Bur mon honneur! Gie feben nicht viel alter aus, als ich.

Falf. Das fommt baber, mon cher ami, weil ich nie

ohne Sunger af, und nie ohne Durft trank, und weil ich, um gut zu schlafen, am Tage brav arbeitete.

Serm. Schon gesagt! ein bon mot plein de sel.

Falt. Bur Sache, wenn ich bitten darf, der Gegenftand Ihres Befuchs?

Hor Mon cher ami, je suis au desespoir! Ich barf Ihnen nur zwei Worte sagen, um die Größe meines Unglücks zu schilbern. Ich war Gentilhomme de Chambre bei dem Fürsten von Flachsenfingen, und was noch mehr ist, sein Favorit. Se. Durchsaucht konnten nicht ohne mich leben. Sollten Sie glauben, daß Se. Durchsaucht Dero Inade so weit trieben, daß Sie oft aus meinen Handen Dero Nachthemd empfingen?

Falf. Unglaublich.

Serm. Dero Nachthemb, sur mon honneur, mas wollen Gie fagen - (er gieht etwas aus ber Tafche, bas forgfältig in mehrere Bapiere eingewickelt ift). Dies Stuck Confect bat mir ber Fürst einst felbst auf den Teller gelegt. Sochst eigenhanbig, sur mon honneur! - nun, mas geschieht! - ich Dummkopf! der klugfte Mann hat Augenblicke, wo er betisen macht. - Der Rurft ift ein großer Liebhaber von Mufit, ein Dilettant, er componirt felbft, und naturlich febr schön. Eines Tages wird eine neue Onmphonie aufgeführt, ich weiß nicht, daß fie de main de maître ift, ich halte fie für ein Produkt bes Ravellmeifters, den ich, entre nous soit dit, nicht wohl leiden konnte. Der gurft fragt mich: wie gefällt Ihnen die Onmphonie? - ich zucke die Uchseln. - Run heraus mit ber Gprache, - à parler franchement, mon prince, elle est détestable. Ge. Durchlaucht feben mich an, mit einer Miene - ich verftumme - Ge. Durch=

laucht breben mir ben Rucken — ich bin versteinert — Da flüstert mir ber Hofmarschall in's Ohr: mon ami, vous êtes une bête, ber Fürst hat die Symphonie selbst componirt — ich benke, ich muß in die Erde sinken! — Auf der Stelle bekam ich Nasenbluten vor Schrecken —

Falf (ladelnb). Gie muffen fich bamit troften, bag Gie Ihr Blut fur Ihren Furften vergoffen.

Serm. Den andern Morgen schreibt mir der Hofmarschall ein Billet — ich denke, der Schlag soll mich rühren — Se. Durchlaucht ließen mir andeuten, in zweimal vierundzwanzig Stunden den Hof zu quittiren. — Da bin ich nun vis à vis de rien, ohne Aussichten, ohne Brot.

Falt. Die nämlichen Talente, bie Gie zum Gunftlinge bes Furften von Flachsenfingen erhoben, werben vermuthlich auch an andern Sofen gelten.

heut zu Tage ganz aus der Art; es gibt wenig Hofe wie den von Flachsenfingen. Ich kann pfeisen wie eine Machtigall, miauen wie ein Kater, und bellen wie ein Schooshund. Ich kann vortanzen und vorschneiben. Ich bin bewandert in der Chronique scandaleuse von ganz Europa. Ich weiß meine Historchen mit Malice zu wurzen. Dabei lasse ich mir Alles gefallen, Alles! Man kann mit mir machen, was man will, ich bin zu Allem zu gebrauchen. Will der Fürst seinen Wist üben, so diene ich zum plastron, und bin der erste, der pslichtschuldigst lacht. Gefällt ihm ein hübsches Mädchen, so hat er keinen treuern Spürhund als mich. Kurz, ich bin ein genie universel pour la Cour, und malgre tout cela, habe ich meine Dienste schon an zwanzig Hösen vergebens angetragen.

Falt. Das thut mir leib.

Helas mon ami! wenn man einzig und allein von der Gnade des Fürsten lebt, und das Unglud hat, sie zu verlieren, so darf man wohl sagen, daß man au comble du malheur ift! Ich hoffe daher, sans contredit, der nächste Erbe zu sein.

Falt. Ein Gentilhomme de Chambre? ein fürstlicher Gunftling? mein verstorbener Freund hat mir nie etwas von einem solchen Verwandten ergählt.

Serm. 3ch heiße Bermann von Falkenau.

Ralt. Und er beißt Peter Kalt.

Serm. C'est égal, c'est égal. Ich benke fo: zu ben Zeiten ber Kreuzzuge ging irgend ein Falk nach Palaftina, kampfte wacker gegen die Ungläubigen, und wurde ein Ritter — Falk — Falkenau. Die Familie ist boch immer dieselbe.

Faft. Auf diese Urt gerathen wir endlich in Noahs Raften!

Herm. Schabe, daß der ehrliche Mann nicht mehr lebt, dann, mon cher ami, dann sollten Sie ein Pröbchen von meinen Talenten seh'n. In Zeit von vier Wochen wurde ich ihn überredet haben, daß ich sein leiblicher Sohn sei, wenn er auch von den Tungusen und ich von den Angelsachsen abstammte.

Falk. Sie werben in biesem Zimmer einige Vettern und Muhmen finden, deren Bekanntschaft ich zu machen bitte. Auch können Sie dort Ihre Transchirkunft an einem Kapaun beweisen.

Serm. Ein Rapaun? o! bie verfteh' ich felbst zu schneis ben, felbst zu maften, selbst zu braten. Gie erstaunen? — Ja, ja, mon cher ami, Gie sollen noch gang andere Dinge

von mir feh'n. Laffen Gie nur erft meine Talente sich nach und nach entwickeln. A revoir! kann ich Ihnen worinnen dienen, so befehlen Gie nur, ein Mann wie Gie kann jeder Zeit auf meine Protection rechnen. (Er geht in bas 3immer.)

Falt. Sa! ha! ha! Das Protegiren vergist ber Sofmann nie, wenn ihm auch nichts übrig bleibt, als ein Stud Confect.

## Achte Scene.

### Charles Valcan und Peter Falt.

Balc. In tieffter Unterthänigkeit -

Faff. Die fonnen Gie fparen.

Balc. Ich bin ein unglücklicher, alter Mann -

Falt. Ihr Rame?

Bale. Charles Balcan, eigentlich aber Karl Falk.

Ratt. Marum haben Gie fich benn frangofirt?

Balc. Ich bin ein Tanzmeister. Bor vierzig Jahren wurde ich mit meiner Kunft wenig Glud gemacht haben, wenn ich mir hatte merten laffen, daß ich ein Deutscher fei. Damals hielt man die Deutschen zu nichts tauglich, und am wenigsten zum Tanzen.

Falt. Borin besteht benn 3hr Unglud?

Balc. Uch, mein Serr! kömen Sie mich das noch fragen? Ein alter Tanzmeister ist eine elende Kreatur. Die übrigen freien Künste geben freilich auch kärgliches Brot, aber sie nähren doch bis in's Alter. Die Tanzkunst hingegen lächelt nur jungen Zöglingen. Man tanzt sich an den Bettelstab. Neue Moden, alte Beine. Ein menuet à la Reine und steife Gelenke. Es geht nicht mehr. Gelernt hab' ich sonft

nichts. Ich wollte gern meine lette Kraft zusammenraffen, und mit einem Solo in's Grab tanzen. Aber da muß ich leiber noch immer beim Todtentanz figuriren, und warten, bis die Reihe an mich kommt. Das wollte ich auch herzlich gern, benn wer lebt nicht gern, wenn er auch nicht mehr tanzen kann? Aber wenn mir Niemand Brot gibt, so muß ich die Saiten von meiner Violine schneiden, und mich daran aufhängen.

Falf (gutmuthig lacheinb). Urmer Mann! geh'n Gie in biefes Zimmer, ich werbe fur Gie forgen.

Balc. Mein gnäbiger, lieber Berr! bas vergelte Ihnen ber himmel in bem letten Augenblicke, wenn Gie ben Salto mortale machen. (Er geht ab.)

Fall (allein). Ift es ein Bunber, bag bie Menschen so wenig an die Ewigkeit benken? da fie nicht einmal bei der Bahl ihres Gewerbes, auf das nahe Alter Rücksicht nehmen.

## Mennte Scene.

Peter Falt und Guftav Falt.

Suften (treubergig), Gutten Tag!

Falt (eben fo). Großen Dant!

Guftan. Sind Sie der Gerer, der mir die Erbichaft aus-

Falt. Bem Gie ber Ungludlichfte unter Ihren Mit= bewerbern find?

Suftav. Mun, das ichen Gie ja wohl.

Falt. Seben? Nein, wahrhaftig, seben kann man das nicht. Sie sind jung und gesund -

Suffav. Jung? ja, bas bin ich, aber gefund, ne, herr! ich bin frank, ichon über Jahr und Tag.

Falt. Bas fehlt Ihnen benn?

Suftav. Mir fehlt Alles, Summa Summarum, Alles. 3ch hatte ein Mabchen, bas ging heiba! in bie Welt, und seit bas Mabchen fort ist, komme ich mir vor, wie ein Kerl von Lumpen, ber bie Sperlinge von ben Kirschen verscheucht. Haben Sie mich verständen? nur heraus mit ber Erbschaft!

Falt (lagelnb). Mein lieber junger herr, bas geht nicht fo rafch. Bor allen Dingen muß ich wiffen, wer Sie find ?

Suftav. Sabe ich Ihnen benn bas nicht gleich gesagt? ich bin Guftav Falk, bes Forftere Sohn von Winzingerobe.

Falt. Guftav ? eines Försters Sohn ?

Suftav. Ja boch. Peter Falk und mein Nater waren leiblich Geschwisterkind.

Falt. So, fo. Aber Ihr Unglud? - vielleicht arm?

Suftav. Berr, Sie sehen, daß ich ein Paar Fauste habe, die arbeiten können. Denken Sie etwa, ich kame hieher, um zu betteln?

Falt. Alfo ber Verluft einer Geliebten ift Ihr ganges Unglud?

Guftav. Mun, ift benn bas noch nicht genug?

Falf. Es gibt ja ber Mabchen mehr.

Guftav. herr, bas verfteh'n Gie nicht, es gibt nur bie Gine.

Falt. Aber ein Mabchen, bas Gie verlaffen konnte, verbient Ihre Liebe nicht.

Suftav. Ja? meinen Sie das? links um, mein werther herr. Die arme Franzisca mare gerne geblieben, aber — ba war eine bofe Stiefmutter im Saufe — Uh! es mare viel

davon zu reden - nun, das garftige Weib ift vor vier Wochen gestorben. Tobten soll man nichts Uebels nachsagen.

Falt. Bo ift benn Ihre Frangisca?

Suftav. Wo sie ift? ach! ich weiß es nicht. Aber ich will es schon erfahren. Mit meiner Erbschaft gehe ich zu ihrem Vater, und wenn er bie Bagen sehen wird, da wird er mit ber Nachricht schon heraus rucken.

Falt. Und wenn bas Madchen indeffen untreu ge-

Guftav. Ach! Poffen!

Falt. Freilich, wenn Sie als ein reicher Erbe vor sie treten —

Suftav. Hören Sie, mein werther Herr, barnach fragt meine Franzisca nicht so viel (er schlägt ein Schuippchen), und ich auch nicht. Meinen Sie, ich ware hergekommen, wenn ich mir ein Stück Brot zu verdienen wüßte, an dem wir beide genug hätten? Die Jägerei habe ich aus dem Grunde gelernt, Döbels Jäger-Praktika weiß ich auf den Fingern her zu sagen. Aber die Dienste sind rar bei uns. Ich wollte in den Krieg ziehen, da ließ mich die Mutter nicht. Was sollte ich machen? Das Mädchen heirathen muß ich nun einmal, sonst höre ich den Guckguck mein Seel nicht wieder rufen. Das Leben ist mir lieb, ich mußte mich also schon entschließen, meinen Vetter zu beerben.

Falf (lächelnb). Freilich, ein schwerer Entschluß -

Guftav. Soren Sie, Sie haben ihn ja wohl gekannt? Falt. Q ja!

Guftav. Es foll ein luftiger Kaut gewesen sein, und ein ehrlicher Kerl babei.

Falf. Go fagt man.

Guffav Den Benter! bas mare ein Mann nach meinem Sinne gewesen. Schabe, bag er tobt ift.

Falt. Wenn er noch lebte, fo konnten Gie ja nicht von ihm erben?

Suftav. Gleichviel, ich ware zu ihm gegangen, und hatte gesagt: Herr Vetter, so und so geht es mir, Gie sind reich, borgen Gie mir ein paar hundert Thaler, daß ich meine Muhme heirathen kann, wir wollen Gie auch recht lieb dafür haben. Herr, was gilt die Wette, der ehrliche Kaus hatte geantwortet: Vetter Gustav, sei willommen! hier haft bu das Geld, und bitte mich fein zur Hochzeit.

Falt. Mit einer fo geringen Summe mare Ihnen auch wenig geholfen.

Sustav. Bab? ein paar hundert Thaser und Fran-

Falt. Ich muß Ihnen nur gestehen, mein lieber herr Falt, bag Ihr Vetter noch eine geheime Bedingung für seinen tünftigen Erben festgeseth hat.

Suftav. Gine gebeime Bebingung? Laffen Gie boren.

Ralt. Gind Gie entschloffen, fie ju erfallen ?

Guftav. Wenn es nicht wiber Gott und meinen Konig lauft, warum nicht?

Falf. Er hat eine arme weitläufige Wermandtin hinter- laffen, die muffen Sie heirathen.

Guftav. Wer? ich?

Falt. Ja, Gie, ober auf die Erbichaft Bergicht thun.

Guftav. Ift bas 36r Ernft?

Falk. Mein völliger.

Suftav. Leben Gie wohl!

Falt. Wohin?



Guftav. Nach Winzingerobe, zu meinem Vater.

Fall. Aber Sie könnten boch das Frauenzimmer vorher feb'n. Bielleicht gefällt es Ihnen.

Suftav. Was hilft benn bas, wenn Sie mir auch ge-fallt? heirathen werbe ich fie boch nicht.

Falt. Bebenken Gie nur! bas große Vermögen fo im Stich ju laffen?

Guftav. Goll ich benn meine Franzisca im Stich laffen?

Falf. Wenn Gie nicht einwilligen, so kommt ein Un-

Suftav. O ja, es werben sich Marren genug finden, und wenn bas Frauenzimmer der leibhaftige Satanas ware. Aber wenn sie auch so viel Dukaten hatte, als ein Auerhahn Febern am Leibe, mich bekommt sie nicht. Gott befohlen!

Falt. Sie werden boch nicht ohne Frühftlick von mir geb'n?

Suftav. Mein Fruhftud ift ein Glas Waffer. (Er will fort.)

Falt. Salt! halt! junger Mann! & laft fich vielleicht noch ein Mittelweg treffen. Geb'n Sie hier in biefes Zimmer, wir wollen feb'n, was sich thun läßt.

Suffan. In Gottes Namen! ich kann mohl noch ein Stündchen marten. Aber nur feine heirath, horen Gie, baraus wird nichts. (Er geht in bas gimmer zu ben Uebrigen.)

Fatt (allein). Mein lieber Better, du wirft icon gelindere Saiten aufzieh'n. — Der Buriche gefällt mir. Glud zu, peter Falt! bas Schickfal meint es gut mit bir. Saft du

auch nie ein Weib gefunden nach beinem Bergen, so wird es dir doch auf beine alten Tage nicht an Kindern fehlen.

## Behnte Scene.

Baron Adolph von Falkenburg und Peter Falk.

Baron. Ift bies ber Ort, wo Baron von Falkenburg sein verlornes Glud wieder finden foll?

Falt. Falkenburg? und Baron? — Em. Sochwohlgeb. werben fich irren. Mein verftorbener Freund war ein ehrlicher Burger, und hatte meines Wiffens keine hochabeliche Ver= manbte.

Baron. Doch, mein Gerr. Gine Branche ber Familie hat sich erhoben, und obgleich seit langer Zeit keine Gemeinschaft zwischen benen Freiherrn von Falkenburg und ben übrigen gemeinen Falks Statt gefunden hat, so zwingt mich doch anjest bie Noth —

Falt. Ich verstehe, Ihr herr Vater war - ?

Baron. Sans Falk, ein reicher -

Falt. Kornjude, ich habe von ihm gehört.

Baron. Was ihm vielleicht an eblen Eigenschaften mangelte, bas hat ein Diplom ichon langst erfett.

Falt. Belches Unglud hat denn Ihre erhabene Fa-

Baron. Mein hochseliger Gerr Vater hatte ben ungludlichen Einfall, sich mit seinen Reichthumern in Frankreich nieberzulassen. Freilich waren seine Gründe wichtig, benn bas unbankbare Vaterland sah weber auf Gelb noch auf Abel. Man forberte von seinen Söhnen allerlei burgerliche Wissenschaften; man versagte ihnen biejenigen Lemter, auf

welche sie burch Rang und Vermögen ben gerechtesten Unspruch machen durften. Was blieb ihm übrig, als nach Frankreich zu ziehen, wo man damals beibes zu schäßen wußte. Er kaufte meinem Bruder ein Regiment und mir die Stelle eines Parlamentsraths.

Falt. Vortrefflich.

Baron. Bald barauf entspann fich bie gottlose Revolution. Wir verloren Mes, und retteten kaum bas Leben. Sagen Sie mir, mein werther herr, was soll ich anfangen?

Falt. Saben Gie benn nichts gelernt?

Baron. Gar nichts. Bei einem Vermögen von achtzig taufend Thaler, wer hatte ba benken follen, bag es nöthig ware, etwas zu lernen.

Falt. Das ift schlimm.

Baron. Ich kann wohl ein wenig Gilhouetten ausschneisten, aber bas ichickt fich nicht fur mich.

Falt. Freilich, ein Parlamentsrath, ber Gilhouetten ausschneibet, ift nicht gewöhnlich hier ju Canbe.

Baron. Auch habe ich wohl in meiner Jugend Kanarienvögel pfeifen gelehrt, aber bamit verbiene ich kaum das liebe Brot.

Falt. Ihre Lage ift übel.

Baron. Nehmen Sie noch bazu, daß die Ehre mein Tirann ist, und Sie werden den ganzen Umfang meines Elends fühlen. Ich bitte Sie daher, mich so bald als möglich, in den Besit der Erbschaft meines Vetters zu seßen.

— Vetter — ja — ich schäme mich nicht ihn so zu nennen.

Mein Auswand soll seinem Andenken Ehre machen. Selbst ben kleinen Flecken seiner Geburt, soll meine Dankbarkeit un-

verzüglich wegwaschen; benn ber erfte Gebrauch, ben ich von seinen Reichthumern zu machen gedenke, wird ber sein, ihn noch in seinem Grabe abeln zu laffen.

Falt. Dann wird er sich gewiß vor Freuden im Grabe umkehren. Beh'n Sie, herr Baron, Sie werden in diesem Zimmer ein Frühstück und Gesellschaft finden. Die lettere ift freilich nicht zum besten gewählt. Es find lauter Burgerliche.

Baron. Burgerliche? Go?

Falf. Mur auf ein Stundchen laffen Gie fich's ge-fallen.

Baron. Uch, Freund! feit dem ich von meinem Parlamentsfit vertrieben worden, habe ich mir schon manches muffen gefallen laffen. (Er geht ab.)

Falk (allein). Der arme Teufel bauert mich. Was kann er für seine Erziehung? danke doch ein jeder, aus bem etwas Rechtes geworden ist, dem Himmel, daß er ihm arme Eltern gab. Wer von der Noth gezwungen wird, sich hier (auf ben Kopf beutenb) etwas zu sammeln, der darf keine Nevolution fürchten.

## Gilfte Scene.

Senf. Madame Frende. Peter Falf.

Mad. Freude (macht an ber Thur eine tiefe Berbengung. Danu nabert fie fich langfam mit bem Schritt eines Frangosen im Trauerspiel, und als fie vor Valt fieht, macht fie eine zweite Berbeugung).

Fait. Vermuthlich anch eine unglückliche Verwandte meines verftorbenen Freundes?

Mad. Frende (im boben tragifchen Ton, mit Lafte burch-

foneibenten Geberben). Unglücklich! ja! noch gestern auf einem Throne von kriechenben Schmeichlern umringt, heute eine Tochter des Jammers, ein Opfer der Kabale! — Noch gestern zitterten Effex und Macbeth vor meinen ernsten Blicken, mein Lächeln entzückte Don Carlos; und selbst das Gespenst im Samlet hatte Ehrfurcht vor mir. — Was bin ich heute! herabgeschleubert aus den papiernen Wolken! entblößt von Flittergold und böhmischen Steinen, irre ich verlaffen am Gestade der Elbe.

Falf. Bas foll bas beifen ?

Mad. Freude (im nathrlichen Tone). Das foll heißen, mein Berr, bag ich bis jest Prima Donna bei einer herumziehenden Schauspielergesellschaft mar. Noch vor Kurzem fpielte ich im nachften Dorfe die Konigin Glisabeth im Effer; weil ich mich aber mit ber Grafin Rutland auch außer bem Theater nicht vertragen konnte, und ich ihr aus Berstreuung, auf der Buhne die Ohrfeige gab, die Effer bekommen follte, fo zwang mich unfer Directeur, ber Bater ber Grafin, mein Bundel ju packen. Der Undankbare! er wird es bereuen! benn mo findet er wieder ein Universalgenie, bas fo in alle Racber vafit? 3ch babe einmal im Samlet bie Ronigin und die Ophelia zugleich gespielt. Wollen Gie eine Probe von meiner Runft? eine gartliche, schmachtende Rolle? eine Julie jum Beispiel? (Gie wenbet fich an Genf.) D mein Romeo! ichon ichlagt die Glocke gwolf, die Sterbestunde unferer Liebe! 2Bo bleibst bu fo lange? siehst bu nicht, wie ber Mond die Wipfel ber Richten verfilbert? hörst du nicht bas Rlagen ber liebefiotenden Nachtigall? Romm! fomm an meinen Bufen.

Seuf. Lag Sie mich zufrieden!

Mab. Frende. Ober wollen Sie eine Eulalia? Hier liegt die reuige Verbrecherin zu Ihren Füßen! Sie gaben ihr ein Plätichen, auf welchem sie leben durfte, Sie werden ihr auch das Plätichen nicht versagen, auf welchem sie sterben darf! —

Falt (ladeinb). Schon gut, mein Rind! fteb'n] Sie nur auf.

Mad. Frende. Ober wollen Gie eine Gurli? — Alter Berr, mit der struppigten Perude, willst bu mich heirathen? Senf. Berr, bie ist impertinent.

Mad. Frende. Ja, das fagen die Rezensenten auch. Bielleicht gefällt Ihnen Clara von Soheneichen beffer? (Bu Senf.) Geh', Tirann! ehre die Tugend eines Beibes! zitt're vor meiner Nache! bu Mörder meines Gemabls!

Senf. Bas? ich ein Mörber?

Mad. Freude. Er ift ber Landgraf Beinrich.

Genf. Das Menfch ift von Ginnen.

Mad. Frende. Ober wollen Gie Leffings Meisterstück, Emilie Galotti? (Indem fie eine Rose aus dem haar reißt, und zerpftück.) Ehebem gab es noch Bater, die, um ihr Kind von der Schande zu retten, ihm den ersten besten Dolch in die Brust senkten. — Ich habe auch Blut, mein Vater, warmes Blut; meine Sinne sind auch Sinne —

Genf. Ja, bas glaub' ich wohl.

Falt. Schon genug, mein Rind, ich bin von Ihren Lalenten überzeugt. Darf ich jest fragen, wer Sie find?

Mad. Freude. Bon Geburt Lifette Falk, und fo hieß ich bis in mein funfzehntes Sahr, feit ber Zeit habe ich brei bis vier Namen geführt; jest bin ich Madame Freude.

Walf. Drei bis vier Mamen ?

٠. 🗱

Mab. Freude. Nun ja, man muß ja wohl die alberne Mobe mitmachen, den Namen des Chegemahls zu führen, wie ein Ueberwinder, der die Sitten des Ueberwundenen annimmt.

Falf. Ulfo brei bis viermal verheirathet? und immer Witme geworden?

Mab. Freude. Bewahre ber himmel! Meine Manner leben, Gott sei Dank, alle noch, und befinden sich wohl. Von zweien bin ich geschieden, den dritten hab' ich verlaffen, der vierte hat mich verlaffen, und des fünften bin ich schon herzelich überdrüßig.

Falt. Diefe Lebensart icheint fo luftig, daß ich mir Gie unmöglich als eine Mitbewerberin um Ihres Betters Erbschaft benten kann.

Mad. Frende. Doch, mein Gerr, benn ich werbe balb mit sammt meiner Luftigkeit Sungers sterben, wie Ugolino.

Falf. Bei Ihren Talenten? Ihrer Figur?

Mad. Freude. Ja, wenn bie Directeurs seit einiger Zeit nicht die Grille hatten, Ihre Buhnen zur Schule ber Sitten erheben zu wollen; wenn sie fein bedachten, daß eine Uspasia zur Erziehung junger Staatsburger mehr wirken kann, als zehn Socratesse; wenn sie mit dem Spiel auf dem Theater zufrieden wären, und sich nicht um das Spiel hinter den Coulissen bekümmerten; wenn ein undankbares Publikum nicht zuweilen ein armes Mädchen auspfisse, das genug gethan zu haben glaubt, wenn es drei bis vier Stunsben eine unschuldige Nolle spielt

Falt. Ich verstehe. Solche überspannte Forderungen, barf man weder an die Buhne noch an die Kanzel machen. Geh'n Sie in dieses Zimmer, Madame, Sie werden bort VII.

Gefellschaft finden, und da Sie Ihres fünften Mammes boch bereits aberbrufig find, so konnen Sie hier vielleicht ben Sechsten mablen.

Mad. Frende. Sehr gern. Ich munichte boch endlich einen Mann zu finden, mit bem man es langer als brei Monate aushalten konnte. (Sie geht ab.)

Benf. Das ift eine Jefabel!

Falt. Sm! fie will wenigstens nicht mehr fcheinen, als fie ift.

# Bwölfte Scene.

Fall genannt Geher und Peter Falt.

Seuf (entfernt fich in bas Bimmer, wo bie Gafte verfammelt finb).

Seper. Mein Berr! ich beife galt, genannt Gener, und bin ein Rezensent.

Faff. D meh!

Sever (flotz lachelnb). Bittern Sie nicht, es gibt Mittel auch uns ju gahmen.

Falk. Und welche?

Geher. Wenn man sein Geschl unter ben Mauben an uns gefangen nimmt, wenn man in einem rührenden Drama, bessen Werfasser wir ben Tod geschworen, seine Thranen unterbrückt, und gehorsam zu sich selbst spricht: »pfui! schäme bich! hier mußt du nicht weinen, die Literaturzeitung will es nicht haben!» wenn man immer die große Wahrheit vor Augen hat, daß der Beisall des Publikums gar nichts beweist, sondern vielmehr zur Schande gereicht; daß nur das Geschmack oder Geschl genannt werden darf, was jener krie

tifche Richterftuhl bafur anerkennt, und bag, außer ben Rezenfenten, alle übrige Menfchen Grugtopfe find.

Falf. Diese Sprache ist uns in Solland noch nicht recht

geläufig.

Seper. Sie muß es werben! Darum laffen wir unfere Rezensionen mit lateinischen Lettern brucken, damit bie gange Welt sie lesen und sich bilben konne. — Sier, mein Berr, find zwei fertige Rezensionen über meines Vetters Testament.

Falt. Saben Sie das Teftament gelefen?

Seber. Das ift nicht vonnöthen. Da hatten wir viel zut thun, wenn wir alle Bucher lefen wollten, die wir beurtheilen. Genug, die Rezensionen sind fertig.

Falt. Und wie lauten fie?

Senet. Die eine enthält das erhabenste Cob. Und wäre das Testament auch nur eine Octavseite lang, so gebe ich Ihnen mein Wort, die Lobposaune soll durch vier Blätter hindurch ertönen. Die andere hingegen ist in uns rer gewöhn-lichen Manier, das heißt: absprechend — kurz — persistirend — jest mahlen Sie.

Falf. 3d mable naturlich bie Erftere.

Gener. Gehr mohl. Wenn ich die Erbichaft erhalte, fo foll fle in brei Bochen gedruckt ericheinen.

Falt. Aber, um zu erben, muffen Gie vorher beweifen, daß Gie der Unglucklichste von der Familie find.

Gehet (hibig). Mein Herr, ein Rezensent ift nicht gewohnt, etwas zu beweisen. Widerspruch können wir gar nicht bulben, merken Sie sich das. Wir behalten immer das lette Bort. Beweisen? — ja doch! das ware mir eben recht. Ich sage, das Testament ist unter aller Kritik und damit Holla!

Falt. Nun, nun, ereifern Sie sich nur nicht. Sier im Nebenzimmer ift ein Fruhstud, und wenn Sie bas mit Galle mischten —

Seper. O! die Rezensenten mischen alles mit Galle, und befinden sich wohl dabei. Das hat nichts zu bedeuten. Ich lasse Ihnen Zeit, meinen Vorschlag zu überlegen, und folge indessen Ihrer Einsadung. Aber der Himmel sei der hollandischen Kochkunst gnädig, wenn es mir nicht schmeckt. Ich lasse sogleich drucken: »die Nachwelt wird erstaunen, wenn sie hört, daß der hollandische Kase einst berühmt war, da doch nur der verdorbenste Geschmack ihn reizend finden konnte. (Ab.)

Falk (allein). Pfui! und abermals pfui! ein Geschöpf, bas von Neib und Aufgeblasenheit strogt. Ein einzelner, unverschämter Mensch, ber Taufende geradezu für Dummköpfe erklart, weil sie Behagen an einer Sache finden, die nicht bas Glück hat, ihm zu gefallen.

## Dreizehnte Scene.

## Johann Falt und Peter Falt.

Joh. Falt. Berzeihen Sie, mein herr, ich fand Diemand im Borzimmer, mich zu melben.

Falt. Für jeden Unglücklichen ift diese Thure offen.

Joh. Falt. Ich heiße Johann Falk, bin ein Dorfpreger, Vater von acht unerzogenen Kindern, und feit vier Wochen Witwer.

Falt. Mich bunkt, ich tenne Gie fcon.

Joh. Falt. Odwerlich.

Falf. Saben Gie nicht auch eine erwachsene Tochter ?

 $\mathsf{Digitized} \; \mathsf{by} \; Google$ 

Joh. Falk (mit Enthusiasmus). Meine Franzisca! meine Wohlthäterin! braucht ein Vater mehr zum Lobe seines Kindes zu sagen?

Falt. Mein, mein Berr, bas ift vor Gott und Menschen

genug.

Joh. Falt. Sollte ich so glücklich sein, um bes guten Rindes willen, einen Theil von meines Vetters Erbschaft zu erhalten —

Falf. Gie fennen die Bedingung?

Joh. Falt. Ich kenne sie, und wenn Sie ber Mann sind, der mich versteht, — begreift — meine innere und außere Lage mit bem Blicke bes Seelenkenners zu durchschauen vermag —

Falt. Ich hoffe ber Mann ju fein. Reben Gie auf-

richtig.

Joh. Falk. Ich bin sehr arm, und Armuth ist freilich ein geistlähmendes Ungluck. Aber burch Fleiß und Sparfamkeit und bie Runft zu entbehren, die ich seit sechzig Jahren lernte, wurde ich bennoch meine armen Rleinen von bem außersten Mangel schügen und mir redlich durchhelsen. Aber mich brückt eir anderes, schwereres Leiden, daß ich Niemanden vertrauen konnte, und das mich auch vielleicht in Ihren Augen der Hilfe unwerth macht, die ich nicht ersschleichen mag.

Falt. Gie fpannen meine Erwartung.

Joh. Falk. Einer frommen Großmutter zu Liebe, ftudirte ich Theologie und wurde Prediger. Seit dreißig Iahren verwalte ich ein Umt, für das ich nicht geschaffen wurde; seit dreißig Iahren verkündigen oft meine Lippen, woran mein Herz zweifelt. Ich weiß, daß viele meiner Umtsbrüder

mit mir in gleichem Falle sind, aber bas beruhigt mich nicht. Mein Gewissen macht mir Worwurfe, und flüstert mir unaufhörlich zu, baß, wenn gleich die Moral mich nicht verpflichtet, die von mir erkannte Wahrheit laut zu sagen, sie doch den Heuchler ohne Erbarmen verdammt. Seit dreißig Jahren, mein Herr, bin ich ein Heuchler — und habe die zarte Uchtung vor mir selbst verloren — können Sie sich in diese Lage versesen, so richten Sie mich.

Falt. Warum legten Gie Ihr Umt nicht nieber?

Joh. Falt. Darauf mögen meine acht kleinen Rinder antworten — ich habe nichts anders gelernt — freilich follte ich lieber betteln geh'n, aber betteln ift auch fehr schwer.

Falt. Und boch oft bie einzige Buflucht einer Tugenb, bie fo wenig fur unfere Zeiten paft, als Udams Feigenblatt.

Joh. Falt. Mein Schickfal ift in Ihren Sanden. Mißbrauchen Sie mein Vertrauen, so ift ein Mann mit acht Kindern verloren.

Falt. Ich verzeihe dem Fremdling biefe Erinnerung. Sie sollen mich beffer kennen lernen. (Man hört im Nebenzimmer auf einer Bioline eine Bolonaise fpielen.) Was ift das?

## Vierzehnte Scene.

## Genf. Die Borigen.

Senf. Sa! ha! der Malaga ift den leuten in die Röpfe gestiegen. Das geht d'runter und d'rüber. Erst war Sader und Zwietracht, nun ist Freude und Wonne.

Falt. Zwietracht? Wegwegen?

Senf. Was weiß ich! Da ift ein Kammerjunker, ber hat bem Baron seinen neugebad'nen Abel vorgeworfen, und

 $\mathsf{Digitized}\,\mathsf{by}\,Google$ 

ber Baron hat ihn auf ein Paar Pistolen gefordert. Dann ist ba eine Madame Gerbst, die hat sich über eine hubsche, empfindsame Mamsel geärgert, und ihr gerathen, eine Reise in den Mond zu machen, und endlich hat der Pichter Taube den Rezensenten geprügelt.

Falf. Daran hat er fehr wohl gethan.

Senf. Der Tanzmeister und die Komödiantin haben alles wieder in's Gleis gebracht. Nun sind sie alle lustig und froh. Der Tanzmeister spielt auf, und die übrigen tanzen.

Falt. Bravo! tangt ber junge Mensch auch?

Senf. Der Jäger? nein, ber fitt im Binkel und kaut an ben Mageln.

Falt. Ruf ihn her. (Genf ab.)

Falt. herr Paftor, die ganze Erbichaft kann ich Ihnen nicht zuwenden, aber Ihre Kinder will ich verforgen, und Ihr Gewiffen beruhigen.

Joh. Falt (hebt bantbar bie Banbe ju ihm auf).

# Fünfzehnte Scene.

## Guftav Falt. Genf. Die Borigen.

Suftav. Da bin ich. - Ei! Ihr Diener, Berr Better.

30h. Falf. Willfommen, Vetter Guftav.

Guftav. Gind Gie allein hier?

Joh. Falt. Bang allein.

Guftav. Batten auch wohl Frangenen Fonnen mitbringen.

Falt. Mun, junger herr, haben Gie sich entschloffen, bas Frauenzimmer zu heirathen?

Suftav. Ift das alles, mas Gie mir zu fagen haben?

 $\mathsf{Digitized} \ \mathsf{by} \ Google$ 

Ralf. Mues.

Suftav. Sa! ha! das ift blutwenig. Hören Sie nur, lieber Berr Vetter, Sie wiffen, wie lieb ich Franzchen habe. Der Mann da will mich reich machen, aber Nota bene, er muthet mir zu ein anderes Madchen zu heirathen.

Joh. Falt. Und bu willst nicht?

Guftav. De, ich will nicht.

30h. Falt. Benn das Madchen sonft ohne Tabel ift — Suftav. Gi, und wenn es die heilige Barbara ware.

Falt. Geben konnten Gie fie boch wenigstens.

Suftav. Meinethalben, ich will fie besehen wie einen Raritatenkasten, aber bann geb' ich meiner Bege, benn bier gefällt es mir nicht.

Falk. Ich glaube das arme Ding hat so schon Langeweile genug ausgestanden. (Er öffnet bie Thur feines Rabinets.) Kommen Sie naber, liebes Kind.

# Sed3ehnte Scene. Franzisca. Die Vorigen.

Suftav (bleibt mit offenem Munde und Angen und ausgespreigten Fingern fteben).

Frang. (fliegt in ihres Baters Arme). Mein Bater !

30h. Falt. Meine Franzisca! wie kommft bu bieber?

Frang. (mit niebergefdlagenen Bliden). Better Guftav auch hier?

Guftav (winkt galf zu fich, und zieht ihn auf bie Seite). Ift fie bad?

Falt. Das ift fie!

Guftav. Boren Gie, ich will Gie nehmen.

Falt. Ja, nun ift es zu fpat.

Suftav. Ich geb'n Gie weg! warum ware es benn nun zu fpat? — Wiffen Gie was? ich nehme Gie auch ohne Erbschaft.

Falt. Rinder, ich muß euch aus bem Traume helfen. Beter Kalk ift nicht gestorben.

Guftav. Defto beffer! wo ift er? ich will selbst mit ibm reben.

Falt. 3ch bin Peter Falt.

Guftav. Gie?

Falt. Als ein Knabe ging ich nach Westindien. Reich an Schägen, aber arm an Freunden kehrte ich zurück. Das Alter klopft an, der Tob steht hinter ihm. Da ich keine Kinber habe, so wollte ich doch gern meine Familie kennen lernen, um mir ein paar gute Kinder zu wählen. Nun frage ich dich Franzisca und dich Gustav, wollt ihr meine Kinder sein?

Suftav. Ja — aber — doch nicht Bruder und

Schwester ?

Falk (lacelnb). Gie ift meine Tochter und bu mein Schwiegersohn.

Guftav. Topp! lieber Better! bas hat Er recht gescheit gemacht.

Falt. Bift bu es zufrieben, gute Frangisca?

Guftav. Sage ja, liebes Frangchen.

Falt. Und Gie, Berr Better?

Joh. Falt. Staunen und Freude machen mich fprachlos.

Falt. Gie legen Ihr Umt nieder. Gie kommen mit allen Ihren Rindern in bas Saus eines Brubers.

Joh. Falt (brudt ihm ftumm bie Sanb).

Guftav. Juchhei! es ift alles richtig! Mun, Frangden, nun barf ich bich boch kuffen?

Franz. Bin ich benn wirklich beine Brant? Guffan. Freilich! und morgen meine Fran, (m Fall) nicht wahr?

Falf (lächeinb). Gebulb! Gebulb!

# Siebzehnte Scene.

(Die Thur bes Bimmers öffnet fic. Balcau mit ber Bioline tangt voran. Ihm folgen Baarweife Baron Falkenburg und Mabame Herbft, ber Kammerjunker und Mabame Freude, ber Diche ter Taube und Emilie Falk, ber Philosoph und ber Regen:

fent. Nachbem fie einmal bie Bubne umfreift, fprict)

Falt. Meine Herren und Damen! dem Willen Ihres verstorbenen Vetters zufolge, kann keiner von Ihnen sein Universalerbe werben.

Alle burch einander. Der bofe Better! ber garftige Better! ber gemeine Better!

Falt. 11m Sie indeffen für die Reisekosten und jum Theil auch für die getäuschte Erwartung zu entschädigen, habe ich den Auftrag, einem Jeden von Ihnen dreihundert Dukaten auszuzahlen.

Alle durch einander. Dreihundert Dukaten? Der liebe Better! ber brave Better! ber edle Better!

Falf. Jest wollen wir bei einer frohen Mahlzeit feine Gefundheit trinken.

Mue. Er foll leben! er foll leben!

Balcan (fangt wieber an ju geigen. Gie tangen in obiger Orb= nung ab).

Suftav und Franzisca (foliegen fic an).

Falt und Joh. Falt (folgen).

(Der Borhang fällt.)

## Mene Scene

## zu diesem Lustspiele\*)

Peter Falt und Mirich Falt (ein Landfartenhanbler).

Mirich. Mein hochzuverehrender herr, unter allen armen Teufeln bin ich ber armfte.

Peter. Das ift schlimm, boch Armuth ift nicht immer Unglück.

MIrich. Em. Socheblen scheinen wenig in der Welt be-

Peter. D ja, ich kenne alle die Gemeinsprüche; die muß ein ebles Gemuth verachten.

Mirich. Mit Vergnugen, wenn bas noble Gemuth ju effen hat. Lieber Gott! ich weiß recht gut, bag alle Sprüche heut ju Tage verachtet werden; Gemeinsprüche, Sittensprüche, biblische Sprüche; allein von wem, mein herr? Von we m? Nur von Reichen oder Gewaltigen; die können ihrer Verachtung gehörigen Nachbruck geben, gebührendes Unfehen verschaffen. — Aber ich! — Wer fragt barnach, ob

<sup>\*)</sup> In-ber berliner Beitung hat Jemand bie richtige Bemerkung gemacht, daß mehrere Scenen in ben Ungludlichen veraltet find, und daß, da es boch ein Stud a tiroir ift, ich wohl thun wurde, dann und wann neue Scenen einzuschalten, wofur man alte weglaffen könnte. Der Rath ist gut, und ich liefere hier einen Beweis, daß ich gesonnen bin, ihn zu befolgen.

ein bankerotter Candkartenhandler die Gewaltigen verachtet ober nicht?

•

Peter. Bankerott?

Mlrich. Total.

Peter. Bielleicht durch eig'ne Schuld?

Mirich. Go pflegt man immer zu vermuthen, wenn man nicht Luft hat, zu helfen.

Peter. Gie haben Recht. Ich bante fur die Erinnerung. Ergablen Sie.

MIrich. Ich nahrte mich fleißig und redlich, brachte nie leichte Ware zu Markte, bezahlte die berühmtesten Professoren mit schwerem Gelbe, um stets die zuverlässigsten Karten von allen Landern, und besonders von dem lieben beutschen Vaterlande, zu liefern. Ich! mein hochzuehrender Herr! das liebe deutsche Vaterland hat mich ruinirt! Seit ein paar Jahren sind nicht weniger als vierundfünfzig neue Karten von Deutschland aus meiner Offizin hervorgegangen; sie taugen aber alle nichts midr.

Peter. Wie fo?

Mirich. Mein Gott, wie so! Seute wurde ein Frieden geschlossen auf ewige Zeiten; — (benn Ew. Hocheblen ist bekannt, daß alle Friedensschlüsse mit der lieben Ewigkeit anheben) — morgen ließ ich alsobald, den Tractaten gemäß, eine neue Karte verfertigen, übermorgen gab es wieder Krieg, und in der folgenden Woche neue Grenzen. Hier wurde ein Land erobert, dort ein andres vertauscht, ein drittes genommen, oder, nach der neuen Sprache, vereinigt, und so verging selten ein Monat, in dem ich nicht eine nagelneue Karte wegwersen mußte. Ich ließ mich nicht abschrecken, ich wurde eigensinnig, und dachte: die Ewigkeit ist doch kein Frauenzimmerkopfzeug, sie muß boch endlich einige Jahre dauern; aber vergebend! Ich konnte meine Karten kaum so schnell illuminiren, als die Länder ihre Herren wechselten. Ich hatte gut Grenzen machen; es gab Leute, die gar keine Grenzen kannten. Und so ist es endlich mit mir dahin gekommen, daß ich ein Haus von Landkarten bauen kann, die zu Makulatur geworden; aber mein eigenes Haus habe ich den Ereditoren räumen muffen.

Peter. Das bedaure ich. Doch Sie werben wohl erfahren haben, daß der Krieg viele Tausende weit unglücklicher gemacht hat, als Sie. Darum möchte Ihr Bankerott, wenn gleich unverschulbet, Sie schwerlich zu Unsprüchen auf die Erbschaft berechtigen.

MIrich. Ew. Hocheblen haben Recht. Ich wurde mich auch längst barein gefunden, und sonft auf eine ehrliche Weise ernährt haben. Ich illuminire, ohne Ruhm zu melden, ganz vortrefflich, und ba es jest so viele neue Wappen gibt, so könnte dieser Nahrungszweig mir allerdings ein reichliches Auskommen verschaffen. Aber ach! mich drückt noch ein schwereres Leiden! ein Unglück, dem ich nur durch Flucht in ferne Länder, wo nicht entrinnen, doch einigermaßen aus dem Wege gehen kann; und dazu bedarf ich der Erbschaft meines Vetters.

Beter. Erklaren Gie fich beutlicher.

Mirich. Ich bin ein Deutscher, und habe das schwere Unglud, mein Vaterland zu lieben.

Weter. Urmer Mann! bann find Sie in der That bestlagenswerth! — (Er fieht auf.) Doch faffen Sie Muth! Friedrichs Begling und Friedrichs Heere sind aufgebrochen,

allen Deutschen, allen, wieber ein freies Baterland gu er-

Mirich. Es lebe ber König!

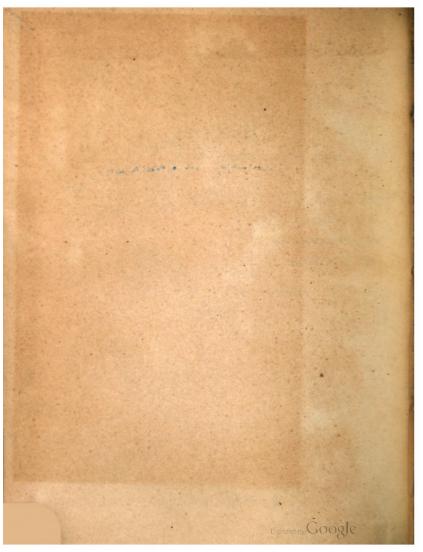
Beter. Er lebe und sein Belbenfieer! — Geben Giebort in jenes 3immer; ich werbe Ihrer gebenken.

MIrich. Meine Dankbarkeit — Seter. Ift nicht vonnothen.

## Inhalt.

																Gette
La	Peprouse .	•	•		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	3
Die	Berfohnung			•	•				•	•	•	•	•		•	51
Die	Berwandtsch	jafte	n		•	•			•	•	•	•	•			175
Die	Unglüdliche	n		٠	٠											273

Gebruckt bei 3. P. Sollinger.



This book should be returned to the Library on or before the last date stamped below.

A fine of five cents a day is incurred by retaining it beyond the specified time.

Please return promptly.

DUE MAY -1 33

